EDICION EN CUATRO SECCIONES

LA NACION

AÑO XLVII — SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 24 DE MARZO DE 1963 — PRECIO: Eº 0,15 — N.o 16.545

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

EL ROBO DEL MILLON DE DOLARES

POR AGATHA CHRISTIE



¡CUANTOS robos de bonos se han registrado últimamente! —observé una mañana, plegando el periódico—. ¡Poirot, dejemos a un lado la ciencia de la deducción y dediquémonos a la delincuencia!

—¿Le han entrado ganas de..., cómo diría yo..., enriquecerse a toda prisa, eh, mon

...che un vistazo a este úl... ...n millón de dólares en Bo... que el Banco Escocés en... ...eva York, y que desapare... ...anera sorprendente a bor... ...pia.

...ese por el mal de mer, y ...que se tarda en cruzar el ...encantaría poder viajar en ...os grandes transatlánticos ...Poirot con aire soñador.

...e luego —repliqué entusias... ...unos deben de ser verda... ...os; piscinas, salones, res... ..., la verdad, debe resultar ...e que uno se halla en alta

...pre sé cuándo estoy en el ...Poirot con pesar. Y todas ...las que acaba de enume... ...e dicen nada; pero, amigo ...ere por un momento la de ...viajan de incógnito. A bor... ...palacios flotantes, como us... ...e llamarlos, uno encontra... ...ite, la haute noblesse del ...inal.

...do que eso es lo que le en... ¡Le gustaría haber hablado ...e que ha robado los Bo...

...a nos interrumpió.

...en preguntad por usted, ...oirot. Aquí está su tarjeta. ...smée Farquhar —leyó Poi... ...s inclinarse para recoger ...e pan que había debajo de ...arrojarla en la papelera, di... ...atrona que hiciese pasar ...eñorita.

...o siguiente entraba en la es... ...de las muchachas más en... ...que he visto en mi vida. ...veinticinco años, sus ojos ...randes y bellos y su figura ...a bien vestida y sus mo... ...reposados.

...se lo ruego, mademoiselle. ...amigo el capitán Hastings, ...ayuda en mis pequeños pro...

...o que el que le traigo hoy ...ueño, monsieur Poirot —di... ...tras dirigirme una peque... ...ón de cabeza, antes de sen... ...e atrevo a asegurar que ya ...leído en los periódicos. Me ...obo de los Bonos Liberty a ...Olympia. —Debió reflejarse ...ro en el rostro de Poirot, ...apresuró a continuar—: Us... ...guntará qué tengo yo que ...a institución tan seria co... ...o Escocés de Londres. En ...o, nada, y en otro, mucho. ...monsieur Poirot, soy la ...e Philip Ridgeway. ...Philip Ridgeway... ...encargado de la custodia de ...uando fueron robados. Cla... ...han podido acusarle, puesto ...e culpa suya. No obstante, ...disgustado por este asunto. ...iste en que debió mencio... ...arse cuenta, que los Bonos ...n su poder. Es un terrible ...ra su carrera. ...es ese señor?

—El director general del Banco Escocés de Londres. Es tío de Philip.

—¿Y si me contara toda la historia, señorita Faquhar?

—Muy bien. Como usted sabe el Banco deseaba extender sus créditos a América y para este propósito decidió enviar un millón de dólares en Bonos Liberty. El señor Vavasour eligió a su sobrino, que había ocupado un cargo de confianza en el Banco por espacio de muchos años para que realizase el viaje a Nueva York. El **Olympia** salió de Liverpool el día veintitrés, y la mañana de ese día le fueron entregados los bonos a Philip por el señor Vavasour y el señor Shaw, los dos directores generales del Banco Escocés de Londres. Fueron contados e hicieron con ellos un paquete que sellaron en su presencia y que luego él encerró inmediatamente en su maletín.

—¿Un maletín con cierre corriente?

—No, el señor Shaw hizo que Hubb's le colocase uno especial. Philip, como le decía, depositó el paquete en el fondo del maletín, y lo robaron pocas horas antes de llegar a Nueva York. Fue registrado minuciosamente todo el barco, pero sin resultado. Los bonos parecían haberse desvanecido en el aire.

Poirot hizo una mueca.

—Pero no se desvanecieron del todo, puesto que fueron vendidos en pequeñas cantidades a la media hora de haber atracado el **Olympia**. Bien, sin duda alguna, lo que debo hacer ahora es ver al señor Ridgeway.

—Iba a sugerirles que comieran conmigo en el "Queso de Bola". Philip estará allí. Tiene que reunirse conmigo, pero aún no sabe que yo he venido a consultar con ustedes.

Aceptamos la invitación y allí nos dirigimos en un taxi.

Philip Ridgeway había llegado antes que nosotros y pareció un tanto sorprendido al ver que su prometida se presentaba acompañada de un par de desconocidos. Era un joven alto, apuesto, con las sienes ligeramente plateadas, a pesar de que no debía tener más allá de los treinta años de edad.

La señorita Farquhar acercándose a él apoyó la mano en su brazo.

—Tienes que perdonarme que haya obrado sin consultarte, Philip —le dijo—. Permíteme que te presente a **monsieur** Hércules Poirot, de quien ya habrás oído hablar, y a su amigo el capitán Hastings.

Ridgeway pareció muy asombrado.

—Claro que he oído hablar de usted, **monsieur** Poirot —dijo al estrecharle la mano—. Pero no tenía idea de que Esmeé pensara consultarle acerca de mi... de nuestro problema.

—Temía que no me dejaras, Philip —dijo **miss** Farquhar tímidamente.

—De modo que tú procuras asegurarte —observó el joven con una sonrisa—. Espero que **monsieur** Poirot podrá arrojar alguna luz en este rompecabezas extraordinario pues confieso con toda franqueza que estoy a punto de perder la razón de ansiedad y preocupación.

Desde luego, su rostro denotaba cansancio y la enorme tensión bajo la que se encontraba.

—Bien, bien —dijo Poirot—. Vamos a comer y mientras tanto cambiaremos impresiones para ver lo que se puede hacer. Quiero oír toda la historia de labios del propio señor Ridgeway, pero sin prisas.

Mientras disfrutábamos del excelente asado y el pastel de riñones, Philip Ridgeway nos fue relatando las circunstancias que rodearon la desaparición de los bonos. Su historia coincidía con la de la señorita Farquhar en todos sus detalles. Cuando hubo terminado, Poirot tomó la palabra para hacer una pregunta.

—¿Qué fue lo que le condujo exactamente al descubrimiento del robo, señor Ridgeway?

Rió con cierta amargura.

—La cosa saltaba a la vista, **monsieur** Poirot. No podía pasarse por alto. Mi maletín asomaba por debajo de mi litera lleno de arañazos y cortes en los lugares donde intentaron forzar la cerradura.

—Pero yo tenía entendido que había sido abierto con una llave...

—Eso es. Intentaron forzarlo, pero no lo consiguieron. Y al final debieron lograrlo operando de un modo u otro.

—Es curioso —dijo Poirot, y sus ojos comenzaron a brillar con aquella luz verde que yo conocía tan bien—. ¡Muy curioso! Perdieron mucho mucho tiempo tratando de abrirlo y luego... ¡**sapristi**!, descubren que tenían la llave..., porque todas las cerraduras de Hubb's son únicas.

—Por eso es imposible que tuvieran la llave. No me separé de ella ni de día ni de noche.

¿Está seguro?

—Puedo jurarlo, y además, si hubieran tenido la llave o un duplicado, ¿por qué iban a perder el tiempo intentando forzar una cerradura evidentemente inviolable?

—¡Ah, esa es la pregunta que nos hacemos nosotros! Me aventuro a profetizar que la solución, si llegamos a encontrarla, dependerá de este curioso detalle. Le ruego que no se ofenda si le hago otra pregunta más: **¿Está completamente seguro de que no lo dejó abierto?**

Philip Ridgeway limitóse a mirarle, y Poirot se apresuró a disculparse.

—Estas cosas pueden ocurrir, ¡se lo aseguro! Muy bien, los bonos fueron robados del maletín. ¿Qué hizo con ellos el ladrón? ¿Cómo se las arregló para llegar a tierra con ellos?

—¡Ah! —exclamó Ridgeway—. Eso mismo. ¿Cómo? ¡Se dio aviso a las autoridades de la Aduana, y cada persona que abandonó el barco fue registrada minuciosamente!

—Y me figuro que el paquete de bonos sería voluminoso...

—Desde luego. Era casi imposible esconderlos a bordo... y de todas formas sabemos que no fue así, porque fueron puestos a la venta a la media hora de la llegada del Olympia, mucho antes de que yo enviara los cables con los números. Un corredor de Bolsa asegura que compró algunos antes de que el **Olympia** atracara. Pero no se pueden comprar bonos por radio.

—Por radio no, pero ¿se acercó algún remolcador?

—Sólo los oficiales, y eso fue después de haber sido dada la alarma y cuando todo el mundo estaba sobre aviso. Yo mismo estuve vigilando por si eran sacados del barco por ese medio. ¡Cielos, **monsieur** Poirot, esto va a volverme loco! La gente ha empezado a decir que los robé yo mismo. Estoy trastornado.

—Pero también fue registrado usted al desembarcar, ¿no? —preguntó Poirot en tono amable.

—Sí.

El joven le miraba intrigado.

—Veo que no ha comprendido mi intención —dijo Poirot sonriendo enigmáticamente—. Ahora quisiera hacer algunas averiguaciones en el Banco Escocés.

Ridgeway sacó una tarjeta de su cartera y escribió en ella unas palabras.

—Preséntela y mi tío le recibirá enseguida.

Poirot le dio las gracias, y luego de despedirnos de la señorita Farquhar nos dirigimos hacia la calle Threadneedle, donde se hallaban las oficinas del Banco Escocés de Londres. Al presentar la tarjeta de Ridgeway fuimos conducidos a través de un laberinto de oficinas, hasta un reducido despacho del primer piso donde nos recibieron los directores generales. Eran dos caballeros de aspecto grave, que habían envejecido al servicio del Banco. El señor Vavasour llevaba una barbita blanca, y el señor Shaw iba perfectamente rasurado.

—Tengo entendido que es usted un investigador particular —dijo el señor Vavasour—. Bien, bien. Claro que ya nos hemos puesto en manos de Scotland Yard. El inspector McNeil es el encargado del caso. Creo que es una persona muy competente.

—Estoy seguro de ello —replicó Poirot amablemente—. ¿Me permite hacerle algunas preguntas en beneficio de su sobrino? Acerca de esa cerradura que ustedes encargaron a Hubb's.

—Yo mismo la encargué —repuso el señor Shaw—. No hubiera confiado este asunto a ningún empleado. En cuanto a las llaves, el señor Ridgeway tenía una, y las otras dos mi colega y yo.

—¿Y ningún empleado tuvo acceso a ellas?

El señor Shaw volvióse interrogadoramente al señor Vavasour.

—Creo poder asegurar que han permanecido en la caja fuerte donde las colocamos el día veintitrés —dijo Vavasour—. Mi colega ha estado enfermo quince días... precisamente a partir del mismo día en que Philip nos dejó.

—La bronquitis aguda no es cosa de broma a mi edad —dijo Shaw contrariado—. Y me temo que el señor Vavasour ha tenido mucho trabajo durante mi ausencia, especialmente con este inesperado contratiempo.

Poirot les hizo algunas preguntas más. Yo supuse que para averiguar el grado de intimidad exacto existente entre tío y sobrino. Las respuestas del señor Vavasour eran breves y concisas. Su sobrino gozaba de la confianza del Banco, y no tenía deudas ni dificultades económicas, que él supiera. Le habían confiado misiones similares en anteriores ocasiones. Al fin nos despidió con toda amabilidad.

—Estoy decepcionado —dijo Poirot cuando salimos a la calle.

—¿Esperaba descubrir más cosas? Son unos viejos tan pesados...

—No ha sido su pesadez lo que me ha decepcionado, **mon ami**. No esperaba encontrar en un director de Banco "un astuto financiero con vista de águila", como dicen en las novelas de

(PASA A LA PAGINA 10A)

Cabo Cañaveral

por Art BUCHWALD

EL "COMPLEJO" de Cabo Cañaveral, integrado por una de las más costosas quincallerías del mundo, es uno de los sitios más excitantes del globo.

Cada día son lanzados al aire diez o veinte millones de dólares en la forma de proyectiles, en la constante batalla del hombre para hallar usos pacíficos y bélicos para el espacio.

Que sepamos, así es como trabaja Cabo Cañaveral: los militares diseñan un proyectil que cuando es lanzado al espacio pulveriza un país situado a cuatro o cinco mil millas de distancia. Luego la Agencia Nacional de Aeronáutica y del Espacio, que está interesada en el uso pacífico de éste, compra el proyectil a los militares e instala una cápsula al extremo del mismo para lanzar a un hombre en órbita.

En este punto los militares dicen: "Ustedes no deben lanzar a un hombre al espacio a menos que tenga algún valor militar. ¿Qué nos dice si cuando él llega allá nosotros establecemos una plataforma espacial de modo que podamos disparar proyectiles contra ustedes saben quién?".

"Bien", dice la Agencia. "Ustedes diseñen la plataforma y nosotros se la compraremos para enviar a nuestra gente a la luna".

"Pero la luna no tiene valor militar", protestan los militares. "¡Apenas si vale la pena disparar contra ella!".

La Agencia contesta a su vez: "Nosotros estamos interesados solamente en los usos pacíficos del espacio".

"Seguro", dicen los militares, "ustedes desean que nosotros resolvamos todos los problemas siderales, de modo que ustedes puedan usar el espacio para sus propósitos de exploración. ¿No se dan cuenta de que los rusos están tratando de controlar el espacio, para poder así controlarnos a nosotros?"

La Agencia dice: "Bueno, ustedes háganse cargo de los rusos, y nosotros nos haremos cargo de la luna".

Y así sigue el conflicto. La Fuerza Aérea, en virtud de su nombre, cree que debiera ser la encargada del espacio. El Ejército considera que cuando se miran bien las cosas, el soldado de infantería eventualmente capturará los planetas y, por lo tanto, debiera tener un papel en la exploración sideral. La Armada indica que hay muchos mares en el espacio y que puesto que el submarino Polaris se ha probado bien bajo el agua, el almirante Rickover debería estar a cargo del programa sideral.

La Agencia, por otra parte, está obteniendo la mayor parte del dinero para el programa sideral y pronto será más grande que la General Motors. Ella considera que lo que es bueno para ella, es bueno para el país.

Ha habido muchos fracasos en nuestra carrera por el espacio, en Cabo Cañaveral, algunos en tierra, otros en el aire. Podemos informar ahora cómo son tratados. Si el lanzamiento de un proyectil tiene buen éxito, es anunciado por la Casa Blanca. Si es un fracaso, es anunciado por Richad Nixon. Si el cono del proyectil es recuperado, se le permite al vicepresidente Johnson que desfile con él en un automóvil convertible por Broadway

Nadie lo sabe, pero en Cabo Cañaveral hay un Departamento de Fracasos. El subcontrato del mismo fue dado a la Edsel Company, que tiene más experiencia que nadie en este tipo de trabajo.

El departamento está localizado en fortines de hormigón en la base y todos los hombres que trabajan en él han sido entrenados en una escuela especial para masoquistas. Tan pronto como un proyectil estalla en su ruta o un satélite desaparece en el espacio, uno de los especialistas del departamento sale de su fortín y convoca una entrevista de prensa. Explica que aunque ha habido un fracaso, sólo se trata de un retardo temporal y ya se están tomando las medidas necesarias para repararlo.

"No vayan a creer que esto va a demorar el programa", se le permite decir. "En realidad, aunque el proyectil estalló, el objetivo científico fue alcanzado y aprendemos tanto de nuestros fracasos como de nuestros éxitos. Ustedes tienen que adaptarse a estas cosas".

Si los periodistas insisten en hacer preguntas embarazosas, el vocero está autorizado para decir: "Cuando ustedes van al fondo de las cosas, sabemos con certeza que los rusos han tenido mucho más fracasos que nosotros".

Tras de la entrevista, el hombre regresa a su fortín, en donde duerme en una cama hecha de botones computadores tan delgados como agujas.

Joaquín Edwards Bello
ESCRITOR Y PERIODISTA

por Miguel Angel DIAZ

EL "croniqueur" más representativo de América y el primer novelista de la realidad urbana chilena, recibe en 1943 la edición número dos del Premio Nacional de Literatura que desde 1942 se viene otorgando sin interrupciones, siendo su primer agraciado el fundador del "imaginismo literario en Chile", Augusto D'Halmar.

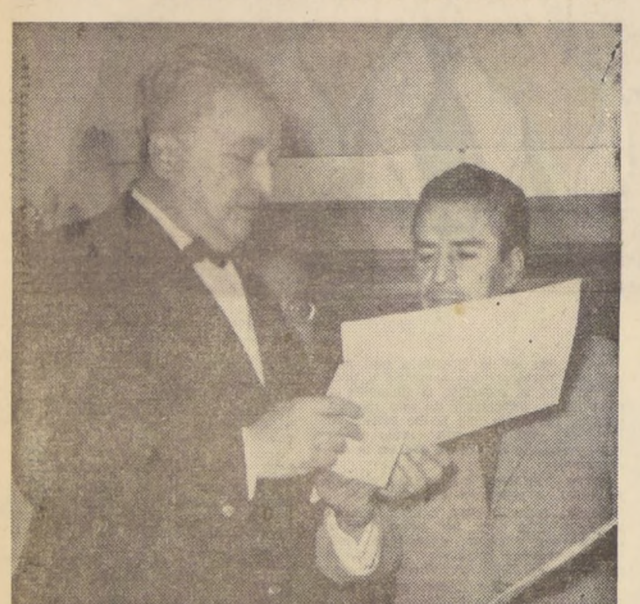
Delinear la figura humana de **J. JOAQUIN EDWARDS BELLO** es adentrarse en ese trasfondo de fantasía que tiene la vida cuando el sello de la aventura salpica desde un comienzo la contradictoria personalidad de un hombre. Nacido en Valparaíso, el 10 de mayo de 1887, de noble y rancia prosapia familiar, crece en ese mundo deslumbrante de la opulencia y los añejos convencionalismos sociales que él derribará tan pronto pueda.

Alumno en su niñez del conspicuo colegio inglés "Mac-Kay" y "Eduardo de la Barra", de Valparaíso, empieza por atesorar desde temprano el rico acervo de sus experiencias vitales. Más adelante confesará en crónicas inolvidables que su vida estudiantil fue un calvario sin estaciones, aprovechando de paso para espetarnos una de las críticas más acerbas a nuestro sistema educativo hasta ahora simplemente libresco... Todavía no terminaba sus estudios primarios, cuando ya empezó a mostrar sus innatas aptitudes literarias, al extremo que se inició desde los bancos escolares junto al poeta Alberto Díaz Rojas, publicando, escrito a mano, su primer periódico, "La Juventud" (1901) en cuyo primer número se hacía un elogio a la pereza. Otro tanto ocurrió cuando da a la publicidad "El Pololo" que se vendía a diez centavos y que al día siguiente se cotizaba a $ 2., especializándose en comentar audazmente los hechos sociales de la época como aquellos furtivos romances nacidos con motivo de la visita a Chile de la Escuadra argentina...

Una vez que dio cima a su instrucción primaria, sus padres lo llevaron a Europa (1902) a continuar estudios superiores con el ánimo de interesarlo, desde ya, en una futura carrera diplomática. Si bien estudió a medias sus humanidades, no demostró interés alguno por estas actividades, regresando a Chile en 1905, ya mozo de 18 años. En 1906, fallece su padre y por prescripción médica, se embarca nuevamente a Europa donde permanece hasta 1910, incubando en este período dos obritas sin mayor mérito literario, pero de honda resonancia social para su época. Estas fueron "El Inútil" y "El Monstruo", publicadas en 1910 y 1912, respectivamente. El impacto que produjo la publicación de "El Inútil", no es para describirlo, debiendo su autor salir apresuradamente del país. De esta suerte, recaló en Brasil donde sin amigos ni recursos pecuniarios, debió emplearse como intérprete en un hotel para extranjeros en Río de Janeiro, vistiendo de remoquete la respectiva gorra con el nombre del hotel... Fue rescatado de tan inconfortable situación por el diplomático chileno Darío Ovalle Castillo, hecho que le permite vivir a sus anchas una temporada en Río, de acuerdo a su rango social, al mismo tiempo que más tarde en 1911 resume esta corta estada en tierras cariocas publicando la obrita "Tres meses en Río de Janeiro". Regresa a Chile y en 1912, da a la publicidad "El Monstruo", libro que acusa una crítica tanto o más fuerte que la sustentada por "El Inútil". De nuevo debe abandonar el país y permanece en Europa hasta 1918, viviendo mientras tanto otras novelescas aventuras como la de ser arrestado en Francia bajo la acusación de ser un soldado desertor inglés y todo por su apellido Edwards... Seis meses debió sufrir los rigores de la instrucción militar antes de ser llevado al frente de batalla, siendo una vez más librado por el diplomático chileno Manuel Amunátegui y por su propio hermano... En otra ocasión, gracias a su esbelta figura y porque vestía como un "dandy" fue confundido con el hijo del Khedive de Egipto y hasta recibió el más impresionante de los homenajes.

Joaquín Edwards Bello es homenajeado por la I. Municipalidad de Valparaíso junto con Manuel Rojas y Salvador Reyes.

Joaquín Edwards Bello, aparte de poseer una personalidad contradictoria, múltiple, tornadiza en su naturaleza íntima, ha sido siempre un ser introspectivo, individualista en extremo, que rehusa lo espectacular, el dinamismo de nuestros tiempos, encerrándose como una ostra en su modo de ser impasible. Sólo en contadas ocasiones, abandona este encierro que él se ha impuesto y, entonces, es un ente que se transforma en un "causeur" formidable, aflorando a raudales su inteligencia despierta avasalladora. Habla con fluidez el francés, inglés, portugués, y regular el catalán. Según Latcham **"es, en el fondo, un temperamento burgués. Rara vez es ironista. No sabe sonreír ante la vida y, lo que es peor, ante los hombres. Ama las impresiones fuertes. Abunda en él la imaginación desbordada, pero le falta la serenidad. Antes que un orientador es un disociador de nuestros valores tradicionales".**



En 1959, Joaquín Edwards Bello recibe el Premio Nacional de Periodismo.

Su extraordinaria formación literaria comienza siendo apenas un niño, tranformándose en un formidables lector de revistas y autores de la más heterogénea raigambre emocional, como Maupassant, Zola, Galdós, Baroja, Blasco Ibáñez, García Ventura, Calderón, Gómez Carrillo, Eca de Quieroz, y otros. Todo esto, más su apego impenitente de viajero, han hecho de Edwards Bello un espíritu que, como muy pocos de sus contemporáneos, ha templado su alma en el conocimiento directo de los hechos que narra, porque le ha tocado en suerte conocer de cerca, identificarse incluso, con ese enorme repertorio de experiencias que relata.

Varios Premios y distinciones honoríficas jalonan su fructífera vida literaria. Así, por ejemplo, en 1925, es nombrado Secretario de la Delegación Chilena a la Liga de las Naciones, constituyendo este cargo su única intervención en el mundo de la diplomacia. En 1928, el "Círculo de Artistas y Periodistas de Santiago", como un reconocimiento a su extraordinaria labor en el mundo de las letras y el periodismo, lo designa como su Presidente; en 1933, al publicar "Criollos en París", obtiene el Premio "Marcial Martínez", otorgado por la Universidad de Chile; en 1931, al aparecer su obra "Valparaíso, la ciudad del viento", recibe el Premio "Atenea" de la Universidad de Concepción. Su artículo "Concepción, puerto de mar", estimado como la mejor crónica publicada en el trimestre, le valió el 27 de septiembre de 1950 el Premio "Camilo Henríquez". En 1954, el 27 de septiembre, cuando recibe su grado académico como Miembro Correspondiente de la Academia Chilena de la Lengua, Pedro Lira Urquieta en su discurso de recepción al nuevo académico, lo llama **"el cronista de Chile y los chilenos"**. Joaquín E. Bello, en su propio discurso de incorporación, señaló que **"no creía en la inmortalidad en la tierra, pero sí en la del espíritu"**. En 1958, es declarado "ciudadano ilustre" de Valparaíso, junto a Salvador Reyes y Manuel Rojas. El Premio Nacional de Periodismo tiene su más cabal justificación cuando le es acordado en 1959. Por último, en nota fechada en Montevideo, el 27 de junio de 1960, se le informa que le fue conferida su calidad de Miembro Correspondiente de la Academia de Letras de Uruguay.

Más que el "mentor de la novela urbana y delincuencial de Chile", como lo llama Luis Alberto Sánchez, creemos que el verdadero fuerte de Edwards Bello reside en su especialidad de la "crónica periodística". Desde 1920 colabora sin descanso en las páginas del diario **"LA NACION"**, donde sus "Jueves" son esperados ansiosamente por los miles de sus adeptos, asegurándose al efecto que, por cada "crónica" que lanza a la voracidad de sus incondicionales lectores, recibe por término medio, 50 cartas... Se afirma, asimismo, como lo dijo en cierta ocasión Felipe Massiani, que **"Edwards Bello siempre se ha servido de la crónica como un trampolín en la concepción futura de sus novelas"**, ya que éstas en su acento más personal no son otra cosa que el juego finamente estructurado de cientos y cientos de sus crónicas. Es por esta circunstancia que su oficio de novelista aparece resentido, quizás si un tanto frustrado ante la magnificencia de vida y colorido que puede apreciarse en cada una de las diez mil crónicas que hasta ahora ha escrito. La crítica ha sido unánime cuando considera a Edwards Bello como el primer cronista de habla castellana y, en efecto, así lo confirma Pedro Lira Urquieta cuando en su discurso de recepción a la Academia Chilena de la Lengua de Joaquín E. Bello, dice: **"Sus crónicas parecen tener un parecido con las substanciosas "Hojas del sábado" de Miguel de los Santos Oliver, con los perfiles madrileños de Emilio Carrere o con los artículos de Larra".** Agrega: **"Las crónicas de Joaquín E. Bello tienen la amplitud concepcional de los ensayos emersonianos. A ratos sus recuerdos de infancia se apoderan de su fantasía, y tenemos crónicas sobre colegios ingleses, sobre la vida de los cerros, sobre el viento y la niebla artificial de Valparaíso. Desde las páginas de LA NACION nos ha venido dando una visión panorámica, semana a semana, de nuestra vida nacional."**

Su oficio como novelista de la ciudad comienza a partir de 1910 cuando publica su obra primigenia **"EL INUTIL"**. Pero su verdadera obra como auténtico novelista de nuestra realidad social urbana comienza alrededor de 1918, cuando recién asentado en tierra chilena publica **"LA CUNA DE ESMERALDO"**, conjunto temático de diversa índole, desde el arte de escribir hasta pasar revista a los grandes males de Chile. Su mismo subtítulo justifica el contenido de la obra, "Algunos capítulos de una novela chilena", como asimismo, ya se puede apreciar en este libro el entronque naturalista al estilo de Blasco Ibáñez, predominando en todo instante ese tono declamatorio, del reformador transformado en sociólogo que trata por todos los medios de "arreglar entuertos". Creemos que el primer ciclo novelístico tras una temática de sostenida crítica social, se completa en Joaquín E. Bello, cuando en 1920 aparece quizás si la obra más representativa de nuestro autor: **"EL ROTO"**, con prólogo de V. Blasco Ibáñez, estudio vigoroso, profundamente real del hombre que conforma la raíz misma de nuestra nacionalidad. Asistimos ahora al desfile más impresionante de nuestros males, todo ello teñido del más repulsivo de los realismos, lo que hace exclamar a Raúl Silva C. **"EL ROTO", es un tratado de sicología social en acción, abundando las digresiones eruditas o seudofilosóficas que conspiran a la UNIDAD de la obra. El excesivo realismo de esta novela es consecuencia [illegible] del personalismo carácter del [illegible] para quien es más importante [illegible] trascendencia social que su [illegible] valor estético."**



Su obra novelística [illegible] cuando aparece **"LA MUERTE [illegible] VANDERBILT"** (1922), basada [illegible] la vida que se lleva a bordo [illegible] transatlántico y que es una [illegible] variante de "La Tragedia del [illegible] tanic"... Sigue el itinerario [illegible] sionante de su producción [illegible] con la publicación de **"METAM[illegible] FOSIS"**, conjunto de prosa y [illegible] de estilo y técnica dadaísta [illegible] todo el embrujo de una ver[illegible] gimnasia intelectual. Aparece [illegible] go **"CRONICAS"** (1924), [illegible] colección de sus mejores tr[illegible] periodísticos más algunos [illegible] como "El incendio del Moulin [illegible] ge". Vale consignar algunos [illegible] tos de tales "crónicas". Así [illegible] riéndose a la mujer, dice: **"[illegible] a mis viajes he aprendido a [illegible] las diversas calidades de mu[illegible] de mi tierra. Las hay como las [illegible] tras: de exportación, especial[illegible] corrientes"**. En 1925, aparece [illegible] versión moderna de los ideales [illegible] unión americana tan soñada [illegible] Bolívar, bajo el título de **"EL [illegible] CIONALISMO CONTINENTAL"** [illegible] el mismo estilo surge en 19[illegible] obra **"TACNA Y ARICA"**. [illegible] **"CAP POLONIO"** (1926), espec[illegible] Diario de Viaje en que por [illegible] vez nos enfrenta a saborear [illegible] llos problemas que se suscitan [illegible] un barco de lujo, aprovechando [illegible] mismo, esta ocasión para [illegible] otros episodios de su vida, [illegible] paso por Buenos Aires, Río de [illegible] neiro, Lisboa, Barcelona, conf[illegible] nos en todo instante sus aven[illegible] y criticando acerbamente [illegible] aspectos negativos de sus e[illegible] y variadas tournées por el mun[illegible] 1927, aparece **"EL BOLCHEVI[illegible]"** novela corta que nada agrega [illegible] ya frondosa y respetable produ[illegible] literaria, analizando filosófica[illegible] el dolor de un italiano, don Gi[illegible] pe, al comprobar la huida de su [illegible] en manos de un militar que la [illegible] tendía con fines serios. Llega [illegible] así al encuentro de una de las [illegible] jores novelas de J. Edwards B. [illegible] **CHILENO EN MADRID"** (19[illegible]) [illegible] crita a manera de una exten[illegible] bien documentada crónica, do[illegible] más importante es el trazo de [illegible] intensamente colorista de al[illegible] personajes madrileños que, [illegible] "doña Paca", "Carmencita", "[illegible] quique", el aprendiz de tore[illegible] presentan arquetipos en el alma [illegible] pular de España.

El ciclo novelístico de extra[illegible] naria factura técnica tanto [illegible]

(PASA A LA PAGINA [illegible]

HISTORIA DE AMERICA:

La Emancipación de las Colonias

por Calixto MASO Y VASQUEZ

LAS GUERRAS de liberación de las colonias del continente americano constituyen un fenómeno complejo, pues en la generalidad de los casos tienen el doble carácter de guerras por la independencia y de guerras civiles, sin llegar a ser verdaderas revoluciones, aunque a veces también son etapas de conflictos de carácter internacional.

La liberación de las trece colonias norteamericanas no puede ser considerada como una revolución, pues su principal finalidad era conservar las libertades de que disfrutaban los ingleses desde la Carta Magna y el Estatuto de Derechos y no la transformación de la sociedad.

Su carácter de guerra civil lo demuestran los traidores como Benedicto Arnold, pero su condición de contienda internacional no puede discutirse, pues constituye una etapa de la rivalidad entre Francia e Inglaterra que llena gran parte de la edad moderna.

La identidad de los ideales de los colonos rebeldes y de parte de la nobleza francesa, saturados de la Filosofía de la Ilustración, determinó la participación inicial en el conflicto de hombres como el Marqués de Lafayette, pero los intereses de la monarquía francesa, unida por nexos de índole familiar y política a los Borbones de España, explican la intervención de los Ejércitos y las Armadas de Francia y España en la lucha por la independencia de los Estados Unidos.

El Tratado de París de 1783 demuestra el carácter de este conflicto, pues por el mismo se resolvieron problemas coloniales y europeos de España, Francia, Holanda e Inglaterra, así como el reconocimiento de la independencia de los Estados Unidos.

La liberación de Haití y el Brasil constituyen dos casos diferentes a los del resto de las colonias del Continente Americano.

En Haití, la doble influencia de la Revolución Francesa y del régimen esclavista, determinaron un movimiento genuinamente haitiano, sin participación foránea y que, por el contrario, influyó de modo diferente y con mayor o menor intensidad en los procesos revolucionarios de Cuba, Santo Domingo y Venezuela.

En el Brasil, la liberación también tuvo caracteres fundamentalmente brasileños, pues fue la consecuencia directa de factores coloniales y metropolitanos como resultado de las guerras napoleónicas. La independencia del Brasil contribuyó a acentuar la decadencia de Portugal, sentando las bases del desarrollo de la colonia que aún no ha sabido dar forma a su destino histórico.

Las guerras de liberación de las colonias españolas del Continente tampoco pueden considerarse como revoluciones, pues en muchos países latinoamericanos persisten las formas coloniales en lo económico, político y social.

Sin referirnos a sus antecedentes y causas, ni tampoco a los factores de carácter ideológico, en los que predominan las condiciones de las colonias y la Filosofía de la Ilustración, parte de los planes y proyectos independentistas se forjaron en Francia, Inglaterra y los Estados Unidos, desde donde partió la primera expedición del precursor Francisco de Miranda, en 1806.

El carácter de guerra civil es general en las guerras de emancipación, lo que también sucedió en España donde, sin embargo, el número de afrancesados fue menor. Las tropas de Boves estaban integradas por llaneros venezolanos y, en México, parte de los criollos combatieron a Hidalgo y a Morelos, y un español, el general Mina, murió por la independencia mexicana. Esta característica tiene su mayor confirmación con Iturbide, que sirvió más tiempo a España que a su país.

La independencia de las colonias sudamericanas también fue la consecuencia del esfuerzo de todas las colonias, pues los ejércitos de Bolívar y San Martín combatieron desde la Argentina y la Gran Colombia hasta Chile, Perú y Bolivia.

La emancipación de Cuba se planteó por los mismos años que la del resto de las colonias españolas de América, pero el desarrollo económico de la Isla, que en esa época de factoría se había convertido en colonia, influyó con otros factores en el fracaso de las conspiraciones y movimientos revolucionarios que desde 1808 a 1854 intentaron canalizar el separatismo cubano, que en muchos casos fue alentado por factores interamericanos, especialmente, desde Haití, México, Venezuela y Estados Unidos.

En 1868, se inició el período decisivo de la lucha por la liberación de Cuba que se prolongó durante 30 años, comprendiendo dos fases: la guerra de los diez años, de 1868 a 1878, y la revolución de Martí, de 1895 a 1898, separadas por un período de tregua, en el que las actividades revolucionarias siempre estuvieron vigentes.

En la guerra de los diez años, la gesta libertadora cubana tuvo la ayuda y la simpatía de los pueblos y gobiernos latinoamericanos, algunos de los cuales reconocieron al gobierno de la república en armas y, durante la tregua, así como en la última guerra por la independencia, los Estados Unidos fueron el lugar de refugio de la mayor parte de la emigración cubana. José Martí organizó el Partido Revolucionario Cubano y desde allí partieron las expediciones que hicieron posible la continuación de la lucha en Cuba, comprobándose el carácter interamericano de la liberación cubana con la guerra cubano-hispanoamericana que con el Tratado de París de 1898 determinó la separación de Cuba de España.

Este proceso, como el del resto del Continente, tuvo carácter de guerra civil, pues el catalán Ramón Pintó organizó una de las conspiraciones de la década de los cincuenta, el andaluz Diego Dorado fue uno de los más valientes soldados de la guerra de los diez años, el también catalán José Miró fue jefe de Estado Mayor de Antonio Maceo en la última guerra por la independencia, y Francisco Pi Margall, repúblico catalán, defendió el derechos de los cubanos a ser libres e independientes, pero el gobierno colonial español en ambas guerras contó con la ayuda y la colaboración de los guerrilleros que al decir de la canción popular "eran cubanos de mala semilla".

Todo esto confirma el hecho de que los movimientos de liberación del Continente Americano tienen el carácter de guerra por la independencia, guerra civil y de conflictos internacionales e interamericanos, pudiendo agregarse a este respecto la participación del colombiano José Rogelio Castillo, del peruano Leoncio Prado, del venezolano Fernando Aurrecoechea, del chileno Pedro Sotomayor, del puertorriqueño Juan Rius Rivera y del dominicano Máximo Gómez, en las guerras de liberación de Cuba.

La actual situación de esta Isla confirma el carácter de los movimientos de liberación del Continente Americano. Es en parte un conflicto de carácter internacional entre las superpotencias del mundo contemporáneo, los Estados Unidos y la Unión Soviética.

Es un problema interamericano por los cambios que ha determinado en la política de las naciones del Continente.

Es una guerra civil que afecta a los cubanos pero que ha trasladado al Continente la división que existe en el mundo desde 1917.

Pero sobre todo, para los cubanos, es una nueva guerra por la independencia, frente al régimen colonialista que Fidel Castro ha implantado en Cuba.



JOSE MARTI

EL "NUEVO TRATO"

por Arthur SCHLESINGER

(Ayudante especial del Presidente Kennedy, autor de "La Era de Roosevelt")



...n ataque de poliomielitis paralizó las piernas de Franklin Délano Roo...ero, a pesar de esta desventaja, triunfó en 1928 en las elecciones de Go... de Nueva York. Esta fotografía fue tomada el día de su reelección como Gobernador en 1930.

...NDO Franklin D. Roosevelt ...gó a la Presidencia de los ...dos Unidos el 4 de marzo ... hace 30 años, se encontró ... país empantanado en la de... y con un mundo amenaza... la guerra.

...s Estados Unidos, uno de ...tro trabajadores estaba sin ... Fábricas que antes habían ...ido el cielo con sus humos ... silenciosas y fantasmales, ...lcanes extinguidos. Fami...ras vivían en chozas de la...ón, y hurgaban en los ba... en busca de alimento. Mar... hambre desfilaban amar... por las frías calles de Nue... y Chicago. En las zonas ... descontento ya llegaba a ...cia. Los agricultores dete...miones lecheros en los ca... Iowa y vaciaban la leche ...equias. Multitudes airadas ...pían los remates por quie...igían una moratoria para ...as. Más de cinco mil ban...an cerrado desde la caída ... Street en 1929; y en los ...s en que Roosevelt pro... su discurso inaugural, to... bancos del país cerraban ...rtas.

...do el mundo imperaban ...nes igualmente desastro... ...opa se debatía también en ...sión. Treinta y tres días an... asumir Roosevelt la Presi... Adolf Hitler había llegado ...anciller de Alemania, y sus ...omenzaban a convertir el ... un arsenal. En la Unión ..., el programa de hambru...ificada de Stalin diezmaba ...pos. El Japón imperial ... la conquista de Manchuria. ...tro de la guerra flotaba so... mundo ya desmoralizado ...desempleo y el hambre.

¤

...ue el panorama que dio la ...da al nuevo Presidente de ...dos Unidos; Franklin Roo... de 51 años de edad, era un ...ejano de un Presidente an... Theodore Roosevelt. Se ha...mpeñado como Subsecreta... Marina del Presidente Woo...ilson, y había sido derrota... candidato demócrata a la ...idencia en 1920. En 1921 ...ue de poliomielitis lo dejó ... y pareció poner fin a su ... política. Pero su infatiga...lidad triunfó sobre sus pier...adas. En 1928 llegó a ser ...dor de Nueva York, y en ...rotó a Herbert Hoover ...elección presidencial. En... ante la sombría multitud ...da ese día invernal en ...gton, reafirmó con resonan... su convicción fundamental: ...nme afirmar mi sólida ...ón de que lo único que de... temer es el temor mismo."

... procedió a exponer su ...tico de los problemas eco... de los Estados Unidos. ...ndancia está a nuestro al... pero el uso generoso de ella ...ece aún a la vista de la ...n. ¿Por qué? Porque los di... del comercio de este país ...acasado por su propia por... su propia incapacidad; han ... su fracaso, y han abdi...

...enen visión, y cuando no ...ión el pueblo perece. Los ...es han huído de sus altos sitiales en el templo de nuestra civilización"... ¿Pero qué salida había? "La nación pide acción, y pronto", dijo Roosevelt. "... debemos actuar, y actuar rápido".

Pero ¿qué hacer? Mientras Roosevelt hablaba, el mundo se encontraba entre dos teorías económicas rivales. Una era la teoría del capitalismo de "laissez faire", según la cual el Gobierno no podía hacer nada por mejorar la situación económica y no tenía más alternativa que dejar que la depresión siguiere su curso. La otra era la teoría del comunismo marxista, según la cual el Gobierno podía hacerlo todo, y la única solución era el dominio completo por el Estado de todos los medios de producción, distribución y acción política.

Estas dos teorías dividían al mundo occidental; y aunque los doctrinarios de la derecha y los doctrinarios de la izquierda estaban en desacuerdo en todo lo demás, en un punto estaban completamente de acuerdo. Ambos estaban plenamente convencidos de que las naciones y los pueblos aplastados por la depresión debían elegir entre los dos extremos —el camino de "laissez faire" o el camino del totalitarismo. Unos como los otros se unían en su condenación —por ilógica e imposible— de la posibilidad de un término medio entre el capitalismo clásico y el marxismo clásico.

Los opositores reaccionarios de Roosevelt en los Estados Unidos, no menos que los stalinistas e hitlerianos en el exterior, rechazaban despreciativamente la teoría de que el Gobierno podría obtener suficiente poder como para impulsar el progreso económico y social, sin llegar a convertirse en una dictadura todopoderosa. Tanto la derecha como la izquierda declaraban que un orden económico modificado, libre pero regulado, era imposible; que no podía haber economía mixta ni términos medios.

Si esa opinión hubiera resultado valedera, sus consecuencias históricas habrían sido fatales. Pero Roosevelt, experimentador por convicción, humanista por temperamento, pragmático por filosofía, se rebeló contra el credo simplista de unos y otros. Creía que las abstracciones de la ideología no podían hacer justicia a las posibilidades de la acción. Pensaba que, dentro de ciertos límites, los hombres podían manejar sus destinos económicos. Pedía nuevas ideas y nuevas líneas políticas. Y con suprema confianza en la energía humana y en la libertad, liberó a una generación de norteamericanos de las cadenas de los dogmas anticuados, los inspiró a enfrentar los problemas de su propia sociedad, e inauguró una época de brillantes y florecientes reformas. El resultado fue la reivindicación del camino del medio —la creación de una sociedad mixta— la demostración de que el Gobierno puede obtener poder suficiente para estabilizar la economía sin llegar a destruir la libertad. Lejos de ser ilógica e imposible, como afirmaban los doctrinarios, la sociedad que combina la libertad individual y la responsabilidad social ha llegado, en el curso de los años siguientes, a parecer el más sólido cimiento del progreso humano...

Con Roosevelt y los Presidentes que siguieron, el pueblo norteamericano ha avanzado decididamente hacia estos ideales. La Ley de Empleo encargó al Gobierno nacional la responsabilidad de mantener un alto nivel de ocupación; un Comité de Derechos Civiles propugnó un programa destinado a garantizar a todos los norteamericanos, de cualquier color o raza, iguales y plenos derechos. Otros proyectos intensificaron los esfuerzos federales en los campos del abastecimiento de energía, el control de inundaciones, la reclamación de tierras y la electrificación rural. Además, nuevas empresas llevaron la acción del Gobierno a los campos de la vivienda de bajo costo, la erradicación de arrabales y la renovación urbana.

Los cambios introducidos por el Presidente Roosevelt produjeron una revolución en la vida norteamericana. Los poderosos se sometieron a control democrático, los privilegiados sacrificaron sus privilegios en favor de los excluídos, los desafortunados vieron abrirse ante ellos oportunidades sin precedentes. Y todo esto ocurrió sin confiar el poder absoluto a un solo hombre o partido, sin abolir el derecho a criticar o condenar al Gobierno, sin prohibir las huelgas o confiscar las propiedades o detener el libre movimiento de un punto a otro del país, sin obligar a los opositores a acusarse de crímenes que nunca cometieron, sin exilar a inocentes o confinarlos en campos de trabajo forzado.

Esta fue la ejemplar contribución del "Nuevo Trato" a la humanidad: ayudar a liberar la organización de la sociedad de la tiranía de las ideologías. A la luz de la revolución de Roosevelt, se hizo evidente que tanto el capitalismo clásico como el socialismo clásico eran doctrinas arcaicas. En su mayoría las nuevas naciones de hoy, aunque algunas gustan de llamarse socialistas, construyen sus sociedades sobre la base de la economía mixta, no totalitaria. Buscan combinar las iniciativas públicas y privadas en la construcción de su orden social. Y aquellas naciones que se aferran a doctrinas anticuadas —que hoy significan las doctrinas del comunismo, puesto que laissez-faire tiene escasos adherentes en el mundo contemporáneo— han descubierto que el precio del progreso económico es la supresión de la libertad política e intelectual, y que aún así los beneficios del progreso alcanzan sólo a unos pocos.

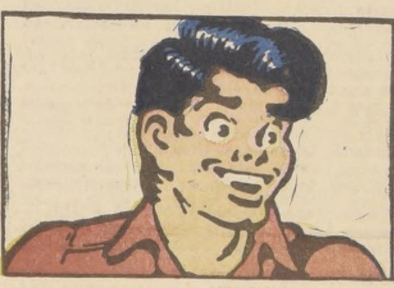
La experiencia de la década de 1930 en los Estados Unidos demostró los inmensos recursos de la democracia y la libertad. Demostró que no es indispensable que la abolición de la libertad política e intelectual sea el precio del progreso. Demostró que una sociedad comprometida con la libertad individual y social puede transformar sus instituciones para satisfacer las exigencias del mejoramiento económico y la justicia social, sin perder libertad al hacerlo.

Según las palabras de Franklin D. Roosevelt:



El Presidente Roosevelt y el Primer Ministro Winston Churchill, de Gran Bretaña, se reunieron en Casablanca, en enero de 1943, para tratar la estrategia aliada en la segunda guerra mundial.

"...el único baluarte seguro para el mantenimiento de la libertad es un Gobierno suficientemente fuerte como para proteger los intereses del pueblo, y un pueblo suficientemente fuerte y bien informado como para mantener su dominio soberano sobre el Gobierno."























UN BOCETO DE SINCLAIR LEWIS

por J. M. EDELSTEIN



DESDE QUE EL profesor Mark Schorer publicó en 1961 su monumental biografía de Sinclair Lewis, han aparecido en profusión, en revistas y suplementos literarios, revaluaciones de la vida del novelista y de su obra. El profesor Schorer, un crítico destacado, empleó nueve años en su labor, durante la cual interrogó a todos aquellos que conocieron a Lewis con quienes pudo ponerse en comunicación, y siguió meticulosamente aquella vida inquieta que terminó desdichadamente en Roma, en 1951.

La reputación de Sinclair Lewis ha fluctuado bruscamente a lo largo de los años. Llegó a su mayor altura en la década del 20 al 30, cuando sus cinco obras principales —"Main Street" (La Calle Real), "Babbitt", "Arrowsmith", "Elmer Gantry" y "Dodsworth"— aparecieron en rápida sucesión, y culminó en 1930 con el primer Premio Nóbel de Literatura adjudicado a un autor norteamericano. Su fama declinó subsiguientemente, aunque continuó siendo un escritor prolífico. Los críticos observaron que su estilo era menos vívido, que sus personajes seguían patrones fijos, y que los problemas eran menos característicos de la vida norteamericana. Cada nueva generación de estudiantes seguía leyendo sus primeras y mejores novelas, pero Lewis mismo parecía alejado de las preocupaciones principales de la novelística norteamericana contemporánea, especialmente después de la segunda guerra mundial.

El lector de hoy puede ver por primera vez en la biografía del profesor Schorer el carácter irregular, pero inevitable de la vida y de la obra de Lewis. "Sinclair Lewis: Una Vida Americana", documenta en parte lo que ya sospechábamos: que Lewis estaba profundamente arraigado en el mundo provincial del Medio Oeste norteamericano que tan ásperamente satirizó en sus novelas. Pero el libro va más allá de esta premisa general y demuestra que la amargura de Lewis hacia la América del propagandista, del vendedor y del filisteo, surgía de su propia experiencia del desprecio y del fracaso, y de su incapacidad para encajar, no solamente en el mundo de "Main Street", sino en ninguna parte.

Dentro del mismo Sinclair Lewis, igual que en sus novelas, había un conflicto persistente de valores y el enigma de su propia existencia. Rico, famoso, ganador del Premio Nóbel, poco antes de su muerte llegó a gritarle impulsivamente a una mujer a quien apenas conocía: "¡Dios, nadie ha sido nunca tan miserable como yo!". Como escritor, se enfrentó al mundo entero, pero en las propias palabras de Schorer: "se negó siempre obstinadamente a considerarse cuidadosamente a sí mismo". Hombre de pueblo que trataba de ser a la vez hombre de mundo, era un novelista que producía obras maestras al mismo tiempo que escribía literatura comercializada. Pero de su infelicidad y de sus impulsos contradictorios, Lewis desarrolló el don de la imitación burlona, que resultó ser la forma especial de su genio. Su vida entera y todas sus obras son ejemplos de burla y de escarnio, de sí mismo y del mundo que conocía.

En la primavera de 1960 tuve una rara oportunidad, mientras preparaba una exposición de los libros de Sinclair Lewis en la Biblioteca del Congreso en Washington, de darme cuenta de este aspecto de su carácter. Desde mis primeras lecturas de sus novelas había tenido la impresión de decisión y de arrolladora confianza de sí mismo, en que parecía no abrigar dudas acerca de sus opiniones o de su exactitud. Pero a medida que leía sus cartas a sus amigos y las dedicatorias en los ejemplares de los libros que les regalaba, iba apareciéndome otro Lewis, un hombre dado a tenerse en poco, a rebajar impulsivamente su reputación y sus obras.

Obtuve un nuevo sentido de su complejidad y de su humanidad. Con la publicación de la biografía de Schorer, año y medio más tarde, acabé viendo que la duda cavilosa que se insinuaba en los materiales de la exposición, era un elemento importante en la vida y en la obra de Lewis.

Sinclair Lewis era un hombre **difícil**. Este es un calificativo subrayado y repetido muchas veces por todo el que le conoció o le leyó, o que tuvo algo que ver con él. No solamente era una personalidad difícil; sus libros también, casi invariablemente, provocaban controversias furiosas. A veces parecía que era casi odio —ese odio que sólo puede arrancar de lo más profundo— el sentimiento con el cual escribía libro tras libro contra la pomposidad, la beatería, la hipocresía, el provincialismo, la complacencia, el materialismo, y la vanidad: contra todo lo que es falso y estrecho en la clase media, y especialmente, en la vida norteamericana del Medio Oeste.

¿Cuánta de esta "dificultad" en el hombre y en el escritor era proyección de la propia personalidad de Lewis y de sus opiniones sobre la vida? O, por otra parte, ¿en qué medida resultaba del patrón general de la novelística social norteamericana, de las escuelas realista y naturalista, con sus fuertes tendencias a la protesta? En escritores como Upton Sinclair y Theodore Dreiser estas tendencias eran reformistas; Lewis, hasta donde encaja en esta categoría, era más el hombre puramente literario, que se contentaba con empalar la conducta que le desagradaba en descripciones de mortífera verosimilitud.

Sauk Center (Minnesota —la Gopher Prairie de "Main Street")— donde nació Lewis, se encuentra en el vasto Medio Oeste: la región de la cual, a pesar de los largos años de viajar y de vivir en otros lugares, tanto de los Estados Unidos como de Europa, extrajo casi toda su inspiración. Este sitio fue la fuente del tremendo espíritu y de la energía que alentaban sus libros, así como el origen de la ambigüedad que rodea a Lewis y a sus novelas. Lewis escribió veintitrés de ellas, todas las cuales, bajo la guisa de furiosos ataques contra América, en realidad la celebran apasionadamente. Sus cinco grandes triunfos de la década del 20 al 30, empezando con "Main Street" y "Babbitt", y acabando por "Dodsworth", son especialmente susceptibles de esta noble interpretación.

El genio de Lewis estaba en la sátira y en el sarcasmo, y en su capacidad para describir desde dentro una situación de la que él mismo era parte. Su preocupación por la conducta y su deseo de recrear América en palabras, le daban un oído extraordinario. En todos sus libros el diálogo solo, contiene el tema. Era el reportero de una nueva escena y de una nueva sociedad. Sus novelas son una excelente historia social porque se enfocan sobre gente auténtica, sobre lugares y experiencias reales.

En su original discurso de aceptación del Premio Nóbel, Sinclair Lewis reiteró su creencia de que el novelista norteamericano debe trabajar solo, frecuentemente en confusión, sin más auxilios que los de su propia integridad y de su propio propósito.

Lewis pensaba de sí mismo y de algunos de sus contemporáneos —Theodore Dreiser, Sherwood Anderson y Eugene O'Neill— que eran como adelantados en limpiar de superioridad y sentimentalismo el paisaje literario norteamericano, en establecer una nueva literatura basada en la autocrítica nacional irrestricta. Al mismo tiempo, poseía la característica peculiarmente americana de no tomarse en serio ni aún en sus momentos más serios. Nada era más grave ni más importante para Lewis que su trabajo. Pero era tan serio y tan importante que no podía permitirse acerca de ello demasiada solemnidad.

Un Soneto Clave

por Alberto SPIKIN-HOWARD

TODO EL MUNDO habla del amor. Freud consideró que vivíamos entre Eros y Tanatos, pero, poco antes de morir temió (no había estallado aún la segunda guerra mundial) que los instintos de muerte o de autodestrucción, acabarían con la humanidad. ¡Qué diría ahora, en presencia de la constante amenaza de la bomba atómica! ¡Cuán cerca se está de su nefasto presagio!

El amor romántico o platónico, se entiende, es el dizfraz que el hombre emplea para esconder sus instintos eróticos. No cabe duda

En los tiempos primitivos no existía el amor. A las mujeres se las "conquistaba" simplemente por el rapto o mediante extrañas ceremonias tribales. Más tarde fueron objeto de una especie de compraventa entre las familias respetables. En Francia se considera especialmente importante la dote.

En una encuesta realizada en París, hace poco tiempo, a fin de conocer la opinión del público acerca de ciertas materias, la salud ocupó el primer lugar; el segundo, el dinero, y, por último, el amor.

Entre los griegos, las mujeres vivieron recluídas en el gineceo y su influencia puede considerarse mínima, si nos olvidamos de las cortesanas.

Hollywood, como una ampliación fotográfica de la fisonomía amorosa de los Estados Unidos, nos presenta el matrimonio de corta duración como una necesidad impuesta por las exigencias sociales, pero, en verdad, con el fin de cumplir con los mandatos del instinto. De ahí, los frecuentes divorcios.

Las películas presentan el amor cada vez con un matiz más complejo, cuando no simplemente patológico. Lo pintan cínico, desvergonzado, o nos lo muestran en su bestial desnudez instintiva, como en la película de Ingmar Bergman, "La Fuente de la Doncella"

Los jóvenes de ahora miran los asuntos amorosos con ojos harto más abiertos a su cruda realidad que los muchachos románticos de antaño. Es como si en la Danza de los Siete Velos el amor se hubiera desprendido ya del último. No extraña, por consiguiente, ni al buen burgués el streap tease de los espectáculos ligeros.

El cable nos informa de un productor de cine inglés, que pronto exhibirá ante unos sacerdotes irlandeses, para conseguir su aprobación, una película en que una artista aparece completamente en cueros, seguro del éxito, ya que la considera como una demostración de belleza y moralidad.

¡Qué lejos estamos de los tiempos de Lady Godiva que, por ayudar a su pueblo, se paseó por las calles, desnuda, montada en un caballo blanco, mientras los habitantes escondidos, cerraron puertas y ventanas, para no herir el pudor de la mujer.

Tiene el amor, como base, la propiedad del autoengaño, es decir, nos permite proyectar en otro ser nuestro concepto íntimo de la imagen amada. Dicen los franceses: "On ne couche jamais q'avec soi meme", y en "Un retrato a pluma de Marcel Proust" afirma Fernand Gregh: "No ama tanto él a sus amigos como se ama a sí mismo en ellos."

Es decir, lo que amamos es una creación nuestra, tanto más fuerte cuanto más monógamo es el tipo de amante, según Marañón. Don Juan, por su promiscuidad amorosa, sería la antitesis de aquel tipo.

Conversé con Pedro Prado muchas veces sobre este tema del amor.

Recordemos, al respecto, su soneto famoso:

Yo soy aquel a quien no modelara
caricia de mujer en tierna infancia,
un boceto inconcluso, un alma rara
siempre como sumida en la distancia.

Calado, solitario y pensativo,
gestando estoy la madre que yo añoro;
su remoto recuerdo apenas vivo,
cuando empieza a surgir me turbo y (lloro

Augusta sombra de mi sueño nace;
hija de mi pensar, mi madre acude;
prosigue su tarea, y así rehace

su obra. Inconcluso, ella me reanude!

¡Oh, madre, nuevamente me ...

¡Oh, alegría al gestarte en mis ...

Hablando con el poeta, uno se ... cataba enseguida de un hecho ... lar: permanecía inconscientemente ... a esa imagen creada por él, "hija de mi pensar", como lo expresa en ... de los versos, y las mujeres que ... caba en la vida real no eran sino ... cuerdos o remedos de su primer ... imborrable.

De pronto, aquella mujer con la ... establecía relaciones generalmente ... tipo platónico, envejecía; el abismo ... tonces entre la imagen infantil y ...



PEDRO PRADO

verdad viviente", se ahondaba, ... dose insoportable; y partía el poeta ... busca de otra, naturalmente más ... ven, que en algo se conjugara ... gicamente con su primera ... amorosa. Esto le ocurrió muchas veces y tal vez por eso fue acusado ... justamente de "inconstante". Sus ... los y fracasos tenían una misma ... espiritual, su propio corazón.

Las imágenes, las fantasías y ... creaciones del espíritu, no env... sólo la realidad lo hace. Const... menudo la base de lo que llam... "desilusión". Seguimos fieles, ... nos cuenta, a lo que hemos cre... nos sorprende que la realidad ... fra la misma transformación.

Esta actitud psicológica de ... Prado es indudablemente la génesis ... su libro de versos "No más que ... rosa". Todo el arrobamiento ... y la filosofía que de él parece ... derse, depende de la contemplación ... "una sola flor".

Me contó Prado en cierta ... que, al verse obligado a separarse ... su amiga noruega, le rogó con ins... cia que no le dejara ni siquiera ... fotografía suya; pero, desde el ins... te mismo de la separación, com... reconstruir su imagen detalle por ... talle, obsesivamente, como lo había ... cho con la de su madre.

A veces, me confesó, seguía por ... calles de la ciudad a alguna mujer ... se asemejara a su amada ausente ... que fuera en el "resplandor de ... solo de sus cabellos".

En cierta ocasión, invitó a una ... ga a un paseo cerca del mar, por ... recerse vagamente a su amiga ... Después de charlar un rato con ... le declaró con franqueza:

—La he invitado únicamente ... me recuerda a una amada lejana.

—Usted no es un caballero —pr... la dama, ofendida.

Prado se echó a reír, como si se ... tara de un asunto sin importancia ... agregó:

—No solamente no lo soy, sino ... me estoy comportando como un ...

Desconocía, por supuesto, el poeta ... impulsos inconscientes que le ll... a actuar en esa forma extraña e ... explicable.

El soneto que hemos citado ... aclararlo todo.

En el 5.º Centenario de Pico de la Mirándola

por Francesco CATALUCCIO

El famoso polígrafo Juan Pico de la Mirándola nació el 24 de febrero de 1463, en Italia, en el Ducado de Ferrara. Infatigable viajero y curioso de todo conocimiento, aprendió el griego, el hebreo, el caldeo y el árabe, entre otras muchas lenguas, para poder leer en el original los grandes textos sagrados y los filósofos de la antigüedad. En 1485, en París, concibió el ambicioso proyecto de reunir y explicar en una obra monumental todas las tradiciones culturales conocidas. Y así, poco tiempo después, aparecieron sus célebres Conclusiones, **cuyo dilatado saber y audaces conceptos despertaron en la Curia romana sospechas de una posible herejía. Al cabo de un minucioso estudio, los clérigos examinadores sólo encontraron trece tesis culpables. Sin embargo, como Pico de la Mirándola escribiera Apología que, a juicio de sus jueces, era obstinada y desdeñosa, las novecientas tesis de sus** Conclusiones **fueron condenadas sin remedio.**

El polígrafo decidió refugiarse en París, pero allí fue arrestado y conducido a la prisión de Vincennes. Con todo, Carlos VIII ordenó su libertad y Pico de la Mirándola marchó entonces a Florencia, a donde le había invitado Lorenzo de Médicis, El Magnífico. Pocos años después, habiendo renunciado a sus títulos de nobleza y sus bienes personales, entró en el seno de la Iglesia sin haber hecho retractación alguna de sus puntos de vista. El 17 de noviembre de 1494, en trance de morir, revistió el hábito de los Dominicos y así, en paz con su conciencia, ejemplo perenne de saber e ingenio, pasó a vivir en la memoria de los hombres.



LA FILOSOFIA. Aguafuerte de Lingée, reproduciendo un fresco de Rafael.

"ES UN Pico de la Mirándola", se suele decir en Italia y en el resto del mundo occidental de un individuo cuya memoria y saber causan sorpresa y admiración. Sin embargo, en el caso de Giovanni Pico, Conde de la Mirándola y de la Concordia, lo que hace de él hombre famoso entre famosos y uno de los más altos representantes del Renacimiento no es tanto su prodigiosa erudición enciclopédica, servida por una sorprendente capacidad de asimilación, sino más bien el ritmo frenético con que vivió su aventura intelectual.

En ese mundo del "Quattrocento" humanista, caracterizado por un afán de saber y por una insaciable sed de novedades, Pico de la Mirándola encarna la voluntad de armonía, de unir los contrarios, de confrontar ideas y sistemas para encontrar así, en el laberinto del mundo, el hijo de Ariadna de la verdad. Y fue precisamente esta búsqueda incesante, este continuo diálogo con otras mentes, lo que impidió a Pico de la Mirándola dedicarse a una obra de síntesis, a la construcción sistemática de su propia filosofía.

Sus muchos trabajos, en efecto, no constituyen sino fragmentos de una vasta y continua meditación, momentos de partida más que de llegada, discurrir sin pausa de un caudaloso río. En realidad, para Pico de la Mirándola, la página escrita es sólo un aspecto, y no el más importante, de su batalla filosófica, porque no sólo quería **decir** la verdad, sino **convencer**, persuadir a través del diálogo, de la discusión y del constante trato con otros intelectuales. Nada, en verdad, le es tan ajeno como la especulación filosófica abstracta, como el regodeo estético en las puras construcciones de su espíritu o como el juego bizantino del retórico alejado de las realidades de la vida. Pico de la Mirándola admiraba y amaba al hombre **comprometido**, como se dice en la jerga de hoy, al que tiene un punto de vista, una idea y un sentido beligerante de la dignidad humana. Todo ello, tal vez, explica su admiración por Girolamo Savonarola, a pesar de que no era partidario de las ideas del frenético monje. Savonarola vivía sus ideas y aspiraba a dar a la vida una norma espiritual. Abierto a todas las corrientes de la vida, Pico de la Mirándola encarna un nuevo tipo de humanista. Nadie viaja tanto como él, nadie lee tanto como él, nadie sueña como él con realizar una armoniosa conciliación mundial de todas las creencias religiosas y filosóficas como medio espléndido de alcanzar un mundo mejor, donde la personalidad humana pudiera florecer y dar sus mejores frutos de conocimiento y de belleza.

La crónica de la vida de Picó de la Mirándola y de las etapas de su esfuerzo hacia el conocimiento dan una mejor idea de su espíritu, de su prodigiosa inteligencia y del fulgor de su mente que el panorama general de su obra considerada como un bloque. Tres etapas de su vida son particularmente significativas. La primera la constituye la Epístola que lleva por título "De genere dicendi philosophorum", dirigida a Ermolao Barbaro, el helenista de Padua partidario de un aristotelismo cristiano. Esta célebre epístola constituye, como se ha dicho, "un manifiesto del pensamiento moderno", tanto por el vigor con que defiende el valor del espíritu humano como por el ardor con que exalta las potencias del hombre. El fin del hombre es la verdad, proclama Pico de la Mirándola, y la filosofía es el camino lógico para buscarla. La epístola, al mismo tiempo, condena las vanas abstracciones y los juegos estilísticos de ciertos humanistas y la pedantería secular de los gramáticos. En sus párrafos se expresa la sinceridad de Pico, su religiosidad que concibe la cultura como un apostolado y los problemas espirituales como problemas vitales y urgentes.

La tarea de Pico es, sin duda, de conciliación. Si viaja por todas las ciudades de Italia y por las principales del extranjero, si estudia con detenimiento los textos ilustres de todas las épocas, si del griego pasa al árabe y de éste al hebreo y si de una disciplina intelectual pasa a otra, su propósito es encontrar puntos de apoyo para su misión conciliatoria. Renovando un viejo sueño (que aún hoy es el de muchos espíritus), Pico de la Mirándola trata de conciliar a platónicos y aristotélicos, la filosofía y la religión. Su mente concibe y acaricia una teoría de la verdad universal, más allá de los hombres y las doctrinas estrechas, de las escuelas y de las creencias. Religiones y filosofías no son para él sino manifestaciones pasajeras de la unidad fundamental del pensamiento humano.

La segunda etapa en la evolución y en la vida del insigne humanista está jalonada por su disertación **De hominis dignitate**, que escribió a lo largo de un año de París, de 1485 a 1486. Se trata de una exaltación entusiasmada del poder infinito del hombre. Para él, en el vasto universo, sólo el hombre carece de "naturaleza" que condicione su acción y que le determine a un comportamiento fijo. Su condición estriba, precisamente, en no tener ninguna, en ser libre, dueño de sí mismo y de realizarse en su acción, **di farsi agendo**.

El otro pilar de su construcción filosófica es la relación entre la religión y la filosofía concebida como búsqueda racional, libre de trabas y la mutua correspondencia esencial de todos los sistemas filosóficos, idea que sirve de tema principal a su obra y que él desarrolla a lo largo de sus famosas novecientas tesis, como unas magníficas variaciones sobre un mismo tema.

En sus **Conclusiones**, que él preparó después de haber estudiado a Averroes y al pensamiento hebraico, Pico interpretó racionalmente el fenómeno de la fe como una experiencia humana, como una primera expresión rudimentaria de conceptos que sólo la filosofía puede esclarecer. Por ello intentaba conciliar los textos religiosos y los filosóficos mediante una interpretación alegórica. Hay en las Escrituras, decía Pico de la Mirándola, un sentido oculto, cuya expresión literal está hecha de símbolos.

Cuando el Papa prohibió la difusión de sus **Conclusiones**, Pico de la Mirándola reafirmó su pensamiento en su **Apología**. Y este hermoso discurso **pro domo sua** define con precisión a este hombre, cuyo audaz pensamiento anuncia ya la apasionada búsqueda filosófica y científica del siglo XVI.

UN NUEVO CUENTISTA:

Luis Alberto Acuña

por Javier RODRIGUEZ LEFEBRE

EN 1960 se dio a conocer al público el novel escritor Luis Al... Acuña en un breve volumen intitulado "La Revancha". En el ... libro, con doce relatos, Acuña nos causa gratos momentos de ... lectura. Nos cupo seleccionar uno de sus títulos: "El Soldadito", ... la Jornada del Cuento Chileno, que organizó la Radio Universidad ... nica del Estado, con motivo del sesquicentenario de unestra ind... dencia nacional.

Ahora, bajo el sello de "Arancibia Hermanos, Editores", Luis ... berto Acuña nos entrega otro libro, "Contrabando", el que obtuvo ... con "La Cita", de Carmen de Alonso, el primer premio en Cuento de ... Feria Nacional de Artes de la I. Municipalidad de Santiago y del ... del Sesenta.

Doce cuentos bien distribuídos en 120 páginas de lectura ... que el escritor nos revela su experiencia de profesor universitario y ... til acervo del diario acontecer.

Tampoco se deja de lado en este libro el humorismo, algo ... hace tanta falta entre nuestras jóvenes generaciones literarias ... muchachos que empiezan a escribir creen que sólo siendo alambicados ... de difícil prosa pueden "llenarse de gloria" olvidando los gratos y ... momentos que nos proporcionan J. M. Ortiz, con "Cartas de mi Al... escritor chileno desgraciadamente casi olvidado, pero de nutrida ... grafía y de gran relieve literario; Jenaro Prieto, con sus libros "El So... y "Un Muerto de Mal Criterio"; y las crónicas de "Pluma en Ris... 1925, libro que trae un exquisito prólogo de Joaquín Edwards Bello ... Chile tenemos muchos y buenos humoristas, algunos de los cuales ... pasado las fronteras de la patria. Tampoco olvidaremos a los aticistas ... ternacionales, ya que el entrelíneas lo estamos usando para referirnos ... género y a sus cultores: Bunin, O'Henry, Chejov, Mark Twain, Gogol ... ceramente pensamos que en un país como el nuestro, caprichosamente ... tado desde arriba y desde abajo, siempre se debe alentar al escritor ... sabe poner la sútil nota epigramática en sus escritos, y esto es pre... mente lo que se encuentra en uno de los cuentos de Acuña: "En... Reconciliación", que, al golpe final, nos arranca una amplia sonrisa ... cuentista nos entrega la clave en la última palabra del texto, hac... gala de una técnica habilísima.

"El Profesor" es otro cuento digno de destacarse. A ratos nos ... rece ver en este relato la sicología profunda del autor, y una crítica ... gaz al diario vivir de los maestros universitarios, donde el drama ... desprende de lo más íntimo, y aún de los más domésticos detalles.

"Contrabando", el cuento que le da el título al libro, nos des... los movimientos de las mafias traficantes y contrabandistas del ... del territorio y ese fatalismo ante lo inevitable de las mujeres de ... tro pueblo. Con frío realismo los rasgos del escritor se evidencian en ... temática: el victimario del amante de ella la posee en el fondo de ... bote, teniendo por testigos el mar, el cielo y la sangre aún fresca ... otro...

En "La Vuelta de Sabine", un hombre espera el regreso de la ... jer que un día compartió su destino. Han pasado muchos años y ... guerra. El espera tendido en su cama... Ella volverá. Parece que la ... sencia de la mujer fuera a destruir toda su vida actual. Las noticias ... la radio anuncian un accidente aéreo. "Volverá a destruir el ídolo ... adoraba en su ausencia". Las noticias se confirman: horroroso accidente: varios muertos. De pronto comprende que Sabine no regresará ... más, pero sólo entonces se da cuenta que ella ha estado siempre ... a él, y que ahora la tiene eternamente en su vida.

Los cuentos insertos en "Contrabando" proporcionan momentos de agradable esparcimiento y vale la pena leerlos, para que se conozca a los hombres que están en juego en nuestra joven literatura.

LEER Y RELEER

por Ernesto MONTENEGRO

...TADO leyendo en estos ...lo que se ha escrito sobre ...novelistas; uno ruso, el ...o: Antón Chekhov y ...Vera, y cualquiera que sea ...a en volumen y signi- ...que va de uno al otro, no ...ar de ver también los ...semejanza que los acer- ...iente para insinuar un ...elismo en su espíritu, ...ter, en su humorismo, ...d ante la vida, en fin. ...s por esto último. En ...ntista y comediógrafo ...blicaron censuras muy ...tes a su talento, o me- ...a lo escaso de él, a su ...or dramático, a lo dé- ...tilo, y, por lo tanto, lo ...su renombre, para des- ...buen día que toda esa ...demolición provenía de ...ma: la del propio Che- ...abrimos la nueva edi- ...das Mínimas", de Gon- ...y vemos que en ella re- ...or todo cuanto de ma- ...o de él y de sus escri-

...ndo estuviésemos de ...todos esos reparos, ...que reconocer que am- ...s, el ruso y el chileno, ...o consumados humo- ...venimos en que la con- ...l del sentido humoris- ...ver el lado flaco y me- ...mano" de cuanto toca ...semejantes, incluyendo, ...l ejemplar más o me- ...somos nosotros mis- ...crítico norteamericano ...combativo, Henry L. ...abía tenido la desfa- ...blicar un acucioso vo- ...los ataques más enve- ...le enderezaran sus ...ándole el sugestivo tí- ...o de "Shimplifikon". ...dice un diccionario de

...ás, nadie inventa na- ...rio de emplear los ata- ...migo como prueba de ...or (o un político) es- ...operante, podría ha- ...ntes en la literatura y ...tigua. Desde luego, un ...se creyera por encima ...ura sería un cretino. ...cuanto más enconada, ...que la persona o la ...autor le preocupa a al- ...iente para tomarse el ...eerla con atención y ...rse a hurgar en ella.

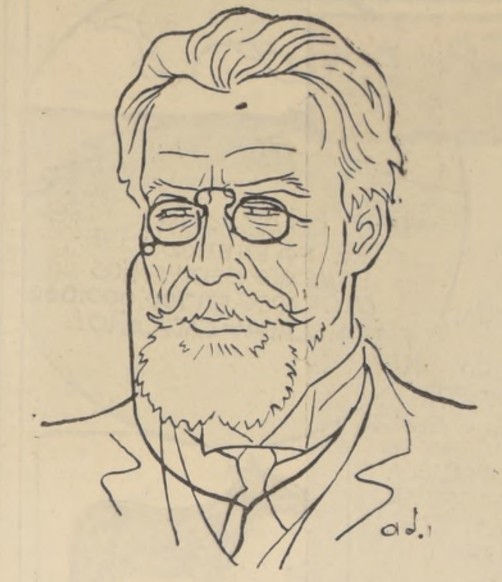
Mandar un mensaje elogioso cuesta mucho menos y suele hacerse por salir de un compromiso. La única crítica que llega a tocar a un autor y puede dejarle algún provecho es el examen impersonal que un técnico que sea ante todo un verdadero escritor lleva a cabo por darse la satisfacción de hacer justicia, y nada más. Cuando nuestro crítico **Alone** saludó la aparición de "Vidas Mínimas", hace ya más de un cuarto de siglo, o más tarde, al descubrir como por casualidad "Arenas del Mapocho", de Ricardo Puelma, estaba cumpliendo la función más alta y satisfactoria del artista literario que da con algo de genuino valor.

LOS VALORES IMPONDERABLES

Lo que hay de picante y hasta de exasperante en la esfera del arte, es que los méritos de una pieza literaria o cualquiera otra obra de creación individual no son siempre tan evidentes o mensurables como, por ejemplo, ocurre con un **record** del deporte o al aquilatar una gema. Así ocurrió con las historias y las comedias de Chekhov, celebradas en los comienzos por unos pocos, pero desestimadas o malentendidas por muchos más. La propia esposa del dramaturgo, y uno de sus mejores intérpretes en el teatro, cuenta que al oír la lectura preliminar de "La Gaviota", actores y actrices se quedaron confundidos y suspensos, tomando la obra por un simple esquema o plan del texto definitivo. Solamente a la larga vieron (como también ocurriría con el público) que el contenido



GONZALEZ VERA



ANTON CHEKHOV

de una obra de Chekhov va destacándose, poco a poco, y tomando relieve a medida que el oyente o el lector se va familiarizando con el estilo y el tono del autor. Es un estilo como a la sordina que antes se insinúa que llegar a gritar sus "parlamentos". Es un lenguaje hecho de sugerencias y de ironía, tan cercano como es posible al lenguaje de la conversación y que habla directamente al hombre, cualquiera que sea su condición social o intelectual. ¿No es verdad que todo eso suena aplicable a González Vera, una vez descontadas las diferencias considerables que van del genio al talento; de una cultura milenaria que tiene sus raíces profundas en el corazón del Mundo Antiguo, y la formación improvisada de un escritor sudamericano que tiene su arraigo en la aldea de Alhué, o más correctamente en El Monte?

Ciertamente, la boga literaria o artística procede con ritmo acumulativo. Hay que acostumbrarse, adaptándose, a un estilo original, sea una sinfonía de Mozart o el verso bronco y macizo del **Martín Fierro**. Lo que despista a muchos en los relatos de González Vera es la simplicidad aparente de su estilo, el tono menor, que no se presta a los arranques declamatorios. Pero creo que hay una prueba concluyente de lo engañoso de esa primera impresión en el hecho de que no haya imitadores de su manera de escribir, por lo mismo que no ofrece asidero a la frase de efecto o a ese tono solemne de falso transcendentalismo que ha invadido hasta la prensa diaria, desde los días de la "España Invertebrada"...

EL HOMBRE DETRAS DE LA OBRA

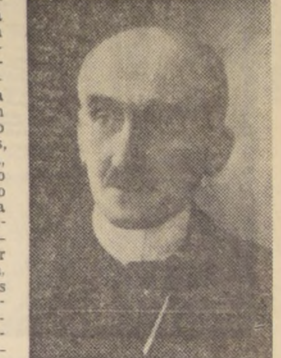
Si no hay buenos continuadores al estilo Chekhov, a pesar de los aciertos de Katherine Mansfield, es sencillamente porque un estilo literario no se aprende, sino que hay que buscarlo en la proyección de un autor, en su expresión natural. Con razón el editor oficial de Moscú que nos presenta un primoroso ramillete de juicios y memorias relativas a Chekhov, advierte que la abnegación con que este hombre prodigó sus energías y desvelos de médico y escritor para socorrer a los desvalidos, cuidando de millares de enfermos del cólera y yendo por tierra a la isla de Sakhalin, no debe confundirse ni con el desprendimiento impersonal del filántropo que da del dinero que le sobra, ni con el propagandista político que denuncia la explotación capitalista mientras que hace lo posible por sobrepasar al plutócrata en lujo y comodidades. La preocupación de Chekhov por la miseria del pueblo, por su ignorancia y abandono, se manifestó en obras, sacrificando su salud por ir a socorrer a los penados del presidio de Sakhalin y sirviendo de enfermero en los lazaretos y aportando medicinas de su peculio para sus pacientes desvalidos.

Los que admiramos la labor de González Vera pensamos igualmente en el hombre, en esa difícil sencillez de sus maneras y de su estilo, que le permiten aleccionar sin recurrir al tono doctoral y satirizar las costumbres sin acrimonia. Puede que haya críticos de buena fe que no puedan tolerar la indestructible bonhomía del autor de "Eutrapelia", y hasta es posible que él mismo intentara alguna vez asumir la actitud tribunicia de un caudillo de las masas. Pero eso suele ocurrirles más a menudo a los que escriben dando desahogo a los instintos. Cuando predomina la inteligencia en la conformación del escritor, como ocurre en el caso de González Vera, los impulsos instintivos se hallan sometidos al dominio de la voluntad. El mismo Chekhov decía que en su juventud su natural fue más bien impulsivo y violento, pero que, a fuerza de reflexión, logró refrenar esas tendencias, haciéndolas derivar hacia la ironía, bajo el signo de la relatividad de las cosas humanas ("¿Qué puede importarle esto a la estrella Sirio?", se preguntaba Renán). Y González Vera da la impresión de que nada es digno de protesta, ni siquiera de sostenida indignación. Se me ocurre suponer que el hombre tiene al común de las gentes por una raza mediocre y como tal incapaz de grandes pasiones, ni siquiera dotada de genio para inventar un nuevo crimen. Tanto el uno como el otro, el ruso y el chileno, debieron descubrir en la ironía un derivativo suficiente para su filosofía: un arma tan afilada, pero de lámina tan fina, que corta sin dolor y más bien procura placer al que se pone a su alcance.

Recordando a Bergson

por Magdalena PETIT

SI MAL NO recuerdo, Nietzsche aconsejaba lo siguiente, cuando uno se enfrenta a pensamientos profundos: hacer lo que el temor al agua fría nos sugiere, es decir, zambullirse en ella de golpe. Así pude, muy joven, intimar con ese mismo Nietzsche de bigotes ariscos, especie de valla rechazadora, que luego de poner tímido al lector podían imaginarse rasurados, escondiendo una boca acogedora, aunque nos hablara de "Más allá del bien y del mal", porque también nos prometía una "Aurora", la compañía apetecida de "Un viajero y su Sombra". No nos pesó la valentía de seguirle los pasos, a la distancia, y así a sus espaldas, solíamos zambullirnos en sus ríos vivificantes. Y hemos seguido de igual manera, a través de los años, frente a litros de ciencia o filosofía, metiéndonos en ellos como los que no saben nadar, y pescando, de paso, lo que pudiera pescarse. De ahí nuestra falta de verdadera formación intelectual, según la entienden los facultativos. Esto quizás me permite afrontar a mis grandes hombres como a amigos, y por eso les exijo que sean grandes también moralmente, o como yo entiendo esta grandeza moral. No he hecho nada, por ejemplo, para amistarme con Keyserling, a pesar de que pude tratarlo hasta en persona cuando estuvo en Chile, y me he preguntado, a veces, si es un gran filósofo, como se decía. ¡Prejuicios míos, de seguro!



HENRI BERGSON

Ahora he venido a recordar a Bergson, porque al buscar unos papeles sobre otro tema, me encontré con un simple apuntito que pretendía recordarme un artículo leído hace algunos años, por si necesitara volver a verlo. Y, he aquí que en este momento lo necesitaría, precisamente para poder escribir lo que estoy escribiendo. Pero... habrá que ir en busca de esa "Revue des deux mondes", del 15 de octubre de 1951. Entonces, perdonándome que no quiera perder el tiempo, diré sólo en substancia algo de lo que me llamaba la atención en dicho comentario de un discípulo secretario suyo, titulado "Comment Bergson a trouvé Dieu". Tampoco es, a pesar del enorme interés que suscita, esta manera de haber encontrado a Dios, del filósofo, lo que yo deseaba recordar de aquella lectura. Sin embargo, para no dejar despierta la curiosidad sobre tan importante tema, diré unas pocas palabras acerca de esta conversión a la religión católica, del israelita Bergson: se produjo a través de su estudio de los místicos, pero —y es lo curioso del caso— no de los grandes místicos, una Santa Teresa, por ejemplo, un Santo Tomás, sino de alguna señora mediocre cualquiera visitada por "La Gracia". No tengo información precisa respecto a habérsele discutido sus referencias sobre el maestro al firmante de aquellos comentarios, cuyo nombre no recuerdo. Pretendía haber sido autorizado a esta publicación por el propio filósofo, siempre que lo hiciera seis años después de su muerte. Personalmente, me llamó la atención, fuera del curioso camino para llegar al encuentro con el Dios de los Católicos, el hecho de no permitir se divulgara su Conversión, en momentos de la terrible persecución judaica hecha por los nazis, lo que podría significar una defección que lo hacía desamparar a sus hermanos hebraicos. ¡Hermoso gesto! Y generoso en demasía, ya que lo privó del bautismo antes de su muerte. Más, éstos son precisamente los gestos que esperamos de un gran hombre que deseamos respetar, amén de admirar.

Y ahora viene la parte que me lleva a escribir estas líneas, principalmente. Ligamos involuntariamente la necesidad de las dos grandezas, la del talento, del genio, y la otra moral. Parecería imposible; por ejemplo, que todo un filósofo no se viera libre de los defectos que aceptamos en los demás hombres del vivir corriente: que un político, un ricachón, sean ambiciosos y lo sean por vanidad, nada más natural; que, los mismos artistas, y más que nadie, sean vanidosos, nada más natural; que, por otra parte, la vanidad lleve a la envidia... nada más natural. ¿Pero, entre los filósofos, puede darse tal aberración? Pues, las palabras de Bergson que se pasó entre colegas forzosamente, nos advierten que así sucede. Las repetiré, —aunque no las tenga a mano—, espero que más o menos fielmente: "Lo que más he encontrado entre los hombres ha sido la ambición; y más que la ambición, la vanidad; y más que la vanidad, la envidia". ¿Qué tal? Humanos, demasiado humanos. Y se pretende acabar con el hambre, las guerras, las bombas...

Escaparate de Libros

Por HERNAN DEL SOLAR

...S, por **Olga Acevedo.** ...ciones SECH)

...DAD de Escritores pu- ...e último libro de Olga ... En sus páginas hon- ...nmovidas y de veras ...s encontramos algo así ...sis más pura de cuan- ...lla y honestamente en ...bros, a través de una ...ada por entero a la ...ga este volumen, con ...emecidas también por ...muy noble, el gran ...is Lago. Con mirada ...pta la actitud perma- ...poetisa ante el mundo ...s. Nos hace ver cómo ...uvo siempre animada ...ritu religioso, caracte- ...generación, que la le- ...por sobre los dolores ...dándole el consuelo de ...creadora que preside ...y con generosidad ...en todo lo creado y ...el corazón humano. ...prologuista: "Sólo que ...into con estos "Him- ...las palabras han reco- ...onto una cruel inde- ...y hablan por sí mismas ...pesar mío— y suenan ...en nuestros oídos que ...e llorar. "Olga Aceve- ...ida de muerte", no po- ...e, y al final de su vi- ...dquiere una profundi- ...a y digna que se reci- ...mensaje de las altu- ...ritu. Es sencilla, como ...o en cada palabra, en ...hay como un secreto ...insondable. Tomás La- ...hermoso fragmento: ...hora del tiempo sin re- ...o todo perece, y se ...las piedras como una ... No detengas a la que ...adentro, y canta, ata- ...u destino, entre los ár- ...noche". En la soledad ...s, silenciosa, mira pa- ...todo lo que fue, lo an- ...rido, lo que se amó y ...ya, y con una serena ...el alma se despide, se ...uel en quien cree y de ...ía el gran amparo. ...todo canta —escribe. ...orece el almendro y los ...ponjan como de un go- ...Ahora que vuelve el ...us cítaras nuevas y se ...bosques y se entibian ... En esta hora precisa, ...ue nunca la belleza del ...ue su amor constante, ...o me abandones, Padre, ...onmigo para siempre". ...ue este libro será, en ...eratura, el mejor y per- ...uerdo de una poetisa ...a belleza y el bien como ...u alma en toda hora ...

...S NACIONALES DE LI- ...A, por Mario Ferrero. ...— A los 42 años, este es- ...e ya una obra numerosa ...tingue entre nuestros ...mpieza a señalarle entre ...ayistas más estudiosos. ...uyo primer tomo circula ...algún tiempo, obtuvo el ...ncejo Mistral. En él tra-

za la biografía y analiza la producción de los siguientes autores: Augusto D'Halmar, Joaquín Edwards Bello, Mariano Latorre, Pablo Neruda, Eduardo Barrios, Samuel Lillo, Angel Cruchaga Santa María, Pedro Prado, José Santos González Vera, Gabriela Mistral. Cada uno de los autores aparece con una bibliografía bastante completa. Dice el autor en el prólogo: "Es preciso advertir que éste no pretende ser un trabajo erudito. Su primera intención, modesta y clara, es la de divulgar, aportando sólo aquellas interpretaciones generales que se deriven de la obra de los autores tratados, y no perdiendo jamás de vista las referencias críticas e informativas de otros investigadores de nuestra literatura". Es notorio el intento del autor de ser objetivo, de presentar a cada uno de los autores subrayando sus características, prescindiendo de prejuicios y precipitaciones. Con todo, algunos de sus juicios son sobremanera discutibles. Esto, claro está, no puede constituir una falla sobre la cual ha de hacerse porfiado hincapié, como ha sucedido. Libros como éste, que incitan a la discusión, merecen detenida lectura. Si el autor confiesa que su primera intención ha sido la de divulgar, el propósito queda cumplido. Importa que se hable de nuestros principales autores y se les examine con honradez, aunque el enfoque sea a veces algo inesperado, de dudosa exactitud. Todo es preferible a repetir juicios ajenos, cambiando un poco las palabras, sin haber leído verdaderamente a los autores estudiados. Mario Ferrero no pretende dar el último grito, imponiendo artículos de fe. Que se le contradiga, donde sea necesario, y su obra será buen trampolín para caer en un conocimiento más o menos preciso de lo que significan nuestros autores.

¿ME PERMITE UNA INTERRUPCION?, por Baltazar Castro. (Zig-Zag).— Este es el tiempo de las memorias; de los libros en que cada autor desenvuelve sus recuerdos frente al público como lo haría en una sala cualquiera, frente a un grupo de amigos. Lo que interesa es que los recuerdos sean dignos de conocerse, lo cual es un problema no siempre fácil de resolver. Si están bien contados, no es poco lo que se adelanta. Y Baltazar Castro cuenta bien. "Pretendo charlar un poco sobre mi vida —escribe—, otro tanto de mis viajes y, si a nadie le parece mal, echar un párrafo acerca de las experiencias políticas que me deparó el tráfago de años interviniendo en el Parlamento y en los partidos". Como se advierte con facilidad, el tono es de quien conversa con ánimo cordial. No es un político que ahueca la voz ni un escritor que va midiendo sus palabras para producir determinados efectos. Es un hombre que habla, simplemente, para quienes quieran oírle narrar diversas cosas que ha vivido.

NOTA: En esta sección damos cuenta de todo libro chileno y extranjero que se nos envía.

"Marienbad" y la Nueva Novela

por Luis GOMEZ DE ARANDA

(De "La Estafeta Literaria", de Madrid)

CON "EL AÑO pasado en Marienbad", la escuela francesa de la "nueva novela" inicia su salida, a banderas desplegadas, desde los cenáculos minoritarios hacia la palestra de las grandes masas. Pero hay que reconocer que el resultado de este alarde no ha sido del todo positivo. En Madrid, al menos, no sólo el gran público sino la crítica, se le ha mostrado adversa, con la única excepción, muy entusiasta, de Carlos Fernández Cuenca. Gómez Mesa, Suevos, José María Souvirón y Alfonso Sánchez, aunque reconocen la belleza del film, le formulan reparos importantes, Alfonso Paso, en "Fotos", asume la extrema oposición. El profuso autor de "Las que tienen que servir", habla con desgarro de "tostón apocalíptico" y piensa "con escalofrío" en la anunciada adaptación al teatro de esta "cinta trasnochada, hermética, pasada de moda". Julián Marías la califica de prodigio de amaneramiento, cuya inspiración vuelve la espalda al cine, del que en cierto modo es su destrucción, "una obra maestra de anticine". ¿No es este juicio una coincidencia más de esta cinta con sus orígenes literarios, pues también desde hace tiempo la novela nueva recibe el nombre de antinovela?

En Marienbad, desde luego, está implicada —y complicada— la "nueva novela". No se trata aquí de ninguna adaptación más o menos fiel, sino que Alain Robbe-Grillet, el jefe y maestro de la escuela, el Copérnico de la novela, escribió para el cine un verdadero guión, minucioso, concebido ya en imágenes, "con todo lo que esto supone de precisiones no sólo sobre los ademanes y los decorados, sino sobre la posición y el movimiento de los aparatos, así como respecto a la sucesión de planos y al montaje". Robbe-Grillet, en el texto de Marienbad, "cine-novela" publicado bajo su firma, ratifica su identificación con el director Alain Resnais, que "ha sido posible porque hemos conseguido ver la película de la misma manera, y no en conjunto, sino... lo mismo en su arquitectura general que en la construcción del más ínfimo detalle".



ALAIN ROBBE-GRILLET

Robbe-Grillet aparece íntegro en Marienbad. Su defensa y justificación de esta película es la misma que hizo de la técnica novelística elevada y definida por él a la categoría de sistema. El espectador, viene a decir, no debe intentar reconstruir un esquema cartesiano, lineal, racional de la película, pues le resultará incomprensible; ha de dejarse llevar por las impresiones proyectadas sobre sus sentimientos. Así la historia narrada le parecerá la más realista, la más verdadera, la que mejor corresponde a su vida afectiva cotidiana.

Toda una tendencia de la novela contemporánea se viene desplegando en esa dirección. Virginia Wool ya observaba que la vida no es una serie de lámparas alineadas sistemáticamente, sino un halo luminoso, una envoltura a medias transparente que nos rodea desde el nacimiento de nuestra conciencia. ¿Acaso —pregunta— la tarea del novelista no es asir este espíritu cambiante, desconocido, mal delimitado, utilizando una mezcla de hechos exteriores tan mínima como sea posible?

En Francia, Paul-André Lesort, el gran escritor cristiano, con Les Rein et les Coeurs y su ciclo "El hilo de la vida" —publicado en español por la Editorial Escelicer—, consiguió avances sorprendentes en esa nueva técnica destinada a iluminar la estructura íntima de los seres y a desvelar sus secretas relaciones, con renuncia, al mismo tiempo, de aquellos modos tradicionales de la narración novelesca, por los que el omnisciente novelista determina de antemano el carácter y el destino de sus personajes. Para Lesort, esta previsión racional conduce a suspender el desenvolvimiento "natural" de tales personajes, a falsearlo. La técnica clásica de la novela, en la que alternan las descripciones del comportamiento de las personas con la explicación de sus caracteres, no busca entregarnos lo que una conciencia personal toma de sí misma y de las otras, sino la visión de un observador transcendente, libre de las limitaciones humanas, como diabólico Asmodeo que levanta los tejados y puede describir la expresión del rostro de un ser solitario que nadie contempla y al mismo tiempo explicarnos los pensamientos y los sentimientos de ese ser, y mejor aún, las razones, desconocidas para él mismo, por las que tiene esos pensamientos y esos sentimientos. "Mi mirada es como la de Dios —fanfarronea Balzac—. Veo dentro de los corazones. Nada se me oculta". No se trata —concluye Lesort— de negar el poderoso interés de tal manera de hacer, sino solamente señalar que ella excluye la aprehensión de la individualidad como tal, porque introduce en la vida interior principios de claridad y de coherencia absolutamente inverosímiles.

Pues bien, nos parece perfecto que el novelista haya aprendido esta lección de humildad y con calor humano quiera dejar que sus personajes anden y vivan por su cuenta, pero ya es excesivo que al demiurgo que se creía el escritor de antaño haya sucedido un masoquista triste que nada sabe y de todo duda. Robbe-Grillet es el ejemplo más característico, porque ha escrito las novelas y la teoría de esta nueva técnica fundada en la descripción minuciosa de un mundo reducido a sus solas apariencias, más allá de las cuales corresponde exclusivamente al lector adivinar la realidad secreta. Tan malo es hablar sin cesar, con retórica verborrea, por boca de los personajes, en sus monólogos interiores y pensamientos, como dejarlos mudos y ciegos, sometiendo el relato a depuración rigurosa, casi inhumana, a fuerza de una concisión exclusivamente "objetiva".

Robbe-Grillet fundamenta su sistema en la "destitución de los viejos mitos de la profundidad" y parte de la negación de una naturaleza común a todos los hombres y misteriosamente concertada con el cosmos que nos rodea. Para él, por el contrario, "el hombre mira al mundo y el mundo no le devuelve su mirada". El novelista debe, pues, renunciar a la comunión y a la tragedia y limitarse a medir las distancias que separan los objetos. Así es como este ingeniero agrónomo escribe sus novelas; dejando al lector casi a oscuras, salvo en las medidas y distancias, que señala con irritante precisión: "se miran, vueltos uno hacia otra, por encima de la fuente que Franck sostiene con una sola mano, veinte centímetros más alta que el nivel de la mesa". "Extendido a través de la cama, muy ancha, el otro brazo se aleja del cuerpo unos cuarenta y cinco grados" (La Jalousie). O la superflua, casi cómica descripción de la hoja de afeitar: "la hoja de afeitar es un rectángulo pulimentado sin espesor...".

Con ese extraño bagaje, Robbe-Grillet acude al cine, complicado aquí el relato por su relativismo temporal más que einsteniano. Y este mensaje formal de un nuevo academicismo, y la pericia innegable del director Resnais, se ponen al servicio de un tema muy simple, de un adulterio vulgar, del viejo triángulo. Frente a esta inanidad burguesa, cierto es también que el "realismo socialista" pertenece a los andrajos de la literatura y que el llamado "héroe positivo" es un muñeco de museo de figuras de cera ofrecido con didáctica pedantería como modelo de integridad, "cima de la humanidad, desde la cual se divisa el porvenir" —Leonid Leónor—. Pero no tenemos por qué elegir entre dejarnos cortar la mano derecha o la mano izquierda, sino aspirar a que un gran aliento humano insufle al arte de nuestro tiempo de un sentido comunitario, con la contemplación de un hombre que porque es capaz de esperar, puede también suscitar esperanza.

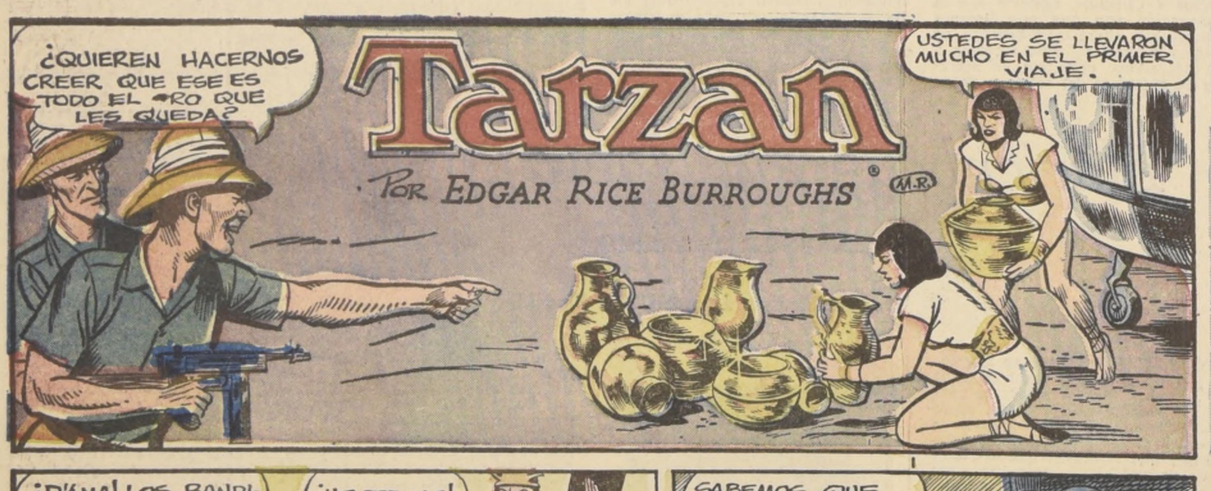

AUNQUE PAREZCA RARO POR ELSIE HIX
EL HOMBRE MISTERIOSO DE LA HISTORIA.- JOHANN GUTENBERG EL INVENTOR DE LA IMPRENTA. NO SE SABE CUANDO NACIÓ Y SU VERDADERO NOMBRE NO ERA GUTENBERG.- HAY DUDAS DE QUE ÉL INVENTARA LAS LETRAS SUELTAS Y DE QUE IMPRIMIERA LA FAMOSA "BIBLIA LATINA", EL PRIMER LIBRO IMPRESO CON TIPOS MOVIBLES. ¡NO HAY UN SÓLO LIBRO QUE TENGA SU NOMBRE, NI TAMPOCO SE CONOCE UN RETRATO DE ÉL!
EL RÍO MISSISSIPI DEPOSITA EN EL GOLFO DE MÉXICO SEDIMENTOS CALCULADOS EN 700,000,000 TONELADAS CADA AÑO!
LAS BURRAS DAN BUENA LECHE. EN UNA ÉPOCA TENÍAN MANADAS DE BURRAS EN AFRICA, PARA OBTENER LA LECHE
Tm. Reg. U. S. Pat Off.—All rights reserved Copr. 1962 by United Feature Syndicate, Inc.
12-9


UNA MODIFICACIÓN DEL "SONAR" UN APARATO PARA DETECTAR LOS SUBMARINOS DURANTE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL, AHORA REGISTRA LOS CAMBIOS EN EL CORAZÓN
ANNIE PECK-- ALPINISTA NORTEAMERICANA. ESCALÓ LAS MONTAÑAS MÁS IMPORTANTES EN NORTE AMÉRICA, SURAMÉRICA Y EUROPA EN 23 AÑOS! ¡EN 1911 FUÉ LA PRIMER PERSONA QUE SUBIÓ AL MONTE COROPUNA, EN EL PERÚ, A LA EDAD DE 61 AÑOS!


LA ESTATUA DEL REY JORGE III DE INGLATERRA, SIRVIÓ PARA HACER 45,000 BALAS QUE SE USARON DURANTE LA GUERRA DE INDEPENDENCIA DE E.U.


¡LAS ANGUILAS EMIGRAN A VECES SOBRE TIERRA PARA LLEGAR A LOS LAGOS, A MUCHOS KILÓMETROS DEL OCEANO!


¡LOS ANTIGUOS HEBREOS CONSIDERABAN SU LENGUA TAN SAGRADA QUE CUALQUIER COSA ESCRITA NO SE BOTABA JAMÁS! ¡SE ENTERRABA CON REVERENCIA!
671


¿QUIEREN HACERNOS CREER QUE ESE ES TODO EL ORO QUE LES QUEDA?
Tarzan
POR EDGAR RICE BURROUGHS
USTEDES SE LLEVARON MUCHO EN EL PRIMER VIAJE.


¡ESTÁN MINTIENDO! NOS DIJERON QUE AQUÍ LO QUE SOBRA ES ORO.
¡VEAMOS A LA JEFA! ¡LA HAREMOS HABLAR!


¡D'AMA! LOS BANDIDOS QUIEREN VERTE... BUSCAN MÁS ORO.
¡NO TEMAS! HABLARÉ CON ESOS TIPOS.
JOHN CELARDO


SABEMOS QUE TIENES MÁS ORO OCULTO EN ESTA FORTALEZA... SIN ÉL NO NOS IREMOS.
11-25-1655


SI QUIERES CONSERVAR TU JEFATURA PROCURA OBEDECERNOS.
NO LA TOQUE.


¡ACCEDERÉ! LES DARÉ TODO EL ORO QUE QUIERAN EN TEJONES.
¡TEJONES! MUCHO MEJOR DE LO QUE PENSABAMOS.


SAQUEMOS LOS CACHARROS DEL HELICÓPTERO Y CARGUEMOS LOS TEJONES.
COMO MUJER AL FIN... NO PELEA.


¡D'AMA ESTÁ SIGUIENDO TU PLAN!
¡OJALÁ TENGA EXITO!

Rodin y "Los Ciudadanos de Calais"

por Rainer María RILKE

...EMPLO supremo de la ...idad que Rodin tenía ... el pasado hasta lle... las alturas de lo impe... siempre que algún tema ... forma históricos le pe... ...r a vivir en su arte, se ... quizá en sus "Ciudada-...lais".

...para la creación de es-...e de un pasaje breve ...nicas de Froissart en ... la historia de la ciu-...lais en los días en que ... Eduardo III de Ingla-... no queriendo retirarse



"Los Ciudadanos de Calais". Grupo escultórico de Augusto Rodin, inspirado en una vieja crónica fran cesa.

"Los Ciudadanos de Calais". Detalle.

...ros habitantes esta-... de morirse de ham-... en última instancia ... el sitio de la ciudad ... habitantes de ésta, ... nobleza, se ponen ... "para que haga de ... dicte su voluntad". ... que salgan de su ... cabeza descubierta, ... camisa encima, con ... cuello y las llaves ... en la mano.

... describe la escena ...lais, diciendo cómo el ..., Messire Jean de ... que repiquen las ... se reúnan los ciuda-... plaza del mercado. ...danos oyen el men-... la plaza se llena de ...pectante. De entre ...os elegidos, los hé-...ten la vocación de la

...bras del escritor se ...mento y el llanto de ... El autor de las cró-... conmovido; por el ... tiene la sensación de ... tiembla. Pero, reco-...ompostura, llama a ... héroes por su nom-...lvida el de los res-

Dice que uno de los seis hombres era el ciudadano más rico de la ciudad, y que otro poseía autoridad y riqueza "y tenía por hijas dos hermosas doncellas"; del tercero sólo se sabe que era rico en posesiones y en la perspectiva de una herencia, y del cuarto que era hermano del tercero. Dice que se quitaron sus ropas, con excepción de la camisa, que se ataron todos una cuerda al cuello y que partieron a ver el rey inglés con las llaves de la ciudad y la ciudadela. Dice cómo llegaron al campamento del rey, qué duro recibimiento les hizo éste y cómo el verdugo estaba ya junto a ellos cuando el rey, a pedido de su mujer, perdonó la vida a los ciudadanos de Calais. "Escuchó el pedido de la reina" dice Froisart, "por estar muy avanzado el embarazo de ésta". Ahí se detiene su crónica.

Rodin tenía con esto el material suficiente para su obra. Inmediatamente después de leer las crónicas sintió que en esta anécdota había un momento en que ocurría algo portentoso, algo que no tenía nada que ver con el lugar y con el tiempo, algo grande y sencillo a la vez. Toda la atención del artista se concentró en el momento de la partida.

Rodin vio cómo los hombres empezaban a recorrer su camino, sintió cómo dentro de cada uno de ellos latía todo el pasado, su vida entera, y se dio cuenta de lo que pasaba por el espíritu de esos hombres al permanecer allí de pie, dispuesto a dar toda esa vida por la ciudad. Ante él se levantaron seis, todos distintos; sólo había dos hermanos, entre los cuales fuera posible quizá encontrar algún parecido.

Pero cada uno de esos hombres había resuelto vivir su última hora a su modo, celebrarla con su alma y sufrirla en su cuerpo, que se aferraba a la vida. Ya no vio más Rodin la figura de esos hombres. Su imaginación se llenó de gestos; gestos de renunciación, de adiós, de pena resignada. Gestos y más gestos. Y el escultor los recogió y les dio forma. Los gestos vinieron a él de a centenares, del mismo centro de su vasto conocimiento del hombre. Cien héroes se levantaron en su memoria y le exigieron que los sacrificara. Y él redujo y concentró estos cien héroes en seis, modelando aparte cada uno en proporciones heroicas para representar la grandeza de su resolución, y representándolos desnudos en la apelación de sus cuerpos temblorosos.

Así creó al anciano de brazos caídos y paso arrastrado, y le dio el andar cansino de los viejos y esa expresión de infinito cansancio que se le desborda sobre la barba. Creó el hombre que lleva la llave de la ciudad, el hombre que tenía todavía muchos años por delante, pero cuya vida se condensa en esta hora repentinamente convertida en última, una hora que apenas puede soportar. Con los labios apretados, las manos clavadas en la llave, hay fuego en la fuerza que lo anima y en su altiva actitud de desafío.

Así creó también al hombre que apoya la cabeza inclinada sobre sus manos para serenarse y quedar sólo consigo mismo por última vez. Y los dos hermanos, uno de los cuales mira hacia atrás mientras el otro inclina la cabeza en un movimiento a la vez resuelto y sumiso, como si la ofreciera al verdugo.

Así creó, por útimo, el hombre de gesto vago que Gustave Geffroy llamara "el caminante", figura que avanza, pero que se vuelve al mismo tiempo, no a contemplar la ciudad, ni tampoco hacia los que lloran, o hacia los que van junto a él, sino hacia sí mismo. Tiene el brazo derecho en el aire, inclinado, vacilante, y las manos abiertas como quien da libertad a un pájaro: gesto simbólico del que deja atrás toda la incertidumbre, la felicidad que no ha llegado a ser, la pena que ahora habrá de esperar en vano, los hombres que viven en otros rincones y que pudo haber llegado a conocer, y la Muerte misma, la Muerte que podía haber pensado distante e imaginado viniendo a él con paso suave; cauteloso, al final de un largo, largo camino.

Esta figura, puesta sola en un viejo jardín lleno de sombras, sería un monumento a todos los que han muerto jóvenes. Así es cómo Rodin ha hecho revivir a cada uno de los seis hombres el momento en que se concentra su vida entera. Cada figura tiene la majestuosidad y la grandeza correspondientes a ese momento. Cada figura, también, recuerda a Donatello y quizá a Claux Sluter y sus profetas en la Cartuja de Dijón.

En un principio no parece sino que Rodin no hubiera hecho otra cosa que reunir a todas esas figuras, vistiéndolas con la misma camisa y la misma cuerda, y colocándolas en dos filas. Las tres situadas en primera fila están a punto de arrancar, y las tres de atrás las siguen, dando una vuelta a la derecha. El lugar elegido para la erección del monumento fue la plaza del mercado de Calais, de donde saliera también la trágica procesión en la realidad de la historia. Allí iba a tenerse de pie el silencioso grupo, levantando sólo una cuarta del ajetreo de la plaza, como si su partida estuviera siempre pendiente.

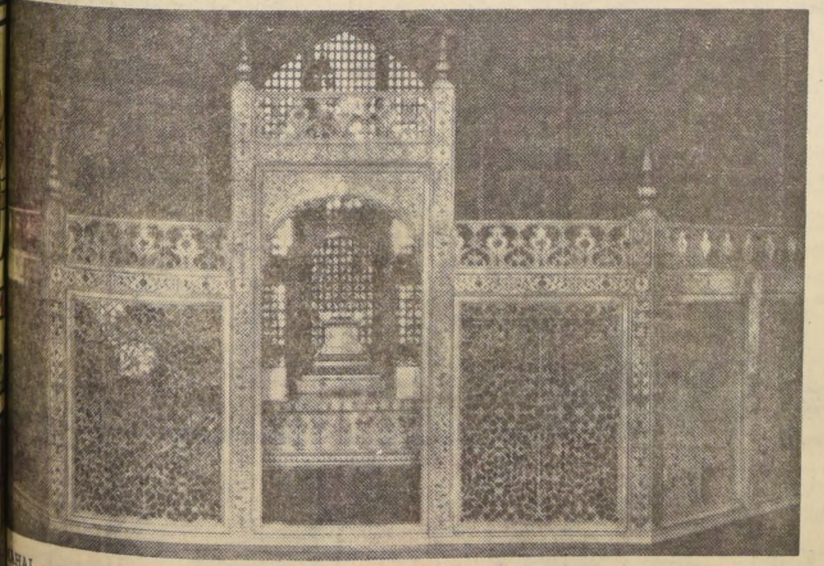
La ciudad de Calais se negó a aceptar un pedestal bajo, por ser contrario a la costumbre. Rodin indicó entonces la conveniencia de construir una torre cuadrada de dos pisos y muros sencillos cerca del océano y poner allí a los seis ciudadanos, rodeados por la soledad del viento y del cielo. Como es de imaginar, este plan se rechazó, aunque estaba en armonía con el carácter de la escultura. Si se hubiera intentado llevarlo a cabo, se habría contado con una oportunidad incomparable para observar la unidad del grupo, que, pese a consistir de una serie de figuras trabajadas aisladamente, tiene un latido común a todas.

Las figuras no se tocan, sino que están de pie, una junto a otra, como los últimos árboles de un bosque desbastado, a los que uniera únicamente la atmósfera que los rodea. Desde todos los puntos de vista, los gestos se destacan nítidos y grandiosos entre las olas impetuosas de lo que los rodea, y se levantan y vuelven a caer en la masa de piedra, como banderas al viento. La impresión que da el grupo entero es precisa y clara. Como todas las composiciones de Rodin, ésta también aparece como un mundo lleno de latido propio dentro de los límites que se le han trazado.

Fuera de los puntos de contacto verdadero hay una especie de contacto producido por la atmósfera circundante que disminuye, influye en, y cambia el carácter del grupo. Puede haber contacto entre objetos que se hallan muy distantes uno del otro, como la confluencia de formas producida en varias masas de nubes, donde el aire que se interpone entre ellas no es un abismo que las separa, sino más bien una transición, una conjunción tenuemente graduada.

Para Rodin la participación de la atmósfera en la composición ha sido siempre de la mayor importancia. Superficie por superficie, siempre ha adaptado todas sus figuras al espacio y ambiente particular que las rodea; ello les da la grandeza y la independencia, la sazón maravillosa y la vida que las distingue de toda otra obra escultórica.

Al interpretar la naturaleza descubrió que, toda vez que intensificaba una expresión, acentuaba al mismo tiempo a tal punto la relación de la atmósfera con su obra que el aire circundante parecía dar a las superficies abrazadas más vida, más pasión todavía. Cuando Rodin concentra las superficies de sus obras en puntos culminantes, cuando levanta lo ya exaltado a una altura todavía mayor o hace más profunda una cavidad, crea un efecto parecido al que la atmósfera produce en los monumentos que han estado expuestos a ella por espacio de siglos. La atmósfera ha trazado líneas más profundas en esos monumentos: los ha ensombrecido con velos de polvo, sazonado con el efecto de la lluvia y el cierzo, del sol y la tormenta, y los ha dotado así de resistencia para que puedan seguir viviendo a través de la lenta música de los crepúsculos y las auroras.



...MAHAL.— Sarcófagos de la Emperatriz ...-Mahal, para quien fue hecho el mausoleo de Cha Jahan, el Emperador que mandó construirlo. Agra. India.

...DE LOS elementos decorativos en que el ... islámico ha alcanzado extraordinaria ...es el arabesco. Formado básicamente ...tallo de una planta que perfora hojas, flo-...ciones en profundo simbolismo, puede llegar a un alto grado de abstracción y dar al mismo tiempo las sensaciones antagónicas de movimiento y quietud, de extremada viveza y de severidad. Con frecuencia la planta del arabesco se aparta de la naturaleza y entra en la geometría pura. Son justamente famosos los arabescos de la Alhambra de Granada. También los que adornan los monumentos de inspiración islámica de India del norte.

HORACIO SERRANO

Mi Amigo Pacheco Altamirano



Calle de Valparaíso. Paisaje de Pacheco Altamirano.

por Alfonso REYES MESSA

TIENE UNA CASA en Las Cruces, justo frente a la Playa Amarilla, al lado del Trouville. Dos gigantescos caracoles, de unos doscientos kilos de peso cada uno, custodian la sala de estar. La sala es también su taller. Está frente al mar. Una terraza de maderas recibe la fresca brisa. A continuación un jardín, y en el centro, la proa de un barco de piedras, de cuya cubierta emergen plantas y flores.

Decía que la sala de estar es también su taller. Allí suele pintar, ampliando las "manchas" que ha recogido durante sus excursiones artísticas por los alrededores. También, desde la terraza, ha pintado escenas de la playa.

Allí primero, y luego en su taller de Santiago, estuve mirando y admirando las telas que expondrá en su próxima exposición.

Algunos dirán que el Pacheco Altamirano de hoy no es el mismo que conocimos hace años. Yo diría que sigue siendo Pacheco Altamirano. La misma audacia, el mismo vigor, la misma fuerza, enriquecida ahora con el saber, con el asentamiento de la personalidad, con los viajes por el mundo.

Pacheco Altamirano es el pintor de los grandes éxitos. Podrán decir que es suerte. Yo no lo creo; porque la suerte sola, en un artista, no sirve. Ha viajado por los países de Europa y ha expuesto en las ciudades más importantes. Ha tenido éxito sin recurrir al bombo de las camarillas. Cuadros suyos hay en los museos de Europa y las dos Américas. Coleccionistas privados se enorgullecen con sus adquisiciones. Yo me atrevería a decir que Pacheco Altamirano es un ejemplo. Lo conocí hace treinta años, cuando hacía sus primeras exposiciones. Era el romántico pintor de los puertos del sur, de las caletas de pescadores. Su romanticismo se escondía a veces en el impresionante colorido, donde el sol estallaba, o se reflejaba en las aguas inquietas. No era el romanticismo dulzón, suave, apacible, tímido; sino un romanticismo audaz, bullente, empapado en la avasalladora personalidad del artista. Sus éxitos, que lo acompañaron desde la partida, hicieron que aparecieran imitadores; los imitadores se quedaron allá atrás, y él siguió avanzando.

De regreso de sus primeros viajes por Europa, la paleta del pintor volvió enriquecida. Algunos creyeron ver determinadas influencias, especialmente de Duffy. Falso. Entiendo que la visión de otros ambientes le hizo abrir más los ojos, incluso, pintar con más audacia aún; pero hay algo que está en toda su obra, desde las románticas barcazas de Angelmó hasta las violentas arenas rojas de Las Cruces: es su propia personalidad, que no se pierde en ninguna de sus telas.

Una tela de Pacheco Altamirano sigue siendo una tela de Pacheco Altamirano. Los años le han dado seguridad y sabiduría, y eso que los pintores llaman "el oficio". Es el mismo, pero no se repite. Ahora tiene la virtud de que pinta "casi con nada". A veces queda la tela virgen, y, sin embargo, "dice" algo, lo que el pintor quiso que dijera.

Desde hace años la pintura está viviendo etapas de "ismos", de escuelas. Se pinta a lo Dalí, a lo Picasso, a lo Utrillo, a lo Cezanne, etc. Los que así pintan, los que se enmarcan en escuelas, neorrealistas, expresionistas, subjetivas, o lo que sea; los que creen que ser moderno es sentarse en todo lo que fue, se sienten dueños absolutos del arte y forman círculos excluyentes. Algunos de ellos valen, no por ser de un determinado círculo, y seguramente su obra perdurará. Los otros... Se sabe lo que pasa con los otros. Nadie, sino sus amigos, se van a acordar de ellos, y cuando lo hagan será para recordar anécdotas humanas.

Pacheco Altamirano no está en ninguno de estos círculos.

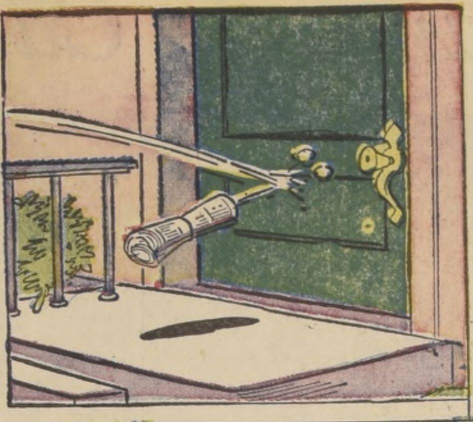
Generalmente los grandes artistas no pertenecen a círculos. No se crean dentro de los círculos, sino que los círculos suelen formarse a su alrededor.

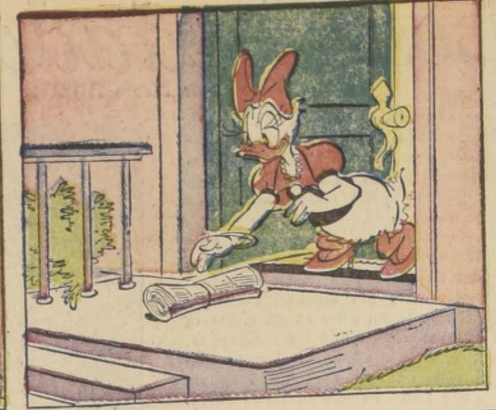
En el caso de Pacheco Altamirano tampoco ocurre esto, porque es un solitario. Trabaja ocho, diez, doce horas al día. Pinta como si se vaciara, con los pinceles, con la espátula, con los dedos, con el tubo mismo de pintura. Ve el color, lo cambia en su retina, lo crea y lo deja en la tela sin volver a tocarlo. En sus telas no hay retoques, no hay sobajeos, no es de los pintores que parece que le pasaran la lengua a la pintura para suavizarla. Es espontáneo. Y es artista.

Este no es artículo de crítica; es una crónica, la crónica escrita a un amigo, al amigo que tiene una casa en Las Cruces, frente al mar, y que en los atardeceres sale a pasear por la orilla de la playa, con una gorra y un bastón rústico.

Entiendo que dentro de una semana expondrá unas cuarenta telas en la Sala de Previsión del Banco de Chile. Su muestra, como todas, será un éxito. Después se irá de nuevo a Europa, a pintar, a viajar, a llenarse los ojos de paisajes, y a estudiar; porque uno de los grandes méritos de mi amigo Arturo Pacheco Altamirano, es que nunca cree haber llegado.

























En Santiago Cayó Esta Semana el Escudo por el Mejor Dibujo



MANUEL QUIROZ SALINAS, de 10 años de edad, domiciliado en A. Gutiérrez 1475, Santiago, obtuvo esta semana el escudo de premio por haber coloreado, mejor que otros cientos de pequeños artistas colaboradores, el grabado de Adduard. Hay que continuar su trabajo permanente, niños, y no desmayar. Busquen las acuarelas, gouaches o simples lápices de colores, y a remitir coloreado el dibujo que aparece en la página 15 de este Suplemento. El domingo próximo daremos cuenta de cuál fue el dibujo premiado de la semana. El sobre debe ser remitido únicamente al "CONCURSC DIBUJO PARA COLOREAR".







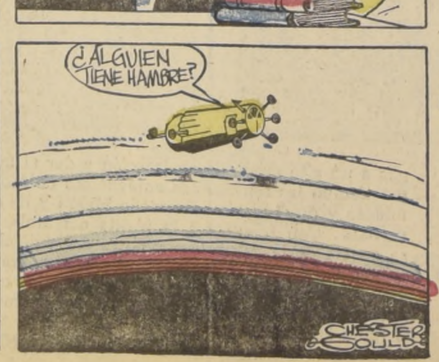














Segunda Sección

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — DOMINGO 24 DE MARZO DE 1963

Precio: Eo 0,15

Lectura del diagrama: Diagrama del lado izquierdo, o dominante del cerebro, con sus diferentes localizaciones.

LA SEMANA CIENTIFICA

[Por] el Dr. Fernando CASASBELLAS, Vicepresidente de la Sociedad Científica de Chile.

[A]PROVECHANDO TODO EL [CERE]BRO PARA CREAR GENIOS

[H]e ADQUIRIDO todos los cono[ci]mientos de mi época escribió Francisco Bacon, el famoso sa[bio del] siglo XVI, cuando la mayoría [de las] complejas ciencias modernas [no] se concebían. Pero entre las cosas que Bacon no conoció, a [pesar de] su formación enciclopédica y [sorpr]endente amplitud y agudeza [de int]eligencia, era que usaba poco [más d]e la mitad de su cerebro.

[Ha]ce un siglo que los neurólogos [descubr]ieron que una mitad del cere[bro] siempre la izquierda en per[sonas n]o zurdas, controla los movi[mientos] del costado opuesto del cuer[po y e]l importantísimo atributo hu[mano d]el lenguaje junto a sus destre[zas manu]ales asociadas.

[En est]e momento, la ciencia médica [se preoc]upa de dos formidables cues[tiones]: ¿Puede un ser humano captar [cono]cimientos poniendo en uso [toda la ex]tensión de su cerebro? y ¿Qué [partes] del cerebro son responsables [del cont]rol de los diversos movimien[tos, func]iones y facultades? La prime[ra pregu]nta todavía carece de contes[tación]. Y los neurólogos aún no con[stituy]en un mapa detallado de las [zonas c]erebrales, en relación con sus [respectiva]s funciones.

[Lo] que generalmente se está de [acuerdo] es que las emociones y reac[ciones] más primitivas, tales como [el] impulso sexual, son experi[mentadas] en el hipotálamo (véase dia[grama]). En general, mientras más al[tas son] las funciones, más elevados [son sus] asientos en el cerebro, alzán[dose a t]ravés del tálamo, sus ramas y [gangl]ios basales, hasta el páleo[córtex (a]ntigua corteza), que el hom[bre com]parte con los animales supe[riores].

[Sin e]mbargo, el hombre difiere de [los anim]ales porque posee un gigan[tesco ne]ocórtex, una gruesa corteza [que] contiene billones de células [...]. Cada mitad de la corteza [está div]idida en 4 lóbulos principales: [frontal] (detrás de la frente), tempo[ral (de]tro de las sienes), parietal (ba[jo el tec]ho craneal), y occipital (pos[terior).] Los animales no hablan, no [...] ni piensan abstractamente, y [...]mente ambas mitades de su [cerebro s]on igualmente activas. Al na[cer, el c]erebro humano es muy poco [distinto] del de un animal. Un niño [recién n]acido, que ha sufrido grave [daño del] lado izquierdo del cerebro, [puede s]er amputado de esta parte y [ser int]electualmente normal: el he[misferio] derecho aprende a hacer la [mayor pa]rte de las cosas que ejecuta el [cerebro] entero.

[Cuando] el niño que se desarrolla [normalm]ente no zurdo, llega a ser do[minado por] el hemisferio izquierdo. A [medida] que va comprendiendo pala[bras y] que habla, desarrolla un centro [...]ado del lenguaje. Y en el 85 [por cien]to de las personas dextras, el [hemisfer]io izquierdo controla lo más [eminente]mente humano de los movi[mientos] físicos, a saber: la escritura y [el uso de] herramientas.

[La ...]grafía con ayuda de estimu[lación el]ectrónica ha localizado algu[nas zona]s del cerebro primariamente [responsab]les del control de zonas indi[viduales] del cuerpo, tan pequeñas [como la] lengua, dedos y hasta párpa[dos. Sin em]bargo que existe evidencia de [su]perposición y reemplazo par[cial de alg]unas zonas por otras. El lengua[je, por ejemp]lo, obviamente, control de [...]os de diferentes partes de la [...]o nunca funciona antes que el [cerebro] haya decidido qué palabras de[cir...]. Aquí están comprometidos [el contr]ol motor y los procesos inte[lectuales].

[Para d]escubrir la intimidad del ce[rebro] no sirven los seres sanos. Pero [un acc]idente en una arteria cerebral, [que sufren] millones de personas al año, [nos da la cla]ve de las localizaciones. Una [arteria obs]truida en el cuello o en la [cabeza ...] corta la llegada de sangre y [...] y mata a la parte por ella [irrigada], pues las células cerebrales [no se r]eproducen de nuevo.

[En un] caso típico, una persona de [... a]ños despierta una mañana [sin poder] mover su brazo derecho y, [cuando] trata de pedir auxilio, nota [que no p]uede hablar. Inyectándole una [substanci]a radioopaca, el arteriograma [muestra el p]unto de la obstrucción circu[latoria]. El tipo y severidad de la pa[rálisis] varían con la localización del coágulo causante. Si está en la arteria cerebral anterior, es la pierna del lado opuesto la más severamente afectada. Pero, generalmente, se afecta la arteria cerebral media, y el brazo está más comprometido que la pierna. Por ello, las víctimas de parálisis generalmente aprenden a caminar de nuevo, y casi nunca recobran totalmente los movimientos del brazo.

De su estudio en niños, los neurólogos aseguran que la enseñanza a ser ambidextros —escribir bien con ambas manos— produce dificultades en el lenguaje y en otras funciones intelectuales. En cambio, por su estudio en personas viejas, víctimas de parálisis, están convencidos de que es malo el mucho predominio de un lado del cerebro. Para corregirlo, los investigadores del "Philadelphia Rehabilitation Center", recurren a la "Organización neurológica". Ellos estimulan al niño paralizado a realizar cosas difíciles de ejecutar por sí mismo.

Los educadores de la Doctrina Montessori, sostienen que un muchachito normal, de 8 años, puede aprender altas matemáticas si se le enseña a trabajar a los límites de su capacidad.

"Los hombres temen al pensamiento", dice Bertrand Russell, "más que a la ruina y a la muerte". Pero, en toda época desde la construcción de las Pirámides, ha habido unos cuantos hombres excepcionales que arriesgaron su vida para dar a conocer sus ideas. Nunca se sabrá en cifras el alto grado de inteligencia de un Sócrates, de un Descartes o de un Einstein. Pero, la verdad es que emplearon toda la capacidad de sus cerebros. En la actualidad los hombres seguramente no tienen mayor capacidad cerebral que los antiguos, pero poseen revolucionarias ideas acerca de cómo explotarla.

La educación actual está progresando hacia la "Organización Neurológica Completa", en la cual toda persona es guiada a aprovechar los potenciales de ambos hemisferios del cerebro, en lugar de dejar a uno casi completamente dormido. Esta es la meta de neurólogos, educadores y otros investigadores, que están organizando en Norteamérica un grupo de institutos para aprovechar en su totalidad la potencia mental humana. Si triunfan, producirán los supergenios del siglo XX en múltiples especialidades, sean de carácter nuclear, de exploración de los mundos, o de computadoras electrónicas.

RADIO-PILDORAS

Las radio-píldoras son pequeñas cápsulas operadas por pequeñas baterías, que atraviesan por el tubo digestivo transmitiendo radioseñales a un receptor de frecuencia modulada situado fuera del cuerpo. Las señales comunican a los doctores importantes datos acerca del cambio de presión en el estómago y en los intestinos.

Hasta ahora, las baterías se agotaban prontamente, terminándose las señales; pero actualmente existe una cápsula diseñada por RCA, con una batería que puede ser estimulada por una fuente de energía exterior mientras termina su recorrido. Próximamente, esta cápsula será capaz de medir la temperatura y la acidez, además de la presión intradigestiva.

REFUGIO PARA NIÑOS

Junto con nuevos tipos de máscaras antigases contra la guerra química y microbiana, el Ejército norteamericano está fabricando refugios protectores especiales para niños hasta la edad de cuatro años. Estas tiendas infantiles poseen una armadura de aluminio con cubiertas de vinilo. Grandes almohadillas filtrantes impiden la entrada de toda substancia nociva que flote en el aire. Estos refugios tienen ventanas de plástico, transparente y grandes bolsillos interiores para guardar juguetes y alimentos.

PINTURAS PARA SUBMARINOS

Siempre ha sido un problema la pintura interior de los submarinos. Las emanaciones dañinas de las pinturas que secan lentamente restringen seriamente los viajes sumergidos.

Pero hay ahora una pintura que pierde 95 por ciento de sus vapores dentro de las 24 horas de aplicada y emite el resto en cantidades inofensivas. Con este nuevo sistema la propia tripulación puede redecorar la embarcación en el curso de un viaje, sin crear problemas de salud.

Si Estallara la Guerra en el Espacio

por Guillermo SOLANA

GUERRA en el espacio. Un título que se ha repetido durante decenios en novelas de ciencia-ficción, en relatos infantiles, en el cine y en la televisión americana. Pero quienes han empleado ahora esa expresión no se han dedicado nunca a escribir esos relatos; han estado ocupados con problemas vitales: el general Curtis E. Lemay, como jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Aéreas de los Estados Unidos, y el mariscal S. S. Biryuzov, como comandante en jefe de las unidades de cohetes estratégicos del ejército soviético.

Lemay ha comparecido, con Eugene M. Zuckert, Secretario del Aire, ante el Comité de Servicios Armados de la Cámara de Representantes, y ha señalado que se deben intensificar los programas que aseguren la defensa de los Estados Unidos en el espacio. Ha llamado la atención del Comité sobre la necesidad de disponer cuanto antes de satélites "fijos", esto es, de satélites que a gran altura posean una velocidad sincronizada con la de rotación terrestre, en forma tal que permanezcan siempre sobre una misma zona y den al observador situado en la superficie la impresión de hallarse inmóviles.

Estos satélites, que asegurarán en un futuro próximo una red mundial de televisión, pueden ser también ojos vigilantes que registren la menor anomalía sobre una zona determinada (por ejemplo, el lanzamiento de un cohete intercontinental) y respondan a ella inmediatamente.

Por su parte, Biryuzov, en una alocución radiada el día que se conmemoraba el 45.o aniversario del ejército soviético, ha advertido, amenazador: "Ahora es ya perfectamente posible enviar desde la Tierra a un satélite la orden de lanzar un proyectil en cualquier momento y hacia cualquier punto. Además, ya no representa para nosotros ningún problema la destrucción de un cohete enemigo."

S. O. S. A 900 KILOMETROS DE LA TIERRA

"Es una ventaja —ha comentado un periodista norteamericano el día en que se produjeron ambas declaraciones— que la guerra se extienda al espacio. Cabe la posibilidad de que algún día las batallas se desarrollarán a muchos miles de kilómetros de la Tierra, sin que los que vivimos en ella corramos ningún riesgo físico." Desgraciadamente, no sería así; siempre habría armas para destruir la Tierra, pero es, sin embargo, evidente que el hombre acaba de descubrir un nuevo campo de batalla en el espacio. Hasta el siglo XX sólo contaba con dos: el mar y la tierra. Ahora, respecto del espacio exterior, se halla aproximadamente en la misma situación que estaba respecto del aire en los primeros años del siglo XX. La utilización bélica de los satélites artificiales y de las naves cósmicas es algo apenas entrevisto y todavía no ensayado. Poco más o menos, como el empleo del avión con fines militares en los meses que siguieron al vuelo de Blériot sobre la Mancha.

Y la aventura irá más lejos aún. Los aviadores militares, desplazados progresivamente de la atmósfera, tendrán que buscar algún día en las naves del espacio satisfacción a su sed de riesgo. Se ha dicho ahora que en esas guerras del espacio no habrá salvación para el vencido. También se dijo lo mismo de los primeros aviadores militares. Después surgió el paracaídas. Ahora ya está también inventado el "paracaídas" del espacio, un artilugio que puede salvar la vida de un astronauta cuando su nave ha resultado averiada o alcanzada por un disparo enemigo. Ese paracaídas ha sido concebido por un grupo de especialistas de la "General Electric", que lo han bautizado "Moose" (Man Out of Space Easiest). "Moose" pesa 150 kilos, y puede ser empleado por los astronautas que se hallen en órbitas situadas hasta los 900 kilómetros de la Tierra.

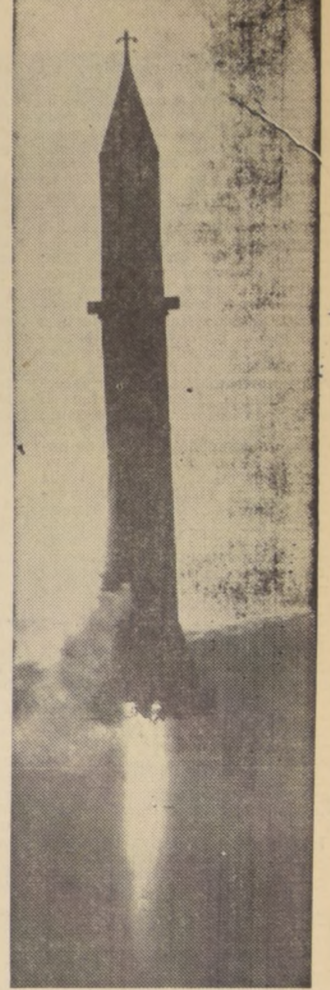
Cuando el piloto comprende que algo va definitivamente mal, se encierra en el saco de dobles paredes plásticas de "Moose" y se lanza al espacio. Al llegar a un lugar calculado de antemano, acciona unos retrocohetes que obligan a "Moose" a abandonar la órbita y regresar hacia la Tierra. Durante el descenso, y por un sistema especial, las dos paredes se endurecen rápidamente al tiempo que aseguran al astronauta la conveniente protección contra la deceleración y los efectos térmicos de la fricción atmosférica. A los 10.000 metros se abre un gigantesco paracaídas, que asegura un aterrizaje normal en un lugar donde posiblemente ya le estarán aguardando los equipos de rescate, porque "Moose" emite automáticamente señales de radio y dispone de un conjunto de cohetes para una alarma óptica.

TELSTAR "COMPRENDIDO" INMEDIATAMENTE

Los especialistas de la "General Electric" reconocen que "Moose" no proporciona un viaje precisamente cómodo, pero a falta de otro sistema, éste puede revelarse como el más adecuado para garantizar el salvamento de algunas vidas. Muchas veces no será necesario "Moose", porque el astronauta, técnico experimentado, podrá reparar por sí mismo la avería; más, ¿quién repara una falla cuando no hay nadie a bordo? Aunque parezca paradójico, los hombres que están en tierra. Los norteamericanos tienen ya una experiencia en esas tareas; una experiencia reciente (se ha realizado con el "Telstar"), pero que ha resultado muy eficaz.

Los instrumentos científicos de que estaba dotado el "Telstar" indicaron que el pequeño satélite había sufrido unas radiaciones cien veces superiores a las calculadas. Esas radiaciones produjeron una avería en el satélite. Cuando hacia mediados de diciembre la órbita del "Telstar" permitió de nuevo efectuar transmisiones, los técnicos descubrieron que el satélite se negaba a "obedecer" las "órdenes" que le enviaban.

Trataron entonces de comprender lo que había sucedido, sometiendo a una réplica del satélite a radiaciones de laboratorio similares a las naturales que podía haber sufrido el satélite, y descubrieron que la avería era debida a las radiaciones, pero también al hecho de que durante el tiempo en que la órbita no permitía realizar experiencias no se le había dado al "Telstar" "orden" alguna. Después, y utilizando un lenguaje especial modificado (código Morse, pero con sistema binario, no empleando más que las cifras 0 y 1), se le dio la orden de interrumpir el funcionamiento de su transistor defectuoso. "Telstar" obedeció aún antes de que la orden le hubiera sido transmitida completamente, y consiguió después "curar" su sistema electrónico por "sí mismo".



El progreso de la astronáutica podría desplazar un eventual conflicto bélico al espacio extraterrestre.

LA MISION DEL "S 66"

Claro es que antes de que uno y otro bando en pugna estén en condiciones de desencadenar un día la guerra en el espacio exterior necesitan conocer muchos más datos acerca de éste. Norteamericanos y rusos enriquecen constantemente sus conocimientos con los lanzamientos de nuevos satélites observadores. Un nuevo modelo de éstos, el "S 66", partirá a principios de la primavera hasta situarse en una órbita a 1.000 kilómetros de distancia de la superficie terrestre.

La misión del "S. 66" es la de recoger datos para elaborar un mapa sobre las capas eléctricas de la alta atmósfera. Esas capas

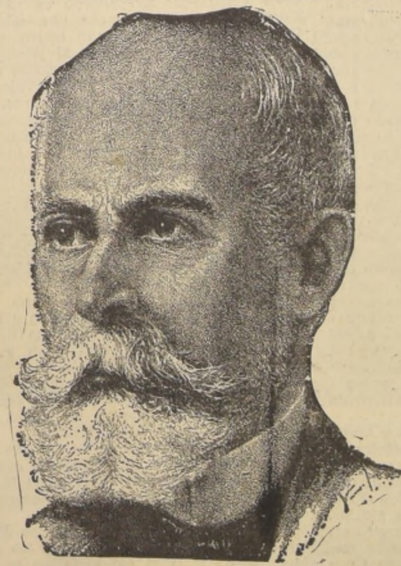
(PASA A LA PAGINA 15)



La alta fidelidad del radar ha hecho casi inoperantes los proyectiles balísticos disparados contra un blanco situado en la superficie terrestre. Serían detectados y destruidos antes de alcanzar su objetivo.

HOMBRES DE CIENCIA:

Henri Becquerel



EL DESCUBRIMIENTO de los Rayos X fue accidental. Una placa fotográfica resultó velada por la "luz invisible" dimanada de un tubo al vacío cargado eléctricamente.

Investigaciones posteriores del fenómeno que originó este importante accidente científico condujeron al descubrimiento de otra cosa aparentemente inexplicable: la emisión espontánea de "luz invisible" por el uranio.

El descubrimiento de estos "rayos" —en realidad, el descubrimiento de la radiactividad— fue hecho por Henri Becquerel (1852-1908), miembro de una familia francesa notoria por sus generaciones sucesivas de científicos de primer orden.

Los Becquerel tienen una larga tradición de investigaciones de las propiedades de la luz. Estudiaron la del sol, la eléctrica y esa clase de "luz independiente" que ellos llamaron "fosforescencia" o "fluorescencia".

Siguiendo el ejemplo de William Roentgen, Becquerel empleó placas fotográficas para captar los rayos emitidos por sales de uranio envueltas en papel, colocadas en una gaveta cerrada cerca de las placas.

Este experimento y otros subsiguientes demostraron que el uranio emitía rayos que podían provocar mutaciones químicas en placas fotográficas como lo hace la luz ordinaria y que esta fluorescencia no tenía el estímulo de elementos extraños.

Becquerel no sabía entonces que existen ciertos elementos químicos radiactivos, aún cuando había descubierto la radiactividad propiamente dicha. Fueron los Curie quienes aislaron por vez primera elementos radiactivos.

En 1903 Becquerel y Pierre y Marie Curie compartieron el Premio Nóbel de física por sus trabajos en el campo de la radiactividad.

El abuelo de Becquerel, Antoine (1788-1878), fue un químico a quien se le otorgó la medalla Copley de la Real Sociedad de Londres por sus trabajos en electroquímica. Estudió también magnetismo, meteorología y, naturalmente, la luz.

Su padre, Edmond (1820-1891) aportó también contribuciones a la ciencia de la luz, estudiando fosforescencia y fotoquímica. Fue profesor de física del Museo de Historia Natural de París, puesto en el cual le sucedió su hijo.

Los trabajos de Henri Becquerel en el campo de la radiactividad fueron el principio de una vasta gama de descubrimientos y experimentaciones que han continuado hasta nuestros días y que aún están evidentemente muy lejos de ser completos. En un sentido, su descubrimiento de que las sales de uranio emiten energía radiante fue el verdadero comienzo de la "Era Atómica", cuya apocalíptica inauguración está generalmente relacionada con la explosión de la primera bomba atómica en Hiroshima, en agosto de 1945.

Los Orígenes de la Prensa en Chile

III.- De la Abdicación de O'Higgins a 1841

por Margaret V. CAMPBELL

UNA MIRADA retrospectiva, un esquema de la prensa chilena desde el período colonial hasta 1823, deja preparado el terreno para hacer la historia de la prensa desde 1823 hasta 1842. Para empezar, Chile tuvo un comienzo tardío: 1747. México tuvo una prensa en 1540; Lima, en 1584; Santo Domingo, en 1600, y Paraguay, en 1715. En segundo término, la prensa estuvo estrechamente vinculada a la lucha por la independencia. Hubo influencias extranjeras que se hicieron sentir a través de diversos personajes interesantes, tales como Mateo Arnaldo Hoevel, refugiado sueco que se vio envuelto en el asesinato de Gustavo III; el norteamericano Procopio Polloc, y tres tipógrafos norteamericanos. Un sacerdote, Camilo Henríquez, fue el "mentor de la revolución", en tanto que el **Prócer**, Bernardo O'Higgins, también desempeñó un papel de importancia.

Retrotrayéndonos al período que nos preocupa (1823-1842), observamos un caso similar. Existe la misma estrecha relación entre la prensa y la política; hay influencias extranjeras; hay hombres de acción —todos desempeñando su respectivo papel, mientras la organización de la República pasaba a través de tres fases—: dictadura militar, federalismo y guerra civil.

La primera fase fue la dictadura militar, que tuvo solamente tres años de duración: 1823-1826. Cuando O'Higgins se dio cuenta de que no podría seguir controlando a la nación, renunció como Director Supremo. Para este cargo, los revolucionarios eligieron a su líder Ramón Freire. Correspondió a Mariano Egaña, como Ministro de Estado, elevar el nivel cultural de Chile.

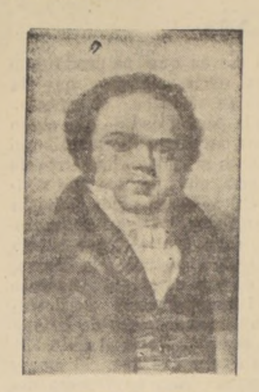
La primera tentativa de Egaña no condujo a nada. En 1823 fundó la infructuosa Academia Chilena. En 1825-1826, el Instituto Nacional, bajo la influencia de un francés, Carlos Ambrosio (¿Charles Ambroise?), Lozier dio a la publicidad un periódico mensual el **Redactor de la Educación**, primer magazine pedagógico de Chile.

En 1826, bajo la dirección de José Miguel Infante, el Congreso tomó forma federal. Poco después, Ramón Freire era elegido Presidente. Cuando renunció, la tarea de la reorganización recayó en el Vicepresidente, Francisco Antonio Pinto. En el acto Pinto suspendió la forma federal de gobierno y pidió a las provincias que se pronunciaran acerca de la forma de Gobierno que deseaban. Votaron casi unánimemente contra la forma federal. De esta suerte, el federalismo se "disolvió como globos de jabón", según lo expresara Errázuriz con tanta propiedad en su prosa poética:

> "Los globos de jabón, radiantes y ligeros, que el soplo del ideólogo hace levantarse y ostentar por un instante mil colores a los rayos del sol, se deshacen del mismo modo, al menor choque contra la ruda materia sin ruido, sin explosión y sin que de ellos quede rastro."

Bajo estas condiciones, se formaron dos nuevos partidos políticos: los **pelucones** (conservadores) y los **pipiolos** (liberales).

En un período tan inestable, poco era lo que se podía esperar de la prensa, como no fueran comentarios de carácter político. Sin embargo, de uno de estos periódicos políticos, típicos de la época, surgió el principal diario de Chile: **"El Mercurio"**. El diario se llamó primitivamente **"El Mercurio de Valparaíso"**, y comenzó a publicarse bajo la inspiración de Pedro Félix Vicuña. Este periodista, hijo del estadista Francisco Ramón Vicuña



MARIANO EGAÑA

(que en dos oportunidades fue Vicepresidente provisional), se estableció en Valparaíso en 1824. Tenía una prensa pequeña, en la cual componía e imprimía boletines sueltos con las noticias importantes que llegaban a Chile. Vicuña publicó tres periódicos de carácter mercantil y tendencias políticas, los que no tuvieron buen éxito: el **"Telégrafo Mercantil y Político"** —el primer periódico de Chile que se entregaba en el domicilio de los suscriptores—, tuvo ochenta y seis ediciones, a partir del 3 de octubre de 1826, el **"Verdadero Liberal"**, nueve ediciones comenzadas el 4 de enero de 1827, y el **"Observador de Valparaíso"**, cuatro ediciones sin fechas.

Vicuña, deseoso de propagar ideas políticas y, al mismo tiempo, servir al comercio de Valparaíso por medio de un órgano de prensa, tropezó con muchas dificultades, principalmente de orden práctico. No pudo encontrar un tipógrafo que se dedicara enteramente al trabajo y también se hiciera cargo del taller. En agosto de 1827 llegó precisamente el hombre que Vicuña necesitaba. Fue éste Thomas G. Wells, discípulo de Benjamín Franklin, tipógrafo y propietario de una pequeña prensa. Vicuña y Wells consolidaron sus prensas y publicaron **"El Mercurio de Valparaíso"**. Distribuyeron su trabajo como sigue: Vicuña tendría a su cargo la redacción; Wells dirigiría el taller, y la administración quedaría en manos de un señor de apellido Silva. La empresa pasó a llamarse Compañía Wells y Silva, y su primera edición apareció el 12 de septiembre de 1827. No había nada en este insignificante boletín comercial y político que indicara su futuro desarrollo.

Durante la Guerra Civil (1828-1829), la prensa se vio influida por una nueva figura: José Joaquín de Mora: Nacido en Cádiz, Mora era un escritor, maestro y abogado de talento pero de escasa capacidad como político. Llegó a Chile en 1828 por vía de Inglaterra y Argentina, luego de haber sido obligado a abandonar España en 1823, debido a sus convicciones políticas.

Una vez en Chile, Mora comenzó a dedicar sus energías a las actividades literarias, políticas y docentes. Aparte de escribir para los diarios que ya existían, fundó, en colaboración con José Passamán, el **"Mercurio Chileno"** (abril 1.o 1828-julio 1.o, 1829), en el cual publicó artículos sobre ciencia política, liberalismo, acontecimientos mundiales, educación y principios jurídicos. Mora también publicó en el **"Mercurio Chileno"**, y en otros órganos de prensa, versos de extremada acritud personal o demasiado técnicamente políticos. Por esta razón ninguno de sus versos aparece en sus compilaciones. Su estilo era periodístico —liviano, ágil, fácil de leer y de agrado para el público en general. El periódico se completaba con artículos sobre higiene y medicina, aportados por Passamán, y un catálogo de plantas chilenas confeccionado por un italiano, Carlos Bertero.

En reconocimiento de sus numerosas actividades en favor de Chile, el Gobierno otorgó a Mora el derecho de ciudadanía en 1829. Desafortunadamente, Mora no tenía una personalidad agradable. Era altanero arrogante, insolente y sarcástico. Carecía de la facultad de marchar en armonía con la gente. No contento con ser un simple publicista, se lanzó de lleno al campo de la política. A través de su diario, el **"Trompeta"**, Mora se oponía a los pelucones. Concurrentemente, surgía otra personalidad importante: Diego Portales. Este político hizo su primera aparición en la arena política en 1824, cuando el Gobierno transfirió a su firma comercial el estanco que no marchaba satisfactoriamente. Cuando Ramón Freire asumió el cargo de Director Supremo en 1823, uno de los más serios problemas que debió encarar, fue el del precario estado del tesoro, arruinado por la rebelión. Uno de los primeros pasos dados por el nuevo Gobierno para aumentar sus rentas fue la entrega de los monopolios gubernamentales sobre el tabaco, los naipes y el té y licores importados a una firma privada, Portales, Cea y Compañía. En manos de la citada firma el estanco fue un fracaso.

En 1827, Portales entró a la política "subrepticiamente". Por intermedio de un periódico **"El Hambriento"**, combatía a los pipiolos.

Este periódico era publicado por hombres de su partido, Manuel y Ramón Rengifo, Manuel José Gandarillas y Manuel de Salas. Aún cuando Portales negaba que fuera propietario del diario, no era difícil imaginar que tuviera mucho que ver con su publicación, pues **"El Hambriento"** era cáustico, ingenioso, audaz y su tono no era del tono prudente.



DIEGO PORTALES

En 1831 se estableció la República Autocrática (1831-1841) y Portales se atrincheró sólidamente como dictador civil; un dictador que estaba dispuesto a sacrificarlo todo en obsequio del mantenimiento del orden. Por consiguiente, cuando Mora comenzó sus cáusticos ataques, en 1831, contra el Gobierno y Portales, fue deportado.

A medida que nos acercamos a la última fase (1841) del desarrollo de la prensa, observamos una desviación de los lazos que unían a la prensa y la política. La prensa pasa a ocuparse primariamente de asuntos docentes, cívicos, sociales y culturales.

En 1841, Santiago bullía con la agitación de un activo año presidencial. Manuel Bulnes, héroe de la batalla de Yungay, era el candidato favorito. Los ataques de la prensa giraban en torno al poder que se otorgó al Gobierno en 1833 y al hecho de que Bulnes fuera sobrino de Prieto. Hizo su aparición una ráfaga de periódicos, debido a que los partidos políticos se imaginaban que su prestigio y ... rivaban del gran núm... caciones. La mayoría de los pe... dicos políticos no llegaban más... de su cuarto número. Los diarios... oposición superaban a los del G... bierno en la proporción de cinco... uno. **"El Mercurio de Valparaíso"** era el único diario propiamente... en Chile. Era subvencionado... el Gobierno y lo dirigía Manuel... vadeneyra, el futuro editor de... **"Biblioteca de Autores Españoles"**. Con tipo viejo, una prensa anti... da y papel de mala calidad, Ri... deneyra presentaba un diario... era completamente diferente... formato de los otros periódicos... ro le faltaba vitalidad. En la p... sa de oposición figuraban: **"El ... blo Político"**, **"El Ingenio"**, **"El ... mor"**, **"El Hermitaño"**, **"El L... ral"**, **"El Patriota"**, **"El Bu..."**, **"La Guerra a la Tiranía"**, **"El ... tor Chileno"** y **"El Valdiviano"**. Los periódicos políticos que apo... ban al Gobierno (y que tam... fueron de corta duración)... **"El Mundo"** y **"La Tribuna Na... nal"**. **"El Araucano"** no tenía c... rácter político.



Trajes de gente de campo. 1840.

ESTAMPAS HISTORICAS:

De Cancha Rayada a la Capital

(19 de Marzo de 1818)

por Aníbal BRAVO KENDRICK

DESPUES de la funesta jornada de Cancha Rayada, que al recordarla otras veces la hemos llamado la **noche triste**; después de esa noche trágica, el 19 de de marzo de 1818 los patriotas chilenos no dejaban en el campo más que unos trescientos hombres entre muertos y heridos y prisioneros. Pero habían perdido más de la mitad de su artillería, y casi todos sus bagajes y municiones y víveres quedaban tirados como una cosa inútil, en el sitio que había ocupado el cuartel general. Además, quedaba un considerable número de bestias de carga que se había dispersado por las inmediaciones en medio de la confusión y el desorden.

El ejército español, aunque vencedor en esa jornada, había también sufrido cuantiosas pérdidas. La sorpresa nocturna, condenada por las leyes antiguas de la guerra, y aun prohibida, había sido un gran desastre de las armas chilenas; pero no todo estaba perdido.

San Martín había tratado de rehacer su ejército aquella noche, pero sus esfuerzos fueron impotentes, y entonces dispuso su retirada. A corta distancia del río Lircay, se reunieron San Martín y O'Higgins, y en torno de ambos fueron juntándose algunos jefes y oficiales de distinta graduación y rango, que habían hecho esfuerzos increíbles para contener a los dispersos que seguían en desorden por los caminos que conducen a la capital. Los dos altos jefes se ocuparon con grande energía de hacer marchar esta tropa ordenadamente a Santiago. La 1a. División, que mandaba el coronel argentino don Hilarión de la Quintana, con 3.500 hombres más o menos, había quedado intacta porque en esa noche, en medio de la oscuridad se había alejado un tanto, en espera de las órdenes a recibir, y no había tomado parte en la refriega. Tomó el mando de estas fuerzas de refresco el coronel, argentino también, don Juan Gregorio de las Heras, y enseguida las hizo formar en columna cerrada, tomando luego el camino de la capital. Entretanto, O'Higgins y San Martín reorganizan las tropas reunidas con tanto trabajo y energía. Va a iniciarse, tras las angustias del desastre, una nueva epopeya en los anales de la historia patria.

Así, pues, en la tarde del día 21 de marzo (1818), día otoñal y triste, comienzan a llegar a Santiago las primeras noticias del duro descalabro de Cancha Rayada. Gobierna en la capital, durante la ausencia del Director Supremo, don Bernardo O'Higgins, el general don Luis de la Cruz, como Delegado. Se decía allí que los generales patriotas O'Higgins y San Martín habían muerto en la terrible sorpresa nocturna; que la dispersión de los chilenos era completa; que los realistas vencedores en la acción, caminaban ya a marchas forzadas hacia la capital. "El terror, cual mortal epidemia, cunde con horrorosa rapidez con el aire que se respira —ha dicho don Domingo Faustino Sarmiento—, e iguala en pocas horas a la mujer tímida y al patriota esforzado, y el invencible soldado que desafió la muerte en cien combates, no atina a desembarazarse de este sortilegio que encadena su corazón, su valentía y sus miembros... Todos abandonaban maquinalmente el asilo doméstico, impulsados por un genio maléfico que los botaba a la calle a vagar sin dirección, a preguntar a los transeúntes lo que ya sabían, a referir a los amigos y a los indiferentes, lo que nadie quería escuchar... El aullido lastimero del mastín, el llanto del niño abandonado por la madre despavorida, las súplicas llorosas de la niña virginal que solicitaba el amparo del primer hombre que se presenta a sus ojos... El sol de marzo despedía en tanto sus templados y pálidos rayos, y el ruido sordo de las hojas medio secas que removía el viento, bastaba a imponer silencio y hacer abandonar los preparativos de fuga".

Dos hombres permanecen silenciosos y tranquilos antes de llegar a Santiago, en las inmediaciones del río Lircay. Los brazos cruzados; sus pensamientos descienden a los abismos que van a sepultar la libertad de la patria. Son O'Higgins y su grande amigo y compañero de glorias, don José de San Martín. Un grande ejército en sostén de la libertad de Chile había como enfriado su entusiasmo; más la sorpresa de Cancha Rayada les vuelve toda la energía.

Mientras tanto, en Santiago, Manuel Rodríguez, el impetuoso caudillo de las montoneras patriotas durante la reconquista, el que mantuvo en constante desvelo por algún tiempo a Marcó del Pont, se incorpora luego, se ensaña en cara los momentos que ha perdido. Sirve, con la ayuda del pueblo, al Director Delegado, general De la Cruz, como su delegado oficial. Se apodera de una bandera tricolor y la



MANUEL RODRIGUEZ

enarbola en la Plaza de Armas. Predica allí sobre los males de la patria. Habla al pueblo allí reunido de la última resistencia: ¡morir o vencer. ¡Santiago, el último campo de batalla! Crea allí mismo un cuerpo de caballería, los Húsares de la Muerte, con una calavera y dos tibias cruzadas en campo negro por símbolo, y reparte fusiles y sables al pueblo. Corre en busca de los patriotas, los arranca del estupor, y les inspira nueva vida y más valor.

El día 24 de marzo, a eso de las tres de la mañana, el general don Bernardo O'Higgins, con el rostro demacrado y con su brazo envuelto en apretada venda, sufriendo inmensamente su dolorosa herida recibida en Cancha Rayada, llega silenciosamente a Santiago; y el pueblo todo, lo aclama y recibe con elocuentes manifestaciones de cariño, y con una salva de veintiún cañonazos. Refiere él lo que ha pasado, y los esfuerzos hechos para reorganizar el ejército, asegurando que la patria saldrá victoriosa: hay recursos suficientes.

El general San Martín, lleno de polvo y barro, desfigurado, llega también a la capital el día 25. Una multitud inmensa del pueblo lo rodea. Las madres quieren saber la suerte que han corrido sus hijos. Las jóvenes piden cuenta de la soledad en que quedan.

San Martín intenta hacerse escuchar; dice algo, pero todos mueven la cabeza con mortal incertidumbre en el semblante.

Esa misma tarde de su llegada a Santiago, el general San Martín se reúne con O'Higgins, y entonces acuerdan entre ellos la forma de organizar la resistencia. La victoria de Maipo del 5 de abril está cerca.

En la proclama que O'Higgins dio al pueblo, dijo: "No pienso exigir dinero. No pediré nada hasta que nuestra conducta en la batalla que va a decidir de nuestra suerte y la de nuestros hijos, os manifieste que hemos cumplido con nuestro deber".

"Santiago, una vez vuelta en sí misma —agrega Sarmiento—, se manifestó grande en su aflicción. Los prodigios que obró el genio y el patriotismo en los cien días de Waterloo se repitieron aquí por un pueblo entero, para que Chile pudiese un día llamarse nación libre e independiente, por la razón o la fuerza".

El Robo... (De la 1a. Pág.

tectivescas. No, me ha decepcionado el caso... ¡es demasiado sencillo!

—¿**Sencillo**?

—Sí, ¿no lo encuentra de una ingenuidad casi infantil?

—¿Sabe usted ya quién robo los Bonos?

—Sí.

—Pero, entonces... debemos... ¿por qué?... me parece...

—No se confunda y aturrulle, Hastings. De momento no vamos a hacer nada.

—¿Pero por qué? ¿A qué espera?

—Al **Olympia**. El martes debe regresar de su viaje a Nueva York.

—Pero si usted sabe quién robó los bonos, ¿por qué esperar? Puede huir.

—¿A una isla del mar del sur donde no exista la extradición? No, **mon ami**, allí se le haría la vida insoportable. Y en cuanto a por qué espero... **eh bien**, para la inteligencia de Hércules Poirot el caso está perfectamente claro, pero en beneficio de los demás que no han sido tan bien dotados por Dios..., el inspector Mac Neil, por ejemplo..., será conveniente hacer algunas investigaciones para probar los hechos. Hay que tener consideración con los menos dotados.

—¡Cielo Santo, Poirot! Daría un buen montón de dinero por verle hacer el ridículo..., siquiera una vez. ¡Es usted tan terriblemente orgulloso!

—No se enfurezca, Hastings. La verdad es que observo que a veces me detesta. ¡Cielos, sufro las penalidades de la grandeza!

El hombrecillo hinchó su pecho y suspiró tan cómicamente que me vi obligado a echarme a reír estrepitosamente.

El martes nos sorprendió camino de Liverpool en un departamento de primera clase de los L. & N. W. R. Poirot se había negado a comunicarme sus sospechas o certezas. Se contentó con expresar su sorpresa porque yo no estuviera igualmente **au fait** de la situación. No quise discutir, y disimulé mi curiosidad bajo una pantalla de fingida indiferencia.

Una vez llegamos junto al muelle al lado del cual estaba el enorme transatlántico, Poirot se puso tenso y alerta. Nuestro trabajo consistió en entrevistar a diversos camareros y oficiales y preguntar por un amigo de Poirot que había partido hacia Nueva York el día veintitrés.

—Un anciano caballero, que usa lentes. Está paralítico y apenas salía de su camarote.

Aquella descripción pareció corresponder con la de un tal señor Ventnor que había ocupado el camarote C 24, contiguo al de Philip Ridgeway. Aunque incapaz de saber cómo Poirot había conocido la existencia del señor Ventnor y sus señas personales, me sentí muy excitado.

—Dígame —exclamé—, ¿fue ese caballero uno de los primeros en desembarcar en Nueva York?

El oficial meneó la cabeza.

—No, señor, sino uno de los últimos.

Me retiré decepcionado y vi que Poirot me sonreía. Dio las gracias al oficial, un billete cambió de propietario y nos marchamos.

—Todo estaba muy bien —observé con calor—, pero esta última respuesta debe haber dado al traste con su preciosa teoría, ¡ríase cuánto quiera!

—Como de costumbre, no ve usted nada, Hastings. La última contestación, muy al contrario, ha sido el remache de mi teoría.

Yo dejé caer mis brazos, desolado.

—Me doy por vencido.

Cuando nos encontrábamos en el tren, de regreso a Londres, Poirot estuvo escribiendo afanosamente durante algunos minutos, encerrando el resultado de sus esfuerzos en un sobre.

—Esto es para el buen inspector Mac Neil. Lo dejaremos en Scotland Yard al pasar, y luego iremos al restaurante "Rendez vous", donde he citado a la señorita Esmée Farquhar, para que nos haga el honor de cenar con nosotros.

—¿Y qué me dice de Ridgeway?

—¿Qué quiere que le diga? —preguntó Poirot parpadeando.

—Pues, no pensará usted... no puede...

—Está usted adquiriendo el hábito de la incoherencia, Hastings. A decir verdad, lo pienso. Si Ridgeway hubiera sido el ladrón..., cosa perfecta... te posible..., el caso hubiese re... do encantador; un trabajo puram... metódico.

—Pero no tan encantador para la señorita Farquhar, ¿verdad?

—Es posible que tenga usted... Por lo tanto, mejor para todos... ra, Hastings, revisemos el caso, que lo está deseando. El paquete... llado es arrebatado del maletín y aparece en el aire, como dijo la se... rita Farquhar. Nosotros descar... la teoría del aire porque no re... aceptable científicamente, y consi... mos lo que pudo haber sido de él... todos les parece imposible que pu... ra llegar a tierra... desde luego...

—Sí, pero sabemos...

—Usted puede que lo sepa, Hastings. Yo no. Yo soy de la opinión de... puesto que parece increíble... lo... Quedan dos posibilidades: o fue... condido a bordo..., cosa bastante... fícil también... o arrojado por... borda.

—¿Quiere decir, atado a un cor...

—Sin corcho.

Me sobresalté.

—Pero si los bonos fueron arroja... al mar, no pudieron ser vendidos... Nueva York.

—Admiro su lógica, Hastings... bonos fueron vendidos en Nueva Y... y por consiguiente no fueron arr... dos al mar. ¿Ve a dónde vamos a... rar?

—Al punto de partida.

—**Jamais de la vie!** Si el paquete... arrojado al mar, y los bonos vend... en Nueva York, esto quiere decir... el paquete no contenía los bo... ¿Existe alguna prueba de que estu... ran dentro del paquete? Recuerde... el señor Ridgeway no volvió a a... lo desde que le fue entregado en Lon... dres.

—Sí, pero entonces...

Poirot alzó una mano, impaciente.

—Permítame continuar. El... momento en que fueron vistos fue... las oficinas del Banco Escocés... Londres, la mañana del día vein... Reaparecieron en Nueva York... hora después de la llegada del Olym... pia, y según declaración de un hom... bre a quien nadie hace caso, antes... que el barco atracase. Supongamos... tonces que no hubieran estado... a bordo del **Olympia**... ¿Existe... algún otro medio para que pu... llegar a Nueva York? Sí. El Gi... salió de Southampton el mismo día... el Olympia, y posee el record del... tico. Viajando en el Gigantic, lo... nos hubieran llegado a Nueva... un día antes que el **Olympia**. Todo... tá claro y el caso empieza a expli... se. El paquete sellado es sólo un... gaño, y la substitución se verificó... la oficina del Banco. Hubiera sido... cil para cualquiera de los tres... bres presentes preparar un duplic... del paquete y substituirlo por el... téntico. Tres bien, los bonos son... viados a un cómplice de Nueva... con instrucciones para venderlos... cuanto llegue el **Olympia**, pero alg... tiene que viajar en el **Olympia** par... dirigir el supuesto robo.

—¿Pero por qué?

—Porque si Ridgeway abre el pa... te y descubre que es un engaño, a Londres... municará inmediatamente a Lond... No, el hombre que viaja en el... rote contiguo al suyo realiza su... bajo; simula forzar la cerradura... atraer su inmediata atención hacia... robo, y en realidad abre el maletín... un duplicado de la llave, arroja el... quete por la borda y espera a aba... nar el barco el último. Claro que... va lentes para ocultar sus ojos... finge inválido, puesto que no qu... correr el riesgo de tropezarse con Rid... geway. Desembarca en Nueva York... regresa en el primer barco.

—Pero, quién... ¿quién era?

—El hombre que tenía un duplic... de la llave, el que encargó la cerra... ra, el que no estuvo enfermo de bro... quitis en su casa de campo... en... el viejo "pesado". ¡El señor Shaw!... gunas veces se encuentran criminal... en los puestos más elevados, amigo... ¡Ah, ya hemos llegado! ¡Mademoiselle... he triunfado! ¿Me permite?

¡Y radiante, Poirot besó a la asom... brada joven en ambas mejillas!

Para Gastrónomos Imaginativos

por Ritchie CALDER



de tortugas figura en el menú de los más exigentes "gourmets". Para los chinos, los huevos podridos de tortuga representan un plato refinado y exquisito.

RDADEROS ambulantes mercado del Congo ofre- unas orugas de diez cen- de largo, gordas, velludas y , y no como carnada de , sino como alimento pa- Estremecido de horror, aba en las privaciones que levar a los hombres a tales Lo extraño era que todo curría en esa zona del ue se ha dado en llamar n del Hambre, y que esas eran raciones para muer- mbre, sino un manjar ex- ra los africanos, como pa- lo son los camarones, los o las ancas de rana.

sala comunal de Borneo, sobre pilares a la altura pas de los árboles, repetí es el suculento plato con nvitaron. Algunos de los tes de este plato: arroz, trozos de pollo, hierbas y se reconocían fácilmen- otros, muy sabrosos, no fáciles de identificar. Des- omer, pregunté al jefe del que eran; y cuando me lo náuseas me obligaron a riendo por la escalerilla. ingredientes eran babo- las que me había arran- la espalda al atravesar la Si no me hubieran dicho estómago habría acepta- mento; pero la imaginación a pasar por esa especie gia indirecta.

las tentativas de estable- as avícolas en Africa Oc- han fracasado y arrojado considerables a causa de rganismos locales, porque avorito de los días de fies- os africanos de la región pavo de Navidad sino el gante, que contiene unos s de sustancia alimenti- tan apetitoso como la al- California, o como el aba- o refinado de las minu- americanas.

inos nómadas del desier- abia comen langostas fri- e la época bíblica, una de es plagas de la agricul- ido la langosta, que no es un estómago con alas y me cada día su propio cereales. Cada manga de puede pesar miles de to- la voracidad del conjunto uno se puede imaginar, de- Pero a los nómadas del o les importa lo que pue- r en campos cultivados a e kilómetros de donde encuentran. Para ellos la es un alimento de consu- diato, y cuando los técni- rgados de combatirla fue- desierto de Arabia para im- el temible insecto destru- cosechas en la Unión So- el Irán, el Pakistán y el Medio, tuvieron que llevar una fuerte suma en duca- la Emperatriz María Teresa. iso acuñar de nuevo esa de hace dos siglos —la e las tribus del desierto ad- para que los beduinos con- en permitir la matanza.

e para unos es alimento, os es veneno, dicho que ca- puede tomarse al pie de Verdad es que hay alergias rias a ciertos comestibles , huevos, chocolate— en ge- ocuos, pero que pueden te- tos graves e incluso morta- determinadas personas; pe- la mayor parte de los casos os guste o repugne un ali- es cuestión de costumbre, de ción (o falta de ella) o de tabú; y nuestras reacciones bioquímicas sino sicológicas. por ser sicológicas son me- es esas reacciones. elemento que influye en el criterio alimenticio es el snobismo. Nadie comerá "pez-perro" (Squalus acanthias); pero si lo ve en el menú con el nombre de "salmón de roca" todo el mundo lo encontrará muy bueno. La idea de comer reptiles no gustará verdaderamente a nadie, y sin embargo, el "clou" del banquete anual del Lord Mayor de Londres es la sopa de tortuga de verdad, animal que, como todos sabemos, es un reptil.

Cuando un huevo está "pasado", lo rechazamos; pero en una comida china nos parecerá de perlas que nos den huevos podridos de tortuga o sopa de nidos de golondrina, hecha con las secreciones mucilaginosas y ricas en proteínas de las glándulas salivales del vencejo. En la Cámara de los Lores se sirven colas de canguro. Los africanos se regalan con colas de cocodrilo, y los esquimales comen con deleite pies de oso polar.

Cuando en tiempos de Dickens las ostras eran un alimento de los pobres de Londres, la gente acomodada no las comía. Ahora son los ricos los que comen ostras y los pobres los que no pueden comprarlas. En las tiendas de lujo de Occidente hay conservas de hormigas y de gusanos de seda, éstas últimas, hechas con el capullo de la oruga debidamente deshilado. También se venden tarros de un maná procedente de los páramos bíblicos, que no es precisamente el del Exodo, sino la sacarina excretada por un insecto afidiano que sorbe el rocío de los tamarindos en el Sinaí y en el Negev, y cuyas excreciones, cuando se secan flotan sobre el desierto como copos de nieve azucarada.

Cuando y donde los alimentos sobran, se puede permitir uno gustos exigentes. En tierras donde alternan la escasez y la abundancia, los esquimales, por ejemplo, si han cazado muchos renos salvajes, se atiborran de lengua y dan la carne a los perros; pero cuando llega la hambruna, racionan los despojos del animal y hasta abren los huesos de éste para aprovechar la médula. La gente de Wyoming se jacta de separar el filete y tirar el resto de la res. En Gran Bretaña se arroja la leche que no ha podido venderse en minas de carbón abandonadas.

Tales derroches no son los únicos. Cuando hay gente a la que le gustan los caracoles gigantes, que a nosotros nos parecen un plato excéntrico ¿por qué vamos a empeñarnos en imponerles lo que consideramos normal? Quizá sean los suyos los alimentos del mañana. Con todo lo que sabe, el hombre moderno no se ha mostrado muy innovador que digamos. Con rarísimas excepciones los animales que nos sirven de alimento fueron domesticados desde los tiempos prehistóricos.

¿Por qué no domesticar la morsa, el manatí o su pariente próximo, el dupongo? El manatí podría aprovecharse muy bien porque llega a tener hasta siete metros de largo. Es un animal marino que frecuenta los estuarios y puede aclimatarse y adaptarse a vivir en el agua dulce de los grandes ríos; tiene además la notable particularidad de ser el único consumidor conocido de jacintos acuáticos. Convendría explicar que el jacinto acuático es una de las peores plagas del mundo. En los ríos de América del Sur, de donde procede, no plantea ningún problema, pero trasplantado a Africa o al Asia se convierte en un flagelo que obstruye el curso de los grandes ríos y canales. Es imposible atacarlo con los recursos utilizados para acabar con la maleza, porque éstos destruirían al mismo tiempo los peces o plantas acuáticas útiles. Afortunadamente el manatí es muy aficionado al jacinto acuático y sabe convertirlo en carne y en aceite de muy buena calidad.

También tiene interés el hipopótamo que llamamos "caballo de río" sin ninguna razón, porque en realidad es un paquidermo artiodáctilo ungulado no rumiante. El interés consiste en que bajo los cinco centímetros del pellejo que envuelven su corpulencia, hay tres toneladas de carne excelente, parecida a la del cerdo. Una lonja basta para alimentar a una familia entera.

Donde hemos procedido con menos eficacia ha sido en la explotación de los recursos marinos. Los océanos cubren casi tres cuartas partes del planeta y el fondo del mar es una inmensa alacena. El material nutritivo producido anualmente representa unos 100 mil millones de toneladas, de las que no se recogen más que 30 millones de pescado comestible en todo el mundo, en contraste con los mil millones de toneladas de alimentos vegetales y con los 100 millones de toneladas de proteínas animales que se obtienen en la superficie de la tierra.

La idea de cultivar la inmensa pradera del mar y domesticar sus animales no tiene nada de absurdo. Se puede concebir perfectamente una ganadería submarina e incluso adiestrar a los delfines, que son muy inteligentes para que hagan oficio de perro de pastor.

Pero sin necesidad de perderse en tales fantasías, se pueden idear dispositivos eléctricos que permitan agrupar los animales y emplear dragas para extraer las estrellas de mar que servirán de pasto en las explotaciones avícolas. Con tractores teledirigidos se podría labrar el fondo del mar. ¿Con qué fin? Con el de aprovechar los enormes depósitos de abono que contiene. Las praderas marinas podrían servir así para otros fines. Los japoneses, tan industriosos en la busca de medios con que alimentar a una población cada vez más densa, han descubierto ya 10.000 variedades de algas aprovechables, unas como abono en los cultivos de la tierra y otras muchas que pueden prepararse convenientemente para el consumo humano.

En los fiordos y en las cuencas marinas cerradas podrían explotarse bancos pesqueros. Y así como un alambre con una carga eléctrica inofensiva basta para que no se disperse el ganado de tierra, una corriente eléctrica impedirá que los peces salgan, no quedándoles otro remedio que crecer y multiplicarse en el recinto.

Además existen inmensas praderas flotantes de plancton vegetal e inmensas colonias de plancton animal que en alguna forma podríamos utilizar.

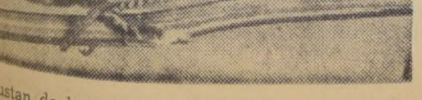
Y volviendo a lo que decíamos antes de los gustos y las repugnancias ¿quién es el valiente que se atreve a comer plancton? Afortunadamente hay medios que permiten guardar el anónimo gastronómico a todos esos alimentos y proteínas que se desperdician en la tierra y en el mar. Cuando comemos merengues y helados hechos con alginatos, nada nos permite reconocer el gusto de las algas.



Un hipopótamo constituye un potencial alimenticio de tres mil kilos de carne parecida a la del cerdo.

Más difícil es vencer ciertas objeciones muy arraigadas, como los tabús religiosos. En la India, la salud de los que practican la dieta vegetariana mejoraría mucho si ingirieran las proteínas de la carne; pero se puede obtener el mismo resultado sin atacar sus convicciones religiosas ni modificar el régimen.

El doctor Melvin Calvin recibió no hace mucho el Premio Nóbel por haber establecido con la ayuda de trazadores radiactivos, el ciclo completo de las transformaciones operadas en la planta que ha absorbido energía solar, elementos del aire y minerales del suelo para convertirlos en los azúcares y almidones de nuestra alimentación básica. Tenemos ahí todas las etapas de unos procesos químicos que la industria podrá reproducir. También se han emprendido trabajos, sobre todo en la URSS, para esclarecer las otras etapas, en el curso de las cuales la planta produce unas proteínas que son necesarias para la regeneración y el desarrollo de los tejidos humanos. No es imposible, pues, que llegue el día en que podamos consumir directamente los elementos que necesitamos y prescindir de intermediarios como el suelo, las plantas y los animales que se las comen.



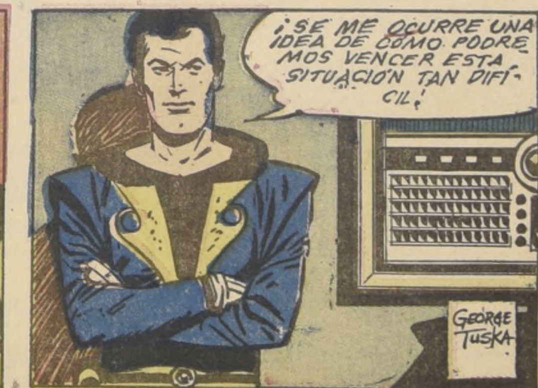
abes gustan de las langostas fritas, como de una delicadeza culinaria.



















Los Trillizos y sus Problemas

SOBRE aproximadamente 795.000 nacimientos registrados el año pasado en la República Federal de Alemania, recayeron 82 partos trillizos. En trabajos mancomunados, tres médicos alemanes acaban de estudiar 22 de estos grupos de tres en todas sus particularidades físivas y psicológicas. Su informe debe de calificarse de sensacional porque hasta ahora, sí, se sabía mucho sobre hermanos gemelos y sus rasgos característicos, pero casi nada sobre trillizos.

¿Cómo se siente y cómo siente, pues, tal niño? ¿Cómo se arregla no sólo con sus hermanos de la misma masa hereditaria, sino también con su medio ambiente? Este complejo de problemas de todos los partos múltiples parece ser también en este caso especialmente agravante. Toda convivencia, es decir, igualmente nuestra "triga", no puede prescindir de su portavoz. Casi siempre es el del mayor impulso el que se encarga de este oficio, lo que no ha de ser idéntico en todo caso con el más inteligente, o el más fuerte. El sentimiento del "individuo de grupo" es característico para toda comunidad triple que nació de la misma masa hereditaria. Dicho sea de paso que cerca de un tercio de todos los trillizos es univetilino, es decir, cada uno de los gemelos procede de un sólo óvulo. Prueba de este sentimiento del "individuo de grupo" es aquel chico que buscando sus zapatos, gritó: "¿Dónde hemos dejado nuestros zapatos?". Tampoco son raros los casos en que alternativamente chupen el pulgar del hermano.

Para entrar en la vida, los trillizos tienen mayor prisa aún que los hermanos gemelos. En los 22 grupos estudiados, 66 lactantes nacieron veinte hasta treinta días antes de la fecha calculada. En cuanto a su desenvolvimiento físico y espiritual, ellos tienen, como es comprensible, que recuperar todavía algo en relación a los niños nacidos normalmente, pero en la mayoría de los casos esta asimilación se efectúa con relativa rapidez. A los 15 o 16 meses, la mayoría de los trillizos comenzaron a andar y hablar; más el 25 por ciento de ellos hablaba en voz articulada sólo al cabo de dos años. En escala mucho mayor y durante un período mucho más largo que los niños nacidos solos, todos se sirven del lenguaje de los bebés. Por lo demás, también los trillizos que no tienen las mismas propiedades hereditarias viven en mucha mayor armonía que hermanos normales.

Particularmente interesante fue para los médicos el observar el comportamiento recíproco de aquellos trillizos que se componían de un niño y dos niñas. Allí siempre se revelan dos extremos: o las niñas se esfuerzan por ganar el favor del hermano, de lo que resulta, naturalmente, cierta rivalidad que sabe aprovechar el mimado centro masculino, o lo cuidan como una madre en buena unanimidad femenina. Esta acentuación del "individuo de grupo", este "Nosotros", el que en los trillizos casi siempre predomina al "Yo", tendrá, seguramente, sus ventajas; pero, muy de seguro también, en la convivencia general, su lado débil. Así, por ejemplo, no son raros los casos en que está muy poco desarrollada su capacidad de establecer contactos fuera de su esfera vital propia. Es más: dicen que entre trillizos a veces hasta es imposible entablar relaciones con el otro sexo.



Estos trillizos celebran su primer cumpleaños. Uno de ellos está enfermo y debe adherir a la celebración en cama.



En la gran mayoría de los casos los trillizos son de un mis[...]
Aquí vemos tres parejas infantiles formadas por dos gru[...]
trillizos.

Sidney Poitier

Famoso Actor de Color Norteamericano

por S. J. CROWN

SIDNEY POITIER es considerado generalmente como el más famoso actor negro de los Estados Unidos. Su reputación se ha creado casi por completo en la pantalla más que en el teatro, debido a más de una docena de películas que ha realizado desde 1950. Por su papel en una de ellas, "The Defiant Ones", (los provocadores), que mostró lo mejor de su estilo vibrante y espontáneo, fue presentado como candidato para un Premio de la Academia. En su aparición individual, cuando volvió a los escenarios de Nueva York, recibió las alabanzas de la crítica, y estruendosos aplausos del público por su papel en "A Raisin in the Sun" (Una pasa bajo el Sol). Esta obra, escrita por Lorraine Hansberry, un escritor de color, fue acogida como la mejor pieza de teatro en la temporada de 1959-60, por los críticos de Nueva York.

Dos años más tarde, Poitier apareció en la versión cinematográfica de esta obra, que trata de una familia de color y de sus problemas por subir de su bajo nivel a una situación de clase media. Sidney Poitier dijo entonces, durante una entrevista:

"Lo principal que mucha gente olvida de esta obra, es que no es la historia de un negro como tal. Es una obra sobre gentes, sobre personas que resultan ser negras. Pero podrían ser otros los personajes y la historia no cambiaría en nada.

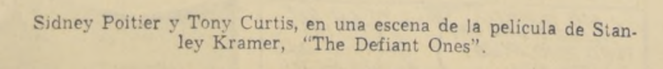
Sidney Poitier nació en 1928. Estudió arte dramático en la "American Negro Theatre" (ANT), un proyecto de sociedad teatral de Nueva York que floreció por diez años con mucho empeño idealista y que sirvió como base de adiestramiento a muchos actores de talento. Entre los compañeros de estudio de Poitier estuvo Harry Belafonte, quien desde entonces se ha destacado con todo éxito como cantante del folklore y como artista de cine.

La primera obra en que apareció Poitier fue "Anna Lucasta", de Philip Yordan, un drama "totalmente negro" que obtuvo un entusiasta recibimiento en Broadway, Nueva York. También representó varios papeles durante la gira de la compañía del "American Negro Theatre" y ganó 65 semanas de excelente experiencia.

Poco después apareció en su primera película: "No Way Out" (No hay forma de escaparse), como un interno en un hospital acusado de permitir la muerte de un fanático paciente de la raza blanca. Logró una favorable impresión y pasó a la película "Cry, the Beloved Country, (Llora amado país), que se realizó en Africa del Sur, y en la cual hizo el papel de un ministro sudafricano. Después se presentó como un conductor de un camión del ejército de los Estados Unidos en "Red Ball Express" (El expreso Bola Roja). Su siguiente película fue "The Blackboard Jungle" (La pizarra de la selva), en la cual hizo el papel de un estudiante difícil y entusiasta. En "The Defiant Ones" destacó como un prisionero fugitivo unido por cadenas a un prisionero blanco que le era hostil. Los dos intentan evitar la captura por la policía que los busca. Ambos se ven obligados a romper la barrera racial, lo cual lleva a los dos prisioneros a un entendimiento humano. Este papel otorgó a Poitier su candidatura para su Premio de la Academia. (Tony Curtis fue el otro prisionero en esta magnífica película de Stanley Kramer). En su papel de Porgy, en la versión cinematográfica de la opera de George Gershwin, "Porgy and Bess", Poitier tuvo una magnífica presentación que le mereció las alabanzas de la crítica.

En "Edge of the City" (Al filo de la ciudad), era un trabajador de muelles que llegó a ser íntimo amigo de un compañero estibador, papel representado por John Cassavetes. Luego se presentó en la producción de Richard Brooks "Something of Velue" (Algo de Calor), basada en la novela de Robert Rouark y que trata de los conflictos Mau Mau en Kenya y más tarde apareció en "Marks of the Hawk" (La marca del Halcón), como el elocuente dirigente de un movimiento independentista africano. En "Band of Angel" (Banda de ángeles), basada en la novela histórica escrita por Robert Penn Warren, hizo uno de los papeles principales junto con Clark Gable, ya fallecido. En la película musical "Paris Blues" (Ritmos de Blues Parisiense) tuvo el papel de un saxofonista de jazz.





Sidney Poitier y Tony Curtis, en una escena de la película de Stanley Kramer, "The Defiant Ones".

Su última película, "Pressure Point" (Punto de Agresión), que se desarrolla durante los primeros años de la Segunda Guerra Mundial y trata del conflicto de un psiquiatra de color y su paciente, un joven que admira a Hitler y ha sido agredido por estar abogando por el derrocamiento de los Estados Unidos.

Los papeles que Poitier ha representado simbolizan, en alguna forma, el cambio experimentado por su raza en los Estados Unidos. La lucha vigorosa por un completo estado social del negro y de otras minorías, ha sido una tendencia dominante durante el período posterior a la Segunda Guerra Mundial y las oportunidades para los actores negros han aumentado enormemente durante los últimos diez años.

Poitier es casado con Juanita Hardy, una ballarina ganadora de concursos de belleza. Cuando no están trabajando en Hollywood, ellos residen con sus tres hijos en una casa de 14 habitaciones en Mount Vernon, un barrio de Nueva York.

ASTROLOGIA:

El Signo Cáncer

por el Profesor DREAMAN

(Tiempo de nacimiento del 22 de Junio al 22 de Julio)

LOS NACIDOS bajo CANCER son seres de sensibilidad y entendimiento. De tendencias cambiantes en sus planes e inclinaciones. Una muy marcada sentimentalidad, su amor propio se ofende con rapidez.

Son hiper-emotivos. Reflexivos a tal punto, que todo lo piensan con cuidado y rara vez se precipitan. Algunos planes no llegan por esa circunstancia a realizarse porque titubean demasiado tiempo. Las aptitudes fundamentales son, el apego al hogar; a la familia y a la tradición. Con preponderancia conservadora. En el carácter, tolerantes, bondadosos serviciales. Poseen una naturaleza demasiado impresionable y receptiva hacia el mundo externo, con deficiente fuerza de resistencia contra las faltas de consideración del ambiente.

Su sicología y morfología. El tipo CANCER está representado mitológicamente por "Diana", la diosa de la caza, hija de Júpiter y hermana gemela de Apolo o Febo. En los cielos se la conoce bajo el nombre de Feba la brillante, y como tal la diosa de la Luna radiante y serena. El templo más célebre de "Diana" era el de Efeso (Jonia), una de las 7 maravillas del mundo. Se le consagraba el lunes, día de la Luna. El mundo canceriano es complejo. Tiene en cierta forma las dos faces de un "Jano Sicológico". Está entre un alma animal toda inhibida de necesidades físicas y un alma espiritual-angelical llena de gracias celestes. Es un ser que se balancea constantemente entre dos sueños y dos nostalgias. Atado a lo cercano y empujado hacia lo lejano. Fluctúa de un humor sedentario a un humor errante. Esa situación hiper-emotiva-inactiva, hace de este nativo un sentimental paranervioso o un paranervioso sentimental.

Están dotados de una gran memoria, son sumamente imaginativos, de inteligencia sensorial y poseen mucha intuición.

De temperamento linfático, así como también linfático-digestivo. Es generalmente adiposo, dilatado e inclinado a la obesidad. El rostro de forma "ovoide" y la expresión en su forma y tejido denota fuerzas espirituales e intuitivas. La mirada es dulce, soñadora, frecuentemente con matices de ausencia. Expresión de sorpresa, de ingenuidad, de ensueño o de inquietud.

SUS DEFECTOS. Cambio de humor, indecisión influenciada, deficiente espíritu emprendedor y algunas veces también complejos de inferioridad y timidez. Es
recomendable una a[...]
ción para poner en v[...]
pia los valores espiritu[...]

LAS TRES DECA[...]

Primera década: (del [...]
nio al 2 de julio). [...]
de LUNA. Esta influe[...]
que el nacido en esta d[...]
más mudable y sentim[...]
más imaginativo tambi[...]

Segunda década: (del [...]
lio al 13 de julio). Influ[...]
MARTE. Esta influenc[...]
ficia los impulsos espir[...]
síquicos, el temperam[...]
prendedor y la energía.

Tercera década: (del [...]
lio al 22 de julio). Influ[...]
NEPTUNO. Esta influe[...]
tiva las tendencias [...]
fuerza creadora artística[...]
tasía, pero también [...]
susceptibilidad. Mucha [...]
y abundante vida intern[...]

EN LA SALUD. El C[...]
es, sobre todo, un enfer[...]
ginario. Hay propensi[...]
decimientos del pecho y [...]
go, reumatismo y enfria[...]
Las enfermedades son [...]
bación lenta y los sín[...]
precisos y multiformes.

EXITO Y POSESIO[...]
CANCER experimenta[...]
contrastes: de la opulen[...]
limitaciones. Muchas [...]
bajadas en su profesi[...]
en situaciones personale[...]
por trabajo arduo y s[...]
siempre vuelven a a[...]
éxito. El punto culm[...]
su vida generalmente [...]
los 30 y 45 años. Amena[...]
didas por irreflexivos [...]
amorosos o por parient[...]

EXITO PROFESION[...]
la administración e [...]
ción. Como maestro, [...]
matemático, sacerdote, [...]
arquitecto.

Trabajos manuales. [...]
tura, floricultura, arte i[...]
hotelera, cocinero y pas[...]

Profesiones FEMENIN[...]
CANCER. Funcionaria [...]
maestra de colegios de [...]
enfermera, cocinera, en [...]
industrial, así como pin[...]
critora, actriz. Comerci[...]
mayor y menor. Tambi[...]
nes de necesidad práctic[...]
ticularmente artículos e[...]
mo de vestidos y joyería.

Tendencias del destino [...]
fluencia Luna-Marte-Nep[...]
ñala una vida y destino [...]
luchas, éxitos y pérdi[...]
constante cambio. Los [...]
la fortuna no se adquiere[...]
facilidad y tienen que [...]
varse con mucho cuida[...]
Luna da variada influen[...]
CANCER y trae consigo [...]
cientes y menguantes en l[...]
nes materiales. Por eso [...]
rían tener determinados [...]
res efectivos como reservas[...]

En síntesis, representa[...]
"YO SIENTO".

...a Femineidad y la Ciencia

...ERMOSA MUJER INGENIERO CONTRIBUYE AL ...AMA ESPACIAL DE LOS ESTADOS UNIDOS.

por Chris BUTLER

...SABE en estos momentos ... será el primer hombre ...scenderá en la Luna, pe... dan cuenta de que se ne... millones de horas-hom... colocar a un ser humano ...planeta.

...del "hombre" en las ho..., habrá también miles ...mujer" empleadas en el ... vehículo espacial a la ...

...es de mujeres han ocu...gar al lado del hombre, ...se de actividades desti...tribuir al programa de ...ciales tripulados de los ...dos. La clase de traba... por las mujeres con ...este programa, varía ...inista y mecanógrafas, ...más altos niveles de la ...

...os casos una mujer es ...oficina o de una fuerza ...argo de un sector espe... labor espacial.

...las personas que perte... categoría aludida es la señora Helen Mann, viuda de 31 años de edad quien ocupa el cargo de analista de sistemas. La señora Mann es jefe del grupo de reducción analítica de datos en el Centro de Proyectiles dirigidos de la Fuerza Armada. Este grupo suministra datos técnicos a la Administración Nacional de Aeronáutica y del Estado, dependencia civil que tiene a su cargo la misión de enviar un hombre a la Luna.

El grupo que tiene a su cargo la señora Mann compara los datos obtenidos de diversas fuentes con el fin de determinar la exactitud de los sistemas terrestres de radar que se usan para localizar los super-cohetes en vuelo.

La necesidad de contar con sistemas de radar extremadamente exactos fue reconocida hace años. Los científicos se dieron cuenta de que deben conocer la posición precisa de un cohete en todo momento, con el fin de poder predecir el punto exacto en que el vehículo descenderá a la tierra.

Los adelantos logrados en equipos de radar de este tipo hicieron posibles también los vuelos de vehículos espaciales tripulados, porque estos vehículos deben viajar en la dirección exactamente apropiada y a una velocidad y altitud precisas, para lograr colocarse en órbita.

Mediante la labor llevada a cabo por la señora Mann y su grupo se suministraron los datos usados para seleccionar los instrumentos que han guiado los vuelos de los astronautas norteamericanos Alan Shepard, Gus Grissom, John Glenn, Scott Carpenter y Walter Schirra.

Se espera que la señora Mann y sus compañeros de trabajo continuarán suministrando datos que serán usados en la selección de sistemas avanzados de radar para la telemetría. Estos sistemas desempeñarán un papel importante en los vuelos de los vehículos espaciales Geminis, tripulados por dos hombres, y también en el viaje de tres hombres a la Luna en el vehículo espacial Apolo.

La señora Mann, una bella rubia que fácilmente podría pasar por una estrella cinematográfica o por una modelo de modas, entró a formar parte del programa de cohetes y del espacio sideral, poco tiempo después del fallecimiento de su esposo.

La señora Mann y su hijita de pocos meses llegaron a Cabo Cañaveral en 1956, procendentes de Miami, Florida, en donde ella había obtenido un título en ciencias físicas en la Universidad de Miami.

Su entrada en este campo de ciencias avanzadas se produjo como resultado de varios factores.

"Desde muy niña me gustó la carrera de las ciencias", dice.

"Cuando era una chiquilla leía las revista National Geographic Magazine; luego, en la escuela primaria, tomé lecciones generales de ciencia. Después, comencé a estudiar química y física. Sólo sabía que tenía que ser una mujer de ciencia.

"Más tarde trabajé en el perfeccionamiento de cohetes en los laboratorios de Estudios Experimentales de Cambridge durante un verano mientras asistía al Emmanuel College de Boston, Massachusetts y tomé parte, el verano siguiente, en un experimento meteorológico".

La señora Mann continuó sus estudios en este College, hasta obtener nuevos grados en matemáticas y física y luego se dedicó a estudios científicos especializados.

"Fue un gran y súbito salto —dice la señora Mann— de la quietud del aula universitaria en Miami, a la presión y el rápido ritmo del programa de pruebas de cohetes".

Su primer trabajo en Cabo Cañaveral, consistió en formular ecuaciones matemáticas para usarse en la reducción de datos de vuelo, a datos utilizables.

Se encomendó más tarde a la señora Mann, un trabajo que condujo al perfeccionamiento de aparatos de radar para predecir el descenso y el grado de seguridad.

Como este trabajo progresó con éxito, la señora Mann fue ascendida al cargo de ingeniero de sistemas de localización telemétrica, cuyo cargo desempeña hoy. La señora Mann tiene un grupo de seis ingenieros y matemáticos a su cargo, para ayudarla en el sentido e interpretación de datos, procedentes de los vuelos de cohetes en Cabo Cañaveral.

La ingeniero cree que las mujeres han hecho grandes progresos en muchos campos profesionales. Sin embargo, opina que en los campos de las ciencias y de la industria, las mujeres poseen la capacidad necesaria para desempeñar puestos de mayor responsabilidad.

Pero recomienda cautela en lo de que la mujer se dedique a las ciencias.

"No estoy tratando de restar méritos a la mujer, pero al mismo tiempo, no recomendaría a nadie, ya sea hombre o mujer, el estudio de la ingeniería si no tiene disposición para esta carrera", observa.

"El mundo precisa mucho de ingenieros que posean las debidas aptitudes, no simplemente de personas con título de ingeniero, pero sin capacidad de contribuir al progreso".

La incursión de la señora Mann en el campo de la ingeniería no ha disminuído en nada sus deseos e instintos femeninos de hacer vida de hogar, totalmente aparte de su trabajo.

La señora Mann vive con su madre y su hijo Paul, de siete años, en una espaciosa y moderna casa, situada a unos kilómetros de su oficina.

Una de las más importantes habitaciones de la casa, es el pequeño cuarto de recreo, en donde la señora Mann descansa de su diaria labor, mirando televisión o jugando con su hijito.

Otro lugar predilecto es la cocina, donde la señora Mann prepara algunos platos típicos de la región de Nueva Inglaterra en la cual nació.

La ingeniero Mann es religiosa y asiste asiduamente a la iglesia.

"Creo que la religión y la ciencia —dice— marchan unidas de la mano. Una es, precisamente, ejemplo de la otra".

La poco común mezcla de delicadeza femenina, devoción religiosa, conocimientos científicos y deseos de ser útil a la humanidad, han dado a la señora Mann el privilegio de desempeñar un importante papel, en el programa de exploración del espacio, que desarrolla el gobierno de los Estados Unidos.



Analizando un complejo problema matemático, la señora Mann dirige el trabajo de dos de sus seis ingenieros ayudantes. En el GRABADO aparece la señora Mann sugiriendo un enfoque diferente al matemático John J. Hill, mientras Edward Schleicher escucha sus palabras.

Gran parte de la labor detallada de este grupo pasa a los grandes computadores electrónicos, los cuales suministran rápidas contestaciones acerca de problemas de telemetría en Cabo Cañaveral, Florida.



...Helen Mann que más parece una modelo de modas que una ...nier", aparece en el GRABADO frente a los laboratorios ... en donde trabaja situados en la Base Patrick de la Fuer... en Cabo Cañaveral, Florida. Los Supercohetes que apare...do de izquierda a derecha, son los tipos: Snark, Pershing, Thor y Titán. El Titán II será usado para lanzar el vehícu... Géminis tripulado por dos hombres, para fines de 1963.



Aunque la señora Helen Mann lleva con ella un montón de papeles de la oficina para estudiarlos en su casa a su regreso del trabajo, los problemas de ingeniería son echados a un lado, mientras juega con su hijo Paul, en el cuarto de estudio de su espaciosa casa.

El Corazón Artificial

ya no es una utopía.

EL DOCTOR Rudolf Zenker, conocido por una serie de operaciones sensacionales del corazón, defendió ante periodistas, la tesis de que la medicina moderna conseguirá construir en un futuro previsible, un corazón artificial, a implantar en el organismo, y capaz de tomar a su cargo, durante un período relativamente largo, las funciones del corazón enfermo o deficiente, por causas de edad o de lesiones.

Para justificar su optimismo, todavía muy cauteloso, el Profesor Zenker citó que en los últimos decenios, la medicina hizo grandes progresos, posibilitando intervenciones que hace algunos años eran consideradas imposibles. La operación de una deficiencia de las válvulas cardíacas, la llamada "Enfermedad de Fallot" ya es hoy en día casi una operación de rutina. El Profesor Zenker, ya ejecutó esta operación en más de cien casos. La deficiencia se manifiesta generalmente poco después del nacimiento; antiguamente, la medicina no podía reparar este mal. Por una especie de "cortocircuito" en el sistema circulatorio, se limita o se impide por completo la absorción de oxígeno por la sangre, de manera que los pacientes se sofocan. La cianosis de la piel es un síntoma alarmante. Antes, los pacientes que superaban esta fase crítica de los primeros meses de vida, quedaban condenados a la inercia. Hoy en día, la intervención quirúrgica permite que los pacientes lleven una vida normal y ejerzan una profesión.

La moderna cirugía del corazón consiguió entretanto sustituir treinta elementos esenciales del corazón por "repuestos". Válvulas y hasta partes de la aorta pueden ser sustituídas por material plástico o por tejidos orgánicos trasplantados de otras partes del organismo. En el caso de pararse un corazón por la falta de irrigación sanguínea, se utiliza hoy el "marca-paso del corazón", un aparato de impulsos eléctricos que asegura las contracciones regulares del músculo cardíaco. "Masajes del corazón" y otros "milagros" operatorios, son hoy, intervenciones casi de rutina de los especialistas que recurren a la "máquina de corazón y de pulmones".

Los progresos en el dominio de la cirugía cardíaca envalentonaron a los investigadores científicos a proceder a reparaciones protéticas del corazón, no sólo en el caso de perturbaciones orgánicas y de lesiones, sino también cuando se manifiestan síntomas de vejez. Algunos médicos son muy optimistas afirmando que dentro de algunos años será tan natural el proceder a tales reparaciones, como hoy se ligan a los organismos manos o pies cortados. Se juzga posible, en breve, la transplantación de órganos esenciales, tales como pulmones, riñones, una "vista electrónica" capaz de res. hígados y hasta la construcción de tituir la vista a los ciegos.

Romy Schneider

¿CONSEGUIRA LA GENTIL ESTRELLITA TRANSFORMARSE EN UNA GRAN ACTRIZ?

...CONOCIDO actor alemán Oscar Wer...er invitó hace poco a Romy Schnei... desempeñar los papeles de Ofelia y ...lieta en Viena, Berlín y París. Se va a ...r entonces si Romy consigue trans...rse en gran actriz.

...s 15 años, Romy Schneider era com...ente desconocida; a los diecisiete ... "teenager" alemana más queri... por algún tiempo, el ídolo de millo... de espectadores de los cinemas. En ...las de magia, como Elisabeth de Aus... Sissi y Victoria de Inglaterra, la jo... delicada y encantadora conquistó fa...undial. Cuando Romy fue a Madrid, ... manifestaciones ruidosas en el aero...; un lapón anduvo a pie durante se... para llegar a Colonia sólo para ver ...; sus películas se mantuvieron durante ... de tres meses en los programas de las ... ciudades belgas y holandesas.

... actores son casi siempre la expre... de su época o de una tendencia pre...ante. Así como Ilse Werner —joven, ... intrépida y silbando alegremente una ...— representaba en 1939 al tipo de ...en alemana de entre 1930 y 1940 y ...gard Kneef era para muchos el pro... de la joven mujer de la postguerra, reservada, sin ilusiones, Romy apareció con su encanto juvenil en el momento psicológico. Representando a una figura de la Casa de Habsburgo vino al encuentro de reminiscencias monárquicas de las grandes masas, satisfaciendo su deseo de gran aparato y de representación dinástica y nacional. El público deseaba a la joven sentimental, tal como le era presentada con su cabellera rizada.

Es evidente que Romy no podía conservar este tipo para siempre. Y de un día para el otro desapareció el interés por su gracia juvenil; tal vez fue una victoria del buen gusto sobre las manipulaciones de los realizadores de cinema. Sus últimas películas alemanas, "Scambolo", "Monpti" y "La semi-suave", dieron lugar a numerosas críticas. Romy Schneider fue a París donde, bajo la dirección artística de Luchina Visconti, se estrenó en "Lástima que sea una mujer de la vida". ¿Conseguiría la joven actriz de la pantalla dar el paso al teatro y superar así los "años muertos", transformándose de figura aristocrática en una verdadera actriz? La estrella de ojos infantiles entró en escena con un vestido largo, lleno de volantes plisados, y el público parisiense recibió a la figura graciosa con grandes aplausos, tal vez menos por su arte dramático que por su belleza. Romy valióse de los dones que habían conmovido al público de los cinemas. Su inocencia conmovedora, la distancia que la separaba de la fealdad del mundo.

Continúa representando al tipo que aparecía antes en las portadas de las grandes revistas ilustradas y desempeñó con esas sus cualidades el papel de protagonista en la melancólica comedia de Chejov, "La gaviota". Sus últimas películas, "Bocaccio 70" y "La lucha en la isla", no le proporcionaron el éxito, a pesar de ciertas frivolidades con las cuales entró en competencia con Brigitte Bardot. Incluso hoy en día nadie puede decir si Romy Schneider, quien, como el gran Gustav Gründgens confirmó, tiene cualidades para ser una gran actriz, conseguirá reanudar la tradición de su familia. Su abuela, Rosa Albach, actúa todavía, a pesar de su edad avanzada, como actriz en el Burgtheater en Viena y su madre, Magda Schneider, fue una estrella del cine alemán de antes de la guerra. Se va a decidir ahora en los grandes teatros si después de su personificación de la "Sissi" Romy Schneider podrá venir a ser una gran "Ofelia" y una "Julieta".



CUENTO INFANTIL:

El Potrillo de Carreras

por Gastón GONZALEZ MAGNAN

LOS POTREROS se mostraban tan verdes esa mañana, que parecían una mesa de billar. Sus pastos estaban brillantes por el rocío, aún no convertido en vapor por el naciente sol.

Dentro de este marco de hermosura inigualada, salí por primera vez del corral donde estaba con mi madre, una yegua alazana, activa, nerviosa, orgullo de la comarca.

Yo todavía tenía débiles mis patas, que se doblaban al tratar de seguir el compás brioso de mi madre.

—¡Por favor, mami, no camines rápido, que no te puedo seguir! —imploraba angustiado, dando de vientre contra el suelo al caerme con mis patas abiertas.

—¡Debes aprender a caminar luego, hijo! —me recomendó mi madre—. Mira que dentro de un mes tenemos que ir a pastar a la montaña en donde podrás conocer y palpar muchas cosas nuevas que te servirán en el futuro. Pero, para eso, tienes que estar firme y sano, porque la montaña es dura y requiere, para vivir en ella, vigor y salud.

Y como si esta advertencia fuera para mí una inyección de vitalidad, puse todo mi empeño y, dando pequeños saltitos, alcancé a mi madre cuando ya se reunía con otros miembros de mi numerosa familia. Estos le prodigaban felicitaciones y saludos, mientras que a mí me miraban como si hubiera llegado en un mal momento, ya que todas las miradas se dirigían de continuo hasta la montaña lejana, que se veía azul, coronada por la blancura de las nieves eternas. Yo, sin comprender que mi llegada al mundo había hecho cambiar todos los planes de viaje a mis parientes, me encogía entre las patas de mi madre en forma temerosa, que no pasó inadvertida para ella.

—¡No te inquietes, mi pequeño! —me dijo amorosamente—. Ellos están medio molestos, pero se les pasará, ya que todos te han encontrado igual a tu padre.

—¿Y dónde está él? —pregunté a mi madre.

—¡Es ese que está solitario en aquel corral! —me respondió, mirando orgullosa hacia un caballo que hacía volar sus crines blancas y relinchaba alegremente, como señal de saludo.

Yo apenas lo divisaba por entre el bosque de extremidades de mis parientes. Dándose cuenta mi madre de ello, me empujó con su cabeza y caminamos hasta el corral donde él estaba.

Mi padre era hermoso, delgado de patas y un mirar nervioso. Según me contó mi madre él pertenece a la raza de caballos de fina sangre y fue famoso ganando carreras en un hipódromo. Yo al verlo sentí unos deseos locos de correr a su lado y, sin darme cuenta que nos separaba una cerca de fino alambre, fui a dar de cabeza en ella.

—¡Hola, hijo! —me dijo en forma de saludo—. Veo que has salido con buenas ganas de correr, pero debes tener cuidado como lo haces, si quieres llegar a ser famoso en las pistas.

Yo estaba feliz de tener una familia tan unida, ya que pasábamos la mayor parte del tiempo juntos. Mi madre enseñándome a hacer un buen caballo y mi padre preparándome para ir con ellos a la montaña.

Hasta que llegó el esperado viaje. Desde tempranas horas de la madrugada, nuestros cuidadores nos reunieron, ensillando a algunos de mis parientes más robustos y a los otros guiándolos hacia el camino que nos llevaría a los cerros.

Cuando el sol ya empezaba a alumbrar los campos y los pájaros se lanzaban sus trinos al viento, ya nos encontramos subiendo los primeros contrafuertes del macizo montañoso. Pese a que todavía nos quedaba mucho por caminar, ya mis patas las sentía cansadas, pero trataba de no demostrarlo, ya que todos estaban pendientes de mí. Y así seguimos hasta que el sol nos golpeaba de lleno nuestras cabezas.

Durante la marcha varios de mis parientes trataron de huir a buscar agua, pero los cuidadores no nos permitían apartarnos del grupo. Por fortuna yo aún podía pedir el alimento de mi madre, por eso no sentí fatiga ni sed.

Por fin, después de pasar un barranco, lleno de espinas y cactus, que hacían saltar de dolor por sus púas, llegamos a un valle, donde el agua corría entre los pastos; los peumos y boldos estaban verdes y frondosos y por toda la extensión donde alcanzaba la vista, el pasto crecía tan grande y sabroso, que casi nos tapaba con su altura.

Este sería nuestro hogar por varios meses. Razón tenían de estar apurados mis parientes en llegar aquí, porque el lugar encerraba todo lo que necesita un caballo, pese que a sólo unos metros, estaba la nieve que hacía doler la vista al mirarla.

Y así fueron pasando los días y los meses, y yo me fui poniendo grande y tuve el valor de aventurar por entre los cerros que rodeaban el paraje que habíamos elegido mi madre y yo para guarecernos de la noche, ya que, al dormir a campo abierto, se tiene que sufrir el continuo picar de los zancudos y las visitas de los murciélagos, que tanto susto me daban.

Una mañana que amanecí con grandes deseos de conocer, me dirigí hasta un lugar que estaba cercado con unos alambres que clavaban el cuerpo. Mi padre ya me había dicho que no me acercara, porque era peligroso. Pero yo sin hacer mucho caso del consejo, me fui aproximando lentamente hasta la cerca, y cuando estuve a escasos centímetros, de un salto retrocedí; al otro lado había un vacío que se perdía en la profundidad y en donde el viento soplaba con un mugido que me hizo escapar rápidamente hasta donde estaba mi madre.

—¿De dónde vienes tan asustado? —me pregunto, mirando hacia el barranco—. De seguro has desobedecido a tu padre. El te advirtió que no te acercaras a ese lugar porque te puedes caer, así como le pasó a un caballo tan porfiado que había en nuestro corral. Recuerdo que no quería jamás juntarse con nadie, pese a que todos trataban de ayudarlo y aconsejarlo. Una mañana, en que todos estábamos mirándolo subirse a las rocas que daban al barranco, le gritamos que no lo hiciera, pero sin hacernos caso siguió subiendo, con tan mala suerte, que el cerro se desmoronó y cayó hacia el barranco, dando un grito que todavía se siente cuando sopla el viento.

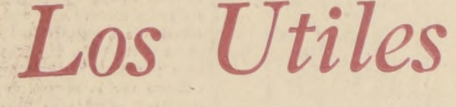
Al escuchar el relato que me hizo mi madre, y dándome cuenta de lo cerca que estuve que me pasara lo mismo, me costaba trabajo sacar la respiración.

Fue la primera y última vez que me acerqué por esos lados.

¡Qué hermoso y tranquilo era ese lugar!, pero como todo se termina, un día aparecieron nuestros cuidadores y volvieron a juntarnos y nos llevaron de vuelta al corral.

Durante el descenso yo no sentí ahora la fatiga de la primera vez, ya que fui el primero en estar en los potreros de nuevo. Ya en el hogar tuve que sufrir mi primera experiencia de caballo adulto, ya que me pusieron un lazo que me privó de la libertad, pese a que yo tiraba y tiraba del cuello.

Más aún, colocaron sobre mis espaldas unas capas de género con una silla de montar y uno de los cuidadores se me subió encima. Yo que no estaba a... do al peso de alguien a... té como lo hice cuand... cerca del barranco, pero... me sirvió, ya que el hom... bajó ni yo lo boté. Total,... ra todos los días me m... llevan a correr a unas p... de donde veo a mi padre... nea la cabeza feliz, porqu... un buen caballo de ca... ro yo, lo única que anh... llegue el día en que ... hasta la montaña y para... darme de ella, en los ... en que tengo libre, mir... les cumbres, coronadas... nieves eternas, y mi cu... macizo, todavía se est... el recuerdo del mugido ... to, allá en el barranco.



Compañeros Valiosos

¡TOMEN apuntes de los útiles para el año! —nos dice la maestra.

Y ustedes niños, ¿han pensado en el inmenso sacrificio que desplegarán sus padres en procura del dinero para adquirirlos?

¡Ustedes deben saber que no basta trabajar con esos útiles, sino que es necesario y casi obligatorio, por el cariño a sus padres, que deban cuidarlos y mantenerlos ordenados, para que así duren todo el año.

Denota desaseo y falta de aplicación la alumna que ocupa las hojas de sus cuadernos, las láminas de sus textos para escribir o hacer grabados. Nada provechoso le reportarán en sus conocimientos.

Por eso no deben olvidar cuando vayan a rayar o pintar sus útiles, que ustedes los tienen por el sacrificio de sus padres, y que ellos al adquirirlos lo han hecho con la gran ilusión de que les sirvan para crearse una nueva ruta de conocimientos.

Nada cuesta coger un pedazo de papel blanco y forrar los cuadernos, usarlos con las manos limpias y elegir un lugar aseado para extenderlos.

Sólo así ellos llegarán acompañándote hasta el término del año Y, aún más, serán como compañeros que en cualquier momento o necesidad, te servirán para recordarte las materias pasadas por la maestra.

Recuerda siempre este consejo y sacarás de él, mucho provecho.

Y hasta la próxima semana.

RECORRAMOS EL NUEVO MUNDO:

CANADA

(I)

LA AMERICA donde vivimos es una de las llamadas partes del mundo. Las otras son Europa, Asia, Afr... Oceanía.

America fue descubierta por Colón en 1492, posteriormente, llegó Américo Vespucio, el que advirtió que la tierra descubierta no era la India, sino un nuevo mundo, nombre que posteriormente se le dio. Un geógrafo alemán recomendó se le diera el nombre de América en homenaje a Vespucio, que él recorrió las costas de Brasil.

La naturaleza creó varias Américas, el continente: América del Norte, el Central y la América del Sur.

El idioma predominante de este continente es el ...llano, pero en algunos países se habla el inglés, portu... francés.

Esta tierra está rodeada por los océanos Pacífico, ...tico y Antártico.

Cada país tiene sus costumbres y gobierno difere... mo igual su comercio y exportación.

Cada semana iremos conociendo uno a uno los ... de este territorio nuestro, América, y lo iniciaremos c... nadá, que es el primero partiendo de norte a sur.

Canadá es el país más extenso de las Américas, ... población es pequeña en relación con su área. Por la a... ...ja y variedad de sus recursos naturales.

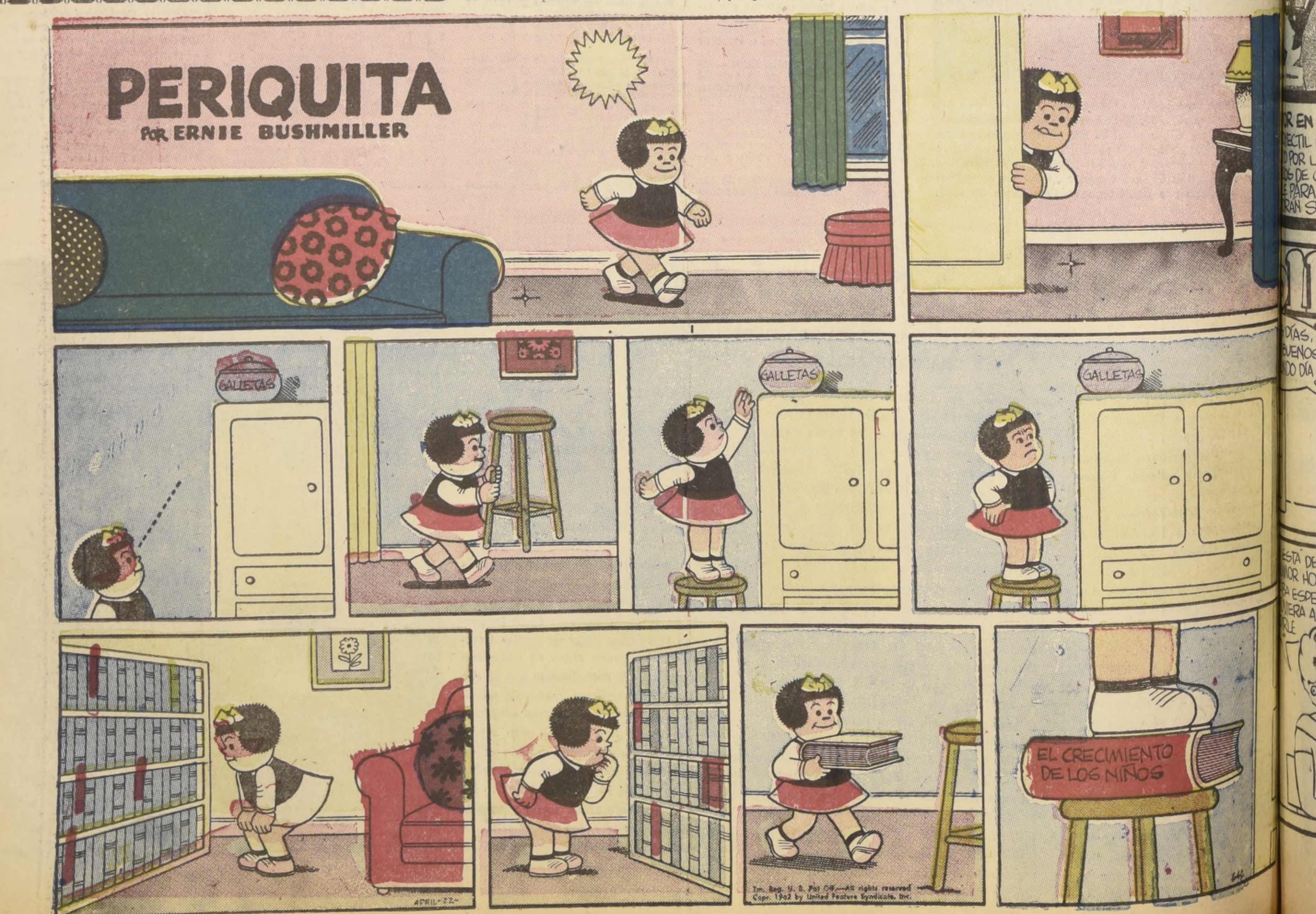
Su Gobierno es autónomo, miembro de la Co... Británica, siendo su representante el Premier John Ge... fenbaker. Su población es de 18.238.000 habitantes. S... des principales son: la capital Ottawa, Montreal, Toro... couver, etc. Su moneda, el dólar canadiense. En Cana... cuentran los mayores yacimientos de uranio, los más ... bosques, los que aprovecha en la fabricación de papel, ... es el país más electrificado del continente, ya que pose... yores plantas debido a sus numerosos ríos.

Los productos que forman la mayor exportación ... son: el trigo, la madera, el papel, metales y pescado.

Debido al extenso territorio que posee Canadá ... con una gran red de comunicaciones que es vigila... Cuerpo de vigilantes más característico de América, ... Policía Montada.

La población del país es afable y cordial, ya q... que recorrer muchas veces enormes distancias para ... entre ellos, lo que los hace ser buenos vecinos y ama... quien los visita.

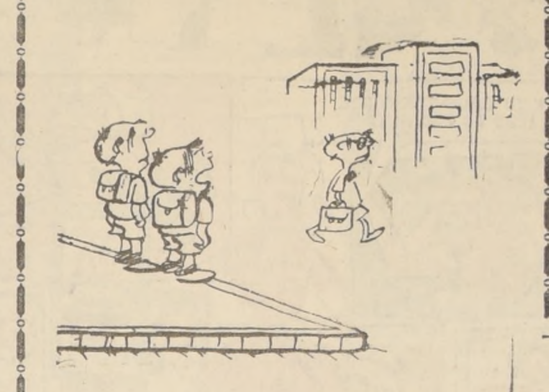
La próxima semana veremos a otro gigante de ... rica, los Estados Unidos.



BUEN HUMOR







—Es tan rico, que en vez de ir a la escuela va a la "school"

¡Estallaran...

(De la Página Nueve)

...stituyen la ionósfera des... el papel de un espejo ...propagación de las ondas ... y poseen, por tanto, una ...importancia en el campo ... telecomunicaciones. "S ...á seguido por el delgado ... penetrantes ondas lumi... emitidas por un "laser", ... aparato que emite a ...ias enormes la llamada ...erente. Los 350 cristales ...ubren el satélite devolve... haz luminoso en forma de eco, gracias al cual se podrá determinar en cada momento su posición con tan sólo un error de pocos metros.

Hay que esperar que lo que descubra "S 66" y sus sucesores, los datos que traigan desde más allá de la atmósfera los futuros astronautas y las grandes naves interplanetarias no sean algún día empleados para desencadenar las grandes batallas de las inmensidades cósmicas.

...RONTO DE LO QUE UD. SE IMAGINA POR ...

CABINA DEL CONDUCTOR

FUERZA DEL ESCARABAJO

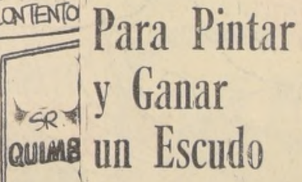
MANO DEL ESCARABAJO

...R EN UNA CATÁSTROFE - EL "ESCARABAJO" HECHO PARA CASOS DE EMERGENCIAS ALREDEDOR ...ECTIL NUCLEAR. PUEDE SERVIR PARA LIMPIAR ESCOMBROS EN UNA CATÁSTROFE. EL "ESCARABAJO" ...O POR LA "GENERAL ELECTRIC" TIENE UNA CABINA QUE PROTEGE AL CONDUCTOR CONTRA LAS RADIACIONES ...OS DE CUATRO METROS Y MEDIO DE LARGO. PUEDE ROMPER CONCRETO Y PUEDE SER LO SUFICIENTE ...E PARA AGARRAR UNA MONEDA DE UN PESO SIN ARRAÑARLO. - DISTINTAS VERSIONES DEL ESCA... ...RÁN SERVIR PARA MUCHOS CASOS DE EMERGENCIAS

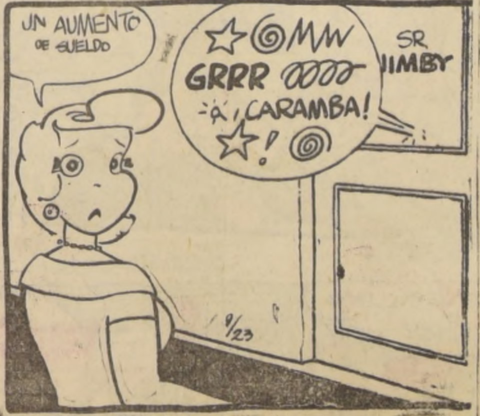












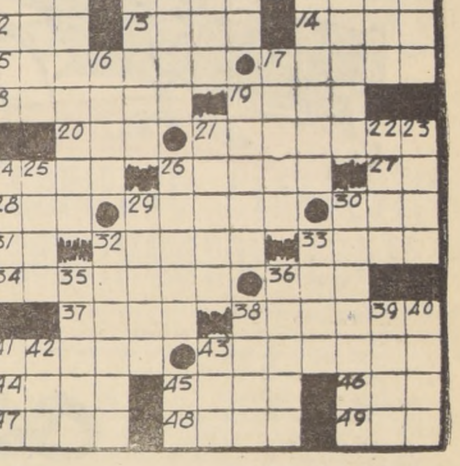
Joaquín Edwards...

(De la Página 2)

lo como temática, alcanza sus cimas más altas cuando la paleta vigorosa de nuestro punzante "croniqueur" y escritor de la realidad social chilena nos regala en 1931 con otra de sus grandes creaciones novelescas, **"VALPARAISO, LA CIUDAD DEL VIENTO"**, de profunda raigambre autobiográfica en que pasa revista a sus numerosas andanzas juveniles, pintándonos con su acostumbrada sapiencia de la vida algunos personajes claves en el transcurso de su azarosa existencia como aquel de su "nana" "doña Perpetua", "Florita", "Manos de ánima" y el "roto" Cutiflay, obra ésta que alcanza dos ediciones posteriores aunque con títulos distintos: **"EN EL VIEJO ALMENDRAL"** (1943) y **"VALPARAISO, FANTASMAS"** (1955). En 1933 aparece otra espléndida novela suya, **"CRIOLLOS EN PARIS"**, situando la acción entre 1911-1915, con un desfile impresionante de personajes caracterizados hasta en sus más mínimas reacciones personales. Hay gran sentido de lo autobiográfico y según el celebrado crítico literario Omer Emeth ("Estudios de Literatura Chilena") **"es el propio autor el personaje central Pedro Plaza, expulsado en París de nuestra diplomacia**... Es un vividor con suerte en el juego y el amor mientras enamora a la francesita Lissete... Aparece, también, Rosalinda Cornejo, modelo de sirviente fiel de la misma estirpe humana que Perpetua...

Joaquín Edwards Bello da término a su valiosa producción novelística, dando a la publicidad cuatro obritas sin mayor trascendencia en la órbita total de su magnífica producción literaria. Estas son **"CHILE COPPER EXPLORATION"** (1933), escrita en colaboración con René Hurtado Borne y que constituye su única obra de teatro; **"DON JUAN LUSITANO"** (1934), rindiendo homenaje a su maestro Eca de Queiroz; **"EL BOMBARDEO DE VALPARAISO"** (1934), crónica viva de aquellos sucesos que conmovieron a Chile en 1865, y **"DON ELIODORO YAÑEZ, "LA NACION" Y OTROS ENSAYOS"** (1934), para rematar nuestro prolífico autor publicando en 1935 su ya famosa novela **"LA CHICA DEL CRILLON"**, valiente reportaje a una clase social que, teniéndolo todo, se arrastra, sin embargo, en ese mundo siempre embarazoso de los prejuicios y convencionalismos sociales. La historia cómico-sentimental de Teresa, personaje central de la obra, representa el más vivo testimonio de un tipo de sociedad que se ahoga en el maremagnum de sus propias debilidades, mientras Ramón Ortega, su salvador, constituye su polo opuesto, el espécimen aún no contaminado por ese barro de los recelos sociales hoy totalmente superados... De esta manera, Joaquín Edwards Bello pone punto final a su vibrante trayectoria artística en el campo de la novela y el periodismo, dejándonos para goce de nuestros espíritus, el arte áspero, vital y surgente, aunque desaliñado de su estilo, y ese vigor electrizante de su técnica realista con grandes brochazos de un naturalismo exacerbado, todo lo cual, llevado al plano de las excelencias estéticas, entraña en sí una de las manifestaciones mejor logradas en el amplio y magnífico escenario de nuestros más grandes valores literarios.

PALABRAS CRUZADAS



HORIZONTALES

1.—Hermana de caridad.
4.—Desafíe.
8.—Armadillo.
12.—Animal ovíparo, vertebrado.
13.—Pez muy apreciado.
14.—La hembra del gato.
15.—Veloces, ágiles.
17.—Frutos de la morera.
18.—Hospedan, asilan.
19.—Bien material que recibe la novia de sus padres al casarse.
20.—Aféresis de onas.
21.—De color de oro, pl. fem.
24.—Amir, jefe árabe.
26.—Estás en contacto con algo.
27.—Número romano: 6.
28.—Período de 24 horas.
29.—Instrumento de acero usado por los grabadores.
30.—Pref. insep. que significa todo.
31.—Trasladarse.
32.—Lugar donde la abeja deposita el pólen y la miel.
33.—Trozo de una rama más larga que grueso.
34.—Agua sucia en que se lava algo, pl.
36.—Sigla que se lee en los cementerios; es latina.
37.—Altares donde se ofrecen sacrificios.
38.—Chiquilla.
41.—Coraje, arrojo.
43.—El que practica la natación.
44.—Nombre de varón.
45.—Carp. parte que media entre dos muescas.
46.—Nombre de mujer.
47.—Estado de Venezuela; cap. Barquisimeto.
48.—En día anterior.
49.—Apócope de santo.

VERTICALES

1.—Nombre de mujer.
2.—De forma de huevo.
3.—Volvía a poner.
4.—Banías naturales o artificiales.
5.—Famoso colegio inglés fundado en 1440, a orillas del Támesis.
6.—Pron. pos. de 2a. persona, pl.
7.—Prep. insep. que significa dentro.
8.—Extraes todo el líquido de un pozo.
9.—Muro.
10.—Formas ataduras.
11.—Nivel de las cosas.
16.—Ijada.
17.—Ciencia que enseña a hacer el bien y evitar el mal.
19.—Manso, fácil de conducir.
21.—Cubres con polvo de oro.
22.—Firma que garantiza el pago de una obligación.
23.—Sino, hado, destino.
24.—Magistrado romano, concejal.
25.—Observa, ve, contempla.
26.—Planta de la familia de las cácteas.
29.—En Oriente: mercado público.
30.—Carne que hay debajo de la barba.
32.—Fam.: labia, charla. En Chile: fanfarrón, farolón.
33.—Espoleta de una bomba.
35.—Tener un valor de...
36.—Detector de larga distancia de un avión o navío enemigo.
38.—Divida en rajas.
39.—Extensión de un país que forma una división administrativa.
40.—Roturan la tierra.
41.—Metaplasma de valle.
42.—(Samuel) Rey de Hungría, 1041-1044.
43.—(Miguel) Duque y Gral. francés; murió fusilado (1769-1815).
45.—Regala, entrega.

RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR

AVES DEMARCAR
RENOS LADEADO
EL POR LOG IE
NAPOLES LAGOS
OMAR PAPELES
SEN VE OCIO A
AN RO EA AM
S RECE AN ALI
REPARAN ASAN
FOSAL EDENICO
AB SIL OVA ER
COLOCAR ADUNA
ATESORAS ERAS

Para Pintar y Ganar un Escudo

Lápices de colores; témpera o acuarelas servirán para ejercitar las dotes de artista de nuestros pequeños lectores y darle color a esta escena que ilustró para ellos nuestro dibujante Adduard. El que mejor pinte este dibujo obtendrá un escudo de premio

El dibujo, ya pintado, debe enviarse antes del próximo domingo a la casilla 81-D Santiago; o depositarse en el buzón colocado en el hall de LA NACION. También deben llenarse los siguientes datos:

NOMBRE ....
... ...
DIRECCION ....
... ...



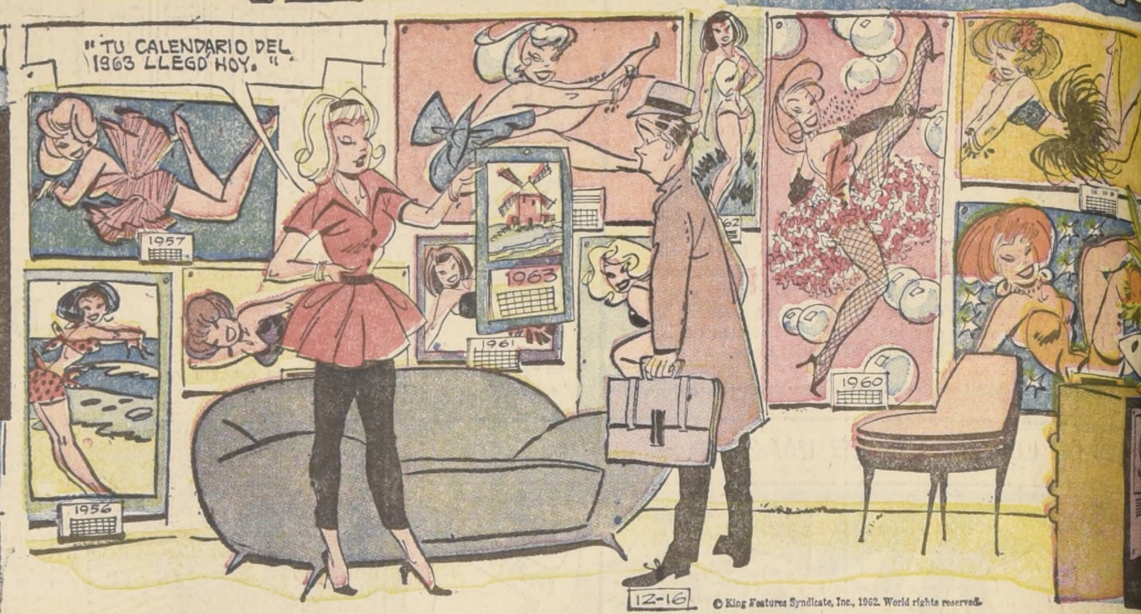
FASCINADORAS











Los Gobelinos



Nunca Falta Alguien Así

JIMMY HATLO



Derechos Reservados.

¡HOLA, DÉDALO!
¿DÓNDE VA EL PADRE DE ÍCARO?
¡VA A REVISAR SU DISEÑO!





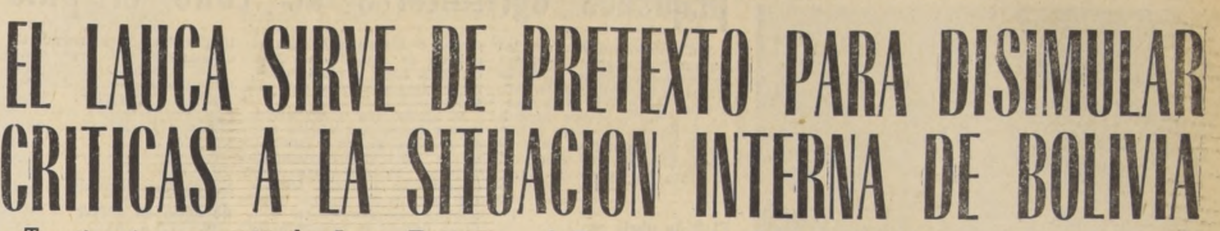
LA NACION
SANTIAGO DE CHILE — DOMINGO 24 DE MARZO DE 1963

TIEMPO PARA SANTIAGO: Despejado.
TEMPERATURA DE AYER: Máxima, 26,6 grados, a las 15,10 horas. Mínima, 10,4 grados, a las 7,20 horas.

Constitución de las Mesas

...el país se constituyeron ayer las me... receptoras de sufragios que atenderán a ...danía en la elección municipal del 7 de abril próximo. Se estima que ...por ciento de los vocales cumplieron ...deber cívico, no obstante las graves ...s que la ley determina para los ina... Pero los que acudieron evidencia... ...lar entusiasmo, especialmente entre ...res. Tal fue el caso que ilustra esta ...mesas de la Primera Comuna del Distrito de Santiago. Las damas que ...al recinto de la Municipalidad ave... curiosas lo que tenían que hacer, y carabineros las orientaban. Otras se ayudaban entre ellas mismas, recurriendo a las que exhibían mayor experiencia. La tercera nota gráfica presenta a los señores Ramón Puga Valdés, Manuel Flores Díaz y Luis Herrera Cortínez, que constituyeron la mesa de la Sección 151 y 152, en el local de los Tribunales de Justicia. Desde el lunes comienzan a funcionar las Juntas Electorales, cuya principal tarea consiste en designar reemplazantes a los vocales remisos de las mesas no constituídas, para que ninguna falte el día de la elección.

Dice Embajador de Chile en Lima:



EL LAUCA SIRVE DE PRETEXTO PARA DISIMULAR CRITICAS A LA SITUACION INTERNA DE BOLIVIA

Terminante respuesta de Jorge Errázuriz al Encargado de Negocios de Bolivia en la capital peruana

LIMA, 23 (UPI).— Respondiendo a unas declaraciones formuladas ayer por el Encargado de Negocios de Bolivia en esta capital, Genaro Márquez, en relación con la aspiración de su país a una salida al mar por territorio chileno, el Embajador de Chile, Jorge Errázuriz, hizo entrega a la prensa local de una nota expresando su sorpresa ante las insólitas declaraciones del diplomático boliviano y dice:

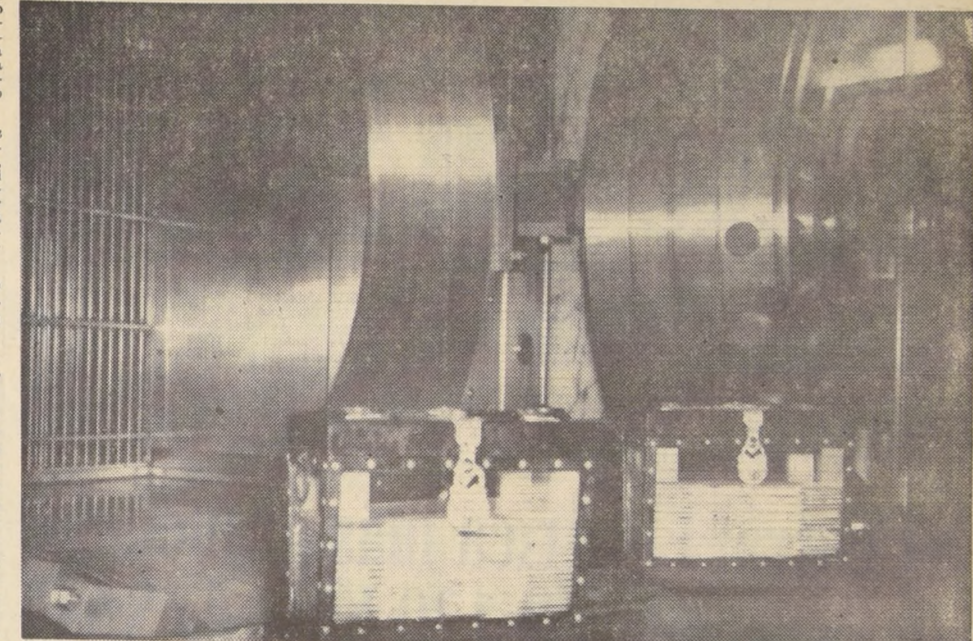
"Primero: Queda una vez más de manifiesto que la llamada cuestión del río Lauca, sin fundamentos jurídicos ni técnicos, ha sido tomada como pretexto para renovar problemas internacionales ya superados con objeto de disimular sus críticas a la situación interna.

"Segundo: Chile no tiene problemas limítrofes pendientes con Bolivia, pues fueron resueltos definitivamente por el Tratado de 1904, libremente suscrito y ratificado por las dos naciones.

"Tercero: Por ignorancia injustificable, o por error premeditado, quien está a cargo de los intereses de Bolivia pretende hacer creer que la opinión americana apoya los puntos de vista de su Gobierno.

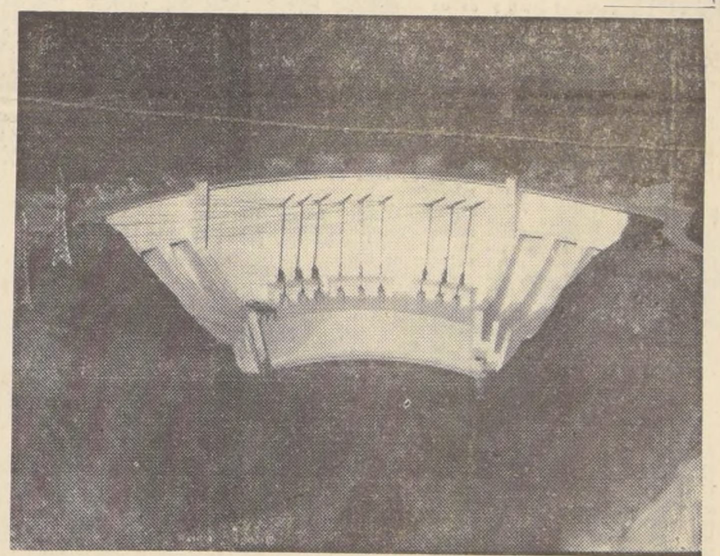
"Cuarto: El Embajador de Chile no puede por menos que deplorar la falta de tacto y buen gusto con que el diplomático boliviano ha querido provocar en la hospitalaria tierra peruana un debate basado en hechos falsos que atentan contra la indispensable solidaridad americana".

Expresión de fraternidad chileno-mexicana



En la bóveda de seguridad del Banco Central de México permanecieron los dos cofres que ahora trae consigo el Embajador Gustavo Ortiz Hernán, para obsequiar su valioso contenido a los araucanos. Las 8 mil onzas de plata de 999|1.000, de acuerdo a los propósitos del Embajador, permitirán a nuestros mapuches proseguir con la casi extinguida industria de objetos de adorno y utensilios que los caracterizó en otras épocas.

Rapel, un coloso eléctrico



Rapel será la central eléctrica de mayor potencia del país: 350 000 KW. Su capacidad instalada de embalse ascenderá a 680.000.000 de metros cúbicos de agua, constituyendo un lago artificial de más de 40 kilómetros de largo. Generará al año 830.000.000 de kilowatt hora. Está ubicada a sólo 120 kilómetros de Santiago. El muro de contención tiene cien metros de altura, y por su borde superior podrán transitar vehículos en ambos sentidos. EN EL GRABADO, la maqueta de esta obra gigantesca, orgullo de la ingeniería nacional. (INFORMACION EN PAGINA 18).

GOBIERNO CLANDESTINO CONSTITUYERON CUBANOS

Fue constituido en la isla con participación de delegados de veintidós organizaciones anticastristas. Presidente de la República de Cuba en armas, designaron al Dr. Carlos Márquez.

MIAMI, 23. (UPI). (Por Adolfo G. Merino).— Veintidós agrupaciones anticastristas se reunieron en Cuba y constituyeron un Gobierno clandestino, declarando el estado de guerra contra el régimen del Primer Ministro Fidel Castro, según informes procedentes de La Habana.

Los delegados reunidos "en un lugar del territorio nacional" se constituyeron en asamblea nacional y proclamaron Presidente de la República de Cuba en armas, al doctor Carlos Márquez Sterling.

La United Press International se comunicó telefónicamente con el doctor Márquez Sterling, residente en la ciudad de Nueva York, y éste confirmó la noticia procedente de Cuba y su designación, para presidir a la República en armas.

Los asambleístas clandestinos, a más de proclamar la guerra "contra la ocupación comunista del país", se mostraron partidarios de la derogación de la Constitución de 1940, una vez derrocado el Gobierno de Fidel Castro.

Entretanto, "el pueblo cubano elija a los delegados a una asamblea constituyente", los delegados votaron a favor de "un estatuto provisional" que serviría de base al Gobierno, también provisional.

Los luchadores clandestinos cubanos se mostraron partidarios de cambiar la estructura política de la nación y enfáticamente dijeron que "Cuba debería ser una República federal".

A tal efecto, las seis provincias se convertirían en Estados federales con autonomía política.

Este corresponsal recuerda que la idea federalista en Cuba se remonta al año 1912, enarbolada por Ivonnet y Estenoz, cabecillas de la llamada "guerra racista". La revuelta fue aplastada por el Gobierno del general José Miguel Gómez.

En las reuniones clandestinas celebradas por los anticomunistas se designaron también los secretarios para Relaciones Exteriores, Interior, Guerra, Asistencia Sanitaria, Finanzas y de la Presidencia.

La Asamblea Nacional clandestina designó al Presidente, (PASA A LA PAGINA 18)

...CCION RADICAL DE LA AYUDA MILITAR ...ERICA LATINA ACONSEJAN A KENNEDY

...ión designada por el Mandatario norteamericano y que preside el ge... Lucius Clay, señala que las fuerzas militares latinoamericanas "no son ...rias para la defensa del hemisferio". La comisión tuvo como misión ...ar los planes de la Alianza para el Progreso. Señala el peligro de ceder ...presiones locales al entregar aviones, acorazados, tanques y otro material de guerra.

...GTON, 23 (UPI).— ...Unidos fueron ex... ...a seguir adelan... ...plan de la Alianza ...Progreso, a pesar de ...de que el vasto ...está fracasando en ...Latina.

...oficial que hace ...ción dice, además, ...rzas militares lati... "no son necesa... ...defensa del he... ...que la ayuda mili... ...ericana que se les ...reducirse radical...

...de 25 páginas, ...do por una comi... ...miembros, nom... el Presidente Ken... ...de una investi... ...tres meses del Pro... Ayuda al Extranjero ...Unidos.

...presidida por el ...Clay, y forma... ...autoridades de ...mundial, declaró que ..."especial atención" ...de ayuda a la ...Latina, por su im...

...sección especial de... la Alianza, el docu...

...dos Unidos deben ...haciendo inequívoca... ...que la Alian... ...empresa a largo ...complejidad y al... ...rdinarios, que re... ...década o más de ...tenido por parte ...interesados para ...resultados realmen... ...tivos.

...cuencia, los Esta... ...no deben aceptar ...ni críticas in... ...de la Alianza co... ...de la partici... ...latinoamerica...

...el público norte... ...debe dejar de ...Alianza sobre la ...ha realizado en ...que debe reque... ...más tiempo. Desde ...que tener cuidado, ...para asegurar... ...la asistencia de los ...no excede las ...A LA PAGINA 18).

Llega Embajador de Holanda



Llegó ayer a Santiago el nuevo Embajador de Holanda, Duco Gerald Edward Middelburg, quien reemplazará a Jan Voute, fallecido a fines del año pasado en esta capital. En Los Cerrillos fue saludado a nombre del Gobierno por el Subjefe del Protocolo, Fernando Lorca, y por el Edecán de servicio del Presidente de la República. EN EL GRABADO, el Embajador Middelburg, luego de descender del avión Canadian Pacific, aparece junto al Encargado de Negocios de su país, R. H. Fein, y a su esposa.

En querella contra Radio Portales:

Tratan de conocer verdadero móvil de la transmisión

Se busca establecer cómo pudo producirse coincidencia tan absoluta entre las argumentaciones oficiales de Bolivia y el texto del libreto.

Sin novedades especiales siguió ayer su curso el proceso incoado en contra de la Radio Portales y dos periodistas de sus servicios informativos, a quienes se acusa de haber infringido las disposiciones de la Ley de Seguridad Interior del Estado y atentar en contra de la soberanía nacional, con motivo de la transmisión de un programa que se estimó afectaba los intereses superiores de la Patria desde que favorecía los puntos de vista de Bolivia en sus pretensiones de obtener una salida al mar.

Los periodistas señores Raúl González Alfaro y Fidias Acevedo no han podido obtener se les conceda la libertad bajo fianza que reiteradamente han solicitado, y las citaciones, interrogatorios y otras diligencias efectuadas durante la semana no han mejorado la situación de los inculpados.

EN CIRCULOS FORENSES

En círculos forenses no ha (PASA A LA PAGINA 18)

BOLIVIA AGRADECE LAS ATENCIONES CHILENAS

El Gobierno boliviano, a través del Cónsul en Arica, expresó sus agradecimientos a Chile por las facilidades prestadas durante la búsqueda del avión del Lloyd Aéreo Boliviano, que se extravió el lunes, después de su partida de Arica.

Según la comunicación enviada al Ministerio del Interior por el Gobernador de Arica, Antonio Encina de la Torre, el Cónsul de Bolivia en esa ciudad, Roberto Covarrubias, le expresó en Chachacami, en la zona fronteriza con nuestro país: "Cumplo con el encargo especial de las autoridades de mi país de expresarle el agradecimiento y reconocimiento de Bolivia por la eficiente ayuda y atención prestadas en el rescate de las víctimas de la tragedia, como igualmente, por las facilidades otorgadas por los funcionarios y autoridades a las patrullas bolivianas que con tal objeto debieron internarse en territorio chileno para llegar hasta el avión destruído".

Llegó cubanita de 4 años



ANA REGUEIRO DIAZ, niña de cuatro años de edad, viajó desde Miami a Santiago por avión LAN, a fin de reunirse con sus padres que residen en Chile. EN EL GRABADO, Anita, la pequeña viajera, aparece con la auxiliar de vuelo. María Angélica Taibo, a quién le correspondió cuidarla durante el transcurso del vuelo

COLABORACION DEL "SEAM" A LA REFORMA AGRARIA:

Con 450 maquinarias agrícolas ayudarán a pequeños agricultores de todo el país

Del funcionamiento de las nuevas maquinarias llegadas recientemente desde Estados Unidos y destinadas a los programas de Crédito Supervisado y a los pequeños agricultores, fueron impuestos el Ministro de Agricultura, Orlando Sandoval, el vicepresidente del Instituto de Desarrollo Agropecuario Armando Artigas, el director de Agricultura y Pesca, Raúl León, y altos funcionarios de esa Secretaría de Estado.

Se agregó que tales maquinarias fueron importadas desde Estados Unidos especialmente por el Departamento Técnico Interamericano de Cooperación Agrícola, DTICA. Un total de 300 nuevas maquinarias constituyen el conjunto llegado al país para labores combinadoras y otras 150 para siembras de cereales. Con el uso de ellas se espera disminuir en un 30 por ciento la cantidad de semillas y abonos aplicados en áreas poco extensas.

La venta de tales maquinarias se realizará a plazo y recargada con bajo interés, dándosele a las operaciones un carácter demostrativo y comparativo. Del resultado que ellas arrojen dependerá la futura compra de mayor número de elementos similares.

Las maquinarias llegadas recientemente serán distribuidas a los principales centros agrícolas del país a través del Instituto de Desarrollo Agropecuario.

El 2 de abril se reúne Consejo de Reforma Agraria

El Secretario General del Consejo Superior de la Reforma Agraria, José Garrido Rojas, informó que la primera sesión de ese organismo se fijó para el de 2 de abril venidero.

La misma información señala que la reunión se realizará en la Sala del Consejo de la Corporación de la Reforma Agraria, CORA.

Suspenden servicio de agua en sector norte de Santiago

Tres pequeños sectores del barrio norte de la ciudad permanencerán sin agua potable desde las 22 horas de mañana hasta las 3 de la madrugada del martes próximo.

La suspensión se debe a trabajos de unión de las nuevas matrices que realiza la Empresa de Agua Potable. Estas obras mejorarán el abastecimiento de los sectores comprendidos en las calles Dr. Raimundo Charlín, Santos Dumont y Recoleta; Rengifo entre Santos Dumont y Raimundo Charlín; Santos Dumont entre Avenida La Paz y Recoleta, y Monserrat entre Alberto Zañartu y Santos Dumont.

Ramo de copihues envían a Director de Imp. Internos

Por gentileza de Panagra, se la hará llegar hasta su lecho de enfermo, en Boston.

Aníbal Maturana, Jefe del Departamento de Difusión e Informaciones de los Servicios de Impuestos Internos, hizo entrega ayer de un ramo de copihues rojos y blancos, a la auxiliar de vuelo de Panagra, señorita Azucena Diez, con el fin de que ella lo haga llegar al Director de Impuestos Internos, Eduardo Urzúa Merino.

Por gentileza de Panagra, hoy recibirá el señor Urzúa, este significativo obsequio del personal de Impuestos Internos, en su lecho de enfermo, en el Hospital Peter Bent, de Boston, donde le fue extraído un riñón, para colocárselo a su hijita, que sufre desde hace años de una crónica dolencia renal.

Condecoración a Alcalde perua

En el Grado de Comendador de la Orden al Mérito de Chile fue condecorado ayer el Alcalde de la comuna Miraflores, de Lima, Emilio Rodríguez Larraín. Impuso las insignias el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Pedro Daza, en una ceremonia realizada a las 11 horas en el Salón Rojo de la Cancillería. Asistieron el Embajador del Perú, Armando Revoredo, personal de esa misión diplomática y funcionarios del Ministerio de Relaciones Exteriores. El Subsecretario Daza, en un breve discurso, destacó la personalidad del señor Rodríguez y su labor en [el] acercamiento chileno-peruano. Se [...] papel que correspondió al Alcalde [...] portante comuna de Miraflores en [...] que el Perú prestó a nuestro país [...] los terremotos de 1960. Agradeció [...] Rodríguez los conceptos del Sub[...] la distinción de que era objeto por [...] Gobierno chileno. EN EL GRABADO [...] primer plano, el Alcalde Emilio [...] Larraín y el Subsecretario Daza, [...] ceremonia.

Invitado por la OEA

Juan Iampaglia Sgubin, Director del Instituto de Organización y Administración de la Universidad de Chile (INSORA), viajó a Caracas, a participar en la Segunda Reunión de Directores de Centros de Productividad de Latinoamérica. En ella se estudiará una política que permita orientar y coordinar la labor de los organismos vinculados a los problemas de la productividad. El Director de INSORA va invitado por la OEA y el Instituto Venezolano de Productividad.

EN LA MONEDA:

Embajador Larrazábal se despidió de S

El representante diplomático de Venezuela partirá el martes de re[greso a] su patria.

Se despidió ayer del Presidente de la República el Embajador de Venezuela, Wolfgang Larrazábal, quien viajará el martes a su patria. El diplomático agradeció las atenciones de que fue objeto durante su permanencia en Chile y señaló el sentimiento con que se aleja de este país. Wolfgang Larrazábal deja el cargo de Embajador para dedicarse en su patria a la campaña de su candidatura a la Presidencia de la República para las próximas elecciones.

Partió Cónsul en Los Angeles, USA

A asumir su cargo de Cónsul en Los Angeles partirá hoy a Estados Unidos Ignacio Bravo. Hasta hace poco desempeñó la jefatura del Departamento de Personal del Ministerio de Relaciones Exteriores.

Nuevo Embajador [de] Uruguay llega h[oy]

Hoy es esperado [...] go el nuevo Emb[ajador de] Uruguay en Chile, [...] sar Vignole. Será [...] Los Cerrillos por [...] rios del Protocolo, [...] de Servicio del Pre[sidente de] la República y per[sonal de la] misión diplomática [...] plazará a Alvaro R[...] designado por su [...] Embajador en Fra[ncia].

La Central Eléctrica más grande del país construyen a 120 Kms. de Stgo.

SE INICIARON LAS LABORES DE CONSTRUCCION EL AÑO 1961 Y SE TERMINARAN EN 1965.

La necesidad de contar con un centro de generación estable cerca de Santiago, esto es, próximo al corazón del país, donde está su núcleo de mayor consumo y más rápido crecimiento, indujo a la ENDESA a buscar una solución permanente para asegurar a la capital un suministro continuo, especialmente en invierno, cuando las principales centrales hidroeléctricas que la abastecen carecen a veces de agua.

Esos primeros sondeos indicaron como una de las fórmulas más adecuadas la creación de un gran embalse en el río Rapel, próximo a la costa, que permitiera acumular grandes reservas de las crecidas de primavera con el fin de atenuar el efecto de los déficit estacionales.

EL PROYECTO

La Dirección de Riego del Ministerio de Obras Públicas inició los estudios en 1942, la ENDESA, acorde con el Plan de Elctrificación, abordó a fondo su examen en 1956 a través de su Departamento de Ingeniería. Luego que se optó por la solución de un tranque en arco, como no se tenían antecedentes para proyectarlo, se dio a la firma francesa Coyne y Bellier la asesoría en su cálculo.

Todo el resto del proyecto, desde entonces, quedó directamente en manos de la ENDESA.

ELECCION DEL LUGAR

En el límite sur de la provincia de Santiago con la provincia de Colchagua, a 120 kilómetros al suroeste de la capital, existían las condiciones hidrológicas y geográficas propicias para levantar una gran central hidroeléctrica de embalse sobre el río Rapel, en la garganta de Quelentaro, en un lugar situado a 40 kilómetros de su desembocadura en el mar. Allí, en 1961, se montaron las obras y se inició la construcción.

Se eligió ese lugar, a más de las condiciones señaladas, porque el régimen del río Rapel —formado por la confluencia del Cachapoal y el Tinguirica— es complementario con el de las otras centrales que tienen más disponibilidades en verano (Sauzal, Sauzalito y Cipreses). Rapel tiene régimen mixto, pero preponderamente pluvial, y presentaba características favorables para instalar una potencia de punta (peak).

BREVE DESCRIPCION

Esta obra, la primera en su género y magnitud en Chile, se compondrá básicamente de: un muro de contención, de hormigón, que cerrará un embalse artificial; dos vertederos tipo "salto de esquí", que bajan desde el coronamiento de éste, flanqueando la casa de máquinas, para evacuar las grandes crecidas, principalmente en el invierno; 5 tuberías que perforarán el muro y cuya alimentación será controlada por compuertas situadas en estructuras de toma adosadas al paramento de la presa, y 5 unidades generadoras síncromas trifásicas de 70.000 kw cada una, que totalizarán la potencia de la central.

FUNCIONAMIENTO

El agua entra por las 5 tomas, que son verticales y están adosadas al muro, sigue por las tuberías, que son horizontales, y llega a las turbinas que ponen en movimiento a los generadores, que producirán una energía media anual de 830 millones de kwh. De esta potencia generada, 590 millones de kwh deberán corresponder al invierno y 240 al verano.

CARACTERISTICAS

POTENCIA: 350.000 kw.

MURO DE CONTENCION: Es una presa de hormigón, en arco y de doble curvatura, de 100 m. de altura y 350 m. de longitud en su coronamiento, sobre la cual pasará un camino carretero de 9 m. de ancho. Las tomas de la central, una por cada unidad generadora, estarán ubicadas en el paramento de aguas arriba.

TUBERIAS: Serán cinco en total, de 5,50 m. de diámetro, que pasarán a través del muro, llegando a 5 turbinas verticales tipo Francis de 100.000 HP cada una, cuya fuerza pone en acción a los generadores.

CASA DE MAQUINAS: Estará adosada al muro en arco y protegida aguas abajo por un muro de contrafuerte, estanco, y por un techo de hormigón también estanco sobre el cual irán los transformadores de la central. Un túnel caminero de 400 m. de longitud, por quedar la casa de máquinas bajo el nivel de las aguas, permitirá el acceso hasta ella. Se dispondrá también de un montacargas para personas y equipos livianos desde el coronamiento del muro.

Albergará a las 5 unidades generadoras.

EMBALSE: Será un lago artificial de 8.000 hectáreas de superficie y 40 Kms. de longitud que cubrirá una zona situada en las provincias de Santiago, Colchagua y O'Higgins. Podrá embalsar un volumen de agua de 680.000.000 m3.

GENERACION: La energía media anual que producirá será aproximadamente de 830 millones de KWH.

TRANSMISION DE ENERGIA: Una línea de alta tensión de doble circuito, de 220 KV y 120 Kms. de longitud, usada por primera vez en Chile, conducirá la energía hasta Santiago. También se transmitirá la energía en 66 KV.

PATIOS DE ALTA TENSION: Serán 2, para los dos tipos de voltaje.

LABOR CUMPLIDA

Instalar las faenas, vale decir, preparar el escenario para el montaje de la obra, ha sido una labor ardua y compleja. Fue preciso construir 30 kilómetros de caminos interiores para hacer posible el trabajo y para mover los materiales con la celeridad y eficiencia debidas.

Hubo que construir 2 túneles que se cruzan a distinto nivel, uno para desviar el curso del Rapel —lo que ya se hizo—, con el objeto de fundar el muro del embalse, y el otro, para conducir a la casa de máquinas. El primero tiene una longitud de 314 metros y una sección de 13 metros.

Ha sido necesario proyectar un cable riel, instalado en parte, que tiene mas de un kilómetro de longitud, y que servirá para transbordar material de la ribera al tranque, a una altura de 100 metros sobre las aguas.

Se montó una estación meteorológica completa, y un sistema de radio-enlace que mantiene a Rapel comunicado permanentemente con el resto de las operaciones de la ENDESA. Un campamento obrero acoge a 900 operarios con sus familias. La población de empleados, definitiva, alberga a 126 funcionarios con sus esposas e hijos. Se termina de construir una casa de huéspedes y club a orillas del futuro lago. Se ha instalado un hospital provisto de todos los servicios indispensables y la escuela ha sido dotada, asimismo de los necesarios implementos. Las oficinas administrativas funcionan en un sólo cuerpo de edificación.

Traducción y Filosofía en cursos de la "U"

Dos cursos de difusión, para el público en general, ofrecerá el Departamento de Extensión de la Universidad de Chile, a partir de la próxima semana.

"Introducción a la Filosofía de los Valores", ciclo de diez lecciones, iniciará mañana a las 19 horas el profesor Manfredo Kempff. Este curso se efectuará los días lunes y viernes. Comprenderá un análisis de la axiología, o filosofía de los valores en las diversas etapas del desarrollo histórico; las tendencias actuales, y un examen del mundo de los valores, a través de las doctrinas objetivistas y subjetivistas de la axiología.

El segundo curso, titulado "Teoría y Práctica de la Traducción", consiste en 20 lecciones. Estará a cargo del profesor Ramón de la Serna. Se iniciará el martes, a las 19 horas, para continuar el jueves, con igual horario.

El curso de Traducción comprende una profundización de los temas tratados en el primer curso efectuado el año pasado. Sin embargo, podrán inscribirse en él, nuevos alumnos que posean conocimientos de francés, inglés o alemán. En las 20 lecciones se analizará la tesis Sorcki, y se estudiarán; entre otros temas, el factor intuitivo y el factor lógico en la traducción; el significado inminente y el significado presente; la síntesis Vossler, lo intraducible y la paráfrasis en versión.

Las inscripciones para ambos cursos se reciben diariamente, de 13 a 20 horas, en la Sección Conferencias, calle Huérfanos 1117, oficina 318.

"OEA" ORGANIZA TORNEO SOBRE PRODUCTIVIDAD

Se inicia mañana lunes en Caracas.

Ayer se dirigieron a Caracas, invitados por la Organización de Estados Americanos, el Gerente General del Servicio de Cooperación Técnica, Mario Caraccioli, y el Director del Instituto de Organización de Empresas de la Universidad de Chile, Juan Iampaglia. Asistirán a la Segunda Reunión de Directores de Productividad Latinoamericana que se efectuará en esa capital entre el 25 y el 28 del presente mes.

Por otra parte, anoche se dirigieron a Toronto, Canadá, el Gerente General de la Corporación de Fomento, Humberto Díaz Contreras, y varios ejecutivos de empresas industriales chilenas; invitados a participar en la Exposición Internacional de Toronto. La delegación chilena visitará, además, las principales industrias de maquinaria pesada del Canadá.

REDUCCION... (De la Pág. 17)

sumas que se puede absorber provechosamente."

El informe contesta indirectamente las críticas expresadas en el Congreso de los Estados Unidos y las hechas por personalidades latinoamericanas tales como el ex Presidente del Brasil, Jucelino Kubitchek, que está actualmente estudiando la Alianza.

Kubitchek dijo en una entrevista colectiva con la prensa en México que la Alianza para el Progreso se encamina al fracaso y que la presente proporción de la ayuda norteamericana a la América Latina —que actualmente excede de mil millones de dólares anuales— no es suficiente.

Al evaluar los programas de asistencia militar de los Estados Unidos a la América Latina —actualmente superiores a 75 millones de dólares anuales—, la influyente comisión dice:

"Con respecto a los programas de asistencia militar de los Estados Unidos a la América Latina, debe continuar la de entrenamiento, acción cívica y seguridad interna donde sea necesario, y la de equipo militar de naturaleza de armas pequeñas y comunicaciones, y debe eliminarse la restante actividad.

"Las fuerzas militares latinoamericanas no son necesarias para la defensa del hemisferio, en caso de ataque externo, y el suministro por los Estados Unidos de equipo moderno para corresponder a las presiones del prestigio militar local, contribuye a crear peligros que contrarrestan cualquier valor temporal que pueda estar destinado a servir".

Los que explicaron el significado del informe, dijeron que trata de disuadir de la concesión de ayuda en la América Latina para equipo militar, tal como acorazados, portaviones, aviones de bombardeo y a chorro, tanques, y otro material militar destinado al uso en guerras de gran escala.

El informe hace observar que la alianza "nació en frente de un formidable legado" de inestabilidad política y económica, hábitos de los gobiernos y rigidez social en la América Latina. Añade que, "con notable excepciones", los gobiernos latinoamericanos tienen "todavía que demostrar" su determinación a cumplir las "iniciativas de dirección, esfuerzo propio y autodisciplina a que se comprometieron en la Carta de Punta del Este".

Además, considera que ahora que ya está terminado el planeamiento de la Alianza "los Estados Unidos deben intensificar sus esfuerzos por lograr mayores realizaciones latinoamericanas, que meras promesas, de acuerdo con la Carta".

"Cualquiera que sea la cantidad de asistencia externa —agrega—, nada servirá para promover el progreso rápido si los gobernantes latinoamericanos no estimulan la voluntad de desarrollo, movilizan los ahorros internos, alientan la afluencia en masa de la inversión privada, y promueven otros cambios económicos, sociales y administrativos".

GOBIERNO...

(DE LA PAGINA 17)

Márquez Steling; al secretario de Relaciones Exteriores y a un delegado, para conciliar puntos de vista con el Consejo Revolucionario de Cuba en el exilio y su Presidente, José Miró Cardona, y gestionar el reconocimiento del Gobierno clandestino por las naciones del mundo libre.

Los delegados señalaron que esa gestión, "podría llevar al triunfo en la guerra contra el comunismo en Cuba y otorgar a Cuba su segunda y total independencia".

Artesanía araucana se prov[...] de plata donada por mexic[...]

El Embajador Gustavo Ortiz traerá 8 mil onzas de dicho metal co[...] en dos cofres.

El 3 de abril llegará a Santiago el Embajador de México, Gustavo Ortiz Hernán, trayendo, como donación para los araucanos, 8 mil onzas de plata mexicana, contenidas en dos cofres de hierro y fuerte acrílico transparente.

El diplomático regresa de un prolongado viaje a su patria, durante el cual gestionó la donación por parte de su Gobierno de dicho metal, a fin de proporcionar materia prima a los araucanos para la fabricación de collares, aretes, anillos y otros artículos característicos.

La plata es de las más finas del mundo, pues su ley es de 999|1.000. Viene en forma de tejos, de quinientos gramos cada uno, con un cuño especial de la Casa de Moneda de México, que lleva la leyenda de "MEXICO-CHILE - COOPERACION FRATERNAL".

En total, las [...] 248 kilogramos. L[...] las contienen, se[...] de los legendari[os] los piratas", tiene[...] nes plateadas y [...] rados con podero[...] de estilo colonial. [...] tados en sendas [...] angarillas, para [...] transporte.

El nuevo obse[quio] aporte más del G[obierno me]xicano dentro de [...] Cooperación Frat[ernal] está poniendo e[n] Chile el Embajad[or] Ortiz. Según inf[...] veniente de esa [...] mática, el Plan [...] cluido en mayo d[e]

TRATAN... (De la Pá[g.]

dejado de llamar la atención la situación en que se encuentran ambos periodistas. Se sostiene por los abogados especialistas en materia penal, que la médula del proceso se encontraría en el propósito que mantiene la autoridad sumariante de obtener se clarifiquen dos aspectos del proceso: 1) Cómo fue posible que existiera tal coincidencia y simultaneidad en los textos y en las fechas entre los comunicados oficiales bolivianos que reclaman salida al mar y dan razones en defensa de su punto de vista, y el texto y oportunidad con que hizo la transmisión radial motivó del sumario, y 2) Qué razones pudieron llevar a los periodistas afectados por las resoluciones de los Tribunales a hacer suyos los términos y argumentos de la Cancillería de Bolivia.

No es que se quiera investigar el origen o fuente de las informaciones, se comentaba en los pasillos de los Tribunales en sábado en la mañana. En verdad, esa fuente es conocida: la información fue dada y reiterada por el Gobierno de Bolivia, con la mayor publicidad. El quid del asunto está en saber cómo fue posible que ciudadanos chilenos pudieran tener tan ingrata coincidencia con afirmaciones contrarias al interés patrio y, si no hubo tan improbable coincidencia, precisar las razones que determinaron al servicio informativo de la emisora a hacer suya una argumentación a todas luces contraria a los intereses nacionales y claramente antipática para el público auditor de la radio.

SEMANA DEL MAR

Al mismo tiempo, ha llamado la atención en los pasillos de los Tribunales el hecho de que la transmisión en comentario y su repetición por la emisora de Lota, hayan encontrado eco tan simpático en las esferas oficiales bolivianas, hasta el punto de haber determinado que se anunciara que se iba a rendir, a ambas, un público homenaje de reconocimiento con motivo de las celebraciones de la Semana del Mar y de la Marcha hacia el Mar, con que el Gobierno de La Paz quiso que culminara su campaña reivindicacionista.

La radio de Lota se apresuró a cablegrafiar al Gobierno

boliviano, en cua[...] nocimiento de [...] desautorizando [...] se quisiera hace[r ...] bre o de su tra[...] una inaceptable [...] simpatía hacia [...] de ese país. En [...] comentaba, la e[...] guina no ha sid[o ...] diligente en pr[...] manera más pú[blica ...] tra de tal man[...]

La investiga[ción ...] también se ha [...] funcionamiento [...] ministrativo de [...] mándose a decl[arar ...] funcionarios de [...] mismos círculos [...] estas citaciones [...] ción con el inte[...] tualizado más [...]

PRESIDENTE DE PANAGRA, ANDREW SHEA, LLEGA MAÑANA A SANTIAGO

Ofrecerá una conferencia de prensa acerca del turismo y su intensificación en el hemisferio.

Mañana, llegará a Santiago, por vía aérea, el presidente de Panagra (Pan American Grace Airways), señor Andrew B. Shea, quien desde que ingresó, en 1920, a W. R. Grace, y posteriormente desde los altos cargos directivos desempeñados en Panagra, ha trabajado incesantemente por el acercamiento de los pueblos de Norte y Sudamérica.

El señor Shea realiza una jira de inspección de los negocios de la empresa por América Latina, y al mismo tiempo aprovechará para estudiar nuevas formas de promover el acercamiento y la actividad del turismo en el hemisferio.

En una conferencia de prensa que ofrecerá el martes en el Hotel Carrera, el señor Shea dará a conocer algunos de sus proyectos en esta materia.

Ayer, precediendo al señor Shea en su visita, llegó también a Santiago el Director de Relaciones Públicas de la Empresa en Nueva York, señor Louis J. García.

Desde su cargo, el señor García ha llevado a cabo numerosos trabajos que han contribuido a dar a conocer a Chile —y a los demás países que cruza la ruta de Panagra— en los Estados Unidos.

El señor Shea permanecerá en Santiago hasta el viernes próximo, fecha en que continuará viaje a Buenos Aires.

LOUIS J. GARCIA, Director de Relaciones Públicas de Panagra, llegó ayer procedente de Nueva York, con el fin de preparar la visita que hará a nuestro país el presidente de esa empresa, Andrew B. Shea.

Oficina especial atiende reclamaciones sobre arriendos

FUNCIONA EN SAN ANTONIO 427.

La jefatura del Servicio de Arriendos de la Dirección de Industria y Comercio, dependiente del Ministerio de Economía, tiene dos turnos de abogados para que el público concurra a hacer consultas relacionadas con este tipo de problemas.

Las oficinas funcionan en calle San Antonio 427, octavo piso, y la atención que se dispensa es absolutamente gratuita.

La misma repartición anunció que se encuentran en plena vigencia y hasta el 31 del mes en curso, las disposiciones de la Ley N.o 15.140 que congeló las rentas de arrendamientos de bienes raíces urbanos, comprendiendo, habitaciones, oficinas, locales comerciales e industriales, y locales ocupados por instituciones deportivas o sociales.

Toda alza debe ser denunciada a las oficinas indicadas, sección "Denuncias y Reclamaciones".

El arrendatario que sea demandado y a quien se pida judicialmente la restitución de la propiedad que ocupa y que pague una renta que no exceda de 68,88 escudos mensuales, puede acudir al Servicio citado para su defensa ante los Tribunales de Justicia.

Al mismo tiempo, se hace presente al público, que si el arrendador, por cualquier circunstancia se niega a recibir la renta del arriendo, el arrendatario puede depositarla en la Sección Caja de dicho Servicio, teniendo este pago plena eficacia legal.

Igualmente, si el arrendatario estima excesivo el cobro de los servicios especiales, puede solicitar el estudio y revisión de los costos de dichos elementos, lo que es también gratuito y estará a cargo de técnicos.

Viviendas para 162 familias



En la comuna de Maipú se levantan las 162 casas construidas por la Cooperativa de Viviendas "José Cardijn", mediante el sistema de ahorros y préstamos. Hoy, a las 11 horas, los futuros propietarios celebran la tradicional ceremonia de los "tijerales", con asistencia de Ministros de Estado y personalidades. En el grabado, un aspecto de la población.

hectáreas de Colonia Peral serán parceladas

... serán vendidos a la Cooperativa "El Labrador" para su explotación chacarera.

... anteriormente con el Ministro de Agricultura, Orlando Sandoval Vargas, quien les prometió, en nombre del Gobierno, todo el apoyo a esta iniciativa y les manifestó que una vez tratado el asunto con el SNS se procedería a legalizar la adquisición del predio de la Colonia El Peral y la venta de los terrenos parcelados a los socios de la Cooperativa.

Anteayer, en la mañana, estos dirigentes celebraron una reunión con el Dr. Alfredo Leonardo Bravo, dándole a conocer sus anhelos de adquirir las 133 hectáreas para trabajarlas en chacarería. El doctor Bravo —nos manifestaron los dirigentes— expresó que el Servicio Nacional de Salud dará su conformidad a la Corporación de la Reforma Agraria a objeto de que esta iniciativa se lleve adelante sin el menor tropiezo.

Es posible, nos dijo finalmente la comitiva, que en un plazo prudente el predio de la Colonia El Peral sea entregado a la Cooperativa, a fin de iniciar de inmediato el trabajo de la tierra cumpliendo los planes trazados.

Sobre sus gestiones en USA informará mañana Domingo Arteaga

En el local de la SNA, Sociedad Nacional de Agricultura, mañana lunes 25, el señor Domingo Arteaga, presidente de la Confederación de la Producción y del Comercio, entregará un informe acerca de su gestión en Estados Unidos, a los representantes de las cuatro ramas que constituyen el organismo.

El señor Arteaga visitó el país del norte, invitado —junto a otros 34 hombres de empresa latinoamericanos— para conversar acerca de los problemas de los planes de la Alianza para el Progreso, y su posible solución, mediante el aporte del sector privado.

El señor Arteaga también conversó con el Secretario de Estado, Dean Rusk; con el Presidente de los Estados Unidos, John Fitzgerald Kennedy, y con personeros de la industria privada del Perú.

CEPAL estudia problemas de la industria textil

Informe sobre el desarrollo de esta industria en Amércia Latina, fue elaborado.

Como continuación de la serie de estudios sobre la Industria de Textiles en América Latina, que ha venido realizando la CEPAL, un grupo de trabajo de la Comisión acaba de realizar un análisis altamente especializado de los problemas referentes al desarrollo de dicha industria en la región.

Participaron en el grupo de trabajo, industriales y técnicos en textiles del Brasil y de otros países latinoamericanos y funcionarios y expertos de la División de Desarrollo Industrial de la CEPAL y de la Dirección de Operaciones de Asistencia Técnica de las Naciones Unidas.

Tres fueron los temas específicos de esta reunión: los métodos de medición de la productividad textil; los criterios que deben implantarse acerca de la modernización o reemplazo de la maquinaria que está en uso, y los criterios que deban emplearse para determinar las características de los equipos que deban reemplazar a los que se consideren obsoletos.

En materia de estudios sobre la Industria Textil, la CEPAL elaboró ya dos trabajos que corresponden a los problemas, situación y perspectivas en Chile y el Brasil. Estudios similares se están preparando también para otros países entre ellos Perú y Uruguay. Los resultados obtenidos en la reunión que acaba de celebrarse en Sao Paulo serán utilizados tanto por la CEPAL, para sus trabajos, como por la Comisión Nacional de Textiles del Brasil, para definir el programa de reorganización y modernización que deba aplicar a su industria.

La reunión del grupo de trabajo de la CEPAL se hizo en Sao Paulo, como complemento del Seminario de Programación Industrial, que según se ha informado, consideró los problemas generales que afectan la industrialización de América Latina y formuló recomendaciones que serán incluidas en un informe para su aplicación en los distintos sectores industriales.

…ON AYER AL CANADA OCHO …ES DE NEGOCIOS DE CHILE

… 9 horas, se dirigieron al Canadá, invitados por el gobierno de ese país, … de empresas que representan las actividades de la …

… formado por el … CORFO, Hum…; Jefe de la Oficina … en Nueva York, …mán; Director-… SOCOMETAL, Eu…mans; Jefe de … ENDESA, Car…; Ingeniero Jefe …ento de Telecomunicaciones de la Dirección … Eléctricos y de … Calcagni; Gerente General de la Sociedad Agrícola y Forestal Colcura S. A., Luis Hunt, y Subgerente General de la Empresa Pesquera "Róbinson Crusoe", visitarán las principales fábricas de maquinaria pesada y equipo industrial, conjuntamente con 200 invitados de otros 49 países.

Los empresarios chilenos concurrirán en Toronto a la Exposición de Productos Nacionales, que se inaugura el 2 de abril.

Para despedir a este grupo que se dirigió al Canadá, el Embajador George Bernard Sommer ofreció un coctel en su residencia.

…til antisubmarino "Subroc"



… antisubmarino de prueba SUBROC, de la Armada … Unidos, aparece EN EL GRABADO al surgir del … hacia el cielo durante una prueba de fuego … recientemente frente a la costa norteamericana del … SUBROC es disparado desde un submarino sumergido … capacidad para alcanzar a un submarino … de un gran radio de acción. Ha sido descrito … torpedo-cohete capaz de operar bajo el agua, en … en el aire. Al surgir del agua, comienza a funcionar … a cohete, que lo lleva por el aire durante varias … que, al acercarse a un submarino enemigo, … y alcanza automáticamente el blanco. Esta … desarrollada en el Laboratorio Naval de Silver … Maryland, en combinación con la Goodyear Aircraft Corporation.

Visita a presos, enfermos y asilos en Día de Caridad

Continúa la formación de los programas de los diversos actos que se realizarán en Santiago, y numerosas provincias, el 1.o de abril, con ocasión de celebrarse el Día de la Caridad.

Especial relieve tendrá la visita que realizarán a los centros desamparados, numerosas instituciones y personas que toman parte activa en la organización de esta festividad.

El domingo 31 del presente, se ha solicitado la visita a los presos, enfermos hospitalizados y asilos de niños y ancianos. Para mayor comodidad del público de Santiago que participará en estas visitas, se ha dividido en sectores que serán dados a conocer oportunamente.

Instituciones tales como Cruz Roja Chilena, Hogar de Cristo, Fundación "Mi Casa" Cruzada del Servicio Voluntario de Caritas, Patronato Nacional de la Infancia, Sociedad San Vicente de Paul, Sociedad San Juan de Dios, y las audiciones radiales "Hora del Hogar", de Cooperativa Vitalicia; "Tía Emilia", de Radio "Minería"; "Siempre en Domingo", de Radio El Pacífico, han ofrecido su más amplia cooperación al Día de la Caridad.

El Cardenal Raúl Silva Henríquez, dirigirá un mensaje a los fieles, invitándoles a unirse en ese día de auténtica caridad. Asimismo, en las iglesias se hará una colecta pública, destinada a ayudar a las obras sociales de la Iglesia.

"Modus Vivendi"

—Cómo saludaba el ciudadano Pérez, y cómo saluda el señor Pérez, candidato.

APUNTES DE UN ESCOLAR:

Carta abierta a S. E.

Excelentísimo señor
don Jorge Alessandri Rodríguez.
Morandé 80, segundo piso.
Santiago.

Estimado don Jorge, muy señor mío. Presente: Desde que leímos en los diarios que los cabros de la Universidad de Chile le habían enviado una carta abierta, nosotros, los estudiantes del "Machuca English School", nos hemos sentido también con el derecho de hacer lo mismo, ya que no veo por qué los cabros grandes van a ser los únicos que lo hagan perder tiempo.



Pero el problema que tuvimos para escribir la presente, fue que no contábamos con un asesor político, como el que deben tener los ñatos de la FECH, para que nos enseñara todas esas payasadas de "los cambios de estructuras", del "feudalismo agrario" y del "imperialismo decadente", que le pusieron en la carta que le enviaron a usted, y, aunque en la cuarta preparatoria hay un sobrino de la candidata a regidora demócratacristiana Zoy Orphanópulus, y le pedimos que le dijera a su tía que nos ayudara, ella tampoco pudo explicarnos en qué consiste esa cuestión del "cambio de estructura", y nos dijo que tuviéramos fe en Frei, y que muriéramos pollos y no hiciéramos muchas preguntas, como cuando en clase de religión indagamos demasiado de la vida privada de Adán y Eva.

De todas maneras, hemos acordado exigirle al Gobierno, como punto primero de nuestro memorándum, un cambio de estructura, que nos parece suena de lo más elegante, aunque no lo entienda nadie en el colegio ni tampoco en la Universidad.

Tampoco pudimos pedirle ayuda a la directora del "Machuca English School", porque desde que al Ministerio de Economía se le ocurrió pedirles a los colegios particulares los precios de las matrículas del año pasado y las de 1963, junto con los costos respectivos, la vieja anda vuelta loca, sacando cuentas, llenando planillas, y se lo pasa encerrada con el contador de la mañana a la noche.

Pero volviendo a nuestra carta abierta, que no es tan abierta, porque le pusimos un poco de goma, para que en el Correo no se le fuera a meter un ratón adentro, y después "Clarín" armara la media alharaca, diciendo de que le habían hecho sabotaje al Presidente, o algo por el estilo, los estudiantes del "Machuca English School" hemos acordado los siguientes puntos:

Primero: Reclamar a la FECH, porque no nos dieron ni boleto, y se tiraron con colores propios a escribirle a S. E. como si nosotros no fueramos tan estudiantes como ellos.

Segundo: Manifestar nuestro derecho a opinar de todos los asuntos, aunque no tengan nada que ver con estudiantes, como ser el tipo de cambio, el Fondo Monetario Internacional, la gran minería, la reforma tributaria, las relaciones con la URSS, y otras cuestiones que tampoco entendemos, pero que sirven para que la carta la publiquen "Ultima Hora" y "El Siglo", junto a las fotos del Chicho y la Ana Ugalde. Porque si reclamamos por los cuadernos de 80 hojas, que sólo traen 45, la carta no la publica ni "La Voz".

Tercero: Adherirnos a la CUT, aunque ahora no esté don Clotario que le daba tanto color, y reclamar porque ya estamos a 24 de marzo y todavía no han organizado la huelga de profesores.

Cuarto: Que usted don Jorge, muy señor mío. Presente, le diga a don Pato Barros, que no nos tomen exámenes de fin de año, porque habemos muchos cabros nerviosos, y con las comisiones examinadoras se nos producen shocks nerviosos, que a la larga pueden derivar en traumas incurables, y si después salen cabros medios idiotas y se meten al PADENA, nadie se va a hacer responsable.

Quinto: La total nacionalización de todo lo extranjero, comenzando por el Jabón Gringo, el sábado inglés, el "Zurcidor Japonés", y las calles Recoleta y Veintiuno de Mayo.

Sexto: Que le diga al cabo de guardia de la Moneda, que no nos corretee cada vez que vamos a jugar una pichanga al Patio de los Naranjos, porque a lo mejor de entre nosotros sale el futuro Tito Fouillioux que necesita el fútbol chileno para reemplazar a los maniados que ayer jugaron con Uruguay.

Séptimo: Que también el Gobierno congele las notas semanales como artículo de primera necesidad, porque si bajan de tres, en la casa nos dejan sin postre y sin matinée, y

Octavo: Pedir la autonomía del "Machuca English School", para que la directora también pueda ir a revolverla a Cuba o Checoslovaquia, y así nosotros podamos tener algún calducho extra.

Antes de poner fin a esta misiva, le incluyo los saludos de todos los de mi casa, y un recado de mi tío Anásforo, que sugiere que así como se celebró en la semana La Campaña contra el Hambre, se podía también hacer una Semana contra la sed.

Sin otro particular, y a nombre de los estudiantes del "Machuca English School", lo saluda atentamente su amigo y servidor.

Bigote

LA NACION Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D
PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Salas.— DIRECTOR: Osvaldo Sagüés O.

La mejor respuesta al problema del hambre

Dentro de los esfuerzos que se realizan en todo el mundo para disminuir las presiones de la necesidad, de la desnutrición y de la pobreza, Chile ha orientado su acción hacia el mejoramiento de las condiciones de vida de la población campesina y al incremento de la producción agrícola, que le es consecuencial, en términos tales que la tierra y sus industrias colaterales sean capaces de satisfacer las necesidades totales de alimentación del país.

Es que, como lo expresara el Ministro de Tierras, señor Philippi, en el acto de clausura de la Semana de Liberación del Hambre, la planificación agrícola es una de las respuestas más adecuadas al desafío del hambre que amenaza a la creciente humanidad.

El Gobierno y sus organismos especializados dependientes están procediendo, dentro de este plan, a una metódica e intensiva repartición de la tierra y están proporcionando los medios económicos y la asistencia técnica necesaria para la buena expedición de los nuevos propietarios y de los sectores agrícolas de bajos ingresos.

Así es como, durante 1962, se atendió a 17 mil agricultores, que trabajan 45 mil hectáreas, para lo que se dispuso de un millón doscientos mil escudos y se pretende, en el año en curso, extender esta atención a 31 mil agricultores, que trabajan doscientas sesenta mil hectáreas, con un costo cercano a los doce millones de escudos.

Al mismo tiempo, la Corporación de la Reforma continúa su labor de reparto de tierras y de formación de unidades agrícolas, tarea en la cual, sólo en tres años, ha logrado rebasar las cifras obtenidas en el último decenio.

Tal es la respuesta que Chile da al desafío universal de la pobreza y del hambre.

Alianza para el Progreso

La vida y marcha de la Alianza para el Progreso resultan casi desconocidas para el gran público latinoamericano, porque hay una verdadera desincronización entre sus propósitos y adelantos y la opinión pública. Se carece de una herramienta de difusión adecuada y esta situación venía reclamando la adopción de medidas destinadas a poner término a tan ingrato estado de cosas.

En lo que respecta a nuestro país, el paso esperado ha sido dado el viernes recién pasado, al quedar constituída la Comisión Chilena de la Alianza, en solemne sesión celebrada en nuestra Cancillería y en la cual el Ministro de Relaciones Exteriores, don Carlos Martínez Sotomayor, expresó el punto de vista del Gobierno sobre asunto tan fundamental.

Sabido es que, desde hace casi tres lustros, la opinión pública latinoamericana se había venido agitando alrededor de la idea central de que la solidaridad política debía extenderse hacia la solidaridad económica, en forma que se tradujese en un desarrollo armónico de todas las áreas subdesarrolladas del Continente. Tal vigorización debía hacerse, sin olvido del mejoramiento de las condiciones habitacionales, higiénicas, educacionales y alimenticias de nuestras poblaciones, como un medio de asegurar la paz interna de los países y hacer posible una tranquila vida internacional.

El Plan Alianza para el Progreso, enunciado brillantemente por el Presidente Kennedy, vino a precisar estas aspiraciones y a canalizar, sobre sendas concretas de cooperación, las inquietudes manifestadas en las Conferencias y Reuniones Panamericanas y ante los Organismos dependientes de las Naciones Unidas.

Nuestro país, por su parte, había incorporado a su accionar político y administrativo normal, estas aspiraciones, aún antes del enunciamiento del plan cooperativo en comentario. Así es como el Gobierno del señor Alessandri se encontraba promoviendo las reformas estructurales necesarias para cambiar el sistema de la tenencia de la tierra y hacer más productivas y más equitativas en su repartición las cargas tributarias que debe sobrellevar la población para el desarrollo de nuestra economía interna y el incremento de los proyectos de expansión industrial, agrícola, educacional y habitacional.

La autenticidad de esta afirmación y el enunciamiento de planes generales de similar contenido, como el de la Operación Panamericana del ex Presidente del Brasil, señor Juscelino Kubitschek, dan sello eminentemente latinoamericano al plan que tuviera nacimiento oficial y adecuado respaldo el 13 de marzo de 1961. Y ello da mayor mérito aún al gesto del Primer Mandatario de los Estados Unidos, porque lo muestra, justamente, atendiendo una encarecida aspiración de nuestros gobernantes y dirigentes y haciéndola posible.

Aparte de los puntos específicos sobre la forma en que habrá que proceder para dar toda su amplitud a tan generosa y provechosa iniciativa, es conveniente difundir profusamente las ideas centrales que dan forma y contenido a este plan de cooperación internacional para el desarrollo generalizado del Continente. Y ellas son, en líneas generales, que la Alianza sólo se hará posible mediante la acción combinada de los medios financieros internacionales y el esfuerzo intensivo nacional de cada Estado interesado; y, que los beneficios que se deriven de la Alianza están encaminados a levantar el nivel de las poblaciones más que a fortalecer determinadas empresas o ingenios industriales.

Hay que erradicar la miseria, difundir la educación y la cultura, racionalizar las economías, distribuir equitativamente las cargas tributarias, proceder a un adecuado reparto de la tierra, proveer de habitaciones a quienes carezcan de ellas, mejorar los niveles de la producción y los índices sanitarios. Como expresó sintéticamente el Ministro Martínez Sotomayor, hay que demostrar al mundo "que el progreso económico y la justicia social pueden ser obtenidos en mejores condiciones en una sociedad de hombres libres, trabajando dentro de las instituciones democráticas y que, para cumplir esta misión, los países americanos hemos formulado este vasto plan de movilización de nuestros recursos y energías y de modificación de nuestros padrones sociales para que todos, y no sólo unos pocos privilegiados, participen de los frutos del desarrollo."

Es que la Alianza en sí misma envuelve un reto a quienes predican que la democracia ha fracasado en sus finalidades de dar bienestar general a los pueblos, razón por la cual habría llegado la hora del totalitarismo liberticida y materialista.

El desarrollo armónico de nuestras economías y la expansión de las conquistas sociales, en un ambiente de libertad, son perfectamente posibles y alcanzables, como que grandes conquistas se están logrando en estos órdenes de cosas en dilatados sectores de nuestro continente y del mundo.

Los firmantes de la Carta de Punta del Este han entendido, con claridad, que se trata de llegar a una justa repartición de los beneficios y progresos que arroje la aplicación de los planes de la Alianza; y, para que así suceda, la cooperación que debe prestarse por todos no es solamente la económica, sino la que radica, básicamente, en un cambio de la mentalidad con que debe estudiarse y abordarse el problema del desarrollo en nuestro Continente.

Desde otro punto de vista, como lo señalara el Ministro, los medios que han de emplearse para facilitar la marcha del Plan de Punta del Este consisten en la promoción del desarrollo nacional, la integración económica de América Latina y la defensa de los productos básicos en la economía de nuestros países.

La Comisión que se acaba de instalar tendrá a su cargo la difusión de estos medios y de las finalidades anteriormente examinadas y es de esperarse, como fruto de la labor que ahora se empieza, que las poblaciones se apronten a prestar la cuota de colaboración que les corresponde como grupos nacionales y como individuos.

Los países deben planificar, dentro de estos términos, sus economías y estos proyectos de largo alcance deben recibir el apoyo de los nacionales así como de los organismos de crédito. Asegurada la marcha creciente de las producciones, la ampliación de los mercados y los precios a alto nivel de las materias primas, queda garantizada la prosperidad y desarrollo de la riqueza y el desarrollo normal de las instituciones democráticas y las más ambiciosas finalidades de la paz y la armonía internacionales.

El acto realizado en la Cancillería, en consecuencia, tiene la alta trascendencia que se desprende de este examen y todos los medios de difusión existentes en el país deben aprestarse a dar a la Comisión Chilena de la Alianza para el Progreso la más eficaz ayuda para el logro de sus superiores finalidades.

Valiosa obra asistencial

Los nuevos tiempos, con su tabla de valores más solidarios, determinan una preocupacion por el prójimo que se traduce en un sentido plenamente humano de la caridad como ejercicio práctico y eficaz de servir a los demás.

En este terreno, nadie discute la acción que desarrolla la institución denominada Caritas-Chile, dependiente de Caritas Internationalis, que busca coordinar todas las iniciativas de tipo privado que existen en el país en favor de los menesterosos. Desde hace varios años sus programas, especialmente su distribución de alimentos, benefician a importantes núcleos necesitados que ven en ella una auténtica amiga consagrada a mitigar sus angustias materiales sin otra finalidad que la de servir a quienes sufren estrecheces.

Sin demagogias de ningún carácter, silenciosamente, Cáritas-Chile ejerce una labor social inmensa, que abarca los más diversos campos, como el habitacional, donde promueve con su ayuda, la autoconstrucción; el de la salud que, a través de un completísimo Departamento Médico, sirve a instituciones hospitalarias y policlínicas; el del servicio voluntario, que agrupa a personas generosas que aportan su trabajo como auxiliares de enfermería y promueve la formación de auxiliares sociales, etc. En fin, no sería posible reseñar ni sucintamente toda su vasta labor, que también incluye colonias y campamentos que proporcionan salud a miles de niños sin más requisito que ser de escasos recursos.

Ahora esta institución, con el mismo espíritu filantrópico, se prepara para aportar toda su organización para el mejor éxito del Día de la Caridad, que se celebra el 1.o de abril, y que tiene por objeto remover en la opinión pública este sentimiento que no siempre es tan intenso como debiera serlo.

Ese día, que se conmemorará por Cáritas y otras instituciones afines con visitas a los asilos, hospitales, cárceles, orfanatos y hospederías de desamparados, se realizará una colecta nacional cuyo producto, lógicamente, será destinado íntegramente a estas obras filantrópicas.

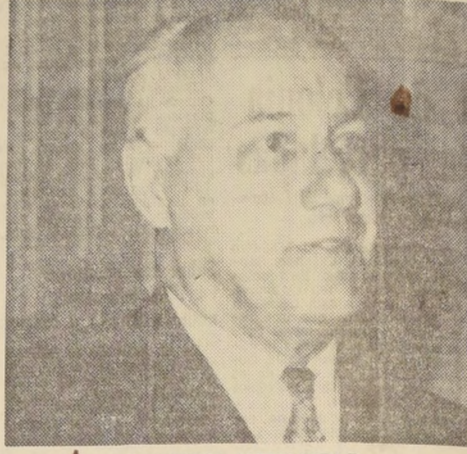
La ciudadanía, que conoce la magnitud del problema y la necesidad de incrementar sustancialmente la obra de asistencia social, responderá seguramente como corresponde a tan laudable iniciativa, en la convicción de que nunca fue más cierta la bíblica sentencia de que "vale más dar que recibir".

PISCIS

De la Semana Política

Por LORENZO SEPULVEDA V.

El martes recién pasado, impelida por las tendenciosas informaciones de un vespertino, la Secretaría General de Gobierno entregó una breve declaracion. Decía: "En relación con una información aparecida en la "Ultima Hora" de ayer, segun la cual el Presidente de la República se dirigirá al país, con el propósito de ayudar elec-



DON JORGE ALESSANDRI R.

toralmente al Frente Democrático, el Presidente de la República declara que ha expresado en varias oportunidades su deseo de dirigirse al país, con el objeto de señalar a la opinión pública las contradicciones e inexactitudes en que, con el objeto de captar votos, vienen incurriendo los personeros de los distintos Partidos de Oposición al juzgar la labor realizada por el actual Gobierno.

"Si algo lo ha detenido hasta aquí, ha sido su deseo de no quebrar la línea de conducta que ha seguido desde que asumió la Primera Magistratura, de mantenerse al margen de las contiendas electorales, pero no podrá seguir tolerando que se insista impunemente en las actividades señaladas, que pueden terminar por perturbar el criterio de muchas personas."

El anuncio de la Secretaría General de Gobierno fue acogido con general beneplácito por la ciudadanía, especialmente por los sectores independientes que contribuyeron en gran parte al triunfo del Presidente Alessandri el año 58.

Porque el país ha contemplado con cierto asombro cómo los adversarios del Gobierno no trepidan ante nada en su afán de desprestigiar al régimen y a los hombres que lo dirigen.

Incluso, se ha llegado al ataque personal, vehemente y arbitrario contra el propio Jefe del Estado. No menos ofensiva, aunque siempre en el terreno de las generalizaciones, es la propaganda radial de la Democracia Cristiana, que ocupa virtualmente todos los ángulos del dial de la radiotelefonía nacional.

Millones y millones de pesos, que nadie sabe ni nadie se ha preocupado de decir de dónde salieron (salvo el diputado padenista José Foncea, que los atribuyó a un "obsequio" del Departamento de Estado), ha invertido la Democracia Cristiana en esta siembra de vientos malsanos. No otra cosa significa, por ejemplo, atribuir ilegítimos beneficios a hombres de Gobierno, con motivo de la devaluación monetaria. Es un ataque "a la bandada", sin nombrar a nadie, porque los ideadores del "slogan" saben que no pueden hacerlo. Lo sabe especialmente el diputado Rafael Agustín Gu-

Han llamado poderosamente la atención en las esferas políticas las palabras con que el vicepresidente del Partido Demócratacristiano, Bernardo Leighton Guzmán, se dirigió al país para fijar la posición de su partido frente a las elecciones municipales.

Pocas veces es posible encontrar entre los políticos chilenos la ecuanimidad empleada en su discurso por el segundo jefe de la democracia cristiana. Manteniendo su línea de Oposición, el señor Leighton tuvo la hidalguía política de reconocer la obra de positivo beneficio público realizada por Gobierno y usó términos encomiásticos para referirse a la persona del Primer Mandatario y de algunos Ministros de Estado.

Dentro de esa misma línea, a nombre de su partido, rechazó una vez más las invitaciones que se han formulado a la democracia cristiana para iniciar conversaciones sobre posibles pactos y aunque firme en su posición, usó un lenguaje diferente al que nos tienen acostumbrados otros líderes demócratacristianos, que en nada o casi nada se diferencian del empleado por los de la extrema izquierda totalitaria.

La actitud de Leighton hizo recordar otra reciente del se-



BERNARDO LEIGHTON

nador Tomás Pablo, del mismo partido, en que implícitamente se reconoce la obra de los gobiernos radicales, al auspiciar la erección de un monumento a la memoria del

El Gobierno, entretanto, sigue preocupado de la solución de los problemas que afectan al país. Entre ellos, el de la pequeña minería del hierro en el Norte Grande y Chico.

El propio Presidente de la República ha intervenido personalmente en esta materia, a fin de acelerar una solución. El viernes pasado, sin ir más lejos, se realizó una entrevista entre el Jefe del Estado, el presidente del Partido Radical, Raúl Rettig, y el presidente de la Cámara de Diputados, Hugo Miranda, en que analizó el problema.



MAGALHAES

Como antecedente de estas gestiones, se han realizado otras con intervención del Ministro de Minería, Joaquín Prieto; el presidente del Senado, Hugo Zepeda Barrios; el secretario del Comité de Parlamentarios del Norte, diputado Manuel Magalhaes, y los representantes de lo que podría llamarse la Grande y la Pequeña Minería del Hierro.

El rápido crecimiento de esta industria extractiva en nuestro país es un hecho evidente. En muy pocos años, su importancia como fuente productora de divisas es sólo superada por la Gran Minería del Cobre.

Sin embargo, los pequeños mineros han debido enfrentar graves problemas para mantener su producción, debido en gran parte a los altos costos, derivados de los anticuados sistemas de embarque que se ven obligados a emplear y la falta de un poder de compra estable.

Hasta el momento han debido emplear el viejo sistema de "lanchaje" para los embarques hacia el exterior y este solo hecho recarga los costos, reduciendo a cero el margen de utilidad.

El senador Salvador Allende, candidato presidencial de la extrema izquierda totalitaria, respondió como era de esperar a las informaciones sobre una nota editorial del diario "Presencia", de La Paz.

Se sostenía allí que "aunque existen antecedentes en contrario", "si triunfa la alianza socialista - comunista, especialmente el candidato Salvador Allende, puede significar la solución a nuestro pedido".

Este respondió ayer: "Una nueva intriga en mi contra distribuída por la policía pretende jugar con el sentimiento patrio de los chilenos. La ditsribución de un editorial de un diario boliviano por la policía chilena en vísperas de las elecciones representa una maniobra intervencionista del Gobierno. Lo que es más grave, los diarios de Gobierno tergiversan este editorial. Expongo ante la opinión pública esta nueva calumnia para que se la pueda apreciar".

Resulta muy curiosa la declaración del líder marxista. Y también muy sugestiva. No aclara, ni rectifica, ni rechaza el editorial del diario "Presencia", que por cierto no fue escrito por la policía chilena, sino que descarga su ira contra ésta por haber consignado el hecho en los partes informativos destinados a las autoridades, cómo era su deber.

También resulta fuera de tiesto la acusacion de intervención electoral del Gobierno, porque tampoco fue éste el que escribió el editorial.

El autor fue, sin duda, un periodista boliviano que parece tener mucha fe y muchas esperanzas en el señor Allende. Quizá demasiadas para el gusto del heroico y patriótico pueblo de Chile.

Mucho más sencillo habría sido que el señor Allende, lisa y llanamente, hubiese terminado de una vez con las esperanzas del editorialista boliviano, y hubiese afirmado que, en el muy hipotético caso que llegue al Poder, la po-

...AMA DE PROGRESO EDILICIO ...EAN CANDIDATOS LIBERALES

...de las poblaciones, seguridad en las calles, ...de los espectáculos al aire libre, la cultura y el deporte.

...seis candidatos liberales a regidores por el Pri... ...rito de Santiago, han formulado la siguiente declaración:

"Santiago se ha despreocupado de su embellecimiento y crece sin orden ni concierto. Debe renacer el interés por dotar a la ciudad de todos los ornamentos que se requieren en el orden espiritual y material, para convertirla en una metrópoli moderna y hermosa.

CORRESPONDE EN ESPECIAL:

1) Acrecentar el aporte municipal al ... desarrollo de la ciencia y de las artes, por ...espectáculos de teatro, música, cine y televisión ...libre, apertura de museos municipales elementales ...tores obreros;

...blaciones deben ser ...a un gobierno mu... ...gubernamental, cen... ...coordinado como ...de acelerar su pro... ...hacerlo más econó...

...guridad y bienestar ...anseúntes exige el ...ento y aumento ...fugios refugios para ...a sincronización de ...os en forma de ...al peatón para que ...zada y el suminis... ...asianas, de que ca... ...soluto;

...el carencia de par... ...ines en los barrios ...falta de pavimen... ...aseo, los ruidos y ...de la atmósfera, ...tantos problemas que deben mantenerse en el tapete, mientras no se resuelvan; y,

5) Los deportistas chilenos se vienen destacando como figuras mundiales en diversas ramas y es obligación de los municipios secundar y fomentar su desarrollo.

El programa que precede nos ha sido señalado por el Partido Liberal y hemos contraído el compromiso de empeñarnos porque se realice en todo cuanto dependa de nosotros.

Mario Ascui Salvatierra, 34; Luis Barros Torres, 35; Raúl Brazo Zuáznabar, 36; Luis Castro Bobadilla, 37; Virginia Cox Balmaceda, 38; Luis Alberto Jiménez Tobar, 39.

Santiago, marzo de 1963."

...actividad de Comandos ...os de Matus y Alarcón

...ión de nuevos comités y proclamaciones.

...clamada a candi... Mario Matus Ber... Catedral 2208, por ...gremialistas e in... ...s del sector San ...ana, haciéndose ...en esta oportunidad ...s del comercio. ...ilización.

...fue proclamado ...por el personal ...Fábrica de Vestua... ...s del Ejército. ...o de la palabra el ...del Comité, don ...Castillo; el dirigen... ...o Aravena; el ex ...de la H. Cámara ...Jacobo Schaul... ...igente de Faveé ...Rojas y el can... ...Matus.

...inaugurada, a las ...la Secretaría Inue... ...de las Poblaciones ...Cerrillos.

...OS DE RAMON ...— En la Empresa ...able de Santiago ...el Comité pro... ...regidor Ramón ...integrado por ...dirigentes: ex ...por Santiago, don ...Vicuña; Carlos ...que Silva, Enrique ...Ernesto Vargas, Joel Pizarro, Enrique Miranda, Carlos Muñoz, Ramón Arriagada, Luis Bahamondes, Florencio Gatica, Ciro Mardones, César Vidal, Luis Herrera Díaz, Manuel Rodríguez, Renato Olivares, Juan Tapia, Gilberto Cantin, Juan Pérez Mario Bravo, Pedro Basso, Ascanio Lagos, Aníbal Gacitúa, Francisco Gaete Justo Opazo, Aída Carrasco, Manuel Roselot, Miguel Galdames, Elsa Mardones, Juan Ramírez Luis Sánchez, Eliodoro Acosta, Manuel Gallegos, Sara Madariaga Ana Valenzuela, Julio Mardones, Julio González, Julio González Jerez, Guillermo Larenas, Pedro Torres, Samuel Cabello, Hugo Cruz Jerónimo Valencia, Fernando Cuevas, Hugo Henríquez, Sócrates Montes, Sergio Alvarez, Julio Salgado, Alberto González Antonio Díaz, Hernán Jaramillo, Jorge Bratti, Orlando López.

COMERCIO MINORISTA.— El Comercio Minorista del sector Franklin ha formado un Comité Independiente integrado por más de cien personas, que ofrecerá un ágape de proclamación al regidor Ramón Alarcón el martes 26 del presente, a las 22 horas.



PROCLAMACION DE CANDIDATOS RADICALES DEL SNS.— En el local de Catedral 2208 fueron proclamados los candidatos a regidores del Partido Radical por las diversas comunas de Santiago, que trabajan en el Servicio Nacional de Salud. Dichos candidatos son: Juan Leyton, por San Antonio; Teodoro Flores, por Talagante; Juan Ormeño, por Ñuñoa; Luis Alberto Silva, por Conchalí; Rogelio Alfonso, por La Granja; Rafael Maruri, por La Cisterna; Omar Henríquez y Olegario Allende, por Puente Alto; Oscar Gay, Jorge Esbir y Alberto Aravena, por San José de Maipo; Heriberto Hernández, por Las Barrancas y Andrés Durán, por el Primer Distrito de Santiago. En el grabado el señor Andrés Durán hace uso de la palabra, mientras le escuchan el diputado Carlos Morales Adriasola y los candidatos señores Flores, Alfonso, Maruri y Enrique Olmedo.

VOLTAIRE LOIS, PROCLAMADO EN POBLACION "LOS NOGALES"

Otras actividades de esta candidatura a regidor por Santiago.



V. LOIS

Más de doscientas personas proclamaron la candidatura a la reelección del regidor Voltaire Lois, en la Población "Los Nogales". Ofreció la manifestación la señora María Moraga, presidenta del Comité Independiente, quien en sentidas palabras expresó el reconocimiento de los pobladores de Los Nogales por la intensa labor desarrollada por el regidor Lois en beneficio de ese vasto sector santiaguino.

Formuló luego un ferviente llamado a los concurrentes, a fin de que conquisten nuevos votos para su reelección, pues el trabajo edilicio del señor Lois le ha hecho acreedor, a su juicio, a obtener la primera y amplia mayoría el 7 de abril próximo.

Hablaron también el secretario del Comando Central, Mario Riccardi, y el dirigente de la Juventud Radical, Hernán Escobar Cerda, quienes destacaron el trabajo del señor Lois. Agradeció el candidato, que se puso a las órdenes de todos los pobladores, para escuchar sus problemas y adoptar las medidas para solucionarlos.

SEXTA COMUNA.— Voltaire Lois fue proclamado ayer, a las 20 horas, por los comandos radical e independiente de la Sexta Comuna. El acto se realizó en Recoleta 909, esquina de Santos Dumont.

PRIMERA COMUNA.— Quedó constituido el Comando de la Primera Comuna en la siguiente forma: Presidente, Guillermo Rondfert; vicepresidentes, Benjamín Cortés y Hermes Vargas; secretario general, Sergio Pedemonte; tesorero, Guillermo Mondaca; secretario electoral, Miguel Fernández; secretaria femenina, Carmen Sepúlveda, y relacionador, Polo Salinas.

Proyecto turístico para zona del Rapel tiene el edil Paulino Díaz



Paulino Díaz

En un acto público a efectuarse hoy, en la esforzada comuna de Las Cabras, de la provincia de O'Higgins, el regidor radical y candidato a su reelección, don Paulino Díaz, rendirá una amplia cuenta de su labor edilicia, que ha despertado singular expectación en el vecindario.

El regidor Díaz ha conseguido la programación de un hospital para Las Cabras, pero también es autor de un proyecto de empréstito, destinado a la construcción de un casino municipal, un estadio y a la ejecución de diversas obras consultadas en el Plano Regulador. Piensa para ello, el señor Díaz, que, con motivo del Embalse Rapel, obra de ingeniería llamada a transformar los ríos Rapel y Cachapoal en un gigantesco lago, la zona de Las Cabras habrá de transformarse en uno de los más bellos lugares turísticos de la zona central. Y de ahí su preocupación por que el Municipio de esta comuna obtenga un empréstito por E° 300.000, para financiar las obras de adelanto y embellecimiento de Las Cabras, centro de una región verdaderamente ideal, por su clima, en todas las estaciones del año.

Al acto público, en que se proclamará a los candidatos radicales a regidores por Las Cabras, concurrirán el senador Hermes Ahumada y los diputados Juan Atala y Renato Gaona.

Apoyo a peticiones del profesorado

En su sesión del viernes último, la Asamblea Radical "Universidad" acordó apoyar decididamente las peticiones de mejoramiento económico del magisterio y pedir al CEN del partido que adopte las medidas necesarias, para que los sueldos de los maestros sean reajustados en la misma proporción en que fueron aumentadas las remuneraciones de los funcionarios de la planta directiva de los Servicios de Hacienda, según la ley 15.078.

Al efecto, la Asamblea Radical "Universidad" aprobó e hizo suyo un amplio informe de su presidente, señor Alberto Millán, contrario al 20 por ciento de reajuste ofrecido al profesorado.

DIJO RETTIG EN ANTOFAGASTA:

Las bases radicales tienen absoluta confianza en triunfo del 7 de abril

Al mediodía se efectuó una gran manifestación, y anoche, a estadio lleno se realizó la proclamación de los candidatos a regidores. Hablaron Rettig, Julio Durán, Maurás, Jonás Gómez, H. Brücher y Eduardo Clavel.

ANTOFAGASTA.— "Al Partido Radical lo atacan porque es fuerte y poderoso, y porque cada día se acrecienta más su prestigio. Si estuviese en decadencia, si fuese débil, no recibiría los apasionados ataques de que es objeto". Así dijo el Presidente Nacional del radicalismo, Raúl Rettig, en una concentración efectuada anoche en Antofagasta para proclamar los candidatos a regidores del radicalismo y que se efectuó con una desbordante concurrencia, en el estadio del Club de Deportes Green Cross, que tiene una capacidad para cinco mil personas.

Raúl Rettig llegó a Antofagasta acompañado del senador Julio Durán y del dirigente nacional del radicalismo Germán Picó Cañas, siendo recibido entusiastamente por los parlamentarios de la provincia y por numerosos dirigentes locales, asambleístas y simpatizantes de ese Partido.

Al mediodía, la Asamblea de Antofagasta ofreció una manifestación en honor de los señores Rettig, Durán, Picó Cañas y de los parlamentarios de la provincia, la que se efectuó con una gran concurrencia en la Quinta 21 de Mayo. Ofreció la manifestación el presidente de la Asamblea, Alfonso Pérez, y enseguida hablaron Germán Picó Cañas, Raúl Rettig, el senador Juan Luis Maurás, los diputados Hernán Brücher y Eduardo Clavel y el senador Jonás Gómez.

LA PROCLAMACION

En la proclamación efectuada anoche, y a la que se puso término a las 24 horas, habló en primer término el presidente provicial del radicalismo, Alvaro Gómez, para enseguida hacer uso de la palabra Raúl Rettig. "La jira nacional que se encuentran realizando el presidente del partido y los dirigentes del CEN y parlamentarios, dijo Rettig, ha sido todo un éxito, y puedo afirmar que, al revés de lo que pudiera pensarse que en estos viajes nosotros pudiéramos infundir a las bases un mayor optimismo y pedir más apoyo para los candidatos a regidores, ha sido al contrario: las bases con su inigualado entusiasmo y fervor, son quienes nos infunden una absoluta confianza en el gran triunfo que nos espera". Señaló que en todo el país el radicalismo está superando sus esfuerzos, desde el norte al extremo austral, como pudo comprobar, por ejemplo, en el lejano Puerto Natales. Destacó también la gran labor partidaria que está haciendo la juventud universitaria a través de los dirigentes, bases y candidatos de la J. R.

Después el señor Rettig se refirió a la posición de Gobierno del Partido Radical, y señaló que ella se debe, principalmente al anhelo de realizar las reformas estructurales que permitan dar una mayor prosperidad a nuestro país. Comparó la reforma agraria, que recién se ha puesto en marcha, con la creación de la CORFO en 1939, por medio de una ley cuyo mensaje le correspondió a él, como Subsecretario del Interior en esa fecha, entregar al Parlamento. Nadie creía en la CORFO, pero el tiempo ha demostrado que era una entidad destinada a transformar la economía de nuestro país. Se refirió también a las reformas tributaria, previsional y educacional, que son materias de luchas constantes del Partido Radical.

Analizó despues el señor Rettig las finalidades del Frente Democrático, y dijo que la alianza con los Partidos Liberal y Conservador, perseguía las finalidades de defender el régimen democrático y despachar las reformas estructurales. El Partido Radical pacta, expresó, no para ceder, sino para conquistar".

Después hicieron uso de la palabra los senadores Juan Luis Maurás y Jonás Gómez, los diputados Eduardo Clavel y Hernán Brucher, y, finalmente, cerró el acto el senador Julio Durán.

En su discurso, que fue constantemente aplaudido, el señor Durán se refirió al significado de las elecciones del 7 de abril, las que, en el hecho constituyen, dijo, un desborde de la acción propiamente comunal para tomar un alcance político y social de carácter nacional. Es el pueblo que en estas elecciones manifiesta su decisión de, o aceptar el yugo de la tiranía, o, de conservar la libertad y la vida democrática que son un orgullo para Chile.

75 o|o de las Mesas se constituyó en Primer Distrito de Santiago

De conformidad a la ley, a las 14 horas de ayer se efectuó en todo el país el acto de constitución de las mesas receptoras de sufragios que actuarán en la elección general de regidores del domingo 7 de abril próximo. Pero muchas quedaron sin constituirse. En los Distritos Primero, Segundo y Tercero se estima que un 30 por ciento de las mesas no cumplieron con este fundamental requisito, previo a toda elección. Además, los datos se empezaron a recibir con mucho retardo, especialmente respecto de las mesas en que actúan vocales pertenecientes a la cifra de 710 mil nuevos inscritos, que son la gran incógnita, según todos los técnicos electorales.

PRIMER DISTRITO

En el Primer Distrito de Santiago, de 1 mil 543 mesas receptoras de sufragios, se constituyeron 602 mesas de varones, 536 mesas de mujeres y 13 de extranjeros. No se constituyeron 203 mesas de varones, 183 de mujeres y 6 de extranjeros. Esto da, para el Primer Distrito, un porcentaje de constitución del 75 por ciento.

SEGUNDO DISTRITO

Según datos obtenidos a las 21 horas de anoche, en el Segundo Distrito de Santiago se habían constituido 191 de las 365 mesas de varones, 165 de las 323 de mujeres y 6 de las 9 de extranjeros.

Sin embargo estos datos sólo correspondían a las mesas de las comunas de Quinta Normal, Las Barrancas, Renca, Quilicura y Tiltil, pues todavía no se habían recibido los datos de 111 mesas de varones y 95 de mujeres, correspondientes a Conchalí; 8 mesas de varones y 7 de mujeres, de Colina, y 8 mesas de varones y 6 de mujeres, de Lampa.

Tiltil exhibía un record: era la única comuna de los distritos de Santiago donde se habían constituido normalmente sus 9 mesas de varones y sus 5 mesas de mujeres.

TERCER DISTRITO

De las diez comunas del Tercer Distrito, hasta las 21 horas de anoche sólo existían datos de cuatro: Ñuñoa, Providencia, Las Condes y San Miguel.

En Ñuñoa se constituyeron 119 de las 148 mesas de varones (84%) y 112 de las 156 mesas de mujeres (71%).

En Providencia: 53 de las 72 de varones (81%) y 66 de las 96 de mujeres (60%).

En Las Condes: 39 de las 51 de varones (82%) y 50 de las 65 de mujeres (77%).

En San Miguel: 152 de las 188 de varones y 144 de las 178 de mujeres.

Además, en Ñuñoa se constituyeron 5 de las 6 mesas de extranjeros; en Providencia, 3 de 4, como también en Las Condes y en San Miguel.

INASISTENTES Y REEMPLAZOS

Los vocales de las mesas receptoras de sufragios que ayer no se constituyeron deben ser pasados al Juez del Crimen de Turno, por los Notarios Conservadores de Bienes Raíces correspondientes.

El lunes se reunirán las Juntas Electorales cuyos secretarios son los referidos Notarios, para designar reemplazantes a los vocales remisos. De tal suerte, las mesas que ayer no se constituyeron, tendrán que hacerlo, con estos nuevos vocales, a las 14 horas del próximo sábado.

Desde entonces, y hasta el día de la elección, las Juntas Electorales se reunirán permanentemente, para constituir todas las mesas rezagadas.

Campaña de Regidores

EN EL PRIMER DISTRITO

JORGE PRIETO LETELIER.— El candidato fue proclamado por el Comité Independiente de los comerciantes de la Vega y floristas del Mapocho; por comités independientes de la tercera comuna y por miembros del Departamento Gremial del Partido, manifestaciones que contaron con gran concurrencia de adherentes a su candidatura.

LUIS BARROS TORRES.— En el sector norte de Recoleta se ha formado un nuevo comité independiente, que dirigen Inés de Moisap, Delia de Angulta y Luis B. Silva.

PEDRO CANO POZO.— Los clubes Atomos y Pedro Cano ofrecieron un coctel al candidato en su sede social, durante el cual les hizo entrega de un juego de camisetas a estas instituciones deportivas.

HUMBERTO DOMENECH LOPEZ.— El viernes pasado fue proclamado en la quinta comuna, con asistencia de dueñas de casa, deportistas y personal del SNS, al cual pertenece el candidato.

LUIS CASTRO BOBADILLA.— Hoy, a las 11 horas, se llevará a efecto en la Iglesia Misionera Pentecostal, ubicada en Pedro Montt 1483 una ceremonia en que el candidato hará entrega de una silla de ruedas para ayudar a doña Olga Avila, que se encuentra recluida en el Hospicio de Santiago.

TOMAS PUIG CASANOVA.— Los conservadores y elementos independientes de la tercera y cuarta comunas proclamaron al candidato con la asistencia de extraordinario número de adherentes. El próximo martes, a las 20 horas, el comité independiente de calle Gálvez lo proclamará con la concurrencia del diputado Dr. Gustavo Monckeberg, y el dirigente conservador William Arthur.

SAN BERNARDO



LUIS NAVARRO AVILES.— El viernes pasado, a las 21 horas, se reunió con los dirigentes de su campaña de las diferentes poblaciones de San Bernardo. Asistieron unas cuatrocientas personas para recibir instrucciones y dar cuenta de los trabajos electorales de su candidatura, estimándose que obtendrá una de las más altas mayorías en la comuna. Hoy, a las 10 horas, será proclamado en la Población Los Cóndores de Chile.

JOSE MARIA DOMINGUEZ.— El viernes se reunió con los presidentes de los comandos de su campaña para programar los últimos trabajos de su candidatura.

RAUL AGUILERA BELMAR.— Recientemente fue proclamado por el comité femenino con asistencia de 500 damas de esta ciudad.

JULIO PEREZ BLANCH.— Activamente están trabajando los comités independientes y de elementos conservadores de las poblaciones obreras y del centro de la ciudad.

LA FLORIDA

LUIS RAUL HORMAZABAL BUSTOS.— En el paradero Bella Vista, de la comuna de La Florida, a las 10 de la mañana se reunirán los comités que apoyan su candidatura. El comité central está formado por Ramón Jara Pino, Ernesto Wilson Salgado, Mario Merino, Hugo Alonso, Dolores Lazcano y Norma Moena.

PROVIDENCIA

JUAN OYARZUN DURAN — El candidato ha recibido numerosas adhesiones de los viejos tercios democráticos y de militantes del PADENA, que se han plegado a su candidatura a regidor. El lunes será proclamado en diferentes sectores de la comuna. El presidente de su comando, Sergio Mora Parada, hablará en el acto que se realizará en la secretaría central.

SAN MIGUEL

JUAN ARAYA ARAYA.— Hoy, a las 10 de la mañana será proclamado en la Población Nueva La Legua, por los simpatizantes independientes y liberales de la población. A las 20 horas, en la población El Pinar, será también proclamado por los independientes y la Juventud Liberal que apoya sus postulación a regidor.

CONCHALI

MARIO CISTERNAS FRITZ.— En Los Minerales 3406, en casa del ex presidente de la Asamblea Liberal, Luis Cortés, 400 simpatizantes de su candidatura le ofrecieron una manifestación, a la cual asistió el diputado Héctor Lehuedé.

VALPARAISO

RAFAEL AGUIRRE CANTILLANO. — Recientemente se formó el comando del servicio médico, que apoya su postulación a regidor, el cual quedó integrado así: Presidente, Oscar Marín; vicepresidentes, doctores Hugo Rojas, Otto Boyé, Sonia Pizarro, Ana Miranda, Luis Concha y Luis Fuentes. Secretario general, Dr. Raúl Gorigoitía, Oriele Zencovich y Alfredo Prieto.

EL TABO

HORACIO GARCIA.— Con gran entusiasmo están trabajando diversos comités por su postulación a regidor. El candidato es nacido y criado en la zona, conocedor de los problemas locales y dotado de gran espíritu de trabajo.

Jóvenes radicales pueden ser rebeldes, pero jamás traidores

Así lo afirma el Secretario General del organismo juvenil del partido mayoritario, Alcides Leal. Con entusiasmo se han sumado a la campaña electoral de los dirigentes nacionales, en todo el país.

"Creemos que la unidad es la base del triunfo y por eso, aunque seguimos manteniendo una posición que difiere en algunos sentidos con la de la directiva del partido, hemos suspendido todo debate interno, para dedicarnos exclusivamente a trabajar por el triunfo de los candidatos a regidores del radicalismo", declaró a LA NACION el secretario general de la Juventud Radical, Alcides Leal.

Este joven dirigente y otros, como Anselmo Sule, presidente nacional; Carlos Rubio, vicepresidente; Luis Quiroz, Arcalauz Coronel, Ives y Fernando Zegers, Hugo Barnes, Sergio Jarpa y otros han estado y siguen recorriendo el país, para alentar y dinamizar a los radicales del partido y de su Juventud. Todos se muestran optimistas luego de numerosas jiras a provincia.

"Creemos que el radicalismo —señaló Alcides Leal— se encuentra en un pie formidable para dar esta batalla electoral, a pesar de las dificultades relacionadas con el problema económico. El fervor de nuestros correligionarios ha superado las más risueñas esperanzas de los dirigentes. Comprendemos este entusiasmo, porque ésta es una etapa hacia el triunfo en la elección presidencial del año pxmo. Este no será un plebiscito, pero sí un importante encuentro del Partido Radical con la calle, de mucha importancia, porque revelará lo que piensa el pueblo de Chile respecto al Partido Radical".

La Juventud Radical ha presentado 37 candidatos a regidores, en otras tantas comunas del país. Sus dirigentes, además del trabajo general en favor de todos los candidatos del radicalismo, han organizado en forma específica ... de los suyos. En la provincia de Santiago llevan cuatro candidatos: Michel Karahanian, por Ñuñoa; Guido Macchiavello, por S. Miguel; Boris Ramos, por Providencia, y Jorge Eraclio Vargas, por La Granja.

"Nosotros confiamos en que una gran mayoría nacional nos va a acompañar en estas elecciones —expresó Alcides Leal—. Tenemos como gran aval las realizaciones del Partido Radical, tales como la Reforma Agraria, que es un hecho positivo y que el radicalismo tiene el compromiso de hacer operar efectivamente.

"Nosotros, la Juventud Radical —agregó— tenemos cifradas muchas esperanzas en la Reforma Agraria. Creemos que, tal como en una época el Partido Radical se empeñó por la educación para dar progreso al país, ahora le brindaremos ese progreso al campo chileno, a través de la Reforma Agraria, que permitirá un amplio desarrollo de la agricultura, sin violencias y con la sola aplicación de una ley que no es perfecta, pero sí muy buena, según nuestra propia experiencia internacional sobre estas materias.

"Por cierto que la Reforma Agraria —manifestó Alcides Leal— no es una meta, sino el comienzo de un gran plan de realizaciones".

El joven dirigente reafirmó luego su fe en el ya casi centenario Partido Radical, al aludir a rumores en el sentido de que la Juventud Radical podría rebelarse en cualquier instante.

Con especial énfasis, Alcides Leal declaró: "Que Chile sepa que actuamos cómo un solo hombre junto al Partido. Ningún joven radical ha dejado de entregar su colaboración y aquellos que nos llaman y nos tientan desde fuera para una división del radicalismo, encontrarán sólo un ¡NO! rotundo. Dentro del Partido podremos ser díscolos y rebeldes, pero jamás traidores. Hemos demostrado al Partido que en la buena y en la mala estaremos con él y seguiremos demostrándolo".

Señaló, finalmente, que lo anterior no significa que dejarán de agitar los problemas doctrinarios y políticos en el futuro, pero, dijo: "aspiramos a ser dirigentes nacionales y queremos serlo de un partido grande, poderoso y progresista".



ALCIDES LEAL OSORIO. Secretario general de la Juventud Radical.

Proclamación de hoy en San Miguel

Hoy, a las 10.30 horas, las mujeres radicales de la comuna de San Miguel procederán a la proclamación de los candidatos a regidores de su partido, señores Guido Macchiavello C., Nicolás Viveros A., Hugo Ortiz y Nelson Alvear.

El acto se efectuará en la sede del partido, calle Euclides N.o 1141.

Reunión en la 12a. Asamblea Radical

La 12a. Asamblea Radical, "Dr. Luis Aguirre Cerda", ha citado a reunión general, para las 10 horas de hoy, en su local de Javiera Carrera N.o 4031.

En esta oportunidad se impartirán las últimas instrucciones para la elección municipal del 7 de abril. Se ruega especialmente la asistencia de todos los integrantes de la Juventud "Juan Lara Guerra", pues también se tratará su reorganización y la próxima elección de directiva.

RADICALES DE TRES COMUNAS SE CONCENTRAN HOY EN T. NOVEDADES

En gran acto de fe democrática, proclamarán a sus candidatos por el Primer Distrito de Santiago.

Los efectivos radicales, gremiales e independientes de las comunas Primera, Segunda y Tercera se concentrarán hoy, a las 10 horas, en el Teatro Novedades (calle Cueto 245), para realzar el segundo acto público de proclamación de los doce candidatos radicales a regidores por el Primer Distrito de Santiago.

Son ellos los señores Rafael Señoret, Votaire Lois, Luis Ugarte, Ramón Alarcón, Mario Matus, Alejandro Rojas, José López Payacán, Luis Ramírez Necochea, Enrique Olmedo, Juan Briones, Josefina Soto y Andrés Durán.

Este acto de fe democrática contará con la asistencia de parlamentarios y de dirigentes nacionales, provinciales y comunales.

En él harán uso de la palabra los diputados Jacobo Schaulsohn, Carlos Morales Abarzúa y Juan Martínez Camps, la dirigente femenina Aura González; el presidente provincial del Primer Distrito, Félix Bazán, y un representante de los candidatos.

Al acto también concurrirán especialmente invitados, el Generalísimo del Comando Radical Provincial, senador Angel Faivovich, y el relacionador general de la campaña, Desiderio Arenas.

Citación del Comité "Patria y Soberanía"

Por orden del presidente ejecutivo del Comité "Patria y Soberanía", cítase a los señores socios a sesión ordinaria en el local del Círculo de Periodistas, Amunátegui N.o 31, tercer piso, para el lunes 25 del mes en curso, a las 19 horas, con el objeto de tratar de los asuntos propios de la institución, que señalará la orden del día.

A esta sesión podrán asistir solamente los socios aceptados y las personas que de antemano hayan sido invitadas como tales socios.

Ruegan devolución de dos biseles de un carro bomba

Se ruega a la persona que por equivocación recibió de la custodia de los buses "Vía Sur", en Santiago, un paquete conteniendo, entre otras cosas, dos biseles recién cromados, de las luces de estacionamiento delantero de un carro bomba Fargo 1951, tenga la bondad de devolverlos, ya sea a la oficina de "Vía Sur", en Santiago, a nombre del señor Vargas, o en su defecto, a nombre de Carlos Alvarez Calvo, oficina "Vía Sur", de San Fernando.

Se agradece altamente esta devolución debido a que ha sido imposible encontrar biseles del modelo señalado.

Representantes de "AID" llegan el 26

El Director de Vialidad postergó en forma indefinida su viaje a Canadá, pues deberá sostener algunas entrevistas con los representantes de la Agency for International Development, que llegarán el próximo martes a Santiago.

Los delegados del organismo norteamericano viajan a esta capital con el objeto de esclarecer diversos aspectos relacionados con la administración y aplicación de los fondos de préstamos otorgados por dicha entidad al Gobierno de Chile.

El Gobierno canadiense había invitado especialmente al Director de Vialidad a una reunión internacional sobre maquinaria pesada y caminos, que se realiza en el país del Norte.

DESIDERIO ARENAS, RELACIONA[DOR] DEL COMANDO RADICAL PROVIN[CIAL]

El Comando Radical Provincial de Santiago de la Campaña de Regidores, que preside el senador Angel Faivovich, ha designado Relacionador General al ex diputado por el Primer Distrito y actual vocal del CEN, Desiderio Arenas Aguilar.

D. Arenas

El señor Arenas cuenta con una dilatada y relevante ejecutoria, en las filas del Partido Radical. Por tal motivo, su dinamismo y experiencia serán un inapreciable aporte más, a la campaña electoral que este Partido mayoritario está librando en la provincia capital de la República.

LUIS UGARTE SALAZAR. — Candidato a su reelección por el Primer Distrito, hoy a las 10 horas, será proclamado en el Teatro Monumental por los Comités Independientes adheridos a su postulación. A este acto también ha sido invitado el diputado Carlos Morales Abarzúa. El programa se completará con la intervención de conocidos conjuntos artísticos.

RENE QUINTEROS DIAS.— Candidato por La Florida, ha ... recibiendo numerosas ... tantes adhesiones. ... Comité don Luis ... lo integran los se... Gaminal, Hugo Yáñez ... Espinoza y otros ... dos vecinos.

LA CISTERNA.— ... mando Unido Radical ... Cisterna proclamó ... todos sus candidatos ... Julio César Díaz, ... rrios, Rafael Mar... Enrique Roathi. ... los candidatos, ... del Comando Gene... cal, Egidio Figuero...

RAFAEL SEÑORET ... ha ofrecido su ... Comité de Obreros ... dos de la Empresa ... Potable de dicha ... que integran los ... mando Quezada, ... Concha, Luis Cha... del Campo, Enrique ... Luis Torres, señorita ... bio, señores Samuel ... Valeriano Coronel, ... mán, Arturo Seguel, ... pla, Arnaldo Vergara ... Rolando Ibáñez, ... y otros.

Radicales piensan doblar regidores en el IV Distri[to]

Se calcula que de siete subirán a catorce. ... clamación en San Antonio habrá el domi[ngo] ... próxima semana.

Activamente trabaja el Consejo Provincial Radical del Cuarto Distrito en la campaña que culminará en la elección del 7 de abril próximo.

Las sesiones del Consejo, que se han realizado en Santiago, dos veces al mes desde enero, se han celebrado en las distintas asambleas de los departamentos que componen este distrito, como un medio de movilizar al radicalismo en torno a sus candidatos a regidores.

Tanto el presidente, Ramón Torreblanca Rojas, como el secretario general, Mario Arredondo Henríquez y el jefe electoral, Enrique Suchetti, visitan continuamente las asambleas de la zona, para imponerse del estado de los trabajos de la campaña y dar instrucciones emanadas de la directiva máxima, para su mejor desarrollo.

El Partido Radical presenta listas de candidatos a regidores en todas las comunas de los cuatro departamentos que componen el Cuarto Distrito, que son San Antonio, Melipilla, ... San Bernardo, ... son las siguientes: Buin, San Bernardo, ... te, Melipilla, Alhué, ... dro, San Antonio, ... Navidad y El Tabo ... tima comuna elige ... ra vez los regidores ... de formar su nueva ... palidad, ya que la ... designada por el G... raíz de su reciente ...

Según cálculos ... el Consejo Provincial ... bable la elección de ... dores en el Cuarto ... Actualmente tiene ... de siete.

La proclamación de ... didatos de San An... efectuará el domingo ... marzo, a mediodía, ... tro Victoria de esa ... con asistencia de ... máximos y parlamentarios ... partido. En Cartagena ... clamación tendrá ... viernes 5 de abril ... la plaza, a las 18 ... al cual han sido ... dirigentes nacionales ... lamentarios de la ... Santiago.

CREARAN CINCO ZONAS DE INSPECCION DEL TRABAJO

Acumulación de labores impide atención adecuada al público.

Por disposición del Ministro del Trabajo, Hugo Gálvez, se crearán cinco zonas de inspección, a fin de descentralizar los servicios que funcionan en la Inspección General del Trabajo, en Vicuña Mackenna.

Esta determinación se adoptó a raíz de una visita que hizo a las oficinas el Subsecretario del Trabajo, Emilio ..., por encargo del Ministro Gálvez. Comprobó que existía gran acumulación de labores, lo que impedía atender en forma adecuada al público.

De inmediato se impartieron instrucciones para publicar avisos solicitando el arrendamiento de locales para los servicios de la zona sur, San Miguel; zona oriente, Providencia; zona norte, Recoleta; zona oeste, Quinta Normal, y zona central, en el mismo edificio de la Inspección General.

Frente de la Vivienda y Cooperativa Casa Propia atienden en nueva sede

Con asistencia de autoridades, prensa y radio, el Frente Nacional de la Vivienda y la Cooperativa "La Casa Propia" Ltda., procederán a inaugurar su nueva sede social, ubicada en Compañía 2499, esquina de García, el próximo martes 9 de abril.

Para los efectos de la organización interna de ambas instituciones, los postulantes a viviendas deben entregar sus antecedentes a la brevedad posible en la dirección de la nueva sede social, donde han comenzado a funcionar las secretarías, con el mismo horario de costumbre.

Además, la Cooperativa de Edificación "La Casa Propia", comunica a sus socios que se ha iniciado la segunda etapa de la urbanización de los terrenos de Gran Avenida 11950, donde se construirán 254 viviendas para ser distribuidas entre los asociados.

MUTUALISTAS INAUGURAN EN ABRIL MODERNA POLICLINICA

En abril será inagurada la policlínica "Andrés Bello", dotada con los más modernos elementos médicos para la atención de los socios y vecinos del sector de la Sociedad Artesanos "La Unión".

Funcionará en el primer piso de la Sociedad, en Riquelme 851 y atenderá todos los días mañana y tarde con aranceles muy reducidas.

La pronta inauguración fue acordada en la última reunión de la Sociedad. Se tomaron además los siguientes acuerdos:

Aceptar los servicios profesionales gratuitos del abogado Sergio Guzmán Reyes.

—Enviar obsequios a la Sociedad "Micaela Cáceres de Gamboa", de Curicó, que celebra hoy su aniversario.

—Designar una comisión para que asista al 12.o aniversario de la Sociedad "Josefina M. de Balmaceda", de Curicó.

—Transformar la cooperativa de consumo "La Unión", en una cooperativa "Funeraria", para lo cual se harán las consultas del caso al Ministerio de Economía.

—Iniciar el 1.o de abril las clases en la Universidad Popular Femenina "Fermín Vivaceta", en su nuevo local de Riquelme 859, y

—Aceptar estudiantes de ambos sexos en la Escuela Nocturna "Fermín Vivaceta" que inicia sus actividades el 1.o de abril en Riquelme 859.

REESTRUCTURAN MINISTERIO DEL TRABAJO

El Ministerio del Trabajo se encuentra en estudio un proyecto para reestructurar los servicios dependientes y hacer mejoras económicas a todo el personal de esa Secretaría de Estado.

Los estudios están a cargo del director general del Trabajo y del Subsecretario del ramo, quienes los presentarán la próxima semana a consideración del titular, Hugo Gálvez.

Pobladores de la "José María Caro" construyeron escuela

Hoy, a las 10.30 horas, se inaugurará una escuela en la Población "José María Caro", construida con el esfuerzo de los propios pobladores. Tiene capacidad para 200 niños y posee amplias y cómodas salas de clases.

A la ceremonia han sido invitados el Ministro de Educación Patricio Barros Alemparte; el Intendente Alcalde de Santiago, Ramón Alvarez Goldsack parlamentarios y autoridades educacionales.

Tabla de las Juntas de Conciliación

Las Juntas Especiales y Permanente de Conciliación sesionarán en la semana comprendida entre el 25 y 30 del presente bajo la presidencia de Efrén Arratia Guevara, con la siguiente tabla:

Juntas Especiales:

M A D E R A

Lunes 25 — **Audiencias**

18.00 horas: Sindicato Industrial con Maderera Fénix Ltda., 3a.

18.10 horas: Sindicato Industrial con Juan Maiz Irizar, 3a.

18.20 horas: Sindicato Industrial con Maderas González S. A., 3a.

C O N S T R U C C I O N

Martes 26

15.30 horas: OO. Baldosistas con Javier Valenzuela, 1a.

15.35 horas: OO. Baldosistas con Julio Mena S., 1a.

15.40 horas: OO. Baldosistas con Benjamín Bozzo, 1a.

15.45 horas: OO. Baldosistas con Enrique Reyes, 1a.

15.50 horas: OO. con Leonello Mattey, 1a.

15.55 horas: OO. Baldosistas con Edgardo Carrera, 1a.

16.00 horas: OO. Baldosistas con Sergio de la Sotta, 1a.

16.05 horas: OO. Baldosistas con Sucesión R. de Bernasconi, 1a.

16.10 horas: OO. Baldosistas con Adolfo Budnick e hijos, 1a.

16.15 horas: OO. Baldosistas con Miguel Salinas, 1a.

16.20 horas: OO. Baldosistas con Córdova Parcios Hnos., 1a.

16.25 horas: OO. Baldosistas con Irmir y Cía. Limitada, 1a.

16.30 horas: OO. Baldosistas con Rafael Capó O., 1a

16.35 horas: Obreros con Maori Hepner y Cía. Limitada, 2a.

16.40 horas: Obreros con Empresa Constructora Con-Ber, 2a.

16.45 horas: Obreros con Manuel Herani I., 2a.

16.50 horas: Obreros con Empresa Constructora DELTA, 3a.

M E T A L U R G I C A

Martes 26

17.00 horas: Sindicato Industrial con Sindelén S. A. I. C., 1a.

17.05 horas: Sindicato Industrial con Maestranza Lo Espejo, 1a.

17.10 horas: Sindicato Industrial con Industria Metalúrgica Ferrochet, 1a.

17.15 horas: Sindicato Industrial con Fundición Nueva York, 3a.

17.20 horas: Sindicato Industrial con Manufacturas de Cobre S. A. "MADECO", 3a.

17.25 horas: Sindicato Industrial con Fundición Pacífico, 3a.

T E X T I L

Jueves 28

18.00 horas: Sindicato Industrial con Hilandería Kattan y Cía., 1a.

18.06 horas: Sindicato Industrial con Miguel Valech, 1a.

18.10 horas: Obreros con Manufacturas Canziani, 1a.

18.15 horas: Obreros con Sociedad F. y J. García "Los Gobelinos", 1a.

18.20 horas: Obreros con Jacard y Zancen Ltda, 1a.

18.25 horas: Sindicato Industrial con Gerard Tippmann 2a.

18.30 horas: Sindicato Industrial con Lanera Chilena S. A., 2a.

18.35 horas: Sindicato Industrial con Valech y Cía. Ltda., 2a.

Junta Permanente:

Miércoles 27

18.00 horas: Sindicato Industrial con Viña Concha y Toro, 2a.

18.05 horas: Sindicato Industrial con Fábricas Unidas de Aceite S. A., 2a.

18.10 horas: Sindicato Industrial con Sociedad de Vinos de Chile S. A., 2a.

18.15 horas: Empleados con Cía. Minera Disputada de Las Condes, 2a. y última.

18.20 horas: Sind. Industriales con Cía. Minera Disputada de Las Condes; Mina, Planta Hidroeléctrica y Las Puertas, y Planta Pérez Caldera, 2a. y última.

18.30 horas: Sindicato Industrial con Establecimientos Nobis S. A. C., 3a.

18.35 horas: Empleados con Empresa Nacional del Petróleo, 3a.

18.40 horas: Sindicato Industrial con Standard Electric S. A. C., 3a.

BREVES GREMIALES

PROFESORES LIBERALES.— La Agrupación de Profesores Liberales se reunirá mañana, a las 19 horas, en su sede de Catedral 1133, para tratar problemas de suma importancia para la Asociación.

ASOCIACION CRISTIANA. — La Asociación Cristiana Femenina comunica que están abiertas las inscripciones para los cursos de inglés, alemán, guitarra, cerámica, arte decorativo, bailes folklóricos chilenos, encanto personal, gimnasia rítmica, ballet para niñas, y primeros auxilios. Los interesados pueden dirigirse a Moneda 1640, fono 61608.

FUNERALES DE DON A. GONZALEZ.— Ayer se efectuaron en el Cementerio General los funerales del socio jubilado de la Sociedad de Socorros Mutuos "Igualdad y Trabajo", don Arturo González Ortega. El cortejo partió desde su casa habitación, Lourdes 951.

En circulación revista sobre cooperativismo

Se encuentra en circulación el último número de la revista "Información Cooperativa", publicación del Departamento de Cooperativas de CARITAS-CHILE.

Contiene interesantes crónicas sobre el movimiento cooperativo y entrevistas a expertos en la materia sobre la creación del Banco de Fomento Cooperativo.

La próxima semana prosiguen gestiones en conflicto cuprero

La próxima semana proseguirán las conversaciones entre los personeros de la Chile Exploration, propietaria del mineral de cobre de Chuquicamata, y los trabajadores en conflicto.

Mientras tanto, un informe recibido en el Ministerio del Trabajo daba cuenta que los empleados y obreros del mineral iniciaron ayer la votación de un paro legal, que harían efectivo a contar del 31 del presente, en caso de que las partes no llegaran a un acuerdo.

Además, se informó que ayer se encontraban en conflicto en el país un total de 30 empleados y 3.242 obreros, pertenecientes a distintas actividades. Estos totales corresponden a dos huelgas legales y cuatro ilegales.

ACTA DE LA CUARTA REUNION DE LA JUNTA ELECTORAL DEL SEGUNDO DISTRITO DEL DEPTO. DE SANTIAGO

En Santiago, a veintitrés días del mes de marzo de mil novecientos sesenta y tres, a las 14 horas, en el local de la Dirección General del Registro Electoral, se reunió la Junta Electoral del Segundo Distrito del Departamento de Santiago, bajo la Presidencia del Defensor Público don Adolfo Ossa Joglar, y con asistencia, además, del Notario Público don Javier Echeverría Vial, del Oficial del Registro Civil de la Circunscripción de Quinta Normal, don Alfredo Benavides Solar, y del Conservador de Bienes Raíces, don Alvaro Bianchi Paz, quien actuó como Secretario.

La Junta conoció y aceptó las siguientes excusas, fundadas en causales legales debidamente comprobadas, de vocales de los designados en la sesión anterior.

QUINTA NORMAL

(MUJERES)

Sección 12a.— María Rivas González, enfermedad.
Sección 33a.— Elena Cubillos Díaz, enfermedad.
Sección 78a.—Julia Wuth Galaz, enfermedad.
Sección 81a. —Raquel Morales Peña, enfermedad.
Sección 83.a— Clara Nova Muñoz, enfermedad.

(EXTRANJEROS)

Sección 8a.— Juan Durbam Ramos, enfermedad.

CONCHALI

VARONES)

Secciones 26a. y 27a.— Edmundo Cristi Figueroa, enfermedad.
Sección 4a.— Ramiro Santelices Segovia, enfermedad.

(MUJERES)

Sección 89a.— Inés Oteíza Ramos, enfermedad.
Sección 91a.— Matilde Martínez Martínez, enfermedad.
Sección 96a.— Victoria Echevarría Muñoz, enfermedad.

BARRANCAS

(MUJERES)

Sección 39a.—Marta Rosa Estibill Morelli, enfermedad.
Sección 53a.— Zoila Lila Olave Gatica, enfermedad.

RENCA

(VARONES)

Sección 13a.— Manuel A. Varas Romero, enfermedad.

(MUJERES)

Sección 15a.— Catalina Pereira Ulloa, enfermedad.
Sección 12a.— Rosa Cordero Muñoz, enfermedad.
Sección 15a.— Gabriela Valdés Pailemilla, enfermedad.

QUILICURA

(MUJERES)

Sección 17a.—Norma Cid Elizalde, enfermedad.

Los reemplazantes de los vocales excluidos por esta Junta se designarán después de la constitución de vocales de hoy sábado 23.

Siendo las 17 horas, se levantó la sesión.

Para constancia firman: A. Ossa; J. Echeverría; A. Benavides; A. Bianchi P.
Conforme.

ALVARO BIANCHI PAZ
Notario Conservador de Bienes Raíces y Secretario de la Junta Electoral del 2.o Distrito del Departamento de Santiago.

Lo que su niño ya ocupó en el conocimiento y en el saber, proporcióneselo a un niño del Hogar de Cristo. El libro, el cuaderno, la lapicera, envíelos a Alonso Ovalle 1479.



San Javier. RODEO A LA CHILENA.— A fin de que los expositores argentinos que concurren al certamen que se efectúa en San Javier, conozcan un rodeo a la chilena, se ofrecerá en el fundo "Pangal Chico", del agricultor Luis Leiva Maturana, este espectáculo típicamente chileno. Los expositores argentinos han mostrado gran interés por asistir a este rodeo, que tendrán ocasión de conocer durante su estada en San Javier.

MOVIMIENTO MARITIMO

L L E G A N :

H O Y:
Concepción, de Puerto Chacabuco.

M A Ñ A N A:
Antofagasta, de Iquique.
Ingwi, de Tocopilla.

S A L E N :

H O Y:
Gulf Shipper, para Nueva Orleans.
Santa Catalina, para Nueva York.

M A Ñ A N A:
Bolivia, para Kobe.
María Elisabeth, para Iquique.
Santa Inés, para Nueva York.
Tocopilla, para Arica.
Ingwi, para Europa.

Población Pedro Aguirre Cerda será inaugurada en San Felipe

SAN FELIPE.— Próximamente será inaugurada en esta ciudad la Población "Pedro Aguirre Cerda". Los trabajos han sido realizados íntegramente por la CORVI. En el presente mes se dará término a las diferentes labores ejecutadas en este grupo habitacional. Quedará habilitado cuando concluyan las faenas de instalación del alcantarillado.

A la ceremonia de inauguración, cuya fecha será fijada en estos días, concurrirá el Presidente de la República, Jorge Alessandri. Así lo informó en declaraciones a la prensa, el Jefe de la Corporación de la Vivienda en San Felipe, Mario Vergara. Asistirán además, el Subsecretario del Interior, el Ministro de Obras Públicas, el Edecán de la Presidencia y parlamentarios de Aconcagua.

EXPOSICION

El poeta y pintor sanfelipeño, Carlos Ruiz Zaldívar —corresponsal del diario LA NACION— inaugurará el primero de abril una exposición de óleos en el Instituto Bancario de Cultura, en Valparaíso. En esta oportunidad, además, dará a conocer sus últimas creaciones literarias. La muestra permanecerá abierta hasta el cinco de abril.

FALLECIMIENTO DE PERIODISTA

Hondo sentimiento de pesar provocó en los diferentes círculos de las actividades regionales el reciente fallecimiento del periodista Manuel Juri Canal. Era oriundo de San Felipe. Tuvo destacada actuación en las labores periodísticas de esta localidad. En compañía de su padre, Elías Juri, fundó y dirigió en la ciudad el diario "El Trabajo". (El corresponsal).

ALCANCE A UNA NOTICIA SOBRE UN ACCIDENTE

El corresponsal de nuestro diario en Cauquenes, Guillermo Muñoz León, nos pide rectificar el nombre del corresponsal que firma la información que LA NACION dio el jueves 21 del presente mes sobre un accidente ocurrido a un micro Vía Sur en Linares". Dicha información, fechada en Linares, no lleva la firma de Guillermo Muñoz León, sino que estaba suscrita con el nombre de Muñoz L., que corresponde a nuestro corresponsal en Penco, Muñoz Leiva, quien el día del accidente se encontraba en el sitio en que éste ocurrió, y con sentido periodístico lo comunicó de inmediato al diario. Aunque, como queda establecido, no hay alcance de nombres, ni la noticia provenía de Cauquenes, hacemos la aclaración que se nos pide.

DOS PERSONAS CARBONIZADAS EN UN INCENDIO

VALDIVIA.— Dos personas perecieron carbonizadas a las 2 de la madrugada de ayer en la localidad de Futrono, al quemarse íntegramente la propiedad de Elsa Sobarzo viuda de Rosales, ubicada en calle Balmaceda sin número.

Las víctimas son Genaro Rosales Sobarzo, de 21 años de edad, y Alberto Avilés Mansilla, de 10 años, quienes dormían en una de las piezas.

El fuego se inició en un brasero que fue dejado encendido durante la noche.

Ensanche en camino de Lirquén a Tomé

LIRQUEN.— El Departamento de Construcciones e Inspección Técnica de Caminos de la Dirección Provincial de Vialidad, realizará en el curso del presente mes faenas de ensanche en el camino de Lirquén a Tomé.

Según informó recientemente el Jefe de ese servicio, ingeniero Simón Mondrus, los trabajos de ensanche se ejecutarán especialmente en los sectores que son pavimentados por la Empresa de Obras y Construcciones.

De acuerdo con los proyectos estas obras deberán estar terminadas en el mes de abril próximo.

Serán construidas cincuenta viviendas para familias indígenas

PITRUFQUEN.— El Director de Asuntos Indígenas de esta zona, Federico Peña Cereceda, en declaraciones formuladas a la prensa manifestó que en breve se iniciará la construcción de un grupo habitacional compuesto de 50 viviendas, destinadas a los indígenas de Pitrufquén.

La construcción de estas viviendas se encuentra contemplada dentro del plan de edificación que durante el transcurso del presente año se llevará a efecto en la localidad de Pitrufquén.



Obreros papeleros cumplen ideal de la "Casa Propia"

Ayer fueron entregadas 155 viviendas en la Población "Isabel Riquelme", y en La Granja, 155 viviendas, que, sumadas a las de la primera etapa del Plan, totalizan 321 casas para obreros de la Fábrica de Productos de Papel y Bodegas Santa Elena, de la Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones. Planes similares se hallan en marcha en otros centros de trabajo de la misma empresa.

"Para muchos fui una esperanza. Para otros fui una duda. Hoy soy una realidad".

Esta frase está inscrita sobre un monolito de piedra virgen que se alza a la entrada de la Población "Isabel Riquelme" (Comuna de San Miguel), que ha pasado a ser ocupada por 93 familias de obreros de la Fábrica de Productos de Papel y Bodegas Santa Elena, de la Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones, inaugurada solemnemente ayer a mediodía.

De este modo se ve plenamente realizado el programa de construcción de viviendas para obreros de la Papelera, que se gestó el año 1960, cuando se discutían pliegos de peticiones entre los Sindicatos y la Empresa. Anteriormente se había entregado 166 casas en la misma población "Isabel Riquelme" y en La Granja, que sumadas a otras 62 que están listas en el último sector mencionado, suman un total de 321 viviendas.

La ceremonia de inauguración y entrega de las casas en el sector de "Isabel Riquelme" se inició con el izamiento del pabellón nacional y el descubrimiento del monolito que lleva la inscripción con que empezamos esta crónica. La frase grabada sobre el monolito, como imperecedero testigo de esta obra, pertenece al obrero de la Fábrica de Productos de Papel Germán Valdés Acuña.

LA INAUGURACION

El acto de inauguración del grupo de viviendas que completan la población "Isabel Riquelme" contó con la asistencia de los presidentes de los sindicatos "Productos de Papel" y "Bodegas Santa Elena", señores Emilio Fernández y José Alvarado, respectivamente, dirigentes de otros sindicatos de la Papelera, el gerente de la CORVI, señor Jorge Opazo; el fiscal señor Carlos Rubio y otros jefes de la CORVI; el gerente general de la Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones, señor Ernesto Ayala, el Jefe del Personal, señor Manuel Carrasco y otros jefes de la empresa, además de obreros de los Sindicatos Fábrica de Productos de Papel y Bodegas Santa Elena, y sus familias.

En primer término, usó de la palabra el gerente de la Papelera, señor Ayala, quien manifestó que estaba convencido de que el Plan Habitacional derivado del D. F. L. 2 está produciendo una revolución verdadera, al dar estabilidad a las familias de los trabajadores chilenos a través de la casa propia. Sostuvo que es más útil construir que destruir y que la población que se inauguraba representaba un paso más de la revolución de la construcción, contra la revolución de la destrucción y del odio.

Más adelante, el señor Ayala explicó los orígenes de la idea que se remontan al año 1960, cuando se discutían pliegos de peticiones. Manifestó que el interés de la Compañía por contribuir a la solución del problema de la vivienda de sus obreros se expresa en la edificación de 1.300 casas en todos sus centros de trabajo, de las cuales 450 están terminadas y las restantes en construcción o en los arreglos finales para iniciar su edificación.

EL GERENTE DE LA CORVI

Acto continuo, en representación de la CORVI, habló su Gerente General, don Jorge Opazo, quien entre otras cosas manifestó:

"Los préstamos para Convenios Colectivos —como los que se han aplicado en este caso—, combinan el esfuerzo inicial de los ahorrantes con las facilidades de anticipos parciales en la entrega de viviendas y con las garantías de la empresa, factores que, en conjunto, forman el cuadro armónico de una acción cooperativa en favor del trabajador que aspira al hogar propio.

"En el caso preciso de la Población "Isabel Riquelme" —continuó diciendo el señor Opazo— ha operado otro factor de gran significado en el aspecto de la comprensión obrero-patronal. Me refiero a la actitud generosa de la Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones que, superando los términos usuales del convenio colectivo, proporcionó la ayuda económica necesaria para ejecutar de inmediato todo el plan de viviendas programadas, favoreciendo así prácticamente a todos sus colaborades inscritos."

Destacó más adelante el señor Opazo que era especialmente satisfactorio para la CORVI comprobar que el exitoso término de este programa corresponde a uno de los primeros convenios colectivos celebrados por la institución.

EL PRESIDENTE DEL SIND. SANTA ELENA

Don José Alvarado, presidente del Sindicato Obrero de las Bodegas Santa Elena, expresó el agradecimiento del directorio y miembros del sindicato hacia los jefes de la Papelera y de la CORVI, en el instante en que se daba término a una obra de gran trascendencia social, como es la de facilitar la adquisición de casa propia a los trabajadores.

Trazó enseguida una síntesis de los esfuerzos realizados para cumplir el plan habitacional de la Papelera. Recordó cómo, con motivo de la discusión de un pliego de peticiones, el gerente de la Papelera señor Ayala les propuso la celebración de un convenio colectivo con la CORVI, con la seguridad de que la empresa prestaría el máximo de apoyo mediante el anticipo de los recursos para completar el programa antes del plazo de cuatro años en que debía empezar a operar el convenio. Dijo textualmente: "La proposición fue aceptada por mi directorio, como igualmente por el del Sindicato de Productos de Papel, presidido en esa época por Emilio Fernández. De más estaría decir que hubo que vencer muchas dificultades. Pero al final, como dice el viejo adagio, hemos podido comprobar que "todo lo que cuesta vale".

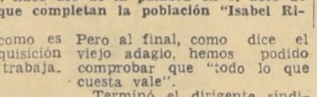
Terminó el dirigente sindical reiterando sus agradecimientos a los jefes de la Papelera y de la CORVI.

En términos parecidos usó enseguida de la palabra el presidente del Sindicato de la Fábrica de Productos de Papel, Emilio Fernández, quien, al destacar la trascendencia del DFL. 2, como herramienta para resolver el problema habitacional, rindió homenaje al Presidente de la República Excmo. señor Jorge Alessandri, su principal propulsor.

Recordó cómo una simple conversación entre dirigentes sindicales y empresarios celebrada en 1960, se había convertido en una bella realidad expresada en hermosas y confortables viviendas para centenares de obreros de la Papelera en "Santa Isabel" (comuna de San Miguel y La Granja-Puente Alto).

Como testimonio histórico que demostraba que la Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones había cumplido ciento por ciento su compromiso con los Sindicatos, el señor Fernández leyó una comunicación suscrita en 1960, por el gerente señor Ernesto Ayala, que proponía el plan y comprometía el decisivo aporte de la Compañía. De este modo fue posible realizar con mucha anticipación, en forma escalonada, un plan de construcciones a cuatro años plazo. En resumen, afirmó, el Plan quedó plenamente realizado en dos años.

Terminados los discursos se procedió a la entrega de las llaves de las casas recién construidas a sus felices poseedores y finalmente se sirvió un almuerzo con asistencia de los jefes de la CORVI y de la Papelera y autoridades invitadas.



Emilio Fernández, Presidente del Sindicato Obrero de la Fábrica de Productos de Papel, de la Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones, hace uso de la palabra en el acto de entrega de las casas que completan la población "Isabel Riquelme". Al fondo: parte de las nuevas viviendas, y familias de los obreros que se han transformado en propietarios de cómodas y confortables viviendas.



El obrero Claudio Soto y su esposa Julia Miranda, reciben las llaves de una vivienda de la Población "Isabel Riquelme". Entrega las llaves el Gerente de la Corvi, Jorge Opazo.



Frente al monolito que se alza a la entrada de la población "Isabel Riquelme", de los obreros de la Papelera, aparecen el Gerente de la Compañía, señor Ernesto Ayala, y el Gerente de la CORVI, señor Jorge Opazo. El monolito tiene una inscripción que dice: "Para muchos fui una esperanza. Para otros fui una duda. Hoy soy una realidad". La frase —que simboliza la historia de la población— pertenece al obrero Germán Valdés Acuña.

AQUI...EL PUERTO

CONTROL DE PRECIOS.— En forma muy estricta ejecutará DIRINCO un control de precios en los cuarenta y nueve cerros de Valparaíso, según informó la Dirección de Industria y Comercio de Valparaíso. Este plan ya comenzó en el cerro Cordillera y proseguirá con los demás cerros del puerto, ya que se ha verificado que es en la parte alta de la ciudad donde se realizan con la mayor impunidad los mayores abusos en los precios de artículos de primera necesidad.

MEDICOS DE HOSPITAL NAVAL.— 25 médicos del Hospital Naval de este puerto, a quienes no se les han cancelado las horas extraordinarias de trabajo, han informado al director del plantel que harán dejación indefinida de sus cargos si no se les soluciona este problema.

REUNION DE CANDIDATOS RADICALES.— El próximo lunes a las 20 horas se realizará una reunión de candidatos y dirigentes radicales, para estudiar los trabajos ejecutados hasta el momento y preparar el acto de culminación de la campaña, con la proclamación de los candidatos el domingo 30 del presente mes.

OPERADORES TELEGRAFISTAS.— Mañana lunes a las 9 horas, se llevará a efecto un concurso para operadores telegrafistas, en la jefatura zonal del servicio de Correos y Telégrafos. Las pruebas se harán en base a los ramos de castellano, idiomas, (inglés, francés), geografía de Chile y matemáticas.

TRANSPORTE PINTO.— A las 7 horas de ayer recaló en este puerto, procedente de Arica, el transporte de ataque "Presidente Pinto", al mando de su comandante, capitán de navío Enrique O'Reilly Fernández. A bordo del barco llegaron a Valparaíso 90 conscriptos licenciados que hicieron el servicio militar en el Regimiento de Defensa de Costa "Lynch", de Iquique. El buque regresará a Arica en algunos días más.

ASTRONAUTA EN VIÑA DEL MAR.— Inesperadamente, el Alcalde de Viña del Mar, Pedro Pizarro Ramos, recibió la visita del astronauta norteamericano, mayor Robert M. White, quien aprovechando su visita a Quintero, pasó a saludar al Alcalde viñamarino. Este agradeció su gesto cordial y le hizo presente que tanto él como la ciudad se congratulaban por su visita, ya que el balneario no tenía la costumbre de recibir la visita de héroes de su categoría.

FIESTA EN ACHUPALLAS.— Hoy a las 10 horas se llevará a efecto en el sector Villa Independencia, de Achupallas, una fiesta de los pobladores del lugar, con motivo de los trabajos que se llevan a cabo actualmente.

CUERPO DE BOMBEROS.— El comandante del Cuerpo de Bomberos de Viña del Mar, Alfonso Finlay Linares, cumplió ayer diez años en su cargo, durante los cuales ha tenido un brillante desempeño y le ha cabido un importante papel en la constante renovación y modernización del material del Cuerpo.

ESCUELA "EL ESFUERZO".— Hoy, a las autoridades viñamarinas harán entrega oficial de las obras de ampliación de la Escuela N.o 48, de ese sector, financiadas por la Municipalidad, a la Dirección local de Educación Primaria y vecinos de esa población. La ceremonia se realizará a las 11 horas, y asistirán diversas personalidades.

REUNION POSTERGADA.— Para el próximo martes ha sido postergada la reunión que debía efectuarse ayer en la Dirección local de Educación Primaria. La reunión del martes se efectuará en la Escuela 15 y será exclusiva para los directores de Viña del Mar. Será entregado en esta ocasión material de exploración vocacional.

NUEVA CLINICA DENTAL.— Ayer fue bendecida en un acto que se efectuó a las 18 horas, en la Quinta N.o II, de Viña del Mar, por Monseñor Félix Ruiz de Escudero, la clínica dental para personas de escasos recursos y que será atendida por seis profesionales.

CHARLA DE FOLKLORISTA.— El jueves próximo, a las 19.30 horas, el folklorista Oreste Plath, dará una conferencia sobre el tema, "Color y gracia del habla popular chilena", en el Instituto Chileno Norteamericano de Cultura, de este puerto. Esta charla será la primera de un ciclo de presentaciones de intelectuales chilenos, auspiciada por la mencionada institución.

DAMA DIRIGIRA INVESTIGACIONES. — Por primera vez en una ciudad de Chile, una dama ejercerá el cargo de Jefa de Investigaciones, función que pasará a desempeñar, desde el lunes próximo, la Comisario Donka Kuljis. Esta señora, que la Dirección General ha designado para Viña del Mar, es una brillante funcionaria que comenzó su carrera como detective y fue ascendiendo, luego, a todos los grados en la carrera de Investigaciones.



Valparaíso.— MATRIMONIO DORN RIOS-VERASTEGUI BOCAZ.— Se efectuó en esta ciudad el matrimonio de la señorita Liane Dorn Ríos con el señor Gastón Verástegui Bocaz. Fueron padrinos de la novia, Carlos Dorn Berthold y Graciela Ríos de Dorn, y por parte del novio, Eduardo Verástegui Torres e Irma Bocaz de Verástegui. Bendijo la ceremonia religiosa en la capilla de los SS. CC., de Viña del Mar, el R. P. Florencio Infante. (Foto Rolando).

LA "ECA" CONSTRUIRA UN FRIGORIFICO EN VALPSO.

VALPARAISO.— Un intenso programa de entrevistas con Ministros de Estado y otras autoridades sostuvo el Intendente Luis Guevara en Santiago, todas ellas con expectativas muy favorables para nuestro puerto. Es así como, finalmente, será construido en Valparaíso el frigorífico de la Empresa de Comercio Agrícola, según información proporcionada por el Intendente, después de haberse reunido en la capital con el Ministro de Economía, Luis Escobar y con asistencia del Superintendente de Aduanas, el director de la Empresa Portuaria, el director de la Empresa de Comercio Agrícola, representantes de la Corporación de Fomento y del Comité Provincial de Desarrollo. Para finiquitar los convenios de entregas de terrenos para la mencionada construcción, el jueves próximo se efectuará una reunión en la Intendencia de nuestra provincia.

Del mismo modo, Luis Guevara visitó el Ministerio de Educación, para activar la edificación de escuelas metálicas en Villa Dulce y nuevos locales para liceos porteños. También visitó el Ministerio de Salud, donde le informaron que este año se dará comienzo a la construcción del internado materno-infantil para el mismo puerto.

En entrevista con el general Director de Carabineros, Arturo Queirolo, solicitó cuarteles policiales para Quebrada Verde y Peñuelas, y en conversaciones con el director de Aeronáutica, general del aire Alberto Croquevielle, le pidió se estudiase la construcción de un aeródromo en Juan Fernández y el mejoramiento de Rodelillo.

Por último, en entrevista con el presidente de la Caja Central de Ahorros y Préstamos, Eduardo Gomién, le solicitó se activaran los préstamos que se efectúan para la Asociación de Ahorro y Préstamo "Diego Portales".

Asoc. Deportiva y Cultural formaron reos de Antofagasta

ANTOFAGASTA.— Recientemente quedó formada la Asociación Deportiva y Cultural "José Papic", perteneciente al presidio de Antofagasta.

Esta entidad, integrada por reos y personal del recinto carcelario, en su última reunión elaboró el plan de trabajo que deberá desarrollar durante el curso del presente año. El sector deportivo ha organizado encuentros de fútbol, básquetbol, pimpón y rayuela con los equipos locales. Por otra parte, las actividades culturales se han iniciado con una campaña tendiente a formar una biblioteca dentro del presidio. A la Biblioteca Nacional y a la Universidad de Chile han sido solicitados textos de cultura general.

...elaciones de inscripciones electorales

...iento de los Oficios N.os 1041 y 1147, de 18 y 22 del presente mes de ... señor Director General del Registro Electoral, el Conservador de Bie... de Santiago ha cancelado las siguientes inscripciones electorales por las ... en cada caso se indica:

BRAVO SALINAS, DAVID ERNESTO; carnet de identidad Nº 3514409, de Santiago, inscrito en el Departamento de Santiago, comuna Colina, Registro 15, bajo el Nº 25.

Causal de cancelación: INHABILIDAD LEGAL.

CARREÑO TILLERIA, JUAN BLAS; carnet de identidad Nº 4336841, de Santiago, comuna de Quinta Normal, Registro 128, bajo el Nº 100.

Causal de cancelación: INHABILIDAD LEGAL.

TEODOSIO URRUTIA MUÑOZ
Conservador de Bienes Raíces de Santiago

Sociedad de Artesanos "La Unión" adhiere a Campaña Alfabetización

El directorio de la Sociedad de Artesanos "La Unión" para cooperar con la Campaña de Alfabetización en la cual se encuentra empeñado el Supremo Gobierno, ha abierto nuevos y numerosos cursos en su Escuela Nocturna "Fermín Vivaceta", que funciona en Riquelme 859, los cuales se desarrollarán de 20 a 21.30 horas diariamente. Los cursos son mixtos y la matrícula está abierta para los interesados en seguir los cursos que comenzarán a dictar- primarios de 1.o a 6.o años a cargo de maestros especializados, siendo la enseñanza para ambos enteramente gratuita, sin cobro de derechos de matrícula y con asistencia médica sin costo para los alumnos.

Por otra parte, desde las 15 a las 21 horas, se atiende la matrícula para los cursos técnicos de la Universidad Popular, donde se enseña, también gratuitamente, modas, corte y confección, peluquería, belleza, modas de niños y otros, a los cuales pueden ingresar las interesadas, que serán atendidas por el Rector Arcel Sepúlveda.
se del 1.o de abril próximo.

Paralelos a estos cursos de alfabetización, funcionan los

LA PLAZA "REPUBLICA DEL PERU" FUE INAUGURADA EN LAS CONDES

Texto del discurso del Embajador del Perú, general Armando Revoredo Iglesias.

El viernes se efectuó en la comuna de Las Condes la ceremonia de inauguración de la Plaza "República del Perú", en la cual participaron las autoridades edilicias y como invitados especiales, el Alcalde de Miraflores, Distrito de la Gran Lima, don Emilio Rodríguez Larraín, y el Embajador del Perú ante la Moneda, general Armando Revoredo Iglesias.

El acto, que se efectuó al mediodía, se inició con un discurso, a nombre del Alcalde de Las Condes, Carlos Covarrubias, del regidor Jorge Clark Donoso. Luego hizo uso de la palabra el Alcalde de Miraflores, quien se refirió a la fraternal amistad que une a los dos países.

DISCURSO DEL EMBAJADOR PERUANO

El Embajador del Perú, señor Revoredo, pronunció por su parte, el siguiente discurso:

"Las actuaciones cívicas como la que nos congrega hoy en este lugar a iniciativa de las Municipalidades de Las Condes, en Chile, y Miraflores, en el Perú, no son meras expresiones de cortesía entre los representantes de dos comunas pertenecientes a países amigos, sino que tienen para mí, el hondo significado de ser un nuevo hito en el camino a seguir por dos pueblos hermanos que marchan de la mano hacia un futuro común.

"Gracias, señor Alcalde y señores regidores de Las Condes, por haber puesto a esta hermosa plaza el nombre de mi patria. Dentro de muy breve, otra plaza llevará el nombre de Chile en la ciudad de Miraflores y así, entre cordiales expresiones de simpatía y mutuo entendimiento, iremos contribuyendo al ideal de la comunidad americana, mandato sagrado que nos legaron los próceres de nuestra independencia.

"Marchemos juntos. Los forjadores de la Independencia como el Gran Mariscal y héroe máximo de Chile, don Bernardo O'Higgins, y su amigo el prócer peruano Hipólito Unáhue, así lo ordenaron y agotaron su existencia al servicio de este ideal.

"Desde los albores de la independencia, el genio político de Bolívar vislumbró la magnitud de nuestra misión histórica al tratar de unir en 1826, en un todo armónico los países de América.

"El camino a seguir para alcanzar ese ideal no está exento de tropiezos, pero si los hombres que llevan la inmensa responsabildiad de conducir a sus pueblos hacia la integración política, económica y social de América, saben vencer los obstáculos y pasar sobre ellos con la firme voluntad de llegar a la ansiada meta, estarán trazando el camino de la verdad hacia el grandioso futuro de nuestros pueblos.

"¡Marchemos juntos! Continuemos la obra que forjaron Bernardo O'Higgins, San Martín y Bolívar, contribuyendo a la unidad continental. Para ello, nos bastará seguir una trayectoria basada en los principios del derecho americano, en el acatamiento de nuestras leyes fundamentales y en el estricto cumplimiento de nuestros pactos internacionales, porque ellos son la palabra de honor de nuestros pueblos."

BENDICION DEL CARDENAL

Posteriormente, el Cardenal Arzobispo, Monseñor Raúl Silva Henríquez, bendijo la plaza. Descubrieron el monolito con una placa alusiva, los Alcaldes de Miraflores y de Las Condes. La inscripción de la placa es la siguiente: "A la Ciudad de Las Condes, de la Ciudad de Miraflores. Parque República del Perú. Carlos Covarrubias Ortúzar. Emilio Rodríguez Larraín".

Más tarde, en la sala de sesiones del edificio consistorial de Las Condes, el Alcalde de dicha comuna, don Carlos Covarrubias, impuso la Medalla Municipal al señor Emilio Rodríguez Larraín. A su vez, el Alcalde de Miraflores y el Embajador del Perú, don Armando Revoredo, impusieron la Medalla Cívica de la ciudad de Miraflores al señor Carlos Covarrubias y a don Francisco Javier Díaz Zalazar, respectivamente.

Ceden 2 hectáreas de terreno para construir escuela

Dos hectáreas de terrenos ubicadas en la Colonia "Santa Elena", de la Corporación de la Reforma Agraria han sido cedidas para que en ellas se levante una escuela destinada a los niños de tal predio. El acuerdo respectivo fue logrado en la última sesión realizada por el Comité de CORA y sobre él se informó ayer.

La cesión de terrenos fue decidida como parte de la adhesión que el mencionado organismo hace a la Campaña Nacional de Alfabetización y ante una solicitud que le formulase la Dirección de Educación Primaria el año recién pasado.

Los terrenos cedidos tienen un valor aproximado a los 1.500 escudos.

Presentación de perros policiales



Una presentación de los Perros Policiales del Cuerpo de Carabineros de Chile, se efectuó en el Sanatorio El Peral. El magnífico adiestramiento de los perros, en los diferentes ejercicios, fue muy celebrado por los enfermos y enfermeras del plantel, quienes una vez terminada la presentación, acariciaron a los perros, como una demostración de simpatía y agradecimiento.

Huasos de San Javier participan mañana en el rodeo en honor de los argentinos

Número final de la Primera Exposición Agrícola-Comercial que se verificó en el recinto del estadio local.

SAN JAVIER, 23.— La Exposición chileno-argentina que el Rotary y los regidores planearon y llevaron a la práctica en tiempo record, ha seguido teniendo el inusitado suceso de los primeros días de su apertura. Los más favorecidos han sido los escolares, cuyos maestros los han ubicado diariamente frente al gigantesco mapa geográfico de Chile de la CORFO, donde los educandos han aprendido mucho de lo que es nuestro país en el orden de potencial hidroeléctrico, vialidad, industrias, gran minería del cobre, hierro, carbón, etc., y que es el mapa que la CORFO presentó recientemente en Lima y luego en la Exposición ASIVA, obra del decorador Carlos Godefroy. La gaanadería, agricultura, en resumen la mejor visión geográfico-económica de Chile; les ha sido mostrada día a día a los niños de las escuelas de esta comuna, y luego los stands en que la Cámara de Comercio, Agricultura e Industria de San Rafael (Provincia de Mendoza), Argentina, levantó en el estadio del fútbol sanjavierino.

El Alcalde señor Sergio Sallnas, que recibió a los expositores argentinos y a personeros del Gobierno el día de la apertura, completó su labor invitando a los ilustres visitantes de San Rafael a conocer la Usina de Huachipato, diversas industrias textiles y también la industria de aserraderos de la zona de Cauquenes.

El doctor don Carlos Díaz Gidi, vicepresidente de los rotarios locales, respaldado por todos los socios de la institución, cuya gran mayoría son dueños de fundos, organiza para mañana un gran Rodeo a la Chilena, espectáculo novedoso para la comitiva argentina que concurrió al certamen internacional, y que a su vez ha brindado noche a noche aquí bailes típicos y música folklórica gaucha, interpretados por jóvenes aficionados que acompañan a la representación en un gran pullman que traspuso la frontera por el Paso del Pehuenche, hoy de moda, en ambos lados de los Andes. El rodeo de mañana en el fundo "Pangal Chico", de don Luis Leiva Maturana, que hará los honores de dueño de casa, será el numero final de este acontecimiento que se ha realizado en San Javier, y ante el cual muchísima gente aún no sale del asombro de que haya sido realizado y con pleno éxito. (Angel Lira C., Enviado Especial.)

QUEDO RESUELTO EL CONFLICTO DE LA EMPRESA NACIONAL DE PETROLEO

Acta de avenimiento fue firmada en el Gabinete del Ministro del Trabajo, Hugo Gálvez Gajardo.

Quedó resuelto ayer tarde el conflicto entre los trabajadores y la gerencia de la Empresa Nacional de Petróleo, al firmarse un acta de avenimiento que consulta una bonificación extraordinaria, por una sola vez, de un 20 por ciento sobre los sueldos bases y un 25 por ciento sobre los salarios bases pagados en el mes de febrero.

El acta fue suscrita en el Ministerio del Trabajo, en presencia del titular de la cartera, Hugo Gálvez, entre el gerente Fernando Salas y dirigentes de los empleados y obreros. Con ella se evitó una huelga ya votada en las instalaciones que la ENAP posee en Magallanes, Concón y Puerto Varas.

De acuerdo con el convenio, para la bonificación se considerará el aumento experimentado por la remuneración base por zona y la bonificación de turnos. Su vigencia será de doce meses, contados desde el 1.o de marzo del corriente mes.

Tanto los sueldos y salarios vigentes hasta antes de la última ley de reajustes de 1962 se aumentarán en la siguiente proporción: empleados, 24 por ciento más 23 escudos; obreros, 22 por ciento, más 23 escudos. A dichos aumentos se imputarán los reajustes concedidos por leyes que sean aplicables al mencionado convenio, que consulta también diferentes aumentos en otras regalías.

El SNS tiene a su cargo protec... del menor en situación irreg...

Responsabilidad que tiene desde su creación. Aumento del presup... la atención de estas funciones.

Las funciones que la ley 4.447, de 23 de octubre de 1928, sobre Protección de Menores, entregó a la Dirección General de Protección de Menores, dependiente del Ministerio de Justicia, fueron traspasadas por disposición del D. F. L. 20.1412, de octubre de 1942, a la Dirección General de Protección a la Infancia y Adolescencia, organismo que la Ley 10.383 refundió junto a otros Servicios, en el Servicio Nacional de Salud, al cual entregó todas las atribuciones que correspondían a aquellos.

De este modo, el Servicio Nacional de Salud, desde su creación, ha tenido la responsabilidad máxima en las funciones de protección de menores. En atención a ello y conscientes de la gravedad del problema de la niñez en situación irregular, especialmente sus autoridades máximas, iniciaron a fines de 1959 una política tendiente a realizar una acción más acentuada en este aspecto, y es así como en virtud del DFL 9, que autorizó la reestructuración del Servicio Nacional de Salud, se creó dependiente del Sub Departamento Fomento de la Salud, la Sección Menores en Situación Irregular, que tiene a su cargo la supervigilancia, coordinación y planeamiento de las acciones de protección de menores en situación irregular en el plano nacional; y a comienzos de 1960 impulsó la creación de la Comisión Coordinadora Interministerial a fin de lograr la realización de una acción coordinada con los demás servicios públicos e instituciones privadas de protección de menores.

Esta nueva política del Servicio Nacional de Salud se ha ido concretando en el curso de estos tres últimos años en un aumento considerable en el presupuesto empleado en el sistema protecciónal de colocaciones familiares (hogares sustitutos), ayudas intrafamiliares e internacionales en establecimientos privados; en la capacitación del personal de los establecimientos mediante cursos realizados en Santiago y Valparaíso; en la creación de nuevos establecimientos de protección de menores (uno en San Felipe y tres en la ciudad de Santiago) y en la ampliación y reorganización de los existentes. Se aspira a realizar a partir de este año planes pilotos de protección de menores especialmente en las ciudades de Valparaíso, Santiago y Concepción, siendo la creación del Hogar de Egresadas del Hogar Gabriela Mistral, en Valparaíso, sólo un paso más en esta política de protección de menores en que

Centenario Cruz Roja será conmemorado por emisiones de sellos

En el próximo mes de agosto entrará en circulación la emisión de una estampilla de correo ordinario de E° 0,03 y otra de correo aéreo de E° 0,20, destinadas a conmemorar el Centenario de la Cruz Roja.

La estampilla de correo ordinario tendrá un tiraje de 20 millones de ejemplares, y la de correo aéreo, de 5 millones de ejemplares.

Aplastado por la carga ... chofer de camión en Pu...

En forma instantánea falleció a las 22 horas del viernes último el chofer Fernando Zamorano, al estrellarse el camión que conducía por la Panamericana, a 60 metros al norte de Putagán, con el acoplado del camión AI-201, que conducía Nicanor Cáceres.

ROBABA LIENZOS DE VOLTAIRE

En la madrugada de ayer fue detenido por Carabineros Luis González Palacios, de 63 años de edad, viudo, en los momentos en que transitaba en estado de ebriedad, portando bajo su abrigo dos lienzos robados al ... Voltaire ...

PERECIO ELECTROCUTADO

Electrocutado pereció a la 1.40 hora de ayer Luis Escobar Desibori, de 17 años de edad, al afirmarse en un cable conductor de energía eléctrica, mientras colocaba un lienzo de propaganda ...

Por 3a. vez fracasó ... de fuga de "El Loco ..."

A escasos cinco metros de la libertad y escondido bajo el capó de un camión marca Chevrolet modelo 1960, patente HK-86, fue sorprendido minutos antes de las 9 horas de ayer el delincuente argentino José Roberto Rubio (a) "El Loco Pepe", autor de numerosos asaltos por los que es procesado en el Tercer Juzgado del Crimen.

Lo acompañaba en el intento de fuga el asesino yugoslavo Albino Kurincic Zuber, uno de los autores del homicidio de Enrique Labra Ibáñez, estrangulado en la madrugada del día 2 de febrero de 1958.

El vehículo en que intentaban huir es propiedad de la Dirección General de Prisiones y estuvo guardado durante toda la noche en la sección carpintería de la Penitenciaría, donde trabajaban los prófugos frustrados, quienes se introdujeron al capó del motor a las 7.30 horas, portando armas, sendos destornilladores, escasa vestimenta ya que pensaban hacerse pasar por atletas pedestres y 200 escudos en dinero efectivo.

El intento de fuga fue descubierto cuando el camión conducido por Juan Catalán Catalán enfrentaba la puerta de salida del penal, en los momentos ...













CRONICAS SOCIALES

por LUCIA ARRIETA

[CO]MIDA EN EL PALACIO COUSIÑO.—



[...] comida que ofrecieron el Ministro de [Relaciones] Exteriores y señora de Martínez [...]. En el grabado, un aspecto de esta [...]ción en honor de los Embajadores de Venezuela. La señora de Martínez con el señor Wolfgang Larrazábal y el señor Hugo Zepeda, presidente del Senado.

[MA]TRIMONIO.—

[...] contrajeron matrimonio, privada[mente] [...] Antonio Sprovera Barrios con la se[ñorita] María Luisa Ahumada. Sirvieron de [testigos] por parte del novio, Saverio Spro[vera] y María S. vda. de Abruzzese; y por [parte] de la novia, Eliodoro Fierro y doña Sara [...] C.

[COMI]DAS.—

[El s]eñor Alberto Le-Blanc Donaldson ofre[ció una] comida en su residencia de Avenida [...] Goyenechea, para despedir a la seño[ra] [...] Goycoolea Zerbi, que próximamente [viaja]rá a Europa.

[La s]eñorita Paz Valenzuela Izquierdo des[pidió] su vida de soltero a Gonzalo Sánchez [y] Carmen Serrano Guerra, con una [...] íntima.

[EN A]NTUMALAL.—

[Se e]ncuentran en Antumalal el señor Or[...] Dell'Orto y señora Marta Benard de [...] y el señor Samuel Eyzaguirre In[...] señora Lucy Edwards de Eyzaguirre.

[PRÓX]IMO MATRIMONIO.—

[El ma]trimonio de la señorita Solange Lo[...]vides con el señor Rodrigo García [se]rá bendecido el viernes 5 de abril, en [la ...] del Sagrado Corazón, a las 17.30 [...]

MATRIMONIO FUENZALIDA DUBLE-MONTT DIAZ.—

Circula el siguiente parte de matrimonio: Osvaldo Fuenzalida Correa y Elena Dublé de Fuenzalida participan a usted el matrimonio de su hijo Víctor con la señorita Margarita María Montt Díaz y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Franceses, el sábado 30 de marzo, a las 17 horas.

PARTE DE MATRIMONIO.—

Circula el siguiente parte:

Guillermo Pérez de Arce Plummer y Virginia Letelier de Pérez de Arce participan a usted el matrimonio de su hijo Guillermo, con la señorita María Consuelo Araya Labbé, y tienen el agrado de invitarlo a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de la Divina Providencia (Avenida Providencia 1619), el viernes 5 de abril, a las 18.30 horas.

MATRIMONIO CONCERTADO.—

Ayer quedó concertado el matrimonio de la señorita Loreto Marín Estévez, con el señor Gabriel del Real Correa. Hicieron la visita de estilo el señor Octavio del Real Daza y señora Amelia Correa de Del Real. Bendijo las argollas el Rvdo. Padre Joaquín Larraín Errázuriz.

DE LOS ESTADOS UNIDOS.—

De los Estados Unidos regresará próximamente el señor Manuel Cruzat Infante.

MATRIMONIO CORTINEZ GINESTA-CASTRO LORCA.—

Ayer sábado se efectuó en la Iglesia de los Reverendos Padres Franceses el matrimonio de la señorita Cecilia Castro Lorca con el señor Armando Cortinez Ginesta. Fueron padrinos de la novia el señor René Castro Simms y señora Elena Lorca de Castro. Padrinos del novio, el señor Armando Cortinez Mujica y la señora Laura Ginesta de Cortinez. Testigos de la ceremonia civil de la novia: Fernando Castro Simms, Arturo Lorca Ramírez, Leopoldo Castro García-Huidobro, Raúl Lorca Ramírez y Eduardo Castro Vilches; del novio, Guillermo Ginesta Boudat, Stella Ginesta de Moir, Fernando Lorca Cortinez, Jorge Gana Eastman y Ramón Cortinez Bascuñán. Testigos en la ceremonia religiosa de la novia: René Castro Lorca, Alvaro Castro Simms, Raquel Lorca Ramírez, Alfonso Castro García-Huidobro, Ricardo Lorca Ramírez, y Arturo Lorca Farguer; y del novio: Guillermo A. Ginesta Merino, Graciela Ginesta Boudat, Carmen Merino de Ginesta, Alberto Cortinez Bascuñán, Clive Moir y Oscar Fuentes Enberg.

A EUROPA.—

A Europa se dirigirán próximamente los señores Osvaldo Pérez Campino y Manuel Romaní Cañas.

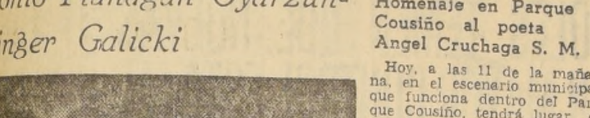
Ayer se dirigieron a México, Estados Unidos y Europa, el señor Patricio Claro Tocornal y señora Olga Vicuña de Claro.

EXPOSICION EN LA SALA REIFSCHNEIDER.—

El señor Jorge Aguirre Silva expondrá sus acuarelas en la Sala Reifschneider, en Galería Alessandri, en el subterráneo, desde el viernes 29 de marzo hasta el sábado 6 de abril inclusive.

MATRIMONIO SANCHEZ RIVAS-SERRANO GUERRA.—

Hoy será bendecido en la Iglesia Parroquial de Pichidegua, a las 12.30 horas, el matrimonio de la señorita Carmen Serrano Guerra con el señor Gonzalo Sánchez Rivas. Serán padrinos de la novia el señor Enrique Serrano Viale-Rigo y señora Teresa Guerra de Serrano. Serán padrinos del novio, el señor Alfredo Sánchez Lazcano y señora Marisa Rivas de Sánchez. Testigos de la novia en ambas ceremonias serán: María Teresa Serrano Guerra, Enrique Serrano Guerra, Jaime Serrano Guerra y Francisco Bulnes Ripamonti. Testigos del novio en ambas ceremonias serán: Eduardo Moore Montero, Gustavo Zañartu Bezanilla, Eduardo Zañartu Bezanilla, Raimundo del Río P., Exequías Alliende C., José Garrido R., Vicente Santa Cruz G., Luis Grez Z., Rafael Rivera S., Eduardo Aldunate S., Emilia Sánchez de Velasco, Virginia Guilisasti de Errázuriz, Roberto del Río S., Rafael Gumucio V., Eugenio Prieto L., y Pablo Sánchez R.



[Matr]imonio Flanagan Oyarzún-[Sch]lesinger Galicki

[Se e]fectuó privadamente, el matrimonio de la señorita [...] Flanagan Oyarzún, con el señor Henri Schlesinger Galicki.

Homenaje en Parque Cousiño al poeta Angel Cruchaga S. M.

Hoy, a las 11 de la mañana, en el escenario municipal que funciona dentro del Parque Cousiño, tendrá lugar el grandioso homenaje que la Asociación Chilena de Escritores rinde al poeta Angel Cruchaga Santa María, con motivo de cumplir 70 años de vida.

Será una novedad esta velada literario-musical al aire libre, que por primera vez se realiza en estas condiciones y con escogidos números artísticos, tales como el Coro Pablo Vidales, recitaciones de poemas del festejado por la eminente actriz Inés Moreno, el tenor Hanns Stein, que accedió a participar como una deferencia hacia el poeta, etc.

El escritor y poeta chileno Juvencio Valle, intervendrá a través de una interesante charla sobre Angel Cruchaga y su obra. La entrada es libre y se invita a los admiradores de la poesía y público en general. A continuación se servirá un almuerzo en el casino que funciona dentro del Parque y las adhesiones pueden recibirse en el mismo local ya mencionado.

Cine-Foro sobre el film "Fragata Infernal": hoy

Hoy, a las 10 horas, se exhibirá en el Cine Ducal, la película "Fragata Infernal", basada en la novela del escritor norteamericano Herman Melville, titulada "Billy Budd". Después de la exhibición tendrá lugar un foro, auspiciado por el Comité de Cine del Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura, en el que participará la señorita Alicia Vega y los señores Raúl Aicardi, Director del Departamento Audio Visual de la Universidad de Chile, y Hernán Poblete, escritor.

Quince grabadores del Brasil exhiben próximamente

El próximo miércoles 27 de marzo, se inaugura la presente temporada 1963, de la Galería de Arte del Centro Brasileiro de Cultura, con una importante muestra de 15 grabadores brasileños, entre los que se cuentan figuras como Oswaldo Goeldi, Livio Abramo, Marcelo Grasman, Anna Letycia, Roberto de Lamónica, Gilvan Samico, Isabel Pons, y otros de fama internacional.

En esa misma oportunidad saldrá un nuevo número de la ya conocida serie "Cadernos Brasileiros", que está dedicado al Grabado en el Brasil, con ilustraciones de los más representativos grabadores brasileños.

La exposición estará abierta al público desde el miércoles 27 del presente, a las 19 horas, en Alameda 1650.

NOTICIAS DEL MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO

Hoy se clausura la exposición de Pintura Chilena Contemporánea.

El jueves 28 se inaugura la interesante exposición de pinturas y esculturas modernas norteamericanas de la colección Sara Roby.

Oportunamente se anunciará la fecha del programa de conferencias, jazz, películas, etc., organizado por el Instituto Chileno Norteamericano de Cultura.

La Sociedad de Amigos del Museo actualmente organiza las clases de pintura e historia del arte para adultos y clases de pintura para niños. Las inscripciones para estos cursos podrán hacerse de martes a sábado en el Museo.

Se anuncia a los señores socios que la primera asamblea general se efectuará en las salas del Museo, el 1.o de abril, a las 19 horas, seguido de un coctel.

MATRIMONIO CONCERTADO.

Ayer quedó concertado el matrimonio de la señorita Ernestina María Luz Araya Steck con el señor Juan Moisés Elgarrista Alvarez. Hizo la visita de estilo el señor Agustín Elgarrista Olivares y señora María Elba Alvarez de Elgarrista. Las argollas fueron bendecidas por el Párroco del Sagrario, Presbítero Monseñor Marcos Calvo.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

CARLOS CARIOLA San Diego 242. (89350).— Madame Amneris, vidente.

CAUPOLICAN, San Diego 840 (82437).— 18.30 y 9.40: Si vas para Chile, sainette teatral, homenaje a Chito Faró. Schow revisteril.

LA COMEDIA, Merced 349 (391523) — 19 y 22.30: Conjunto ICTUS presenta: La visita de la vieja dama.

MARU, Huérfanos 786 (397907).— 19.15 y 22.15 horas: Cía. de Comedias Sylvia Oxman-Humberto Barberis: "Vamos a contar mentiras".

MONEDA, Estado 82 (31477).— 19 y 22 horas: Cía. de Américo Vargas y Pury Durante: Cinco gangsters y una monja.

MUNICIPAL, San Antonio 149 (31407).— 19 horas: Espectáculo de Pantomimas, Roberto Espina.

PETIT REX, Huérfanos 735 (31144). 19 y 22: Boeing Boeing.

REVISTAS

COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50657).— Cía. de Revistas Humoresque.

OPERA, Huérfanos 837 (30176).— Reunión en la cumbre del cerro.

PRINCESA, Recoleta 348 (372606). — Cía. de Revistas Picaresque. Campeonato Mundial de Strip-Tease.

CIRCOS

CARPA TRICOLOR, Alameda 1461 (60778).— Mat. 15, Ver. 18.30, Noche 21.40: Circo Las Aguilas Humanas. Los toreros trapecistas voladores españoles: Fieras y animales amaestrados.

CINES
(HORARIO FIJO)

ALCAZAR, Brasil 373 (80122).— Matinal 11: Títeres de Mario Esteban Barbieri. Regalo de Coca Cola y selecciones escolares. Desde las 14: Dos mujeres. El mercader del terror. Crimen en Montecarlo. 19 y 22.

ASTOR, Estado 257 (392112).— 13.30, 16, 18.45 y 22: Fragata infernal. 15 años.

BANDERA, Bandera 76 (89111).— 13.15, 16.15, 19.15 y 22.15 horas: —El Ghetto de Varsovia. May. de 14 años.

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061).— 11 horas: Aventuras de Nich. 19.10 y 22.15 horas: Comezón del séptimo año. 15 años.

CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). — 15.15, 19 y 22.15: La celda olvidada. EE. UU. Drama. 14 años.

CINE ESPAÑA — 14, 16.15, 19 y 22 horas: Fray escoba. Menores.

DANTE, J. Washington 26 (494359) Matinée a las 15 horas: El gran riesgo. La mano asesina. 19 y 22 horas: Sufrir es mi destino. 15 años.

DUCAL, Agustinas 777 (35375).— 13,15, 15,45, 18,45 y 22 horas: Barrabás. Mayores de 14 años.

EGAÑA, Los Guindos 3368 (471026) — Matinée 14.30: Milagro por un día. Dibujos animados. 4.o La reina misteriosa. 19 y 22: Préstame tu llave.

EL GOLF, Apoquindo 614 (480046). — 15: Cuatro obras maestras. 19.15 y 22.15: Valiente y temerario. EE. UU. Aventura,, mayores y menores.

GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— 14.30, 18.15 y 22 hrs.: El día más largo del siglo. 14 años.

HUERFANOS, Huérfanos 930 (33555) 14, 16.15, 19 y 22: Valiente y temerario. EE. UU. Aventuras. Mayores y menores.

IMPERIO, Estado 235 (397960).— 14, 16.30, 19.15 y 22.15 horas: Préstame tu llave. Inglesa, cómica, 21 años.

KING, Huérfanos 840 (32838).— 14.15, 16.30, 19 y 22 hrs.: La bella americana. Francesa, comedia. Mayores y menores.

LAS CONDES, Noruega 6316.— (484067).— 15 horas: Un pie en el infierno. Miguelito. 19.15 y 22.15 horas: El extra.

LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— Matiné, 14.30: Milagro por un día. 3.o La reina misteriosa. 18.45 y 22 horas: Préstame tu llave.

LIDO, Huérfanos 680 (34366).— 14, 16.15, 19 y 22: Perro mundo. mayores de 21 años.

LO CASTILLO, Vitacura 2284 (481981).— 14.30 horas: Su mejor enemigo. Festival de puñetes y carcajadas. 19.30 horas: Lo que el viento se llevó.

METRO, Bandera 137 (83361). — 11 horas: Selección de cortos educativos. 9.o La reina misteriosa. 13.30, 16, 19 y 22 horas: Comezón del séptimo año. Mayores de 15 años.

NILO, Monjitas 879 (392078).— 15, 19 y 22 horas: Túnel 28.

ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— 14.45 horas: Donde los malos imperan. 19 y 22.15 horas: Amor sin barreras. EE. UU. Mayores de 18 años.

PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921) — 14, 16, 19 y 22: Tres veces Ana. Mayores de 21 años.

PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— 14.30 horas: Un taxi para Tobrouk. El retorno de Arsenio Lupín. 4.o La reina misteriosa. 18.30 y 22 horas: Su único deseo. Mayores de 15 años.

PLAZA, Compañía 1068 (84714).— 14, 16, 19 y 22: La verdadera gloria.

REAL, Compañía 1040 (6555).— Tarzán en la India. Aventuras. Menores.

REX, Huérfanos 735 (31143—31144). — 14, 16.30, 19 y 22 horas: La cita. Mayores de 21 años.

SANTA LUCIA, Avda. B. O'Higgins 615 (34718).— 15, 19 y 22 horas: Aventuras en los mares del sur.

WINDSOR, Moneda 1025 (89761).— 13.15, 15.45, 18.45 y 22 horas: El embajador del miedo. 14 años.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (91254).— Sangre sobre el sol Peripecias a bordo. May. y menores.

A. ALESSANDRI, Av. B. O'Higgins 2879 (96848).— Media noche pasional. El siete machos. Mayores de 18 años.

ALHAMBRA, San Pablo 4160 (90527).— Gigantes de la Metrópolis. A pleno sol. Iván, el conquistador.

AMERICA, Ñuble 390 (52443). — El piloto de la muerte. Asesinos de la lucha libre. El caballero invencible.

ANDES, Irarrázaval 435 (43811). — Los cañones de Navarone. Homicidio.

AUDITORIUM, Bandera 236 (84688) — Cómicas, noticiarios, dibujos animados.

AVENIDA MATTA, Av. Matta 618 (51455).—Hechizo hawaiano. Vivir. Ruta de Hong Kong.

BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787).— La cabalgata de la muerte. El amo del valle. A galope tendido. 15 años.

BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91787).— Twist, locura de juventud. Asesino de la lucha libre. Siga ese ensueño.

CAPITOL, Independencia N.o 224 (372406).—La cárcel de Cananea. Pilotos de la muerte. Asesinos de la lucha libre.

CAPRI, Monjitas 825 (392414). — Ivanhoé. Mujercitas.

CARRERA, Av. B. O'Higgins 2151 (86685).—El monstruo de la laguna negra. El fantasma de la ópera. Mayores de 15 años.

CERVANTES, Matías Cousiño 134 Amantes de una noche. Francesa, drama. May. de 21.

CINELANDIA, Puente 540 (67532). El último tango. Angelitos negros. Menores.

CITY, Agustinas 1022 (66687). — El castillo negro. Mayores de 15 años.

COLON, San Pablo 3001 (90577).— El pequeño coronel. La novia. La burrerita del Ipacaraí.

CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).—El extra. Menores.

CHILE, Recoleta 2104 (372566). — Palabras al viento. Iván el conquistador. Twist, locura de juventud.

EL SALTO, El Salto 3130 (373334) — El circo nunca muere. Tarzán y la fuente de la juventud. La cárcel de Cananea.

ESMERALDA San Diego 1035 (64303).— Mothra, la destructora del mundo. El pirata negro. Menores.

FLORIDA, Estado 226 (34289).— Atila frente a Roma. EE. UU., aventuras. Mayores y menores.

GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— Palabras al viento. Juramento cumplido.

HOLLYWOOD, Irarrázaval N.o 2906 (42389).— Lolita. El diablo nunca duerme. 21 años.

HUELEN, Huérfanos 979 (31603).— Una noche en la playa. Francesa. Drama. Mayores de 18 años.

IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (92188).— Las vacaciones de papá. El último héroe. El lazo de la muerte.

IMPERIAL, San Diego 1344 (51112). — Siga ese ensueño. Twist, locura de juventud. Martín Santos, el llanero.

ITALIA, Bilbao 473 (41883).— South Pacific. El circo nunca muere. Selección dibujos animados.

LAUTARO, Carmen 602.— Al este del Congo. Terror en la selva china. El general sin rango. 14 años.

LIBERTAD, Vivaceta 1564 (361627) —El pequeño coronel. La novia. Ellas también son rebeldes.

LIRA, Pintor Ciccarelli 298 (52181). Blanca Nieves y los tres chiflados. Rey de reyes.

LO FRANCO, Carrascal 4604 (92705).— Cuidado profesora. Uno, dos tres. La coquetona.

MADRID, Chacabuco 32-C (93657) —Su mejor enemigo. Y... fueron felices. Nieves de Kilimanjaro.

MAIPO, San Pablo 4251 (95050).— Yo no creo en los hombres. La cucaracha. Vuelven los Garcías. 18 años.

MARCONI, Manuel Montt N.o 032 (42867).— Parrish. Juegos de amor. 18 años.

MAYO, Monjitas 879 (391291).— Maciste en el valle de los reyes.

MINERVA, San Pablo N.o 3230 (91464).—Herencia salvaje. Bala por bala. La guardia de la reina. May. y men.

MISTRAL, San Diego 279 (63994) — Herencia salvaje. Bala por bala. La guardia de la reina. Mayores y menores.

MODERNO, Gran Avenida 6541 (253, La Cisterna).— Emboscada salvaje. El terror de la selva china. Al este del Congo. Martín Santos, el llanero.

MONACO, Arturo Prat 715 (382845) —Amante de cinco días. El pozo de las tres verdades. Ansia juvenil.

MONUMENTAL, Avenida Bernardo O'Higgins 3943 (91555). — Twist, locura de juventud. Escuela de verano. Martín Santos, el llanero.

NACIONAL, Independencia 801 (370594).— Ciudadela de los Róbinson. Cuidado sargento. Nieves de Kilimanjaro.

NORMANDIE, Av. B. O'Higgins 139 (392749).— Rapsodia. Ciclón con faldas. Menores.

NOVEDADES, Cueto 257 (94594).— Siga ese ensueño. El coloso de Rodas. El asesino secreto.

O'HIGGINS, San Pablo 2245 (86929).— Vuelven los Garcías. La cucaracha. Yo no creo en los hombres. 18 años.

PALACE OVALLE, Iquique 6598. — Emboscada salvaje. Al este del Congo. El terror de la selva china. El general sin rango. 14 años.

PALMILLA, Pedro Fontova 5021. — El coloso de Rodas. Y otra película de sorpresa.

PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816).— El último tango. Angelitos negros.

PRAT, San Diego 2117 (50754). — Pistoleros del atardecer. Los tártaros. Las vacaciones de papá. 18 años.

RECOLETA, Recoleta 597 (373133). — Twits, locura de juventud. Siga ese ensueño. Las vacaciones de papá. 14 años.

REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36097).— 15: Un taxi para Tobrouk. 2.o La reina misteriosa. 18.45 y 21.45: Su único deseo.

REPUBLICA, República 239 (93613) Ciudadela de los Róbinson. Cuidado sargento. Blanca Nieve y los tres chiflados.

RIO, Monjitas 743 (33550) — Nefertitis la reina del Nilo. Mayores de 14 años.

RITZ, San Antonio 50 (380613).— La calle de los placeres. Las noches de Rasputín. 21 años.

RIVIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093).— Su mejor enemigo. Y... fueron felices.

REAL, Compañía 1040 (65555).— Tarzán en la India. Aventuras. Menores.

ROMA, San Diego 236 (67258).— El fantasma de la ópera. El monstruo de la laguna negra. 15 años.

ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— Maciste en el valle de los reyes.

SAN ANTONIO, San Antonio 255 (33605).— Frutos prematuros.

SAN DIEGO, San Diego N.o 612 (81093).— El precio de la traición. Honor de raza. Mayores y menores.

SAN MARTIN, Avda. B. O'Higgins 776 (35357).— El espectáculo más grande del mundo..

SAN MIGUEL, Euclides 1202 (51262) — Twist, locura de juventud. Martín Santos, el llanero. El arquero negro.

SANTA FE, San Diego 1950 (55103).— Milagro por un día. El farsante. Rebelión de los juguetes.

SANTA ROSA, Santa Rosa 3890 (50965).— Emboscada salvaje. Siga ese ensueño. El general sin rango. 14 años.

SANTIAGO, Merced 829 (32888). — Si yo fuera millonario. Mayores de 14 años.

SAO PAULO, Merced 772 (397946) — El rey de los falsificadores. Francesa. policial. May. 21 años.

SEPTIEMBRE, San Dionisio 2563 (94321).— El último tango. Angelitos negros. Menores.

SUR, San Diego 935 (61524).— Sangre sobre el sol. Peripecias a bordo. Mayores y menores.

TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— Cuatro contra la infamia. La mano de la muerte.

TOESCA, Huérfanos 1313 (63289). Escapada. Margarita de la noche. Mayores de 15 años.

VALENCIA, Independencia 2199 (370288).— Blanca Nieves y los tres chiflados. Siga ese ensueño. Escribió su nombre con balas.

VENECIA, Castro 130 (80336).— Los cuatro jinetes del Apocalipsis. Madame Sans Gene.

VERDI Pedro de Valdivia 5273 (499704).— Las aventuras de Joselito y Pulgarcito. Ha llegado un ángel.

VICTORIA, Huérfanos 827 (30021). — De golpe en golpe. Menores.

YORK, Ahumada 166 (66687). — Los practicantes. 21 años.

CINES COMUNALES

ALHUE.— Población Dávila).— 10 horas: Misión suicida. Camino de Oregón. Rot.: Pistoleros del atardecer. Rey de reyes.

AVENIDA (Buin).— Maciste en la tierra de los ciclones. Tres tristes tigres.

CERVANTES (San Antonio).— Matinée: El guapo de Nebraska. Paso a los mosqueteros. Rotativo: La celda olvidada. Bala en la espalda.

EL BOSQUE, Gran Avenida, Paradero 33 (53066, anexo 88).— 15: Secuestrado. 18.40 y 21.30: Turno para morir.

MAIPU, 5 de Abril 19 (571530).— Maipú.— 13.45: Cuidado sargento. Duelo en Sandoval. Rotativo: Las cinco monedas. La mancha voraz.

MUNICIPAL (Peñaflor).— Tumulto en alta mar. El ladrón apasionado.

MUNICIPAL (San Bernardo).— Jerónimo. El secreto mortal Mayores de 14 años.

NACIONAL (Puente Alto).— La casa de la troya. Alí Babá y los cuarenta ladrones. Abbot y Costello contra el Capitán Kid.

PLAZA (Puente Alto).— 11 horas: Los jóvenes no lloran.— El tercer sexo. La bestia en acecho. 21 años.

PLAZA (Talagante). 13.45: Duelo en Sandoval. Meneos y zapateos al ritmo del twist. 18 y 21.30: Carmen de fuego. Amores de un día.

UNA VISITA INSISTENTE

Tres meses lleva la visita de la extraña millonaria en el teatro "La Comedia". Ha sido una prolongada visita, que tiene muy contentos a la familia artística del ICTUS. Bélgica Castro hubo de renovar el permiso en el ITUCH, y todo el elenco sacrificar definitivamente sus vacaciones para que la Vieja Dama siga en Santiago. A pesar de haber muerto ya más de 100 veces Jorge Alvarez, asegura que se encuentra muy bien de salud. En el grabado, la Vieja Dama (Bélgica Castro) le da instrucciones a su mayordomo (Alberto López) para embalar al muerto (Jorge Alvarez).

CINEMATOGRAFISTAS ESPAÑOLES TEMEN QUE NUEVAS NORMAS DE CENSURA TRAIGAN MAYOR CONTROL ESTATAL

Antonioni, catalogado de "pornográfico". Productor optimista cree que podrán ver "La Dolce Vita" y "Viridiana". Padres de familia le reclaman a Franco.

MADRID, 23 (UPI).— Las normas de censura cinematográfica —publicadas en el mes de febrero— no han sido del gusto de los profesionales del cinema español. Estas normas, en principio representan un paso más en el "deshielo", ya que por vez primera un organismo censor del régimen, se ve sometido a normas. Estas prohiben, más o menos, con algunas excepciones, lo que prohibe en líneas generales la censura de otros países. Los profesionales españoles acusan a estas normas de falta de concreción, a diferencia, por ejemplo, del Código americano o el japonés, a las que se las quiere equiparar. Por esta falta de concreción, no hay que olvidar que son normas y no un Código, los profesionales temen que la censura siga el mismo derrotero que antes. Es decir el libre arbitrio de los censores, que ahora tendría para apoyarse en sus decisiones arbitrarias, esta orden ministerial sobre censura.

HASTA "VIRIDIANA"

Hay que señalar que a la llegada del nuevo director de cinematografía, Sr. García Escudero, un aire más libre ha recorrido las pantallas españolas. Temas "tabú" como eran antes las películas de Antonioni o Bergman ahora se proyectan normalmente. Parece ser que por fin "La Dolce Vita" y, según asegura uno de sus productores, "Viridiana", podrían ser autorizadas.

EL PECADO

También hay que señalar en el haber del nuevo equipo "liberal", que la Dirección General de Cinematografía parece estar dispuesta a animar al cine joven y al cine documental. El Premio de "Interés Cinematográfico" de reciente creación ha sido concedido a un joven director, Joaquín Grau, por una película titulada "Il Pecatto". Es una coproducción ítalo-española.

En ciertos sectores de la sociedad española se ha producido una reacción contra esta "liberalización" —más aparente que real ya que para temas sociales o políticos la censura sigue siendo muy rígida—; un periódico madrileño se escandalizaba que se autorizara el "pornográfico" Antonioni; ciertas jerarquías eclesiásticas habrían protestado contra la "apertura" y la potente Asociación de Padres de Familia ha escrito una carta al general Franco señalando su inquietud ante el nuevo cine "demoledor".

Luego de diez años de actuación viene a América el sucesor de Doménico Modugno

Jimmy Fontana, una de las figuras más populares de la música ligera italiana ha sido contratado por uno de los canales más importantes de la televisión de Estados Unidos.

ROMA (ANSA.)— Con Jimmy Fontana ha sucedido todo lo contrario de lo que comúnmente sucede con los ídolos populares de la canción: una explosiva aparición, la locura publicitaria, el éxito inmediato y después el eclipse lento, la declinación paulatina, el olvido. Jimmy, a quien parece recién haber descubierto la televisión americana, que lo ha llamado para cumplir una actuación en uno de los canales de la C. B. S. en Nueva York, tiene diez años de actuación en los medios locales. Diez años en el transcurso de los cuales su éxito ha ido ascendiendo de a poco, como si no tuviera mucho apuro, como si quisiera probar aquel viejo refrán o adagio que dice "despacio se va lejos". Por otra parte, no es demasiado frecuente que un artista italiano penetre en el gran círculo del éxito americano. Muchos cantantes, es cierto, son contratados en los Estados Unidos, pero sus recitales, sus actuaciones radiales o públicas están destinadas a la población italiana de América, a la gran masa de inmigrantes que siguen la crónica artística italiana y reclaman los cantantes de éxito.

El público de los Estados Unidos, en cambio, el público medio, ignoran por lo general el nombre de los cantantes que conquistan el éxito en los medios europeos. Sólo Modugño logró pasar el cerco con el "boom" de su "Volaré", y más que por otra circunstancia, por coincidir el estreno de la bella canción con el primer experimento espacial estadounidense.

SIN APURO

Jimmy no tuvo apuro nunca. O es indiferente o está demasiado seguro de lo que vale; algo de esto debe haber porque cuando debutó en 1953, se granjeó enseguida el sobrenombre de "El Maestrito" por la seguridad de sus interpretaciones. No es tarea fácil, o mejor dicho no es elemento cotizable en el campo del éxito popular, la perfección técnica; a la gente le parece molestar los alardes profesionales cuando escucha un cantante del tipo de Jimmy. Sin embargo, esos diez años de "caza del público", que protagonizó Jimmy le han servido de mucho. Sobre todo para convencerlo de que tenía razón...

DEL JAZZ A "EL POETA LLORO"

Pero no terminó allí lo arduo de la batalla entablada por Fontana. En Italia, y todos lo saben un poco, el jazz no cuenta con legiones de apasionados. Pues Jimmy comenzó haciendo jazz. E impuso muchas de sus interpretaciones, que se hicieron poco a poco famosas. Como "Bevo", como "Burlamacc d'oro", como "Diavolo", que fue en 1961 el vencedor moral del Festival de Barcelona, como "Il tempo s'e fermato". Poco después hacía incursiones en la música sudamericana y obtenía nuevos sucesos; como "El cha cha cha dell'impiccato", uno de los diez sucesos de la primavera de 1961, y la versión italiana de "El poeta lloró", que impusiera en el continente sudamericano el cantante brasileño Cauby Peixoto.




Bailarina Margot Fonteyn [illegible] que su esposo haga contrab[illegible]

LONDRES, 23 (UPI).— La primera bailarina Margot Fonteyn negó esta noche que su esposo, el ex Embajador panameño en Londres, Roberto Arias haya sido detenido en Panamá en relación con un contrabando de whisky.

Noticias de Teatro

SE INAUGURO EL FESTIVAL DE TEATRO DE BOLOÑA

BOLOÑA (ANSA).— El XIII Festival de Teatro Internacional de Boloña se inauguró en el Teatro Estable de esta ciudad con la presentación de la obra de Arnold Wesker, "Caldo de pollo con cebada" por dicha compañía. Los principales intérpretes, Lilla Brignone y Gianni Santucci, dirigidos brillantemente por Vittorio Puecher, merecieron entusiastas aplausos.

En el curso de la velada inaugural se entregaron los premios "Neptuno de Oro" de la comuna de Boloña a numerosos actores escenógrafos, directores y creadores de trajes.

Charles Boasberg nombrado presidente de Paramount Film Distributing Corp.

Charles Boasberg ha sido designado Presidente de Paramount Film Distributing Corporation, según informó George Weltner, Vicepresidente Ejecutivo de la Paramount Pictures Corporation.

"Este ascenso del señor Boasberg a la más alta posición en la organización de Ventas de Paramount en Estados Unidos y Canadá se basa en el reconocimiento de sus extraordinarias contribuciones a la compañía desde que se unió a la misma, como Vicepresidente y Director General de Ventas del país", expresó Weltner.

Antes de ingresar en Paramount, Boasberg era director general y Presidente de Warner Brothers. También perteneció a MGM y RKO.



¿EINSTEIN CULPABL[illegible]

Dramático juic[illegible] Dürrenmatt en "Los F[illegible]

PRUEB[illegible]

Publicó "El Mercurio", de Valparaíso. 6-[illegible]

LONDRES (ANSA). — Einstein se había arrepentido, al fin de su vida, de haber aconsejado a Roosevelt la construcción de la bomba atómica. Lo relató el Profesor Linus Pauling, premio Nóbel, en un debate de científicos, en su mayoría físicos atómicos, realizado en el Teatro Aldwych. El debate se hizo después de una de las representaciones de "Los Físicos", del suizo Fredrich Dürrenmatt, obra que, como se sabe, se refiere justamente al tema de la responsabilidad de los científicos atómicos. Participaron en el debate dos premios Nóbel, además de Pauling, P. M. S. Blackett y, el premio Lenin para la Paz, J. D. Bernal, además del escri[illegible]tor-científico Ja[illegible]nowsky y otras [illegible]das figuras. Bla[illegible]tor de un libro [illegible] "Consecuencias [illegible] militares de la [illegible] atómica", dijo que [illegible]za de teatro [illegible]xionar a mucha [illegible] solamente a los [illegible]cos, y agregó: "N[illegible] de conocer a fon[illegible] serán las cons[illegible] del trabajo de lo[illegible] Un 95 por cien[illegible] no lo piensan. P[illegible] excepciones. Ure[illegible] bridor del agua [illegible]

La obra de Fredrich Dürrenmatt "LOS FÍSICOS", que tan seriamente ha hecho pensar a los científicos de [illegible], se estrena el próximo jueves 28, en el [illegible] Antonio Varas. Es una producción del Instituto del Teatro de la Universidad de [illegible], dirigida por Pedro Orthous.

HOY DOMINGO, EN LOS CINES HUERFANOS Y EL GOLF, "VALIENTE Y TEMERARIO"



Escena de la intensa película en colores de Universal, para todo espectador, "VALIENTE Y TEMERARIO", que se está exhibiendo con todo éxito en los cines Huérfanos y El Golf.

HOMENAJE A CHITO FARO HOY EN EL CAUPOLICAN

Con la intervención estelar de la folklorista Silvia Infantas y Los Cóndores hoy en el amplio escenario del Teatro Caupolicán se efectúan las dos representaciones del sainte-canción, "Si vas para Chile" del compositor nacional Chito Faró y en cuya interpretación actúan Maruja Cifuentes (de la Pérgola de las Flores), Ernesto Urra, Eduardo Aránguiz, Katy Olmedo y otros elementos de nuestra escena.

En el homenaje a Chito Faró (entrega de los trofeos y medallas de Oro de Radio Nacional y Raúl Montenegro) se presenta un brillante show revisteril con la participación de las orquestas, Larry Godoy y sus ritmos electrónicos, los coléricos The Manhattan Club, René Calderón y su Quinteto Twist-Rock, Los Embajadores, Los Cadillac de Rubén Salgado y Hugo Morales, cantante Raúl Gardy, Pepe Aguirre, Nino Lardi, René Julio, Ferrau Alabert, vedette Nazira Liz, Los Chamacos, Luis Dimas y sus twisters, graciosos cómicos Eduardo de Calixto, Salvador Cicero, Alejandro Lira, Edo. Martínez, El Hombre Pájaro y las tracciones femeninas del vodevil "El Gato Negro", con las bailarinas Vera Fox, Eva Chazar y el bailarín brasileño Tommy Randall.

CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS HOY TRIPLES ESPECTACULOS

Acrecentando sus éxitos, el Circo Las Aguilas Humanas 1963, continúa atrayendo muchedumbre al céntrico terreno de Alameda 1461, entre Amunátegui y San Martín. En verdad, el Circo Número Uno de Chile, bajo carpa, aumenta en atracción, brillo y colorido auténticos, destacándose como el espectáculo maromero que agrada a las familias por su elegante y cuidada presentación, fieras, animales amaestrados y atracciones artísticas de Europa y Estados Unidos.



DOMADOR ALEMAN Franz Schumann, muy aplaudido en el Circo de Alameda 1461.

Los acompañamientos musicales por la Jazz Sonora "Cuba", con cantantes tropicales, intensifica la novedad del espectáculo que es una alegre mixtura de emoción y risa, suspenso y carcajadas, con la matización de leones y elefantes de Africa.

La intervención del grupo de vuelistas españoles (Clara Castilla y los Toreros Trapecistas), traídos expresamente de Europa para esta nueva temporada de otoño, es acertada y cumplen un espectáculo pletórico de emotividad, ritmo y sensación en la órbita de los peligrosos ejercicios aeroacrobáticos. Son una verdadera valiosa cátedra del Gran Circo Español.

Hoy, en la Carpa Tricolor de Alameda 1461, se ofrecen tres nuevos espectáculos para adultos y niños, matiné infantil, a las 3 de la tarde; vermut, a las 6.30, y noche, a las 9.40.

Mañana lunes 25, inician su segunda semana en Santiago, con dos funciones diarias, vermut y noche.

EL VIERNES LLEGA A CHILE GEORGE PEPPARD, UNA DE LAS FIGURAS ESTELARES DE "La Conquista del Oeste"



Metro Goldwyn Mayer y Cinerama presentarán, en mayo, en el Teatro Santa Lucía (que es el único cine en el país donde se exhibe cinerama), "LA CONQUISTA DEL OESTE", con un reparto que incluye a Henry Fonda, Debbie Reynolds, John Wayne, James Stewart, Gregory Peck, Richard Widmark y el nuevo galán George Peppard, que llega a Santiago el próximo viernes, en viaje de conocimiento y buena vecindad. Peppard arribará acompañado del Ejecutivo de Cinerama Jack Mindis, que ha ligado su nombre entre nosotros al nacimiento y desarrollo de esta nueva y revolucionaria técnica cinematográfica. El grabado es un mosaico de los intérpretes de "LA CONQUISTA DEL OESTE", la película que todo Chile aguarda con impaciencia, y que sólo puede verse en el cine Santa Lucía.

NOTICIAS DE CINE

FILM AMERICANO EN ITALIA

ROMA, 22 (ANSA).— El rodaje del film americano "Gidget goes to Rome" se inició en esta ciudad hace algunos días. La protagonista femenina, Cindy Carol, llegó el 11 del corriente a Roma, proveniente de Nueva York. Es un dessubrimiento del director del film, Paul Wendkos, y éste es su debut ante las cámaras. Los otros intérpretes principales son: James Barren, Trudy Ames, Peter Brooks, Jody Baker, Maureen Corcorán, Cesare Danova y Danielle De Metz.

La realización del film, en tecnicolor, producido por Jerry Bresler y distribuido por la Columbia, durará cinco o seis semanas.

GRAN CONCURSO AUSPICIADO POR La Nación Y ORGANIZACION RANK

PREMIOS

1er. Premio: E° 200 en dinero efectivo

2.o Premio: Un radio RCA VICTOR de valor E° 176, donado por la Casa TOMAS IVANOVIC

3.er Premio: Un tocadiscos por valor de E° 84, donado por la Casa Tomás Ivanovic

PREMIOS CONSUELO: Entradas para la película "SODOMA Y GOMORRA".



CUPON

1 —¿Quién es el director de la película?

.. ..

2.—¿Dónde fue filmada? .. ..

3.—Nombre dos de los principales intérpretes:

... ...

.. ..

Nombre ... ...

Dirección ... ...

Ciudad ... ... Carnet ....

Los cupones deben enviarse a Casilla 81-D. o depositarlos en los buzones instalados en el hall de LA NACION y en la Casa TOMAS IVANOVIC, San Antonio 282 y en el Teatro DUCAL, Agustinas 777.

1.—AGRICOLAS y VITICOLAS

COMPRO VINO, 15.000 ARROBAS, 10 mil semillón, 5 mil burdeos, parte cosechado y nuevo. Puedo retirar inmediatamente el vino viejo. Casilla 9434. A. 25|1

4.—AUTOMOVILES, GARAJES Y VEHICULOS

ELECTRICIDAD DE AUTOMOVILES, reparaciones garantizadas. Atendido por técnicos especializados. C. Paules del Toro Vicuña Mackenna 143. Z. 28|4

ESTANQUES PARA CAMIONES bencineros. Maestranza Ferroglobo. Santa Rosa 2265. Z. 28|4.

TALLER DE BICICLETAS SOLDADURAS. Trabajos garantidos rapidez y seriedad. Atendido por su dueño e hijos. Brown Norte 800. Z. 28|4.

MOTOCICLETA BETA - BIANCHI 1960, 175 cc. Recibo motoneta en pago. 60657. Z. 28|4

CONTADO COMPRO AUTOMOVIL Campero 1959 1962. Fono 60657. Z. 28|4

MOTORES DIFERENTES H P 3|4, 1|2 1|4. Arturo Prat N.o 651. Z. 28|4

HAGO TODA CLASE DE TRABAJOS mecánicos. Ajustes de cigüeñales, encamisado de cilindros, trabajos en general de motor. Santa Rosa 909. Z. 28|4

OPORTUNIDAD. UN EQUIPO OXIGENO 2 Bouler Voguella 45 kls. soldadura 1 banco de fierro. Arturo Prat 651. Z. 28|4

COMMER 1960, STATION WAGON, radio calefacción poco uso recibo coche en pago. Romo 60657. Z. 28|4

BICICLETAS TRICICLOS BICI motos. Grandes y niños. Créditos desde 11.50 mensuales. Alameda 2781 y Coquimbo 1055. Z. 28|4.

VENDO PARTIDA NEUMATICOS importados, 700x20, con cámaras. Por pago contado, 30 o|o descuento sobre precio INSA. Agustinas 1235. 4.o piso. DIMERCO. Z. 28|4

7.—ARRIENDOS BUSCADOS

NECESITO DOS LOCALES COMERciales. Sector 10 de Julio-San Diego, con casa para habitar. Tratar 10 de Julio 426. Z. 28|7

8.—ARRIENDOS OFRECIDOS

ARRIENDO CASA EN QUINTERO amoblada, con cocina gas licuado, 11 camas, 3 dormitorios, living comedor, cocina, baño, entrada auto, patio. Por año. Tratar Cockrane 855. Z. 31|8

PIEZA CALLE, BAJOS, FACILIDADES cocinar, lavar. Las Heras 1633 — 3825250. A. 25|8

LINDA HABITACION ARRIENDO a jóvenes estudiantes con pensión. Independencia 212-D. Z. 24|8

SE ARRIENDA PIEZA CHICA, PLENO centro, a persona sola, que trabaje fuera. Lord Cochrane 178, casa 3. Z. 25|8.

ARRIENDO LOCAL NUEVO, AMPLIO. 1 Oriente 5725. Lomas de Macul. Buses 43 y 25. Z. 25|8.

9.—COMPRAVENTAS VARIAS

GRAN OCASION: VENDO COCINA gas "Madeensa". 4 platos, horno lateral. Lavaplatos enlozado, importado, 6 cajones, todo perfecto estado. Los 3 Antonios N.o 132, fono 432960. Z. 31|9

SOQUETES STRETCH, DOS PARES 750, 1.000, 1.200, 1.500, 2.000. Despachamos reembolsos. García Reyes 428. A. 25|9

POR ENFERMEDAD DE SU DUEÑA se vende salón de belleza, agencia de empleos, perfumería y bazar. Clientela formada, edificio moderno y central, calefacción Cristall. Verlo y tratar. Vitacura 112, costado Hospital Militar. A. 25|9

VENDO DE OCASION MAQUINA Alemana N.o 10, para alta y baja. Otra máquina Groser N.o 7 y una máquina Schafchauce N.o 8, funcionando en perfecto estado, de ocasión. Llamar fono 398687. A. 25|9

10.—CONSTRUCCION y SUS MATERIALES

TUBOS DE FIERRO.— 5|8, 3|4, 7|8, 1", 1 1|2 y 2".— 10.000 kilos eléctricos de 5|8. Especial para estructuras metálicas, parrillas de autos, para jardines, antenas de televisión, etc. Tratar José Joaquín Pérez 4809. Quinta Normal. Z. 28|10

13.—DEPORTES y PASATIEMPOS

DE TODO PARA EL DEPORTISTA. Equipos completos de fútbol a precios increíbles. Deportes Chile. San Pablo 2235. Z. 28|13

PELICULAS 8mm. ARRIENDO, cómicas y descriptivas. Bandera 206. Of. 616. Z. 28|13

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres. Moneda 1137. Of. 78. Fono 80813. H.O.C. GP.

RAQUEL KOGAN B.
Abogado
Toda clase asuntos. Compañía 1048. Teléfono 84844. Horas: 6—8 P. M. C. 31|GP

ELIAS FEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131. Oficina N.o 318. Teléfono 88387. GP. 7|3.

EUGENIO PUGA
Abogado
Asuntos criminales y tránsito. Morandé 322. Oficina 320. Teléfono 61070. G. P. 19|4

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Practicante.
Inyecciones, Curaciones. Atención domiciliaria. Edificio Waldorf. Ahumada 131, Oficina 916. Teléfono 60828.

VETERINARIOS

Dr. RUBEN WASSERMAN
Atención rápida a domicilio. Vacunación Antirrábica. Fonos 462089 — 91120. A. 2|4 GP

MEDICOS

Dr. ABRAHAM WAISSBLUTH W.
Especialidades Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado, Rayos X. Consulta: República 68, Santiago. Teléfonos 94092-465451. Atención de 16 a 19 horas. 22|6. GP.

DRA. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico cirujano, señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Lord Cochrane 177. Fono número 86762.

DOCTOR LECLERC
Alcoholismo. Nerviosos. Mentales. Psicoterapias. Unduraga 207 (Dieciocho) 66453. 6—9 P. M. GP. 22|1

DR. JOSE FROIMOVICH
Medicina Interna
Elena Blanco 1165 (Bilbao esquina Miguel Claro). Teléfono 491337. GP. 81

DOCTOR HUGO CALDERON CAMPUSANO
Médico Ginecólogo
Enfermedades y cirugía de señoras. Esterilidad. Bandera N.o 60, oficina 406, fono 89832. 5 a 8 P. M. GP. 30.5

DOCTORA NAVARRETE
Señoras: Obstetricia, Ginecología. Vicuña Mackenna N.o 3.5. Fono 35812. GP. 81.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114. H.O. C. GP.

DR. ZOLTAN BERNATH
Alergia Asma.
Pedro León Ugalde 96. Teléfono 86369. Atención desde las 16 horas. GP. 28.3

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños
Consulta de 14 a 16 horas. Mac-Iver 142, 2.o piso, oficina 204, fono 393601. Martes, jueves y sábado. Domicilio: Fono 498745. Pedir hora.

ABDELKARIN DAVIS
Señoras
Ginecología, Sexología, Psiconeurosis. Consultas: 3 a 7. Huérfanos 2084. G. P. 24|3

DR. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez N.o 56. Fono 68828. H|O. C. GP.

CLINICA DE ENFERMERIA

Enfermeras Universitarias
Nebulizaciones. Ultravioleta. Control presión arterial, sondeos, curaciones, inyecciones, cateterismo vesical, etc. Educación pre-natal. Atenciones recién nacido, niño labio leporino, prematuros. Horario de lunes a viernes de 17.30 a 20.30 horas.
Huérfanos 714 — Oficina 117. Informes: Teléfono 483926. GP. 15|4.

DENTISTAS

DENTISTA RODRIGUEZ
Extracciones. Prótesis inmediatas. Corona. Fundas. Rapidez. Compañía 1068, Oficina. GP. 31|3

Prótesis dentales. Reparaciones inmediatas. Atención desde 8.30 horas.

CLINICA DENTAL CENTRAL
Compañía 1068, oficina 1105. Fono 85702, edificio Teatro Plaza. GP. 31|3

DRA. JUANA ARANDA M.
Cirujano Dentista
Prótesis inmediatas, reparaciones, puentes, obturaciones y cirugía. Martes y jueves, de 10 a 12 horas. Lunes a viernes de 16 a 20 horas. Hernando de Magallanes N.o 966, esquina de Avenida Colón. GP. 31|12

MECANICA DENTAL

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.

CLINICA DENTAL EDWARDS
Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312. Teléfono 67378. GP. 31|3.

LA INFORMACION QUE UD., NECESITA

BOMBEROS

Comandancia en Santo Domingo 978	61171
(Cuerpo de San Miguel) Comandancia, Gran Avenida 4770	53020
(Cuerpo de Ñuñoa): Comandancia en Antonio Varas 2778, teléfono	40057

INVESTIGACIONES

... de Investigaciones. General Mackenna-Teatinos	82211

ITINERARIO DE AVIONES

LAN
(Línea Aérea Nacional-Chile) 572195-572233

INTERNACIONALES

DOMINGO

9.50 horas. Vuelo 151. DC 6B. Sale a Buenos Aires y Montevideo.
19.50 horas. Vuelo 106. DC 6B. Llega de Buenos Aires y Montevideo.
9.05 horas. Vuelo 151. DC 6B. Llega de Miami, Panamá y Lima.

PANAGRA

DOMINGO: 9.50 horas. Vuelo 151. DC—6B. Sale a Buenos Aires y Montevideo.
9.05 horas. Vuelo 151. DC—6B. Llega desde Lima, Panamá y Miami.
19.50 horas. Vuelo 106. DC—6B. Llega desde Buenos Aires y Montevideo.

FARMACIAS DE TURNO

Semana entre el 23 y el 30 de marzo.

METRO, Ahumada 42; SAN CAMILO, Portugal 54; DUCAL, Blanco Encalada 2151; SAN ISIDRO, San Isidro 599; SAN DIEGO, San Diego 889; MAULE, Maule 310; VIEL, Av. Viel 1906; ARMENIA, San Diego 1796; SUBERCASEAUX, Gran Avenida 3388; DIGU, Santa Rosa 4207; VENDOME, Los Molles 3206; UNDA GONZALEZ, Gran Avenida 6781; KENIA, Av. Central (Pob. J. M. Caro) 1871; LO ESPINOZA, Lo Espinoza 2854; BELGICA, Mapocho 6101; BARRANCAS, San Pablo 5420; MARAMBIO, José J. Pérez 4587; COLON, San Pablo 3310; REAL, Sotomayor 699; MODELO, San Pablo 1596; QUINTA, Nueva Imperial 4498; 5 DE ABRIL, Bernal del Mercado 301; BENTJERODT, Av. Bernardo O'Higgins 2802; UNESCO, Tupungato 5310; IMPERIAL, Av. Fermín Vivaceta 2392; TERRA, Av. Domingo Santa María 2736; LILLO, Av. Independencia 1699; LA PAZ, Av. La Paz 402; PIO NONO, Pío Nono 201; SAN CRISTOBAL, Av. Recoleta 997; SEPULVEDA, El Salto 2707; CANADA, Obispo Donoso 20; LEGUIA, Av. Leguía Norte 210; SAN CARLOS, Av. Bilbao 3885; ÑUÑOA, Avenida Irarrázaval 1280; LOS ALMENDROS, Pres. Bates y Ordóñez 45086; DE URGENCIA, San Francisco 72: (turno permanente.)

SANTORAL

HOY: Benjamín.
MAÑANA: An. S. Virgen.

ITINERARIO DE TRENES

RED NORTE

Automotor La Calera-La Serena. Sale de la Calera jueves y domingos, a las 10 horas. Los domingos combina en La Serena con automotor a Chañaral.
Automotor La Calera-La Serena. Sale de La Calera, diariamente, a las 22.30 horas. Los jueves combina en La Serena con automotor a Chañaral.
Directo La Calera-Iquique. Sale de La Calera los domingos a las 10.30 horas.
Ordinario La Calera-Iquique. Sale de La Calera los jueves, a las 10.30 horas.
Ordinario La Calera-Iquique. Sale de La Calera los martes, a las 10.30 horas.
Ordinario La Calera-Antofagasta. Sale de La Calera los sábados, a las 10.30 horas.
Mixto La Calera-Coquimbo. Sale de La Calera los lunes, miércoles y viernes.

RED SUR

"Flecha del Sur". Santiago-Pto. Montt. Sale de Alameda los jueves y domingos, a las 7 horas.
Automotor Santiago-Linares. Sale de Mapocho, diariamente a las 7.40 horas.
Ordinario Santiago-San Rosendo. Sale diariamente de Alameda, a las 8 horas, con combinación Talcahuano y Temuco.
Ordinario Santiago-Pichilemu. Sale de Alameda, diariamente a las 8.30 horas.
"El Penquista". Santiago-Concepción. Sale de Alameda lunes, miércoles y viernes, a las 10 horas, con combinación a Temuco.
Automotor Santiago-Talca. Sale de Mapocho diariamente, a las 13.45 horas.
Ordinario Santiago-Talca. Sale de Alameda, diariamente, a las 14 horas.
Ordinario Santiago-Curicó. Sale de Alameda, diariamente, a las 16.30 horas.
Automotor Santiago-Talca. Sale de Mapocho, diariamente, a las 19.30 horas.
"Flecha Nocturna". Santiago-Puerto Montt. Sale de Alameda los martes y viernes, a las 20.45 horas.
"El Valdiviano". Santiago-Valdivia. Sale de Alameda, diariamente, a las 21 horas con combinación a Puerto Montt.
"El Nocturno". Santiago-Concepción. Sale de Alameda, diariamente a las 22.15 horas.

TRENES A VALPARAISO

Expresos diarios: Salen de Mapocho a las 7.45, 11.45 y 17.45 horas.
Expreso: Sábados, sale de Mapocho a las 16 horas.
"E. Rápido". Diario excepto sábados. Sale de Mapocho a las 19.

FARMACIA DE TURNO
Permanente
hasta la UNA de la madrugada
Andrade

FUNDACION DE VIVIENDAS Y ASISTENCIA SOCIAL

PROPUESTAS PUBLICAS

Se solicitan propuestas públicas para la construcción de 30 casas, Centro Común y obras generales de urbanización, de que consta nuestra Población, ubicada en la ciudad de Malloco - Provincia de Santiago.
Bases y antecedentes pueden retirarse en el Departamento de Arquitectura, Bandera 24, 7.o piso, durante los días 26, 27, 28 y 29 del presente mes, y los días 1.o, 2 y 3 de abril próximo.
Los interesados deberán estar inscritos en Primera o Segunda Categoría en los actuales Registros de Contratistas de la Corporación de la Vivienda.

EL PRESIDENTE

14.—ESTATUTOS Y LEGALES

CHEQUE BCO. CHILE, CENtral, por Eº 5.000, KA. 1924033, queda nulo por extravío. A. 25|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO EL cheque del Banco Italiano de Santiago, cuenta 616832-9, Serie A.B., N.o 01715727, por Eº 325, girado al portador, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. A. 25|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheque Serie A, N.o 3010031, Banco Sud Americano, Central, queda nulo por aviso correspondiente. Z. 24|14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIbreta N.o 917435, del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Ramón E. Silva C., queda nula por haberse dado aviso. A. 24|14

POR HABER SIDO ROBADO EL cheque contra el Banco de Chile, sucursal Ñuñoa, cuenta 18128, serie B.L., N.o 539666, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. A. 24|14.

15.—FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS COMPREN SUS ARGOllas en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostin. Nueva York 66.

NO SE DESESPERE, UD. PUEDE tener su agua caliente a bajo costo, con un termo a parafina protecnia. Pida folleto explicativo en la fábrica de Padre Las Casas 2469 G (Vivaceta altura 1499). Z. 28|15

MUEBLES EN FIERRO FORJADO. Cabot cuatro sillas y una mesa desde Eº 49,90. Fabricantes: Arcadia 1456, altura 2800 de San Ignacio. Z. 28|15

18.—EDUCACION Y SUS MEDIOS

INTEC. DACTILOGRAFIA: METOdo norteamericano. Compañía 1627. C. 31|18.

ESCUELA PROFESIONAL DE LAboratoristas Dentales, única escuela inscrita Superintendencia Educación. Profesorado titulado por autorización Servicio Nacional Salud, Ley 11.233. Equipo, técnica moderna. Matrícula abierta. Compañía 1627. A. 31|18.

INTEC. INSTITUTO PROFESIOnal Técnico. Compañía 1627. C. 31|18.

INTEC. TAQUIGRAFIA COMERcial, otorga diploma profesional. Compañía 1627. C. 31|18.

CURSO COMPLETO COMERCIO, matrícula abierta. Comprende: contabilidad, aritmética, documentación comercial, taquigrafía, redacción, ortografía, escritura máquina, máquina sumadora. Sección separada señoritas. Enseñanza completa. Profesores especializados. Instituto Contabilidad.— Fundado 1922. Santo Domingo 1030 (cerca Puente). Teléfono 69595. A-5|18

INTEC. ESCUELA ALTA COSTURA Francia en su sistema, "Paulina Diard". Compañía 1627. C. 31|18

INSTITUTO MODERNO.— MAtrícula permanente. Cursos comercio completos. Diurnos, vespertinos. Amunátegui 267. A. 13|18

ESTUDIO ARTISTICO DEL VEStido. "Virgen de Pompeya". La inquietud femenina constantemente en ascensión espiritual encontrará en el arte del vestir su máxima expresión. Manuel Rodríguez 168. Fono 85068. A. 28|18

ESCUELA NACIONAL PELUQUEría, Catedral 1257. Secciones independientes, señoras, caballeros. Otórgase diploma. A. 2|18

ACADEMIA SUPERIOR CORTE. Confección. Catedral 1257, rápidos, mejores cursos, modas, camisería, cortador sastre. Diplomas. A. 2|18

INSTITUTO COMERCIAL "ALONso Figueroa". Catedral 1257. Teléfono 69572. Cursos completos Comercio (ocho ramos). Secretariado, contadores auxiliares, diurnos, vespertinos. Eficiencia, seriedad. A. 2|18

ESCUELAS POLITECNICAS PROfesionales "Díaz-Gascogne". Matrícula abierta. Modas e infantil (corte — confección), peluquería completa señoras, caballeros, niños, pedicuro, cortador sastre, tejidos, enseñanza rápida, práctica individual. Diplomas profesionales. Establecimientos reconocidos Supremo Gobierno. Fundados 1914. Internado femenino alumnas provincias. Unica dirección: Eulogia Sánchez 064 (por Vicuña Mackenna, frente Marcoleta). C. 28|18

CLASES DE PINTURA A DOMICIlio. Sistema rápido, práctico y moderno. 10 escudos mensuales. Teléfono 382437. Z. 28|18

23.—MAQUINAS ENCERADORAS, JUGUERAS Y VARIAS

JUGUERAS, REFRIGERADORES, enceradoras, lavadoras, planchas eléctricas, etc. Grandes facilidades. Ordina. Alameda 2981. Z. 28|23

VENDO MAQUINA ENCERADORA inglesa, Eº 40. Diagonal Oriente 3660. Ñuñoa. Z. 28|23

OCASION UNICA: ENCERADORAS diferentes marcas, jugueras, vasos, precios de fábrica. Arturo Prat N.o 651. Z. 28|23

REPARACIONES DE ENCERADOras, batidoras, máquinas de afeitar, etc. Trabajos garantidos. Repuestos legítimos. Diagonal Oriente 3660. Ñuñoa. Z. 28|23

24.—MAQUINAS DE ESCRIBIR

COMPRO MAQUINAS ESCRIBIR portátil o grande, también sumadoras, calculadoras, llamar teléfono 497288. A. 31|24.

REPARACIONES MAQUINAS ESCRIBIR, sumadoras, calculadoras. Talleres "Continentales". Bandera 517. Teléfono 85479. A. 16|24.

25.—MAQUINAS DE COSER

MAQUINA DE COSER ALFA, TAxímetros japoneses, máquinas registradoras, radios Philips. Facilidades. Enrique Palma. Estado 30. Z. 28|25

27.—MEDICINA, FARMACIA y LABORATORIOS

FARMACIA ANDRADE TURNO permanente hasta la una de la madrugada. Z. 28|27.

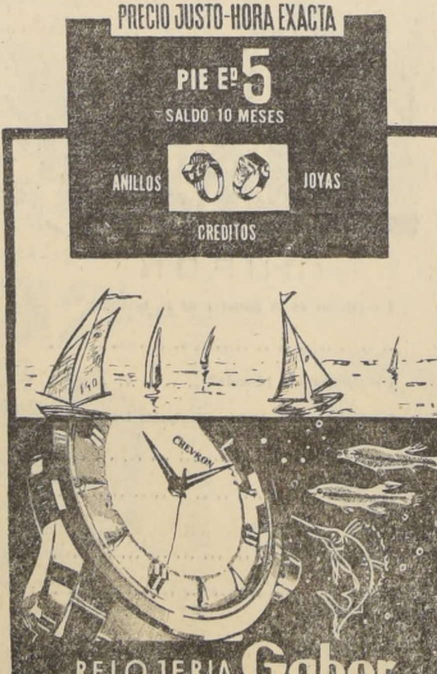
30.—MUEBLES y UTILES

¿CONOCE UD. MUEBLES EASTON? Vicuña Mackenna 1405. Z. 28|30.

COMEDORES, DORMITORIOS, LIving 20 o|o descuento. Carnot 785. Por Santa Rosa, altura 2700. Facilidades. Z. 30|31

31.—MUSICA, PIANOS E INSTRUMENTOS

BATERIA DE JAZZ COMPLETA vendo, oportunidad, y una guitarra. Radios transistor y varias sobremesa. Arturo Prat N.o 651. Z. 31|31.



33.—NEGOCIOS VENDEN

FERRETERIA: POR CAMBIO DE giro y no poder atender, vendo urgente a puertas cerradas o la mercadería aparte sola. Amplias facilidades a persona solvente. Avda. B. O'Higgins N.o 3591. Fono 92230. A. 25|33

35.—OPTICA, FOTOGRAFIA Y SIMILARES

ANTEOJOS RODOLFO HAMMERSley. Agustinas esq. Bandera. Z. 31|35

36.—OCUPACIONES BUSCAN

TRADUCTOR DE INGLES, FRANcés e italiano recibe trabajos particulares. N. V. G. casilla 81-D. Z. 31|36

INDUSTRIAL EN ELECTRO QUImica y productos ... lámina de cobre electrolítica, habla y escribe ... tro idiomas inglés, francés, castellano e italiano, desea trasladarse sin mayores pretensiones. No importa fuera de Santiago. N. V. G. Casilla 81-D. Santiago. Z. 31|36

PRACTICO EN JARDINES HACE Y arregla. Moneda 2145. Caupolicán Meléndez G. Z. 31|36

SEÑORA JOVEN SE OFRECE COmo vendedora, ex vendedora Falabella. Kay. Casilla 6526. Z. 24|36

37.—OCUPACIONES OFRECEN

EMPLEADA TODO SERVICIO para Antofagasta. Libreta y recomendaciones; buen sueldo. Diagonal Cervantes 790, Dep. 701. A. 25|37

NECESITO MATRIMONIO SOLO. Obrero chileno-extranjero, jubilado, trabajar parcela chica medias. Doy casita (sin sueldo) en Padre Hurtado. Tratar Arturo Prat 253. A. 24|37.

NECESITO ELECTRICISTA COMpetente, para pololo chico. Nueva York 58. A. 24|37

TEJEDORA PARA MAQUINA NAniwa N.o 7 necesito, Carlos Hurtado 2485, por Einstein, altura 1325 (casa particular). Z. 31|37

SEÑORITA SEPA REDACCION, escritura máquina, necesita Diprocine, Compañía 1340. Presentarse lunes 17 horas. A. 25|37

38.—PEINADOS, BELLEZA OFRECEN

PEINADOS, CURSOS PRACTICOS, rápidos y efectivos. Iniciando cursos de verano. Facilidades. Ida. Carmen 748. Z. 31|38

$ 2.500 HERMOSAS PERMANENTES hechas por profesoras. $ 2.500 tinturas. Carmen 748. Z. 31|38

40.—PROPIEDADES VENDEN

VENDO CASA EN QUINTERO, CON vista al mar, playa a 1 cuadra, 3 domitorios, living comedor, cocina, baño, toda amoblada, con 11 camas, cocina gas licuado. Cockrane 855. Z. 31|40

Eº 18.000 VENDO MAGNIFICO SItio 25 x 60 para industria o edificio departamento espléndida ubicación. Los 3 Antonios 2370. Ñuñoa. Tratar, Los 3 Antonio 132. Teléfono 492960 y 771800. Z. 31|40

VENDO CASA GRANDE, AMPLIA, con todo servicio, patio, parrón, en muy buenas condiciones, de material, en Carrera 552, fono 694686. Verla a toda hora. A. 25|40

OPORTUNIDAD. VENDESE FACIlidades pago, casa Población Navarrete. Todo servicio, micros día y noche. Tratar, Pasaje H. 2424. A. 24|40

VENDO PARCELA DE PINOS, ocasión. Copiapó 1472, fono 67638. Z. 31|40

42.—PRENDAS DE VESTIR NUEVAS y USADAS

¡NO LO PIENSE MAS! VISITE la casa más surtida en batas y pijamas para niños y niñas; fabricación propia. La casa de los pijamas. Huérfanos 1165. Z. 28|42

PANTALONES NIÑITAS, SHORTS conjuntos, blue jeans, soquetes, ropa interior y todo lo que necesite para la ciudad o la playa. Precios de fábrica. Sotomayor 9. Z. 28|42

TENIDAS ELEGANTES, ULTIMA moda para caballeros y jóvenes. Ambos pantalones y camisas sport para la temporada. Richard's. Agustinas 825. Z. 28|42

EXTRAORDINARIA OFERTA, TRAjes camiseros listos para vestir a Eº 9.90 todas las tallas y colores. Julín Serra. San Antonio 559. Z. 28|42

GRAN OPORTUNIDAD. VENDO flamante manta de vicuña. Tratar Sevilla 1295. Teléfono 371454. Z. 31|42

TRAJE DE NOVIA CON ENCAJE inglés legítimo, dos falsos, talla 46 nuevo, en Eº 150. Varios trajes de fiestas, diferentes tallas y colores. Cockrane 855. Z. 24|42

45.—PRESTAMOS, SOCIOS y VALORES

NECESITO SOCIO CON CAPItal de Eº 35.00 a Eº 40.00, para explotar industria funcionando. Utilidades comprobadas. Solamente personas interesadas, serias. Escribir a Casilla 81-D. A. Rojas. Z. 31|45

48.—REMATES Y CITACIONES

REMATE DEL MENAJE DE CASA. Domingo 24 de marzo, a las 11 de la mañana, en Eleodoro Yáñez 1075, por orden de la señora Salomé Gorichón, Luis Adrián, Héctor Francisco Rivera, Beatriz Opazo, Ramón Gallardo, Arturo Farfán, Alfredo Pérez, Manuel Sta. María, José Francos, Julia Valencia, Marta Noguera, Olga de Mahn, Pedro Martínez, Raúl Carreño, Clementina Báez, Joaquín Matta, León Herman, Julia Márquez, Sergio Navarro. A la vista.— Alfredo Recart Schmidt, Gustavo Echeverría Vigil, Ricardo Araya Navarrete, Martilleros Públicos. C. 24|48.



48.—REMATES Y CITACIONES

REMATE DEL DEPARTAMENTO por orden de la señora Connie Graham y consignantes M. P. de Correa, E. V. de Claro, A. Tupper, H. Garcés, Z. Munizaga, R. Merello, R. Valdés, C. Edwards, E. Yuts, Suc. V. Robles, S. Netta, R. Lazcano, D. German, P. Fleschs, M. de Larrain, S. de Swett, M. C. de Lagos. Mañana domingo, a las 16 horas, en Apoquindo 2981 Depto. A. A la vista hoy sábado, de 4 a 9 y el domingo de 10 adelante. Roberto Rivas Ossa, Martillero Público. C. 24|48

REMATE JUDICIAL. ANTE CUARto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, Bandera N.o 342, 3er. piso, se rematará día 8 de abril de 1963, a las 15 horas, propiedad ubicada en calle Bío-Bío N.o 542, Comuna de Santiago este Departamento y que corresponde al sitio N.o 5 Manzana N.o 62 Población El Carmen, inscrita a fojas 5027 N.o 6744, Registro Propiedades año 1958 Conservador Bienes Raíces Santiago. Mínimum subasta: Eº 4.676.—, valor correspondiente a los tercios avalúo. Tomar parte subasta acompañar boleta bancaria o dinero efectivo por valor equivalente al 10 o|o justiprecio fijado, o sea, por Eº 701,40. Forma de pago: al contado, dentro 10 días verificado remate. Demás bases y antecedentes N.o 162.518, caratulado "Franceschini Gallardo, Juan con Avila García, Santiago". Ejecutivo. El Secretario. A. 24|48.

COMPAÑIA FIERROS DE ATAcama S. A.— Asamblea general ordinaria de accionistas. Por acuerdo del directorio, cítase a asamblea general ordinaria de accionistas para el día martes 2 de abril 1963, a las 18 horas, en el local de la Cámara Central de Comercio de Chile, para pronunciarse sobre los balances y la memoria correspondientes a los ejercicios de 1961 y 1962. Para estos efectos, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 28 de marzo hasta el 2 de abril de 1963, ambas fechas inclusive. Santiago, 23 de marzo de 1963.— El Presidente. A. 24, 27 y 30|48.

REMATE JUDICIAL. ANTE CUARto Juzgado Civil Mayor Cuantía de Santiago, Bandera N.o 342, tercer piso, se rematará día nueve de abril de 1963, a las quince treinta horas, propiedad ubicada en calle Monjitas N.o 375, correspondiente al departamento N.o 73, de esta ciudad. Inscrito a fojas 12262, N.o 14598 del año 1962, del Conservador Bienes Raíces de Santiago. Mínimum subasta, Eº 4.026. Forma de pago, al contado dentro quinto día hábil realizada subasta. Tomar parte subasta acompañar vale-vista orden Tribunal por valor 10% mínimum. Gastos escritura y demás necesarios tomar posesión material inmueble serán cargo subastador. Demás bases y antecedentes expediente N.o 163721, caratulado "Sodá, Pedro con Tesche, Luisa y otros". Ejecutivo.— El secretario. A. 27|48

EN EL REMATE QUE EFECTUARE el domingo 24 del presente, en Avenida Suecia 990, a las 11 de la mañana, remataré especies consignadas de las siguientes personas: Carlos Leal, Francisco Tokos, Isaac Guendelman, Carlos Antúnez, Guillermo Schmidth, Millán Herreros, Enrique Satlov, David Germán, Eslatica Ntlik y Oscar Valdivieso.— Nicanor Marticorena Pereira, Martillero Público. C. 24|48.

CONTINUACION DEL REMATE de casimires ordenado por el señor Jorratt en San Diego 205. Todos los días, de 12 a 13 horas y de 18 a 20 horas. Sergio Ravanel, Martillero Público. C. 30|48

50.—SASTRERIAS Y CONFECCIONES

CONFECCIONES, REC... rados y composturas ... ra de toda competencia ... garantidos por ser ... propio dueño ... Julio 488. Fono ...

SE HACEN TODA CL... hechuras finas, desde ... breros y transformaciones ... Julio 434.

51.—SERVICIO PARA EL HOGAR

HERNAN LEON G. ... ta. Recoleta 232 ...

ARREGLO CALIFONT ... quier marca en 24 horas ... garantidos. Se hacen ... de Santiago 10 de Julio ...

LIMPIEZAS CASAS ... competente, seriedad ... José Veroiza. Fono ... supuestos sin compromiso.

53.—VARIOS NO CLASIFICADOS

APRENDA A BAILAR LA ... na cueca chilena en ... con los campeones ... Arturo González y ... dolanda 2566. Fono ...

TEÑIDOS DE CARTERAS ... tos. También se toman ... medias. Avda. Matta ...

PARASOLES PARA ... playa, lonas exclusivas ... inalterables al sol ... Fono 93633.

NOVIOS. AUTOS DE LUJO ... matrimonios. Precios ... no 398573.

ARREGLO MUEBLES ... tapicería. Llamar fono ... tro Zapata.

CALZADOS DE MEDIDA ... paraciones. Beltrán ...

REPARACIONES DE CAL... medidas. Agustinas ...

RENUEVE SU CALZADO ... con las tintas y pastas ... nuevas fórmulas y ...

PARA LA FELIZ REA... de sus problemas ... Tessa. Rápida y eficaz ... Modelo. Castro 22.

55.—CITACIONES COMPAÑIAS DE BOMBEROS

SEGUNDA COMPAÑIA ... beros. "Esmeralda".— ... del señor Capitán, cito ... pañía a ejercicio para ... mingo 24, a las 10 horas ... reunión: Estadio ... (Bilbao N.o 2810). ... me de trabajo.— El ...

SEPTIMA COMPAÑIA ... beros de Ñuñoa. ... Bomba "Macul".— ... pañía a reunión para ... a las 21.30 horas ... Admisión de voluntarios ... mento de Compañía.— ... rio.

13a. COMPAÑIA DE ... "Providencia".— De orden ... ñor Capitán, cito a ... a ejercicio para el ... presente, a las 2... reunión el C... forme de trabajo ...

CUERPO DE BOMBEROS ... Miguel. Tercera Compañía ... para Servir".— Por orden ... ñor capitán, cito a ... a ejercicio para hoy ... horas, uniforme de ... to de reunión, el ... ayudante.

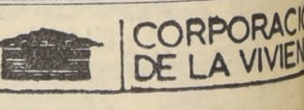
INSTITUTO DE LA VIVIENDA RURAL

Ex Fundación de Viviendas y Asistencia Social

SE SOLICITA OFERTA

para la adquisición de un terreno de 2 a 4 ... tareas de superficie, dentro de los límites ... nos de la ciudad. Requisito indispensable, ... tar con urbanización existente o de fácil ... ción. Las ofertas deberán ser enviadas a ... bre del señor Presidente de la Institución, ... dera 24, séptimo piso, dentro de la primera ... cena del próximo mes de abril.

EL PRESIDENTE



PROPUESTAS PUBLI...

POBL. "MANUEL A. TOCOR...
SEGUNDA ETAPA, DE TALAG...

Solicítanse propuestas públicas a ... alzada para la construcción de 133 ... das que componen la Población "MA... A. TOCORNAL", 2a. Etapa - Ampl... de Talagante.

Podrán optar a esta licitación ... tratistas de los Registros vigentes de ... titución, inscritos en primera y segunda ... tegorías y que cuenten con la capacidad ... nómica libre disponible, determinada ... formidad al Nuevo Reglamento para ... tistas de la Corporación de la Vivienda.

Las propuestas se abrirán en la ... del Jefe del Departamento de Construcción ... de esta Corporación, el día 8 de abril ... 1963, a las 16 horas.

Los interesados podrán retirar los antecedentes ... ciales en la Secretaría de la Sección Zona Central ... Departamento de Construcción, a partir del día ... marzo hasta el 28, inclusive, fecha en la cual ... berá entregar la Hoja-Declaración, adjunta a ... antecedentes.

Observaciones a los antecedentes oficiales ... formularse hasta las 17 horas del día 28 de ... de 1963.

SANTIAGO, MARZO DE 1963.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

...e Gaulle ofreció aumentar los ...lario de mineros del carbón

...reajuste que los dejaría en igual dad de condiciones con la industria privada facilitaría el término de la huelga en las minas.

...S, 23 (UPI). (Por Paul ...) El Gobierno francés ... esta noche aumentar ... de los mineros del ... equilibrándolos al de ... de la industria ...

... sindicales mineras, ... dicen que "no es su-...

... primera reacción in-... está lejos de haber ... la huelga que hace ... mantienen los mine-... trabajan para el Es-... cual ha provocado ... crisis interna que el ... Charles de Gaulle ... afrontado desde que asu-... poder hace cinco años. ... embargo, fuentes obre-ras dijeron que los mineros y el Gobierno discutirán mañana el ofrecimiento.

El ofrecimiento del Gobierno no se dio a conocer al terminar una reunión del Gabinete que presidió De Gaulle y que fue convocada para estudiar el informe de una comisión de "peritos", designada por De Gaulle para que investigara las demandas económicas de los mineros.

El Gobierno anunció esta noche que ha aprobado la recomendación que formuló la comisión en el sentido de aumentar la paga de los mineros en un 7,4 por ciento, poniéndola al nivel de los salarios que se pagan en la industria privada.

Pero los mineros quieren un aumento de 11 por ciento.

"7,4 por ciento no es bastante", dijo una fuente sindical. "Además ¿dónde está nuestra jornada de 48 horas por 48 horas de paga y la semana extra de vacación?".

Naufragó nave española con 14 tripulantes

GIJON (España), 23 (UPI). — Un barco pesquero español, con 14 hombres a bordo, zozobró a primera hora de hoy, sin dejar rastro, en la costa del Mar Cantábrico, en el norte de España, después de haber comunicado su patrón, por radio, que la embarcación había sido arrojada por el mar contra las rocas de la costa.

Las autoridades dijeron que el Servicio Marítimo de Radio había recibido anoche una petición de socorro del pesquero, el "Linavea", comunicando que habían encallado en el Cabo Morán.

Sin embargo, cuando llegaron allí otras embarcaciones, en su auxilio, en las primeras horas de la madrugada, no había señales del barco ni de sus 14 tripulantes.

La Estación de Radio dijo que el mensaje del capitán del "Linavea" informaba que los tripulantes estaban refugiados en la proa, por no poder lanzar al agua los botes salvavidas, a causa de los violentos golpes de mar, que estaban destrozando al barco contra los escollos de la costa, y que pedía helicópteros para salvar a la tripulación.

...nte bomba ...entran en ... de Tokio

..., 23 (UPI). — Una ... de 250 kilos de fabri-... norteamericana, de la ... guerra mundial, fue ... ayer sábado deba-... concurrida avenida ... de Vinza, en esta ...

...ba fue encontrada ... obreros que excavan ... del ferrocarril sub-... en el subsuelo de ... Todos los vecinos de ...dores fueron eva-... se prohibió el trán-... la zona.

...aciones de USA para ...estigaciones médicas

...es que han recibido subvenciones figura el ... Mario Penna, de la Escuela de Medicina de la Universidad de Chile.

...SHINGTON, 23.— (UPI).— Se informó hoy que ... especialistas de América Latina han recibido del ... de Salubridad Pública de los Estados Unidos do-... por un total de 80.000 dólares.

...ación de las donaciones concedidas el mes pa-... dicho organismo se refiere a proyectos de in-... en 7 centros latinoamericanos que van desde ... de la capacidad auditiva de diversos pueblos in-... un estudio del estímulo del corazón.

...ientes especialistas investigadores fueron citados ...eficiarios: Dr. Juan M. Teto, del Instituto La-...ano de Buenos Aires; Dr. Robert F. Santos, de ...sidad de Bahía; Dr. Fernando Alzamora, de la ... de Minas Geraes; Dr. Mario Penna, de la ... de Santiago de Chile; Dr. José Laguna, de la ... Nacional de México; Dra. Graciela Ramírez, ... Nacional, y Dr. César Reymafarje, de la Uni-... de San Marcos, ambos de Lima.

...lada reunión del ...cado Común Europeo

...gativa francesa impide la conferencia del MCE con Gran Bretaña.

... (UPI).— El Mi-... Relaciones Exterio-... Alemania Occidental, Gerhard Schroeder, ha anulado los planes de una reunión de las naciones del Mercado Común Europeo y Gran Bretaña a causa de un boicot francés, según informaron hoy en su Ministerio.

Schroeder había pedido una reunión de los Ministros de Relaciones Exteriores de la Unión de Europa Occidental (UEO) para el 29 del corriente en Bonn. La UEO está integrada por Francia, Alemania occidental, Italia, Holanda, Bélgica, Luxemburgo y Gran Bretaña.

El Ministerio dijo hoy: "La reunión no se celebrará por no haberse podido llegar a un acuerdo entre las naciones interesadas. Lamentamos esto muchísimo".

...NCIO ...STRO ...NTINO

...S AIRES, 23. — ... El Gobierno del ... José María Gui-... hoy la renuncia ...rio de Hacienda, ... García Belsunce, ... por permitirse ...ción de un par-...onista —Unión ... en los comicios ...óximo.

...ente se hizo ... cartera de Ha-... Ministro de Eco-...taquio Méndez

...istas de ...américa ...an crítica

..., 23 (UPI).— El ... de radio Rodolfo ... hoy que los pe-...noamericanos fue ... de discriminación ... por parte del ... de Estados Unidos ...nnedy.

...sos periodistas se ... de la actitud de ... no les concedió ... cuando la pren... ...ricana pudo ha-... "pero cree, ..., que sólo los ... norteamericanos ... criterio".

Cuba ataca a tres sectas religiosas

LA HABANA, 23 (UPI). — El matutino "Hoy" dedica la mitad de su primera página de hoy así como toda la última página a un relato de las actividades de tres sectas religiosas que fueron fustigadas por el Primer Ministro Fidel Castro, en su discurso del 13 de este mes pronunciado en la Universidad de La Habana.

Según tal relato, entre los dirigentes de la secta "Testigos de Jehová" figuran antiguos latifundistas, un alcalde y un concejal de la época del dictador Fulgencio Batista y familiares de la "gente de Miami", así como de un condenado a treinta años de cárcel, convicto de un intento de asesinato contra un brigadista.

El extenso trabajo de "Hoy" siguió a un artículo que imprimió el diario "Revolución" en días pasados después del aludido discurso de Castro en ocasión de una entrevista con Floyd Woodworth, norteamericano a cargo de la Iglesia Pentecostal.

TERRORISTAS EN GUATEMALA

El Gobierno anunció que había estallado en el interior un plan sedicioso a cargo de grupos armados.

GUATEMALA, 23 (UPI).— El Gobierno informó hoy oficialmente que en el interior del país ha estallado un plan de actividades subversivas que incluye actos de sabotaje y terrorismo y acciones por grupos armados.

El informe oficial agrega: "Los primeros hechos relacionados con este movimiento son actos de sabotaje por medio de los cuales han sido cortadas ocho líneas de comunicación telefónica y telegráfica en las cercanías de Bananera —donde están ubicadas las plantaciones de la United Fruit Co.— que unen a la capital con Puerto Barrios, en el sector atlántico."

El informe dice también que "ha habido contactos entre las tropas regulares del Ejército nacional y bandas armadas de elementos subversivos aunque no se precisa dónde han ocurrido esos contactos.

La información la envió al mediodía de hoy el Presidente de la República, general Manuel Ydígoras Fuentes, al periódico "El Imparcial" en una nota escrita de su puño y letra y suscrita personalmente.

La nota —enviada a las 12.30— agrega que el Gobierno ha capturado en la aduana de la población fronteriza de "Pedro Alvarado", frontera con El Salvador, 610 libras de potentes explosivos así como documentos sobre el plan subversivo que ya se ha comenzado a poner en práctica.

El Papa anuncia "una nueva señal de amistad entre las criaturas de Dios"

CIUDAD DEL VATICANO, 23.— (UPI).— El Papa Juan XXIII dijo hoy al Obispo anglicano de Huron, Reverendísimo George Luxton, de la ciudad canadiense de London (Ontario), que su reciente audiencia al director del órgano oficial del Gobierno soviético, "Izvestia", Alexei Odzhubel, y su esposa Rada, hija del Primer Ministro, Nikita Khrushchev, fue "una nueva señal de amistad entre las criaturas de Dios".

El Prelado dio sus impresiones sobre el Pontífice después de una audiencia privada de 10 minutos que éste concedió en el Vaticano a Luxton y su esposa.

El Papa había recibido al matrimonio Adzhubei en audiencia especial el 7 del corriente. Fue la primera entrevista de un dignatario del ateo mundo comunista con un Papa.

"Aseguré al Pontífice —dijo el Obispo Luxton— que todos nosotros elevemos preces por su buena salud y larga vida. Le dije que ha reunido en amistad a las diseminadas parte del cristianismo, y que es un milagro de gracia lo que ya ha logrado a este respecto".

El Obispo, uno más del creciente número de clérigos no católicos que han sido recibidos por el Santo Padre, dijo que éste le contestó que lo hecho ha sido "un milagro divino".

"El Papa —continuó Luxton— dijo que anhela que Dios le use con este fin. Declaró que parece que ha habido un gran aumento de la amistad y la comprensión entre los cristianos, y que apreció grandemente la visita del Arzobispo de Canterbury.

"El Papa observó también que había recibido la felicitación de Khrushchev con ocasión de su cumpleaños, y que más tarde recibió en audiencia a la hija y el hijo político de Khrushchev, lo cual también fue una nueva señal de amistad entre las criaturas de Dios".

La alusión al Arzobispo de Canterbury se refería al Dr. Geoffrey Kishr, ya jubilado, que visitó al Papa en 1961.

El Obispo Luxton calificó al Papa de "hombre magnífico", y agregó: "Le hace a uno consciente de su propia bondad y sencillez. Parece no haber en él pomposidad alguna. Es meramente un amante pastor de almas".

Preguntado por su criterio sobre la perspectiva de la unidad cristiana, el Obispo contestó: "Va a ser una lenta peregrinación cuesta arriba, y no se realizará rápidamente. Pero, por lo menos, hay alguna esperanza. Hay por parte de la Iglesia Católica un anhelo muy apasionado de extenderse. Este no era antes el caso".



8 médicos examinan al Rey Saud, de Arabia Saudita

Uno de sus secretarios desmintió que hubiera sufrido una recaída.

NIZA, 23.— (UPI).— Según uno de sus secretarios, empeoró el estado de salud del Rey Saúd, de Arabia Saudita. Pero otro secretario declaró que "la salud del soberano es perfecta".

Ocho médicos procedentes de cuatro países llegaron hoy para examinar al Rey en el lujoso Hotel Negresco. Uno de ellos es el cardiólogo británico Walter Somerville.

Los facultativos negaron que hubiese desmejorado el estado de salud de Saúd.

El primer secretario del Monarca dijo que éste había sufrido una recaída, pero pocos minutos después el secretario privado aseguró que Saúd gozaba de perfecta salud.

Agregó que los ocho médicos vinieron a Niza nada más que para examinar a Saúd y confirmar que su estado es satisfactorio.

El Rey llegó en viaje de vacaciones en compañía de sus 30 esposas y concubinas. Previamente había estado en Suiza sometido a tratamiento médico. Desde su arribo al hotel, el martes de la semana pasada, no se le vio salir de sus habitaciones.

Somerville fue el cardiólogo que encabezó el grupo de médicos que trató infructuosamente de salvar la vida del jefe del Partido Laborista británico, Hugh Gaitskell.

Hijos del Rey Saud en Niza



NIZA, Francia.— Hijos no identificados del Rey Saud de Arabia Saudita, caminan, acompañados de sus nurses, en su paseo, el 22 de marzo. El Rey Saud se recuperaba en Niza de un ataque al corazón, sufriendo una recaída ayer 23. Su secretario informó que es atendido por tres médicos. (Radiofoto UPI.)

Candidaturas presidenciales preocupan a los argentinos

El General Onganía siguió insistiendo en que no será candidato. Situación de las fuerzas peronistas.

BUENOS AIRES, 23.— (UPI). —(Por William L. F. Horsey). El Comandante en Jefe del Ejército, General Juan Carlos Ongania, sigue insistiendo en que no es ni será candidato a la Presidencia de la República, en las elecciones del 23 de junio. Según las disposiciones dictadas para el comicio, Ongania tendrá que renunciar a su cargo antes de ésta medianoche si quiere ser candidato.

Se dice hoy que Ongania opina que, aceptando ser Supremo Comandante de las Fuerzas Armadas que supervisarán a las elecciones, los rumores sobre su supuesta candidatura morirán de muerte natural.

Por su parte, el General Pedro E. Aramburu, ex Presidente Provisional, desmintió la versión de que había estado conversando con Ongania sobre la situación política del país.

Oscar Alende, ex gobernador de la provincia de Buenos Aires aceptó hoy la candidatura presidencial por la Unión Cívica Radical Intransigente (UCRI), y con ello parece haber escrito el epitafio para la mentada Alianza Electoral que se creía iban a concertar la UCRI, el Partido Demócrata Cristiano y los peronistas.

Observadores políticos experimentados afirman que las violentas declaraciones hechas el lunes pasado en Punta Lara por el vehemente peronista Andrés Framini, dirigentes obrero textil, hicieron naufragar la posibilidad de la coalición.

Se dice que el neurocirujano Raúl Matera, jefe del Consejo Coordinador del Partido Peronista —formado en su mayor parte por los elementos que quedaron de la antigua rama masculina del partido, y que ahora tratan de ser políticamente respetables—, ha resignado su alta posición.

Framini está aún prófugo de la justicia, y se le atribuye haber negado que con sus palabras del lunes estuviera incitando a las masas a la rebelión y afirmado que sólo quería formular una advertencia. Un diario de Montevideo acaba de publicar una información, no confirmada, de que Framini llegó sano y salvo al Uruguay y está viviendo en casa de unos amigos.

En cuanto a los radicales del pueblo, otrora el Partido Opositor más numeroso, sus autoridades han lanzado las precandidaturas de Arturo Illia y Carlos Perette para Presidente y Vicepresidente, respectivamente, pero la fórmula debe ser ratificada por los afiliados.

Buscan paradero de A. Framini, líder peronista

MONTEVIDEO, 23 (UPI).— La policía desconoce hasta el momento si el dirigente peronista argentino Andrés Framini se halla en el Uruguay.

Consultada la Jefatura de Policía sobre una noticia publicada por el diario "El Debate" en el sentido de que Framini se encontraba en casa de un amigo en Montevideo, se informó que se está "trabajando sobre esa información", pero que hasta el momento la misma no se ha podido confirmar ni desmentir.

Se destacó, sin embargo, que aún cuando se cree difícil, no se descarta la posibilidad de que Framini pudiera venir al Uruguay.

Por su parte "La Mañana" publicó una extensa entrevista exclusiva a Framini fechada, en Buenos Aires.

DEFUNCIONES.—

✝ Ha fallecido nuestro inolvidable padre, hermano y cuñado, señor
LUIS MARTINEZ CAMPOS
Sus funerales se efectuarán hoy domingo en el Cementerio Católico. El cortejo partirá, a las 16.30, desde su casa habitación, Javiera Sales 4175.
La familia

✝ Ha fallecido nuestro compañero,
LUIS MARTINEZ CAMPOS
Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16.30 horas, partiendo el cortejo desde la calle Javiera Salas 4175, al Cementerio Católico.
Su compañeros de "Copebene".

✝ Ha dejado de existir nuestro querido hijo, hermano, sobrino y nieto, señor
JOSE FRANCISCO MIRANDA ALVAREZ
Sus restos serán sepultados mañana lunes en el Cementerio Católico. El cortejo partirá desde el Colegio Claretiano, Paradero 9 de la Gran Avenida, a las 16 horas.
Sus padres y hermanos.

EXPRESION DE GRACIAS.—

✝ Damos nuestros más sinceros agradecimientos a todas las personas y familiares que se dignaron acompañar los restos de nuestro querido hermano, padre y abuelito, señor
VICTOR ENRIQUE SOTO ARANZ
cuyas exequias se efectuaron el viernes 22 del presente.
La familia.

✝ Damos nuestros más sinceros agradecimientos a nuestras amistades que enviaron condolencias, ofrendas florales, asistieron a la Misa y acompañaron en sus funerales a nuestro querido hijo, hermano, cuñado y tío, en San Bernardo, señor
JULIO ROJAS PLAZA
(Q. E. P. D.)
Familia Rojas Vergara.

IN MEMORIAM.—

✝ Hoy se cumple el noveno aniversario del fallecimiento de nuestro querido hijo y hermano,
CARLOS VOGEL RODRIGUEZ
(Q. E. P. D.)
Sus restos reposan en el Cementerio Católico de la ciudad de Los Angeles.

Nueve años de silencio, como un puente entre el misterio de la muerte y el cariño de los suyos. Un súbito accidente en la Estación Yungay, puso fin a su existencia a la temprana edad de 26 años.

Su vida fue ejemplar dando paz y consuelo a los que le rodeábamos tan de cerca.

Una parte de nuestro ser ha quedado en el vacío, la alegría de tenerlo entre nosotros se ha esfumado y cada día que pasa, es un paso hacia el encuentro final, al presentir que un día no lejano, veremos juntos la eternidad.

Hoy sus padres y hermanos rinden un póstumo homenaje a su memoria por quien ha dejado un vacío en nuestros corazones, que jamás podremos llenar.
La familia.

580 millones de dólares recibirá Brasil de EE. UU.

Las negociaciones de este plan de ayuda serán finiquitadas durante la reunión que sostendrá mañana Kennedy con Santhiago Dantas, Ministro de Finanzas brasileño.

WASHINGTON, 23 (UPI).— (Por Arnaldo Otero).— El Gobierno brasileño se apresta a recibir el equivalente de 580.000.000 de dólares en ayuda financiera norteamericana tendiente a permitirle la adopción de medidas fiscales y contra la inflación.

La mayor parte de la ayuda se traducirá en una renegociación de la deuda de 350.200.000 de dólares contraída por el Brasil en Estados Unidos, así como en la liberación de créditos ya aprobados.

Por el momento, se cree que sólo se anunciará lo que fue descrito como "una modesta suma" de nuevos créditos, con lo cual se confía en impedir el aumento de la considerable deuda exterior del Brasil.

Las negociaciones sobre este programa de ayuda, que asciende a varios millones de dólares, serán formalmente concluidas cuando el Presidente John F. Kennedy se entreviste el lunes próximo con el Ministro de Finanzas del Brasil, Francisco de San Thiago Dantas.

A su llegada a esta capital el 11 del corriente, Dantas dijo que el Gobierno de su país procuraba prorrogar los pagos sobre su deuda externa de 1.500 millones de dólares, distribuyéndolos en cuotas pagaderas en los próximos tres años.

El Vaticano califica al boxeo de "crimen" y "asesinato"

El diario "L'Osservatore Romano", se refiere al caso del boxeador D. Moore.

CIUDAD DEL VATICANO, 23 (UPI).— El diario "L'Osservatore Romano" que con frecuencia refleja el criterio de la Santa Sede, denuncia en su editorial de esta noche el boxeo como "crimen" y "asesinato", así como una forma de "ateísmo práctico" que en aras de una equívoca diversión, y por dinero, extermina a seres humanos.

El candente editorial comenta las graves lesiones sufridas por el boxeador Davey Moore en el encuentro reciente de Los Angeles que le costó el título de peso pluma mundial.

Reiterando pasadas denuncias del Vaticano contra el boxeo, "L'Osservatore" califica este deporte de "substancialmente ilícito" e implícitamente pide a los Gobiernos que lo prohiban.

"Se les llama pesos plumas, pero las plumas son mandarrias asesinas, mandarrias criminales", dice.

"He ahí otro crimen cometido en nombre del deporte boxístico: otra mancha moral sobre nuestras costumbres civilizadas que no se concilia con lo que estamos en el deber de prohibir, pero preferimos satisfacer los mitos de ciertas turbas salvajes, grandemente institutivas y frecuentemente carentes de conciencia".

El diario agrega:

"El desprecio del boxeo por la vida humana no es menos materialista o ateísta que las enseñanzas comunistas.

"La civilización del nuevo mundo tiene que considerar que el materialismo no se oculta detrás de las estructuras o proclamas de los ateístas militantes.

"El desprecio por la vida, que es un regalo de Dios, y la irresponsabilidad del comportamiento social de instituciones que deberían proteger el bienestar del hombre y sus verdaderos fines, tanto individuales como colectivos, constituyen manifestaciones de materialismo y de profanación de la vida y de su medio ambiente. No son más que formas de ateísmo práctico.

"Con o sin premeditación, con o sin conciencia... el problema debe ser examinado" —concluye el editorial.

EMBARGARON OFICINAS DE UN DIARIO COMUNISTA HOLANDES

Proceso por difamación le costará 30 mil dólares al periódico la "Verdad", de Amsterdam.

AMSTERDAM, 23 (UPI).— Las oficinas en esta ciudad del diario comunista "De Waarheid" (Verdad), fueron embargadas por orden judicial, en una demanda de 100 mil florines (30.000 dólares) por difamación.

La demanda fue presentada por W. Lecluse, propietario de un salón de belleza en la ciudad de Zutphen, en la región central de Holanda. Según Lecluse, el diario comunista lo mencionó en su edición del pasado 9 de marzo como miembro de una organización de seguridad alemana durante la segunda guerra mundial. "Una falsedad total" dijo un vocero de su abogado defensor.

Las oficinas del diario, tienen un valor estimado en 300 mil florines (90.000 dólares) y es posible que se suspenda la publicación del mismo a menos que se pague la demanda por daños y perjuicios.

Ydígoras y Somoza en Costa Rica

SAN JOSE DE COSTA RICA.— El Presidente de Guatemala, Manuel Ydígoras Fuentes —a la derecha—, conversa con algunas jóvenes en una plaza local antes de abandonar esta ciudad, donde particpó en la Reunión de Mandatarios Centroamericanos. A la izquierda, el Presidente de Nicaragua, Luis Somoza, conversa con los periodistas a la salida del Palacio Presidencial costarricense, donde concurrió a una recepción. (Radiofoto UPI.)

Nuevos ataques rebeldes contra los milicianos de Fidel Castro

En una emboscada en Las Villas perecieron 130 milicianos castristas y el Gobierno de La Habana anunció la "aniquilación total" de tres grupos de guerrilleros en la ciudad de Matanzas.

MIAMI, 23 (UPI). Por Mattew T. Kenny.— Rebeldes anticastristas preparon una emboscada contra una unidad de milicianos en la provincia de Las Villas y dieron muerte a 130 hombres, según declaró un refugiado cubano que llegó ayer de La Habana.

Los rebeldes perdieron 36 hombres en la acción que tuvo lugar el 12 del corriente en la ciudad de Sacti Spiritu, reveló el refugiado que pidió que no se diera a conocer su nombre. Las fuerzas castristas perdieron cuatro hombres por cada guerrillero anticomunista muerto, agregó.

El informante llegó a ésta con otros 95 cubanos-norteamericanos en un avión de la Pan american Airways que había conducido a La Habana unos 6.000 kilogramos de suministros, parte del rescate pagado por la liberación de prisioneros. Había en el grupo 32 ciudadanos norteamericanos, inclusos algunos portorriqueños.

ANUNCIO EN LA HABANA

LA HABANA, 23 (UPI). — El Gobierno de Cuba anunció hoy la "aniquilación total" de tres grupos rebeldes que operaban cerca de Bolondron, en la provincia de Matanzas en la zona central de la isla.

Según el anuncio oficial, resultaron muertos en el encuentro con las Fuerzas Armadas los cabecillas de los mencionados grupos. Son ellos: Juan José Catala Coste, Luis León y Eulogio García Mirabal.

De acuerdo con el comunicado, publicado por la prensa controlada, uno de los grupos "cometió el monstruoso asesinato de dos niños, de 13 y 10 años, respectivamente, hiriendo gravemente a la madre y dos hermanas, de 8 y 16 años, el pasado 25 de enero".

Afirma el parte oficial que uno de los cabecillas, Catala Coste, había sido designado por el Servicio Central de Inteligencia de los Estados Unidos para dirigir la "contrarrevolución" en la provincia de Matanzas, y termina diciendo: "La eliminación de estos grupos constituye un duro golpe a los planes subversivos del imperialismo yanqui contra la revolución cubana."

MEDIDAS DE CONTROL

En otro despacho del Gobierno se anuncia que, a partir del día 1.o de mayo, las milicias recibirán nuevas tarjetas de identificación y que ningún miliciano podrá vestir de uniforme sin portar dicha credencial.

El matutino "Revolución", vocero oficial, publica hoy un despacho de Santiago de Las Vegas, en la provincia de La Habana, dando cuenta de un incendio que parcialmente destruyó una fábrica de juguetes en dicha ciudad. Según "Revolucion", las autoridades están investigando el origen del siniestro.

Diarios de Nueva York reaparecen esta tarde

NUEVA YORK, 23 (UPI).— Segurso de un arreglo de la huelga mañana, los diarios de Nueva York se preparaban hoy para reanudar su publicación el domingo en la noche, los matutinos, y el lunes, los vespertinos.

Salvo inconvenientes de última hora, se espera que los tipógrafos, que se reunirán mañana nuevamente en sesión plenaria, habrán de aprobar el nuevo contrato colectivo que ya había aceptado el sindicato. En la sesión plenaria del domingo pasado, los tipógrafos rechazaron el contrato por escaso margen de 64 votos.

El presidente del sindicato local, Bertram Powers, ha pedido a los tipógrafos que reconsideren su actitud, y se da por seguro que el nuevo contrato será aprobado mañana, en sesión que tendrá lugar en el Madison Square Garden, a la que asistirán 6.000 miembros del sindicato.

El "New York Mirror" está listo a celebrar con bombas aéreas la aprobación del contrato, e inmediatamente sus prensas y las de los demás diarios comenzarán a rodar, poniendo, así, fin a la huelga que durante 106 días, hasta hoy, tiene a Nueva York sin sus principales diarios. Es la huelga más larga y costosa que haya sufrido la industria.

Continúa delica... Luz María Urz...

La joven chilena se mantiene en igual est... antes de la operación. Su padre, don Ed... zúa Merino, se encuentra en estado satis...

BOSTON, 23 (UPI).— La señorita Luz Ma... de Santiago de Chile, está en estado delicad... informó hoy, desués del injerto de un riñón que s... a principios de la semana.

El Hospital Peter Bent Grigham en el que s... el injerto dijo que la paciente "se encuentra... delicado desde que se hospitalizó en enero y s... mente delicada después de la operación".

El padre de la paciente, Eduardo Urzúa, ... Santiago, que donó uno de sus riñones para ... operación, el martes, se encuentra, por otra pa... tado satisfactorio, según informe también del ...

El Hospital Peter Bent Grigham comenzó a ... jertos de riñón pero únicamente entre gemelos ... Solamente hace poco principió a efectuar tal ... entre personas sin ese vínculo gemino. Se ... paso de varios años para determinar el éxito de ... ración.

Monje pretendió m... a un posible suc...

El benedictino fue condenado a tres años ... jos forzados en una cárcel alemana

DEGGENDORF, Alemania, 22 (UPI).— Un celoso monje benedictino fue sentenciado hoy a tres años y dos meses de trabajos forzados, convicto de haber intentado asesinar a otro monje, que iba a reemplazarlo como jefe de la finca del monasterio, dedicada a la crianza de aves y de cuya congregación formaban parte ambos.

El hermano Gunther, de 55 años, cuyo nombre de pila es Mattheus Blenk, trató de electrocutar al hermano Gallus, al provocar un corto circuito en la instalación eléctrica del centro avícola del monasterio de Niederaltaich, según se comprobó en los autos.

El tribunal descartó los cargos de estafa, que también se hicieron al hermano Gunther; quien confesó a los jueces que estaba considerando la posibilidad de colgar los hábitos, casarse y convertirse a la fe protestante.

El monje, visiblemente nervioso, escuchó la sentencia que le fue impuesta, temblándole las piernas y palideciendo intensamente.

Todo comenzó cuando fray Agustinos, abad del monasterio, decidió relevar al hermano Gunther de su jefatura avícola, designando al hermano Gallus para reemplazarlo, debido a ciertas irregularidades observadas en las cuentas.

El anuncio del abad desencadenó una guerra fría dentro del monasterio, la que comenzó con cartas anónimas, difamaciones y amenazas.

"Ustedes encarnarían al diablo, si despiden al hermano Gunther" — decía una de las cartas.

"Un día de éstos, fray Agustinos no volverá. Está maduro para recibir una bala" — rezaba otra.

Gunther trató ... electrocutar a su ... mano Gallus, para ... tuvo la cooperación ... acusado en el ... Steinbauer, un ... 37 años, que ... denado a la misma ... idéntica convicción.

Ambos instalaron ... eléctrica de alto ... terminal colocaron ... nilla de una puerta ... a la granja avícola ... acostumbraba a e... mano Gallus.

No obstante, ... su acción, el hermano ... y su cómplice, ... retiraron la muerte ... antes de que la ... denado a la elect...

Debido a ese ... tribunal les impuso ... da pena señalada.

TEMBLORES SACUDIERON A NICOSIA

NICOSIA, (Chipre), 23.— (UPI). — Nueve temblores de tierra sacudieron a primera hora de esta mañana la población de Limassol, y docenas de familias salieron a la calle huyendo de sus hogares con ropas de dormir.

No hay noticias de que se hayan registrado víctimas ni daños materiales.

Sin embargo, muchos vecinos de Limassol no volvieron a sus casas hasta después de amanecer, a causa de la continuación de los temblores, que ocurrieron entre la medianoche y las tres de la madrugada.

REPUEST... LLERAS CAMARGO

BALTIMORE ... — El ex Presidente ... Lleras Camargo ... hoy el lecho ... muy animoso" ... vez desde que ... tió a una intervención ... rúrgica en el ... gún se informó ... Hopkins Hospital.

Lleras fue op... nes último, ... un coágulo de ... cerebro, formado ... secuencia de ... hemorragia.

El boletín ... el Hospital afirma ... recuperación de ... dente sudamericano ... "sostenida y ... ga que el estado ... es "excelente".

Nombre ... Mistral d... Biblioteca:

MADRID, 23 (UPI) ... crito español ... llo Fierro, propuso ... creación de una ... lleve el nombre de ... chilena Gabriela ... el pueblo de ...

Durante la ... Gamallo ... tedra Ramiro ... acerca de "Españoles ... fioles en la vida y ... briela Mistral".

Seguidamente, ... pañol propuso, ... naje de corazón", ... tada biblioteca ... dada la propiedad ... gas, críticos y de ... lidades que asistieron ...

Sin incidencias se efec... "Marcha del Mar" en Bol...

El Presidente Paz Estenssoro y su Gabinete encabezaron desfile ... alegóricos representando el mar y buques.

LA PAZ, 23 (UPI).— Como culminación de la semana dedicada al mar, tuvo efecto hoy aquí una gigantesca "marcha del mar", en la que participó toda la ciudadanía sin distinción de clases sociales.

En esta fecha se conmemora la batalla de Calama, de la guerra del Pacífico de 1879, donde en la defensa del puente "Topater" ofrendó su vida Eduardo Abaroa, cuyo monumento se levanta en la plaza que lleva su nombre.

Desde horas tempranas de la mañana quedaron automáticamente en suspenso todas las actividades en esta capital, y tanto los escolares como los integrantes de diversas organizaciones cívicas, empleados de oficinas públicas y privadas y pueblo en general, se dieron cita en la Plaza Abaroa, donde se realizó la ceremonia en homenaje del héroe.

El Ministro de Educación, Mario Guzmán Galarza, y el jefe de Aviación de las Fuerzas Armadas nacionales, René Barrientos, pronunciaron discursos alusivos.

Guzmán hizo un llamado a la conciencia de América para que se rectifique la injusticia que impide a Bolivia tener salida al mar. Concluyó con un juramento de que en el próximo futuro "Bolivia cumplirá su anhelado deseo".

Esta demostración patriótica culminó en un desfile que encabezó el Presidente de la República, Víctor Paz Estenssoro, y el Gabinete en pleno.

Numerosas ofrendas florales rodeaban el monumento de Abaroa, cuya única nieta viviente estaba presente. Carrozas alegóricas representando el mar y buques amenizaron el desfile, provocando entusiastas aplausos del público. Se calcula en cien mil el número de participantes en el homenaje.

El Canciller de la República emitió una declaración oficial, subrayando el hecho de que al privársele de una salida al mar, Bolivia se convirtió en "prisionera". Expresa que ningún pueblo, a lo largo de toda la historia, ha pagado un precio más alto por una derrota como la de 1879.

Luego añade:

"Nos acompaña, sin reticencias, la opinión pública americana, porque nuestra causa es justa.

"Nos acompaña, asimismo, un sector cada vez mayor de la opinión pública chilena, porque no buscamos otra cosa que una solución de recíproca conveniencia, iluminada por los vigentes ... solidaridad con... dos mediante ... ro entendimiento".

Durante el ... periódico "El L... tofagasta, ... órgano de tal ... publicaba en ... viano de Antofagasta ... fue clausurado ... por los invasores ... febrero de 1879 ... esta ocasión ... vo histórico.

Fuerzas del E... licía con todos ... integraron una ... honor que cerró ...

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — DOMINGO 24 DE MARZO DE 1963

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

...FENSA TROCHE, del conjunto uru-... se apresta a rechazar una pelota que ...ligro para la valla de Sosa, quien ...cho que hacer frente al ataque rojo. Ramírez, scorer del cuadro chileno, lo dejó parado tanto en el penal como en el 2-3, que convirtió faltando un minuto para el término del encuentro. (Foto UPI).

POR LA COPA "JUAN PINTO DURAN":

Chile, con juego bajo su rendimiento normal, cayó ante Uruguay por 3-2

PINTOS (2) Y SASIAS MARCARON LOS GOLES LOCALES. ORLANDO RAMIREZ CONSIGUIO LOS TANTOS CHILENOS. EL ARQUERO MISAEL ESCUTI, GRAN FIGURA DEL SELECCIONADO NACIONAL.

MONTEVIDEO, 23 (UPI).— Ante 25.000 espectadores, Uruguay batió hoy a Chile por tres goles a dos en su encuentro por la Copa "Juan Pinto Durán".

El primer tiempo del partido, jugado en el Estadio Centenario de esta capital, había terminado con la ventaja mínima para el seleccionado uruguayo.

Los equipos salieron a la cancha dirigidos por el árbitro local Julio Paterlini y formados así:

CHILE: Escuti, Eyzaguirre Raúl Sánchez y Manuel Rodríguez, Contreras y Sepúlveda; Rómulo Betta, Ernesto Alvarez, Landa, Orlando Ramírez y Leonel Sánchez.

URUGUAY: Sosa, Troche y Soria; Benítez, Ica y Matosav, Langón, Rocha, Sasía, Cortez y Pintos.

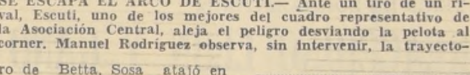
El encuentro se inició 10 minutos después de la hora fijada, luego de que los capitanes de ambas escuadras intercambiaron banderines.

Los primeros minutos de juego, fueron de gran movimiento. Las dos líneas de ataque, realizarón sendas incursiones de bastante profundidad, aunque sobresaliendo Uruagay por su mayor peligrosidad y mejor visión del arco.

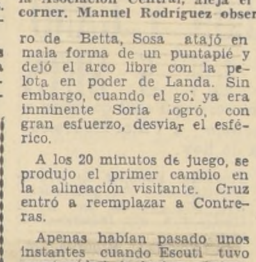
El combinado Uruguayo abrió el score a los 12 minutos por medio de Pintos, quién, internado en el área chilena, recibió un pase preciso de Rocha desde el costado, lanzando un violento tiro a la carrera que entró alto junto al poste izquierdo.

Chile reaccionó algo entonces, y a los 15 minutos se produjo un buen avance de Landa, Ramírez y Leonel Sánchez. Este último remató, pero Sosa, bien colocado, detuvo.

Tres minutos después los transandinos estuvieron a punto de emparejar el marcador cuando, después de un tiro de Betta, Sosa atajó en mala forma de un puntapié y dejó el arco libre con la pelota en poder de Landa. Sin embargo, cuando el gol ya era inminente Soria logró, con gran esfuerzo, desviar el esférico.



SE ESCAPA EL ARCO DE ESCUTI.— Ante un tiro de un rival, Escuti, uno de los mejores del cuadro representativo de la Asociación Central, aleja el peligro desviando la pelota al corner. Manuel Rodríguez observa, sin intervenir, la trayectoria del balón. Cruz y Eyzaguirre aparecen cerca de la jugada. El cuadro uruguayo se impuso ayer por 3-2 al equipo chileno, en match jugado en el Estadio Centenario de Montevideo. (Foto UPI).



A los 20 minutos de juego, se produjo el primer cambio en la alineación visitante. Cruz entró a reemplazar a Contreras.

Apenas habían pasado unos instantes cuando Escuti tuvo oportunidad de lucirse atajando un violentísimo tiro libre ejecutado por Sasía.

Sobre la media hora Uruguay volvió a presionar, pero sin consecuencias. La defensa chilena respondió bien, especialmente Escuti y Eyzaguirre.

Contreras reingresó en el campo poco después, para reemplazar a Sepúlveda, que se lesionó.

A los 35 minutos hubo un momento de angustia para el once local. En jugada personal Leonel Sánchez logró apoderarse de la pelota en el área enemiga, y lanzó un tiro bajo y potente que Sosa contuvo a medias, desviando al corner.

El primer período agradó al público por lo movido y por el entusiasmo que mostraron los jugadores.

Chile hizo un juego más bien defensivo, y sus atacantes en general cuatro, no profundizaron las acciones y demoraron notablemente los remates. En la delantera sobresalieron Ramírez y Leonel Sánchez.

Al salir las escuadras a la cancha después del descanso, Chile presentó como puntero derecho a Marcos, en reemplazo de Betta.

A los once minutos de reiniciadas las acciones el conjunto visitante igualó merced a un tiro penal. El centromedio uruguayo Ica derribó dentro del área a un jugador contrario, y el juez aplicó la pena máxima.

Ejecutado el penal por Ramírez, le pelota entró en la valla oriental junto al poste derecho.

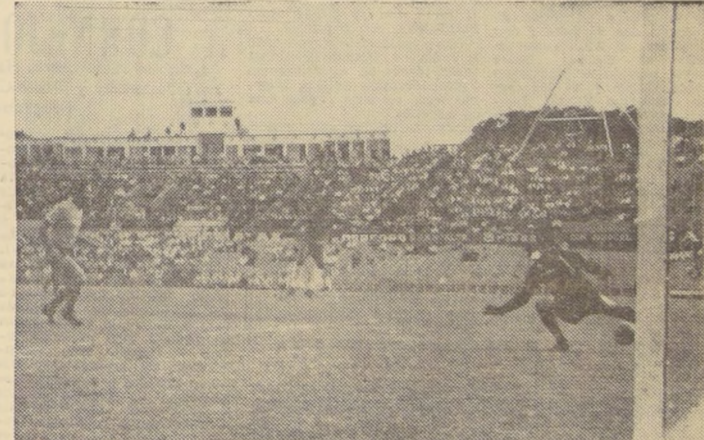
Sólo un minuto había pasado cuando Uruguay volvió a ponerse en ventaja. Aprovechando un descuido de la defensa chilena, Rocha cedió a Sasias, que desde corta distancia venció prolijamente a Escuti.

A los 17 minutos, los locales aumentaron la cuenta. Rocha hizo un centro que tomó de cabeza Pintos, y el balón fue a depositarse en la red pese a los esfuerzos de Escuti.

Tres minutos después Donoso sustituyó a Raúl Sánchez en el seleccionado chileno.

Al cumplirse la media hora disminuyó el ritmo de juego, si bien el guardavalla visitante protagonizó una jugada espectacular. Pintos, de espaldas al arco, envió sorpresivamente un tiro que parte del público se adelantó a festejar como gol. No obstante, Escuti salvó con una brillante intervención, enviando al corner.

Cuando faltaban diez minutos para el silbato final, los chilenos aumentaron su accionar, presionando sobre las últimas posiciones locales. Fruto de ese esfuerzo fue el gol que, a los 44 minutos señaló Ramírez con un potente remate al recibir un pase desde la izquierda, dejando a Sosa prácticamente paralizado.



PINTOS ABRE LA CUENTA.— Sobre los 12' del primer tiempo, el puntero izquierdo Pintos abrió el score, batiendo a Escuti con inalcanzable tiro. EL GRABADO registra el instante en que el meta chileno cae vencido. Eyzaguirre salta muy cerca de Sasia. El team nacional estuvo bajo su juego, experimentando un contraste ante los uruguayos, por 3-2. (Foto UPI).

Buen triunfo del pimpón porteño

El pimpón porteño obtuvo recientemente un buen triunfo, al clasificarse campeón de un torneo en el que participaron representantes de las asociaciones de Valparaíso, Osmán Pérez Freire, y Combinado Chileno. Los porteños derrotaron a los seleccionados nacionales, por cinco sets a tres, y a los de Osmán Pérez Freire, por cinco a dos.

Integraron el equipo de Valparaíso, Rubén Riveros, Humberto Letelier, Reinaldo Vilches y Roberto Milott.

Más allá de la CRONICA por RAUL HERNAN LEPPE

■ Manuel Hernández peleó casi todo su combate con Cruz Domínguez lesionado de la mano derecha. En su ataque tenaz por encontrar un hueco en la defensa de ostra del púgil argentino, el campeón chileno se lastimó la mano ésa, en las vueltas iniciales y con el correr de la lucha, llevando siempre la iniciativa y tirando las dos manos, el pupilo de Raúl Villalón fue acusando dolores que lógicamente le restaron rendimiento, bien que nunca; voluntad.

■ Esto puede explicar en parte la presentación de Hernandez quien, sin embargo, superó sin apelación a un rival que hizo poco o nada por la pelea. Cruz Domínguez se mantuvo permanentemente a la defensiva. Encerrado en su guardia abroquelada retrocedió a cada exigencia del welter chileno, especulando con el contragolpe para lo que aprovechó sus brazos largos como una caña de pescar. Dio muy poco en favor del espectáculo, especialmente en las vueltas finales, luego de que Hernández lo derribara con un gancho izquierdo. Existe, todavía, otra circunstancia adversa que conspiró contra las posibilidades del ganador. En la víspera del combate, Hernández fue alcanzado por el guardabarros de un automóvil, sufriendo una herida profunda en la pierna derecha. Subió, entonces, al ring, en condiciones de inferioridad, a pesar de lo cual, jamás retaceó su esfuerzo para "empujar" a un adversario que no colaboró a animar un espectáculo más movido. Peleador de mucha estatura, con notable alcance de brazos, pero de acción monótona, en la que siempre prevalece la especulación en el contragolpe, Cruz Domínguez se ciñó a su plan conservador y de allí no lo apartaron ni las protestas del público, justificadas por la conducta de Cruz Domínguez, pero expresadas en algunos sectores con palabras que no pueden tener cabida en un recinto deportivo porque no le hacen ningún honor a quienes las profieren y desvirtúan el marco de corrección que debe imperar en toda manifestación de esta índole. Y un apunte final respecto a este combate. Mejor dicho, alrededor de Cruz Domínguez: el enfoque que él le dio al combate y su voluntad casi nula para aportar interés al espectáculo, viene ahora a darle todo el valor que realmente tuvo la performance que cumplió Domingo Rubio frente al welter argentino. Rubio lo ganó, pese al fallo de empate, y lo consiguió en una lucha dura, con buen boxeo de parte del joven peleador chileno.

■ Rubén Loayza, a juicio nuestro, superó a Osvaldo Piazza. No lo desbordó, pero sí lo ganó en un combate con dos fases opuestas. Una primera parte donde el argentino, como lo hiciera ya con Hernández, boxeó con habilidad, ubicando sus dos manos potentes y veloces. Loayza aguantó bien esos pasajes, mostró absorción al castigo y paulatinamente fue acomodándose al estilo de su adversario terminando por asentarse y dominar. En la medida que creció el iquiqueño bajó Piazza, quien en las vueltas finales se vio muy agotado, sin fuerza, perdiendo el sentido de la distancia y, desde luego, potencia en sus envios. Fue una pelea interesante, recia y de buen boxeo aun cuando a Loayza le faltó más variedad y quizá si hasta un poco de mayor imaginación para haber derribado a una victoria indiscutible. El empate tan sólo podría justificarse por lo que hizo Piazza en los rounds de apertura. Pero después declinó ostensiblemente y hasta llegó a dar la sensación de estar sentido. Es un buen pugilista pero carece de fuelle y no sabe retroceder. Se ve bien cuando está en el ataque.

...NDRES PRIETO, NUEVO ...OACH DE U. CATOLICA

...el Mocciola, desligado de la entidad estudiantil, se halla en conversa... con Deportivo La Serena. Vasco da Gama y Peñarol no aceptan que ...quipos del Pentagonal se refuercen. Comisión Médica de River Plate ...minará a Eladio Rojas. Revancha Uruguay-Chile diferida indefini...ente. René Quitral reemplazaría a Prieto en la dirección de San Luis. ...Lisboa, hicieron entrega a Riera de la medalla de oro que donó el Mu...pio. Cuadrangular se inicia esta tarde en San Antonio. Tassara de... en Colo Colo con el Pentagonal que se inicia el 30 de marzo. Nawac... ...gará por Santiago Morning. Vicente Canttatore a Univ. Católica.

...ayer en la tarde Mi... Mocciola, ya nada tie... ...ver con la dirección del equipo de Univer... Católica. Tal decisión ...tada por los dirigen... ...cos, los que al mis...mpo resolvieron con... los servicios de Andrés ... Prieto. Este último ... cargo mañana lunes ...o vicecampeón profe... ...962, con vistas al cer... pentagonal que debe ... el próximo 30 de ... en los que participa... ...más Vasco da Gama ...de Janeiro, Peñarol de ...deo, Colo Colo y Uni... de Chile.

...ectiva de los estu... católicos hizo saber ...unicación escrita al ...or Miguel Mocciola, ...cio de sus servicios ...ales.

...relación con el entre... argentino Mocciola, ... informar que Depor... Serena ha requerido ...tación para la pró...mporada. Las conver... en tal sentido se en... muy avanzadas y to... presumir que el hom... condujo a ceñirse la ... de campeón 1961 a ...atólica y que vino al ... mismo galardón ... extra frente a U. ... dirigirá este año ...nto rojo nortino.

...dirigentes de Vasco ...ama y Peñarol hi...ber a U. Catolica ...s no aceptarán que ...pos participantes en ... Pentagonal utilicen ... Esta determina... cariocas y charruas ...tida por U. de Chi... duda que los mas ...dos serán Colo Co... cruzados. Estos úl...en lesionado a Ti...oux, ya no cuentan ... jugadores Valdes, ...ario Soto y Nawa...enes se les rescin...s servicios. Y ahí ... los problemas de ...rlando Ramírez aún ...renovado su contrato, ...ara hacerlo ha pedi... casa y un automóvil.

...tir de mañana en ... sociales de Colo ... de Chile y U. Ca... pondrán a la ven... bonos para las cinco ... dobles que contempla ... Pentagonal que cr... las "UES" con Colo ... los equipos de Vasco ...a de Brasil y Peña... Uruguay.

...NAWACKI: Vestirá ...iseta de los "bohe-... en el torneo de 1963.

FUTBOLERIAS

■ Al tenor de las informaciones extraoficiales recibidas desde Montevideo, la revancha entre las Selecciones de Chile y Uruguay, por la Copa Juan Pinto, quedará diferida por un tiempo indefinido. Esto, en primer lugar porque Peñarol, base de la selección charrúa, sale en jira y por ende retira a sus cracks del plantel oriental. Y luego, porque en Santiago se dará paso a un pentagonal con la participación de los equipos nacionales en que militan la mayoría de los seleccionados chilenos. Más adelante, la jira de U. de Chile a Europa será otro de los problemas que impedirá formar la Selección para un match próximo con Uruguay.

■ La Comisión Médica de River Plate examinará la próxima semana a Eladio Rojas, en Buenos Aires, como último trámite de la transacción del crack nacional al famoso club millonario argentino.

■ Audax Italiano cedió a su delantero José Araya, a Unión Calera, junto con adquirir los pases de Tapia y Zuleta, en 37 mil escudos. Araya tendrá algún problema para radicarse en La Calera, pues trabaja en el Banco del Estado.

■ René Quitral volvería a dirigir a San Luis, ya que el club quillotano no pudo retener en sus filas a Andrés Prieto.

■ Colo Colo ya tiene in mente algunos nombres de cracks extranjeros, para el caso que se vea obligado a deschilenizar su escuadra superior. Entre las posibles conquistas de los albos figuran los cracks brasileños Mengalvio y Djalma Santos.

■ Preocupación ha causado en algunos círculos futbolísticos la modificación reglamentaria que propulsan varios clubes en orden a decretar la libre contratación de jugadores extranjeros, ante la subida cotización de los nacionales. Se estima, y no sin razón, que no limitar la cuota de extranjeros por equipo (en la actualidadd es de dos), es retroceder enormemente en el impulso que ha tenido el fútbol profesional chileno, en mucho porque al limitarse la contratación de jugadores extranjeros, se ha dado mayor oportunidad a los nacionales.

■ La Asociación de Entrenadores festejará el próximo jueves con una comida que se efectuará en el casino del Círculo de Periodistas, a los entrenadores más destacados de la temporada, que ungieron campeones a sus equipos.

■ Los árbitros profesionales ponen fin hoy a sus actividades con un paseo campestre a Peñaflor y actos deportivos en el Estadio Bata. Antenoche les fueron entregados los premios a los mejores jueces, destacando como el mejor "pito", Domingo Massaro.

■ Storch, Milla y Ríos, tienen sus contratos vencidos con San Luis, pero las partes, es decir club y jugadores, están en conversaciones para proceder a las renovaciones.

■ Fernando Riera tuvo hace algunos días una satisfacción más con motivo de su brillante labor a cargo de la Selección Chilena que se clasificó tercera en el Campeonato Mundial. Le fue entregada al técnico, por intermedio del Embajador de Chile en Lisboa, Pedro Chaná Cariola, la medalla de oro que el Municipio de Santiago instituyó para todos los integrantes del plantel nacional que tan brillante actuación cumplió en el evento universal. En dicha recepción, Riera expresó que le gustaría regresar a su patria, pero que ello por el momento era difícil, pues su contrato con Benfica era muy favorable, y en el instituto portugués lo trataban muy bien.



ANDRES PRIETO: Volvió a la tienda universitaria para hacerse cargo del cuadro de honor. Ayer firmó contrato.

■ Unión Calera ya cuenta en sus filas con el mediovolante argentino que actuó en San Luis, Carlos Fanelli. Y con Carlos Lavín, puntero derecho, y Esteban Morales, zaguero izquierdo, destacados valores de la FACH, que recomendó el técnico Raúl Marchant. A propósito de Marchant, es muy posible que se quede de titular en el puesto que dejó Ladislao Pakosdy en el team de La Calera.

■ Santiago Morning dio vacaciones hasta la segunda semana de abril a los cracks de su plantel profesional. Descanso, por lo demás, muy merecido.

■ Maccabi rindió antenoche en su sede social un homenaje al equipo campeón, Universidad de Chile. Estuvieron presentes los cracks azules que no pudieron viajar a Uruguay, por hallarse lesionados. Entre éstos, el capitán, Sergio Navarro. Y también el presidente de la rama de fútbol de la "U", Jorge Pica.

■ Palestino está decidido a hacer las cosas en grande para la próxima temporada. Y como es lógico —al no haber podido retener al coach Hugo Tassara—, piensa en un técnico de nota. Se mencionan como posibles, Alejandro Scopelli y José Della Torre.

■ En la próxima semana habrá una resolución de Everton con respecto a la transacción por el greencrossino, Ricardo Sepúlveda. El club de la Cruz Verde está dispuesto a transferirlo, siempre y cuando, aparte de una buena cantidad de escudos, Everton le ceda a Gallardo, Molina y Alcaíno.

■ Iberia registra a los veteranos cracks que destacaron en San Antonio, José Fernández y Osvaldo Díaz.

■ Hugo Tassara debutará como entrenador de Colo Colo en el pentagonal internacional. Y a no dudar que se trata de un debut de mucho compromiso, ya que hasta el momento el club albo no ha podido efectuar contrataciones que le permitan tapar los huecos, especialmente defensivos que tiene en su escuadra.

■ Muy adelantadas se encuentran las conversaciones entre el interior argentino Juan Nawacki y la Directiva de Santiago Morning, que preside Rafael Blanco. Nawacki tiene en la actualidad su pase en blanco, lo que facilita la transferencia para los "bohemios".

■ Vicente Canttatore jugará este año por Universidad Católica. El cuadro estudiantil ya inició las contrataciones de rigor para reforzar su equipo, para el torneo de 1963. La UC pagará la cantidad de 8 mil escudos y, para que la contratación llegue a su término, falta solamente la decisión del Club Rangers, que se espera sea favorable. Canttatore queda en libertad de acción a fines de este año, por lo que la transferencia favorece al instituto sureño.

■ Quedó registrado en la Asociación Central el convenio por el cual se acuerdan las bases para realizar un cuadrangular entre los equipos del Deportivo Municipal de Santiago, Trasandino de Los Andes, San Bernardo Central y San Antonio Unido.

■ El certamen tendrá su primera fecha esta tarde en el Estadio de San Antonio. La jornada se inicia a las 14.30 horas con el match entre Municipal y Trasandino y a las 16.30 horas, se enfrentarán los conjuntos de San Antonio Unido y San Bernardo Central.

La segunda fecha ha sido fijada para el domingo 31 de este mes, cerrándose el torneo el domingo 7 de abril.

■ Fidel Cuiña, entrenador que actuará en Coquimbo Unido y San Bernardo Central, dirigirá este año el cuadro de Green-Cross en la División de Ascenso.



CANTATTORE.— Es un hecho que este año jugará por Universidad Católica.

■ Francisco "Paco" Molina será entrenador de Coquimbo Unido. Ayer firmó el contrato respectivo ante la presencia del delegado de la entidad nortina, Enrique Espejo. Molina viajó anoche mismo a Coquimbo.

SUDAMERICANO DE FUTBOL:

BOLIVIA-PARAGUAY, UNICOS INVICTOS, SE ENFRENTAN HOY

En reunión de La Paz, juegan Perú con Colombia y Argentina con Brasil.

LA PAZ, 23 (UPI).— En el Estadio Hernando Siles, de esta ciudad, se cumplirá mañana (hoy) la quinta jornada del Campeonato Sudamericano de Fútbol, cuyo programa comprende los encuentros de Perú con Colombia, en el primer partido, y Argentina con Brasil, en el de fondo. Simultáneamente, en el Estadio Feliz Capriles, de Cochabamba, tendrá lugar la confrontación de los dos invictos del torneo: Bolivia con Paraguay.

Prácticamente, los resultados de los cotejos de mañana, definirán en parte la ubicación final que les corresponderá a los actores en el torneo. Los dos "grandes", Argentina y Brasil, que acusan un contraste cada uno, se juegan su suerte en el certamen, en tanto que en la confrontación de Paraguay y Bolivia, los únicos invictos, se establecerá la mejor opción al título.

Hasta hoy, los resultados registrados en los 12 partidos disputados, fueron los siguientes:

10-3-63.— Primera fecha: en Cochabamba: Argentina 4, Colombia 2; Brasil 1, Perú 0. En La Paz: Bolivia 4, Ecuador 4.

12-3-63.— Segunda fecha: en Cochabamba: Perú 2, Argentina 1. **13-3-63, en La Paz,** Paraguay 3, Ecuador 1; Brasil 5, Colombia 1.

17-3-63.— Tercera fecha: en Cochabamba: Bolivia 2, Colombia 1. **En La Paz:** Perú 2, Ecuador 1; Paraguay 2, Brasil 0.

20-3-63.— Cuarta fecha: en Cochabamba: Argentina 4, Ecuador 2; Paraguay 3, Colombia 2. **21-3-63, en La Paz:** Bolivia 3, Perú 2.

Puntaje actual: Paraguay, 6 puntos; Bolivia, 5; Argentina, Brasil y Perú, 4; Ecuador, 1, y Colombia, 0 punto.

BUENOS AIRES, 23 (UPI).— El señor Pedro Carrioli, presidente de la delegación argentina al Campeonato Sudamericano de Fútbol de Bolivia, se reunió anoche con los miembros de la mesa directiva de la AFA, a fin de informarles sobre los incidentes del match Argentina-Perú.

Carrioli, que había regresado por la mañana a Buenos Aires, aclaró que todos los problemas derivados de dichos incidentes habían sido subsanados y que regresará hoy a la ciudad de La Paz, por vía aérea. Informó que llevaba las instrucciones necesarias para estimular a los jugadores de la selección, como él (Carrioli), lo creyera más conveniente.



MOSQUERA, META COLOMBIANO, se adelanta al paraguayo Martínez, y lo despoja de la pelota. Paraguay venció a Colombia 3-2, manteniéndose invicto en el Sudamericano de La Paz. El equipo guaraní juega con Bolivia. Los dos están invictos. (RADIOFOTO UPI.).

Se lucieron ayer ciclistas de México en Viña del Mar

Ganaron tres de las cuatro pruebas en programa. Notables actuaciones de Isaías Macaya, vencedor en las 80 vueltas, y Guillermo Vargas, triunfador moral en velocidad. Resultados del primer match chileno-mexicano en ciclismo.

Los mexicanos Moisés López y José Luis Tellez, y los chilenos Isaías Macaya y Guillermo Vargas, se constituyeron en las principales figuras de la reunión internacional ciclista cumplida ayer en el Velódromo Playa Ancha de Viña del Mar, con la participación de las selecciones pedaleras de ambos países, a los Juegos Panamericanos de Brasil.

López, en sensacional duelo con Vargas, superó en la misma raya a este último, por la levísima ventaja de media llanta en los 1.000 metros contra Reloj, y en una de las pruebas más emocionantes de la tarde. El tiempo de López fue de 1.15.3, y el de Vargas, 1.15.4.

En velocidad pura, Vargas superó en la segunda semifinal al campeón de México, José Luis Tellez, con el mejor tiempo para la prueba: 12.8, y quedó para disputar el primer lugar, con el chileno Juan Arrué, que también había anotado 12.8 en la segunda serie eliminatoria, pero debió ceder su lugar a Tellez, por tener, a continuación, que entrar a formar parte del equipo de Persecución Olímpica de Chile, con Macaya, Carrasco y Ascuí. La suerte, pues, de esta prueba, que debieron decidir los chilenos Vargas y Arrué, quedó entonces en manos de Teller. Con más experiencia y fogueo internacional que Arrué, hacía su debut con la casaca roja a los 19 años de edad, la victoria se inclinó, en el último match, a favor del mexicano.

En la prueba de fondo de la reunión, las 80 vueltas con 10 llegadas, el triunfo correspondió al chileno Isaías Macaya, seguido del mexicano Antonio Duque y de los chilenos Guillermo Vargas, Leonidas Carvajal y Raúl Saint-Jean.

México anotó su tercera victoria ayer en Viña al imponerse con su equipo en la Persecución Olímpica, con el excelente tiempo de 5.11.0, record para la pista de Playa Ancha.

Los resultados generales de la jornada fueron: KILOMETRO A RELOJ: 1.o) Moisés López (México), con 1.15.3; 2.o) Guillermo Vargas (Chile), con 1.15.4; 3.o) Mauricio Matta (México), con 1.16.5, y 4.o) Julio Ascuí (Chile), con 1.17.0. 1.000 METROS, VELOCIDAD PURA. Eliminatorias: 1a.) Eduardo Carrasco (Chile) a Milesio Soto (México). 2a.) Juan Arrué (Chile) a Juan Moya (Valp.). 3a.) José Luis Téllez (México), a Ramsay Muñoz (Valparaíso). 4a.) Guillermo Vargas (Chile) a Jesús Choussal (Valp). 1a. Semifinal: Juan Arrué (Chile) a Eduardo Carrasco (Chile). 2a. Semifinal: Guillermo Vargas (Chile) a José Luis Tellez (México). Final: José Luis Tellez (México) a Juan Arrué (Chile), con 12.8. **Persecución Olímpica:** 1.o MEXICO Jacinto Britto, Mauricio Matta, Moisés López y Enrique Barajas), con 5.11.0, record de pista. 2.o CHIKE (Isaías Macaya, Guillermo Vargas, Eduardo Carrasco y Julio Ascuí) con 5.15.3. **80 Vueltas con 10 Llegadas:** 1.o Isaías Macaya (Chile) con 19 puntos. 2.o Antonio Duque (México) con 10. 3.o Guillermo Vargas (Chile) con 9. 4.o Leonidas Carvajal (Chile) con 5 y 5.o Raúl Saint-Jean, con 3 puntos.

Los mexicanos realizarán hoy día su segunda y última presentación en el Velódromo Ferrobádminton de San Eugenio, con el mismo programa de pruebas.

LLEGO TARDE:

Zaragoza también estaba interesado en Eladio Rojas

"Persona de confianza" les dio el nombre del crack chileno, pero dijo que Everton pedía 5 millones de pesetas (Eº 240.000) por su transferencia.

ZARAGOZA, 23 (UPI).— César, preparador del C.F. Zaragoza, hizo una serie de elogios sobre el delantero peruano del equipo, Sigfredo Martínez. "Sigi está rindiendo todo lo que yo creía que debía rendir y va constantemente a más, cosa difícil en un jugador tan joven como él. Sin lugar a dudas será un superclase, puesto que ya es un gran futbolista, con todas las condiciones necesarias para convertirse en todo un crack", manifestó el preparador zaragocista.

César ha revelado también que su club tiene una persona de "toda confianza" en América, con vistas a buscar un refuerzo, bien el chileno Eladio Rojas o el que sea necesario o conveniente.

"No descartó la posibilidad de que sea Rojas quien cubra el puesto de medio que necesitamos", ha subrayado finalmente.

N. de la R.— En cable anterior de la UPI, el presidente de Zaragoza, Waldo Marco, dijo que "solamente un intermediario nos ha recomendado a Eladio Rojas, quien, como todo buen jugador, nos podría interesar. Pero nada hemos gestionado con Everton para adquirir los servicios del mismo".

En el mismo cable se anota que el intermediario manifestó que Everton negociaría a Rojas por una suma aproximada a 5 millones de pesetas (240 millones de pesos), cantidad que pareció elevada a Zaragoza, club que tiene como norma "ajustarse a sus posibilidades económicas y a considerar las ofertas que provengan directamente del jugador interesado o del club a que pertenece".

TENIS DE ZONA CENTRAL:

REACCIONO LEON Y GANO A CORNEJO EN 5 SETS

En dobles masculinos, Hammersley-Pabst ganaron a Tort-Ossandón y Pinto-Cornejo a Fillol-Maureira. Programa de hoy.

En el único singles del escalafón que consultó el programa de ayer del torneo Zona Central, disputado en la cancha central del Stade Francais, Roberto León, en visible reacción, se impuso a Luis Cornejo en cinco largos sets: 2-6, 2-6, 8-6, 6-3 y 6-1.

Fue un partido de acciones muy lentas, con golpes demasiado blandos por parte de los protagonistas, destacando sólo a ratos el fuerte saque de León y bien ubicadas voleas de Cornejo. Este comenzó bien, con frecuentes y exitosas corridas a la red, doblegando a su rival en los dos primeros, por igual score de 6-2. Pronto lo tuvo cinco veces match-ball, del que se escapó León, interviniendo con mas orden y tranquilidad en puntos decisivos. Reanudado el partido, León siguió apurando el juego, en tanto que su adversario decaía verticalmente, entregando el ataque y la iniciativa a su ocasional rival, que terminó por hacer suyo los dos últimos sets por 6-3 y 6-1.

En el match de dobles que tuvo como actores a los equipos formados por Hammersley-Pabst y Tort-Ossandón, se impuso aquél gracias a la medida labor del "veterano" campeón del Internacional, que aprovechó bien los errores de sus antagonistas. Pabst lo secundó con buen éxito, interviniendo con agresividad en numerosas pelotas.

En otro partido de dobles masculinos, la pareja de Jaime Pinto-Luis Cornejo se impuso a Jaime Fillol-Raúl Maureira, por 6-2, 8-6 y 7-5.

El torneo continuará hoy en los estadios Francés, Nacional y Palestino, con los siguientes encuentros:

Stade Francais, escalafón y segunda:

8.15 horas: J. C. Rivera con ganador Lipari-Blunk; E. Zaror con ganador Escobar-Peredo; J. Bravo con ganador Torreblanca - Malatesta; ganador Yamamoto-Jiménez con ganador Bernat-Blanchet.

9.15 horas: Andrés Hammersley con José Tort, María Ibarra con Sonia Berríos; señorita C. Nemes con señora Nilda de López; señora P. de Fernández con señorita Loreto Lyon; señora E. de Katz con señorita V. Philippi; señorita G. Calisto con señorita A. M. Guell; ganador de Freirwirth-Bercovic con Meza-Meza con ganador de Seleyi-Goldenberg con Rodríguez-Alcalde; M. de la Barra-E. García con ganador de González-Miranda con Jacob-Kruger.

10.15 horas: Señoritas Ana Cornejo con Alicia Salazar; ganadora de Salazar-Salazar con Blanchet-Sepúlveda con ganador de Ziomi-Rodríguez con Torrens-Kapstein; ganador de Gravenitz-Blunk con Escobar-Solari con ganador de Lira-Miranda con Hnos. Chiorino; ganador de Hernández-Fajardo con Herreros-Rosende con ganador Jiménez-Malatesta con Hollemart-W. Greene; Girón-Rivera con ganador de Martínez Casado con Salamé-Zalaquett.

11.15 horas: Jaime Pinto-Eliseo Sanhueza; señora Nilda de López-Ana M Guell con señorita L. Lyon-E. de Katz; señorita G. Calisto-M. L. Guell con señoritas C. Nemes-M. Gildemeister; Vargas-Hernández con ganador de Torizay-Lipari con González-Mendoza; ganador de Bravo-Torreblanca con Valenzuela-Soto con ganador de Galofré-Galofré con Infante-González.

16.15 horas: Señorita M. Ibarra-L. Cornejo con señorita R. Narvona-J. Tort; Omar Pabst con Daniel Achondo; señorita V. Zaror-J. Pinto con señorita Ana Cornejo-R. Keymer; señorita I. Fuster-G. Salazar con señora E. de Katz-R. Algably; señorita L. Lyon-R. Ried con señorita M. Faini-R. Meza; esposos Camus con señorita G. Calisto-J. Calisto.

Estadio Nacional, categorías honor y primera:

8.15 horas.— 1. H. Peña con Ch. Grosman. 2. M. González con G. Fraimovich. 3. A. Pirozzi con L. Rodríguez.

9.15 horas.— 1. Poulangeon-Apey con Boloña-Letelier. 2. Ganador Raineri-Rivera-Desgroux-Barrenengoa con ganador Junis-Peña-Pascual-Armstrong.

3. Ganador Von Apen-March—Vera-López con Camus-Griffit.

4. Phillippi-Phillippi con A. Mayorga-M. Jara.

5. Acuña-Caracchi con Fernández-Meduña.

6. S. Ilic con J. Vender.

10.15 horas.— 1. Ganador E. Silva-P. Ruiz con ganador H. Peña-Ch. Grosman.

2. Ganador Pirozzi-Rodríguez con ganador O. Sierra-Boloña.

3. Ganador R. Salvo-O. Bustos con ganador González-Fraimovich.

4. M. de Figuero con J. de Prajoux.

5. Ganador C. de Binder-M. T. Hernández con D. Gildemeister.

6. P. Rivera con O. de Torrens.

11.15 horas.— 1. Valbuena-Pamparana con Salvo-Corvalán.

2. Calixto-Apey con M. E. González-Prajoux.

3. L. Caracci-Acuña con P. Katz-Sandoval.

Los partidos para el domingo en la tarde serán programados en la mesa de control el domingo en la mañana.

Estadio Palestino, 3a. categoría e infantiles:

9.30 horas. Muñoz-Poehler con Harseim-Greene.

Daimel-Daimel con Parada-Rivera.

A. Troncoso-E. Troncoso con M. Salman-A. Aguad.

S. Hartman-Reyes con Stephens-O. Lama.

J. Moucarquer-Y. Zerené con R. Vissavona-B. Vissavona.

10.30 horas. Ganador Westman-Osorio Miranda-Tello con ganador Yarur-Lolas Pinto-Miniño.

Ganador T. Cook-R. Rodríguez con ganador S. Cerón-U. Quezada.

Ganador A. Arellano-Feo. Grau con ganador C. García-A. Lizana.

Ganador A. Galleguillos-F. Salman con ganador M. Mendoza-O. Andrade.

Ganador E. Carbone-A. Arenas con ganador C. Peredo-F. Córdova.

11.30 horas. Ganador S. Hartman-E. Ricart con G. López-R. Ordóñez.

Ganador José San Francisco-J. Rencoret con ganador Latorre-E. Troncoso.

Ganador Y. Zerené-R. Parada con ganador Kishynezky-F. Catalán.

Ganador A. Letelier-Luis Muñoz con ganador O. Lama-J. Saavedra.

SOCIOS DE MAGALLANES RESPALDAN A DIRECTIVA

El Club Magallanes celebró ayer reunión general de socios, en la cual se trató, como único punto de la tabla, la renuncia del Directorio. La asamblea rechazó dicha renuncia y aprobó un voto de confianza a la mesa, que preside Pedro Altman, y respaldó la última contratación, efectuada para el cargo de entrenador en la persona de Carlos Orlandelli, y de paso dejó sin efecto la objeción que tuvo por parte de una fracción minoritaria y que, a su vez, patrocinaba la contratación del entrenador Sergio Cruzat.

Magallanes juega esta tarde en Maipú frente al cuadro de honor de INSA. En este encuentro actuarán los argentinos Morello y Rovitto y el sureño Juan Zamora, que en temporadas pasadas defendió la camiseta de Everton.

Para una fecha próxima, Magallanes anunció la jira que realizará por el sur, actuando en Talcahuano, Schwager, Lota y otros lugares de esa zona.

POLO:

U. Católica venció a Chillán y Huingan a San Felipe, ayer

Una nueva jornada polera se cumplió ayer en las canchas del Club San Cristóbal y en donde de los tres encuentros programados, sólo dos se jugaron en forma reglamentaria. El de fondo, Lo Curro lo ganó por W. O.

Los demás partidos tuvieron los siguientes desarrollos:

U. CATOLICA 17 — CHILLAN 8.— Fue el primer partido del día. Triunfo amplio y claro de U. Católica que pese a ser muy superior a su rival trató de realizar en buen juego. Vuelve el cuadro estudiantil, pese a tener otros hombres en sus filas, a ser el principal animador de un nuevo certamen de polo. Chillán jugó lo suyo y cayó luchando hasta el final.

U. CATOLICA.—De 14 goles. Nicolás Correa O., J. M. Aguirre 5, F. Astaburuaga 6 y A. Rozas 3.

CHILLAN. De 3 goles. Recibió 8 goles de handicap: Ignacio Bascuñán O., Eugenio Silva 1, Enrique Puga 1 y Rodolfo Arbat 1.

HUINGAN 3 1|2. SAN FELIPE 3.— Partido de equipos de bajo handicap, muy disputado y en donde sólo el interés de los protagonistas hizo presenciar un partido movido, aunque carente de acciones de mayor calidad. Se hizo sentir en el cuadro perdedor la ausencia de Francisco Echenique que fue reemplazado por su hermano Alberto, cuatro de handicap, y que dejó ver su escasa preparación.

HUINGAN.— De 5 goles.— Recibió 1|2 gol. Carlos Larraín 2, Juan Larraín 0, Manuel Larraín 2 y J. J. Pérez Cotapos 1. SAN FELIPE. De 6 goles. Andrés Lyon 0, Berardo Valdés, 1, Alberto Echenique 4 y Arturo Lyon 1.

LO CURRO W. O. A SAN JOSE.— El match de fondo se resolvió por W. O. por cuanto en el equipo de San José actuó Sergio Andueza quien ya estaba inscrito en otro equipo. En la práctica, sin embargo quedó establecida la mayor capacidad de San José que no tuvo problemas para superar a su rival que aún no puede encontrar la fórmula para presentar un equipo en función de tal.

PROGRAMA DE HOY. — Hoy continuará este certa-



LA ESPERANZA DEL MEDIOFONDO CHILENO, Luis Alarcón, de los registros de la Universidad Técnica, intentará en la mañana de hoy en el Estadio Nacional colocar la marca mínima en los 800 metros planos, y quedar en condiciones de representar a Chile en los IV Juegos Panamericanos de Sao Paulo, Brasil. En el grabado, el promisorio y juvenil atleta universitario, que se halla en excelentes condiciones físicas para la prueba-control a cumplirse ante las autoridades de la FEDACHI.

EN EL ESTADIO NACIONAL:

Luis Alarcón, tras la marca 1'53"6 en los 800 metros

Etapa final de torneo atlético juvenil y adulto se cumple en la mañana. El circuito pedestre "Unión San Pablo" se corre esta tarde.

Esta mañana finalizará en la pista del Estadio Nacional, el torneo atlético juvenil y adulto para damas y varones, organizado por la Asociación Santiago. Los elementos bisoños de los establecimientos escolares de la capital cumplen sus primeras actuaciones en público, mientras los adultos buscan cumplir las marcas mínimas que les permitan —a los inscritos— viajar en representación de Chile a los Juegos Panamericanos de Sao Paulo, Brasil.

El calendario de pruebas a cumplirse en la etapa final de hoy, es el siguiente: 9.30 horas: 400 metros vallas, series contra el tiempo, varones; salto alto, varones; salto alto, preparatoria e infantiles, varones; disco, varones. 10 horas, salto triple, varones; 200 metros planos, series contra el tiempo, varones; martillo, varones; salto largo, damas. 10.30 horas: salto largo, preparatoria e infantiles, varones; disco, damas; 800 metros planos, varones. 10.50 horas: 60 metros vallas, damas; 11.10 horas: 3.000 metros planos, varones. 11.30 horas: posta 4 x 400 metros planos, varones.

Por décimosegunda vez se disputará el tradicional circuito pedestre denominado "Union San Pablo", número de atracción con que finalizan hoy los festejos celebratorios de los 24 años de vida de la prestigiosa entidad deportiva Unión San Pablo.

La prueba se correrá esta tarde, a las 16 horas, y su partida y meta estará situada en San Pablo esquina Baquedano. El recorrido es el siguiente: Baquedano, Las Rosas, Chacabuco, San Pablo, Amunátegui, Mapocho, Baquedano, hasta la intersección con San Pablo. Sobre este circuito los competidores deberán cubrir tres vueltas, completando la distancia de 14.300 metros.

Existen valiosos premios para los tres primeros y el total a distribuir alcanza hasta el décimoquinto lugar. Los estímulos han sido gentilmente donados por el comercio del barrio San Pablo.

Se hallan inscritos fondistas de los clubes Atlántida, Suplementeros, U. de Chile, Deportivo ETCE, U. Técnica, Atlético Santiago, Royal, G. Cross y U. Católica, más algunos elementos de provincia.

La organización corre por cuenta de los clubes Unión San Pablo y Royal, bajo el control oficial de la Asociación Metropolitana.

Los atletas participantes deberán encontrarse en el punto de partida, a las 15.30 horas, impostergablemente.

ETAPA ATLETICA DE AYER:

Los 8"2/10 de Raquel To... en 50 mts. infantiles, lo m...

En la tarde de ayer se cumplió en la pista del Estadio Nacional la primera etapa del torneo juvenil y adulto para damas y varones, organizado por la Asociación Santiago.

Los resultados generales de las diversas pruebas fueron los siguientes:

110 metros con vallas

1.o	Marcelo Moreno (A. S.)	15.8
2.o	Gmo. Angermayer (A. S.)	15.9
3.o	Gustavo Araya (U. T.)	16.3

Lanzamiento bala, varones

1.o	Francisco Carbó (A. S.)	12.67
2.o	Jorge Peña (A. S.)	11.70
3.o	Emilio Miranda (U. T.)	11.57

Lanzamiento dardo, damas

1a.	María A. Hevia (U. C.)	23.12
2a.	Verónica Warghy (A. S.)	19.95
3a.	Magaly Avila (Royal)	18.83

50 mts. infantiles, damas

1a.	Raquel Tómic (A. S.)	8.2
2a.	Pilar García (Royal)	8.6
3a.	Angélica Contreras (Royal)	9.

50 mts. infantiles, varones

1a. serie

1.o	Carlos Alcaíno (G. C.)	8.1
2.o	Sergio Pino (Royal)	8.3

2a. serie

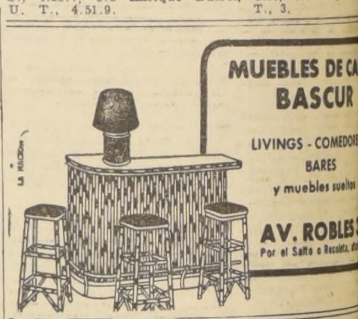
1.o	José Morillas (Royal)	7.7
2.o	Sergio Grunert (C. C.)	7.8

Salto alto, damas

1.o María Peñailillo, Royal, 1.25; 2.o Verónica Tschulnig, C. C., 1.25; 3.o Laura Gómez, U. C., 1.20.

1.500 metros planos, varones

1.o Mario Granifo, U. T., 4.21.1; 2.o Héctor Vidaurre, A. S., 4.22.7; 3.o Enrique Guerol, U. T., 4.51.9.





[TEND]ENCIA AL FOUL.— En la práctica realizada por el cua[dro c]hileno de básquetbol femenino, la "estrella" nacional, Is[menia] Pauchard, mostró mucha tendencia al juego brusco, ca[yendo] de continuo en el empleo del foul. En general el equipo [anduvo] bien, faltando aún el afiatamiento en algunas formacio[nes] que acusaron debilidades en la defensa. "Sparring" de la [sesi]ón fue el cuadro juvenil del Luis Marambio de Quinta Normal.

[BÁ]SQUETBOL:

[TO]RNEO NACIONAL DE EQUIPOS [CAM]PEONES SE JUGARA EN MAYO

[T]orneo se efectuará en reemplazo del Campeonato [Nac]ional Extraordinario que desistió organizar Ari[ca]. Surgieron dificultades en la nómina de la dele[gació]n femenina para Sao Paulo. Hilda Ramos no [ten]drá cargo de preparadora física. Iquique postula [a] sede del Torneo Nacional Juvenil. El plazo de [inscr]ipción termina el 31 de marzo. Excelente actua[ción] cumplieron Cristina Faúndez y Julia Romero.

...mplazo del Nacional Ex...nario que la Federación ...rdado realizar en la ciu... Arica, a petición de los ... de ese puerto, y que ...ente desistió por dife...asones, el directorio del ... acordó organizar un Nacional de Equipos Cam...

...ticia ha tenido una acep... unánime en el ambien... se conoce el potencial ... algunos cuadros de pro...omo Valparaíso, Viña del ...ncepción, Osorno, Iquique ...gasta, y que en muchos ...uperior al que puede lo... seleccionado local.

...chas para realizar este ... quedarán fijadas en la ...emana, cuando se reúna ... Técnico de la Federa...mado por los integrantes ...misión Técnica, de un re... de la Federación, un ... del Cuerpo de Entrena... Santiago, de Valparaí... la "U", quienes tendrán ...abilidad de planificar los ... de trabajo del balonces... todo el año.

...rie dificultad surgió en ...ina de la delegación de ... femenino que viajará ... los Juegos Panamerica... Sao Paulo. La Federación, ... días, pidió una plaza ...mité Olímpico, para in... una representante de la ...menina "Sara López Ra...sando la petición en el ... la posible designada se...fesora de Educación Fí...grante de la mesa di... esa seccional, Hilda ... Reyes.

...a enviada al Comité ... era bien clara. La se... Ramos cumpliría ambas ... por lo demás importan...dose de un equipo fe... El Comité Olímpico acep...tar en una plaza más ... del básquetbol; pero ... el problema, ante la ... la ex jugadora inter... hacerse cargo de la ... física, la cual ha te... ser realizada en forma ... el profesor de Educa..., que viene llegando de ... Efraín Orellana.

...sta situación, el conflic... planteado. De no acep... Ramos no podrá viajar ..., ya que la plaza ... un dirigente sólo, sino ... cumpla la doble mi...

... 31 de marzo recibe la ... las peticiones de las ... del país que estén in... en ser sede del próximo Nacional Juvenil en su ...

...atorias de este certa... ...rán en los meses de ..., realizando su eta... en los días de Fiestas ... el mes de septiembre.

...ación de Iquique es la ...dad que ha hecho lle...gar en forma oficial su petición; pero se conoce extraoficialmente que Curicó y Viña del Mar están interasados en hacerlo.

■ El próximo martes se presentará en Quinta Normal el cuadro uruguayo de Verdirrojo, enfrentando al equipo de Luis Marambio, de esa comuna. Los charrúas debutan esta tarde en el Gimnasio Nataniel, a las 19 horas, frente al cuadro de Normal. Como preliminar actuará el seleccionado chileno femenino frente a Santiago Morning, que hará actuar a sus equipos "A" y "B".

■ Frente al cuadro juvenil de Luis Marambio, realizó su primera práctica en serio el cuadro seleccionado chileno femenino. El match tuvo una duración de una hora, dividido en dos tiempos. El equipo que inició el match fue formado por Blanca Carreño, Ismenia Pauchard, María Boisset, Estela Quezada y Aurora Echague. Los primeros diez minutos actuaron en forma desarticulada, nerviosas; pero luego se tranquilizaron y lograron armar juego.

■ Llamó la atención en este primer tiempo la debilidad en defensa acusada por Estela y Blanca Carreño, como, asimismo, la poca efectividad que tuvieron Ismenia y María Boisset, en la obtención del rebote ofensivo. La "estrella" del básquetbol, Ismenia Pauchard, abusó un tanto del juego brusco, cometiendo muchos fouls. Al promediar esta fracción, entraron María Villarroel por E. Quezada y Onésima Reyes por M. Boisset. El cuadro cambió de inmediato. Se vio coordinación, mayor velocidad en los desplazamientos y mejor sincronización.

■ Lo mejor del entrenamiento estuvo en el segundo tiempo, a cargo del equipo formado por Cristina Faúndez, Onésima Reyes, Julia Romero, Luz Silva y M. Villarreal. Este equipo se movió en forma rápida. Realizó una excelente marcación. Muy bien las debutantes Cristina Faúndez y Julia Romero. Con aplomo de veteranas. Ambas muy reboteadoras en el tablero rival y dúctiles en los desplazamientos del equipo. Lo que más llamó la atención en este cuadro fue la forma de realizar los quiebres. Todos bien sincronizados, y con un alto porcentaje de conversión en la finiquitación del mismo. Julia Romero realizó una jugada que fue la mejor de la noche. Bajo el tablero fintó dos veces antes de lanzar, haciendo inútiles las "voladas" de las juveniles de Quinta Normal. Se trata de un valor que día a día rinde más.

■ No se llevó cuenta y dirigieron el entrenador Valenzuela, con el técnico de Quinta Normal. Sería conveniente que la Federación se preocupara de este asunto arbitrajes para estos encuentros, para que los mismos tengan la seriedad que es dable exigir, tratándose de un seleccionado chileno.



El 5 de abril se hará revancha Hernández-Osorio por el título

Frente al argentino René Díaz reaparece el viernes próximo Luis Silva. Ese mismo día, Juan Díaz hace su segunda pelea como profesional frente a José Garro. Vagas, según los médicos, las posibilidades de que Davey Moore pueda salvarse. Sigue en coma, en el White Memorial Hospital, de Los Angeles. Misterio rodea la enfermedad de Mauro Mina.

■ Frente al argentino René Díaz reaparecerá el viernes próximo en el Caupolicán el peso ligero nacional Luis Silva.

El pupilo de Raúl Villalón no ha descuidado su preparación desde su regreso de Europa y ha estado entrenando metódica y regularmente, tras una rápida recuperación de formas.

■ Según la última "Guía Pugilística" argentina éstas son las anotaciones más salientes del transandino René Díaz, rival de Silva, en su hoja deportiva: perdió, por puntos, con Manuel Alvarez, ex campeón argentino que se encuentra actualmente en Estados Unidos; perdió, por puntos, con José Rolón; ganó por puntos a Dionisio Gauto y ganó por K. O. a José Leyes, Ramón Torena y Juan Campos.

■ René Díaz tiene anunciado para hoy su arribo a Santiago, conjuntamente con su compatriota José Garro, conocido de la afición chilena y frente al cual hará en esa misma velada su segunda presentación como profesional, el ex campeón nacional amateur y ex campeón latinoamericano Juan Díaz.

■ Para el viernes 5 de abril próximo está programado el combate Manuel Hernández-Andrés Osorio, por el título chileno de los welters que posee el primero. El campeón, que le arrebatara la corona al mismo Osorio, reanuda mañana su preparación, confiándose en que se recuperará en pocos días de la lesión a la mano derecha que sufriera en su reciente encuentro con Cruz Domínguez. Osorio entrena en el Gimnasio Ferroviario a las órdenes de Héctor Rodríguez.

LOS ANGELES, 23 (UPI). — El ex campeón mundial de peso pluma Davey Moore se encuentra hoy en profundo coma y al borde de la muerte a consecuencia de las lesiones cerebrales que le produjeron los golpes recibidos en su pelea del jueves por la noche con el púgil cubano Urtiminio (Sugar) Ramos.

Moore, que retuvo el título de su peso durante cuatro años, y a quien algunos consideraban invencible, perdio su corona —y con ella posiblemente la vida— al ser derrotado el jueves por knockout en el décimo asalto de una pelea concertada a quince, en el estadio de béisbol de los Dorgers en esta ciudad.

Moore, veterano de 64 peleas, quedó colgado de las cuerdas al terminar la lucha. Se dirigió al vestuario por sus propios medios y habló a los periodistas acerca de "una mala noche"; 40 minutos más tarde perdió el sentido y entró en coma.

Inconsciente fue conducido al White Memorial Hospital, donde el Dr. Philip Vogel, después de un examen preliminar declaró: "La posibilidad de que pueda vivir es muy vaga".

Todavía en coma Moore siguió viviendo toda la noche y a las once de la mañana de ayer los médicos dijeron que su resistencia era un indicio alentador.

Otro boletín médico dado a conocer a las cuatro de la tarde de ayer decía empero que su estado había empeorado y que tenía aún menos probabilidades de salvarse.

Moore sufrió "contusiones masivas" en el cerebro a consecuencia de los golpes recibidos, dijeron las autoridades del hospital y, debido a la amplitud de la zona afectada, no podía llevarse a cabo operación quirúrgica alguna.

El boletín médico de las ocho de la noche decía que un grupo de tres neurólogos había examinado a Moore y, siguiendo sus instrucciones, se había conseguido mantener estacionaria su temperatura, empleando incluso el hielo.

"El pulso de Moore se ha elevado, en tanto que la presión sanguínea ha disminuido un poco", agregaba el boletín.

Los neurólogos hicieron saber que hoy ofrecerán una conferencia de prensa sobre el estado del paciente.

■ LIMA, 23 (UPI).— Una serie de conjeturas se están haciendo aquí en torno de la enfermedad del campeón sudamericano y peruano de los medios pesados, Mauro Mina, próximo rival de Harold Johnson por el título mundial.

El presidente de la Federación Peruana de Box, Alejandro Ramos Eguren, dijo que no podía obligar a Mina a que se sometiera a un examen médico completo.

Aún no se sabe cuál es el paradero del púgil ni la verdad sobre su supuesta lesión o enfermedad. Tampoco se ha podido dar con el apoderado de Mina, Oscar Terán.



VA DECIDIDO a la lucha franca Rubén Loayza y Osvaldo Piazza cierra hermética su guardia para evitar ulteriores consecuencias, mientras mirando por sobre sus guantes, se dispone también a entrar en acción. Este combate tuvo numerosos pasajes recios, corriendo el empuje por cuenta del chileno, y la habilidad de parte del argentino. Loayza empezó muy sereno y cauteloso y Piazza muy ganoso y rápido en las primeras vueltas, para luego decaer en su juego y ser superado, en dominio del ring por el nortino que sacó ventajas.



EN OPORTUNO ESQUIVE Manuel Hernández ha dejado larga y alta una izquierda de Cruz Domínguez, mientras, agazapado, se dispone a irse al cuerpo del argentino. Fue ésta, una de las pocas oportunidades en que el visitante salió de su apatía y se decidió a largar las manos. El gasto del tren, la chispa y el espectáculo corrió de cuenta del campeón chileno de los welters que se prodigó generosamente en tal sentido, pese al otorgar visible handicap en estatura y alcance de brazos a su adversario y a estar lesionado de la mano derecha. Por su recia y honrada faena, Manuel Hernández se hizo ampliamente acreedor al veredicto que lo declaró vencedor por puntos sobre Cruz Domínguez, quien en numerosas ocasiones acusó los efectos del recio peleador santiaguino y hasta tuvo una caída.

EL DOMINGO 14 DE ABRIL EN UN GRAN ESTADIO:

Con Grandiosa Fiesta Inaugural Parte el Campeonato Monumental

LAS INSCRIPCIONES SE CIERRAN EL MARTES 9. BASES A DISPOSICION DE LOS CLUBES.

El domingo 14 de abril se realizará la ceremonia inaugural del Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, el popular torneo que auspicia la Compañía Cervecerías Unidas. Se había proyectado llevarla a cabo el próximo domingo 31, pero los clubes solicitaron una prórroga del plazo, petición que fue acogida por el Comité Ejecutivo, pues permitirá una mejor organización de esa jornada, que marcará el comienzo del torneo.

Se realizan activas gestiones para lograr un magnífico escenario para este desfile inaugural y es así como en el curso de la semana próxima estaremos en condiciones de confirmar este punto.

CUNDE EL ENTUSIASMO. — Mientras tanto, cunde el entusiasmo entre los clubes de barrios que continúan inscribiéndose. El aplazamiento de la ceremonia inaugural permitirá, por otra parte, dar oportunidad a un mayor número de clubes para participar en este trascendental torneo. Ahora, las inscripciones se mantendrán abiertas hasta el día martes 9 de abril. Al mismo tiempo, se informa a todos los clubes interesados en participar, que los ejemplares con el reglamento del torneo, se encuentran a su disposición en la secretaría, Santo Domingo 1867. Los delegados pueden pasar a retirarlos, todos los días hábiles, de 20 a 21 horas. Serán atendidos por el dinámico secretario técnico, Luis Pérez Valenzuela.

PROGRAMA PARA EL DESFILE. — Los dirigentes del torneo, se encuentran ultimando los detalles para el desfile inaugural del domingo 14 de abril. Desde luego, desfilarán todos los clubes participantes de Santiago y los mejor presentados recibirán valiosos estímulos, aportados por la Compañía Cervecerías Unidas. Habrá cinco primeros premios y cinco de consuelo para aquellos clubes que hayan demostrado su entusiasmo y esfuerzo.

Luego del desfile, se presentará un atractivo show artístico y posteriormente se realizará un match de fútbol entre los cuadros más representativos de los barrios de Santiago y provincias.

Desde luego, y como ha sido norma de este Campeonato, la entrada al espectáculo del domingo 14, será totalmente libre para que constituya, en realidad, una auténtica fiesta del deporte popular. Tal es el deseo de la Compañía Cervecerías Unidas.



ATLETICO CURACAVI.— Este es el cuadro de honor del Atlético Curacaví, entidad que ha dado figuras destacadas al fútbol profesional. Este club será uno de los animadores del Segundo Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, que comenzará el domingo 14 abril con un magnífico espectáculo.

Siete cuadros disputarán rueda final en Valparaíso

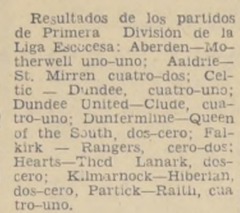
Finalizaron en Valparaíso las eliminatorias del Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, que estuvieron organizadas por el prestigioso Deportivo "Las Zorras". En estas eliminatorias participó una cifra record de clubes: 400. El campeonato que se jugó todos los días en reuniones nocturnas, clasificó a siete finalistas que deberán disputar ahora el título de campeón porteño de los barrios.

Los siete finalistas son los siguientes: MUNICIPAL, DEPORTIVO LANDY, DEPORTIVO TAXIS "AGUA SANTA", RACING, ULISES POIRIER, DEPORTIVO MARIO ARANCIBIA Y DEPORTIVO SANTA MARIA. Estos cuadros disputarán el título en una rueda por puntos y el campeón entrará en la rueda final del Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios, junto con los campeones de Santiago, Los Andes, Limache, Quillota, Rancagua, San Fernando, Curicó y Talca.

El próximo domingo se iniciará en Valparaíso esta rueda final que desde ya acapara la atención de la inmensa masa de aficionados.

Tottenham sacó un empate ante Leicester

2-2 fue el score entre los punteros del fútbol inglés. Cuando se producía el 3-2 para Tottenham, el juez hizo sonar el silbato antes que la pelota atravesara la línea de gol. 30 mil escudos (m/m 900 mil pesos chilenos), recibirá cada jugador de Benfica si gana el campeonato. "Tengo cuerda para rato", sostiene Di Stéfano.



LONDRES, 23 (UPI).— Sendos goles de Bobby Smith y Jimmy Greaves dieron hoy a Tottenham un empate a dos goles en Leicester, en "el partido de la temporada" de la Liga Inglesa, y permitieron al once londinense continuar con dos puntos de ventaja a la cabeza de la primera división.

Smith marcó su gol a los 37 minutos, neutralizando el tanto que antes había marcado Mike Stringfellow para Leicester, y tres minutos después Greaves desempató. Justo sobre el tiempo, el mismo Greaves remató sobre el arco venciendo al guardavallas de Leicester, pero el silbato sonó antes de que la pelota atravesara la línea del gol, y Tottenham tuvo que conformarse con lo obtenido hasta entonces. A los 10 minutos del período complementario Ken Keyworth igualó el score para los locales —que llevaban ganados diez encuentros sucesivos—, y a partir de ese momento ninguno de los dos bandos pudo quebrar el marcador.

Tottenham tiene ahora 44 puntos sobre 30 partidos jugados, y Leicester, favorito del torneo por la Copa de la Asociación, está segundo con 42 puntos y la misma cantidad de partidos.

Everton, que hoy derrotó a Manchester City por dos a uno, figura tercero con 41 puntos sobre 28 encuentros. Desde ese puesto hasta el cuarto, que ocupa Liverpool, hay una gran distancia: Liverpool tiene 35 puntos sobre 30 partidos.

Burnley, que perdió su segunda confrontación como local en lo que va en la temporada, tuvo que doblegarse ante los tres goles que para Liverpool señalaron Ian St. John, Roger Hunt y Kevin Lewis, y conformarse con un solo tanto por su parte: el que anotó Andy Lockhead. Así, Burnley descendió al sexto puesto de la tabla con 33 puntos sobre 27 encuentros jugados, y quedó fuera de la carrera por el título.

El match Everton-Manchester City se vio empañado por una lesión que a los 40 minutos de juego sufrió el zaguero derecho de City, Barrie Betts, quien tuvo que ser retirado de la cancha en una camilla a raíz de un fuerte golpe en una pierna.

Al cumplirse la mitad los equipos estaban empatados en un gol, por anotaciones de David Wagstaffe para los visitante y Alex Young para Everton. Pero City no pudo luchar contra la inferioridad que representó jugar con 10 hombres, y a los ocho minutos del segundo tiempo su valla fue vencida por un fuerte remate Johnny Morrisey.

Everton lleva ahora 33 partidos de la Liga en su campo sin perder. Su última derrota en Goodison fue el 6 de septiembre de 1961, y el ganador entonces fue precisamente Manchester City.

Wolverhampton perdió por tres a uno frente a Sheffield Wednesday, y con ello virtualmente las esperanzas de llegar a la vanguardia del torneo.

Wolverhampton abrió el marcador a los 11 minutos de iniciadas las acciones, pero luego perdió todo su ritmo y su espíritu, y no pudo pasar de allí. Cuando faltando un minuto para el descanso Johnny Fantham logró el empate, los visitantes se desplomaron del todo. En la etapa complementaria consolidaron el triunfo de Wednesday, David Layne y Colin Dobson.

Fulham obtuvo su quinta victoria consecutiva al imponerse por la diferencia mínima a Aston Villa, merced a un gol a los 16 minutos del segundo tiempo por Rodney Marsh, joven jugador de la reserva.

En otros encuentros, Arsenal batió a Blackburn por tres a uno, Sheffield United a Birmingham por uno a cero, Nottingham Forest a Leyton Orient por uno a cero, Blackpool a West Bromwich por dos a uno e Ipswich a Manchester United por uno a cero.

LONDRES, 23 (UPI). — Resultados de los partidos de fútbol de Primera División de la Liga disputados hoy, (entre paréntesis los resultados al finalizar el primer tiempo:

Arsenal—Blackburn, tres-uno (dos-uno); Birmanghnam—Sheffield United, cero-uno, (cero-uno; Bolton—West Ham (partido nocturno); Burnley—Liverpool uno-tres, (cero-uno); Everton—Manchester City, dos-uno (uno-unó); Fulham—Aston Villa, uno-cero (cero-cero); Leicester—Tottenham dos-dos (uno-dos); Leyton Orient—Nottingham Forest cero-uno (cero-cero); Manchester United—Ipswich cero-uno (cero-uno); Sheffllied Wednesday — Wolverhampton tres-uno (uno uno); West Bronwich—Blackpool uno-dos (cero-cero).

Resultados de los partidos de Primera División de la Liga Escocesa: Aberden—Motherwell uno-uno; Aaidrie—St. Mirren cuatro-dos; Celtic — Dundee, cuatro-uno; Dundee United—Clude, cuatro-uno; Dunfermline—Queen of the South, dos-cero; Falkirk — Rangers, cero-dos; Hearts—Thcd Lanark, dos-cero; Kilmarnock—Hiberian, dos-cero, Partick—Raith, cuatro-uno.

LONDRES, 23 (UPI).—Tabla de posiciones del torneo de Primera División de la Liga Inglesa de Fútbol.

Tottenham, 30 partidos y 44 puntos; Leicester, 30 y 42; Everton, 28 y 41; Liverpool, 30 y 35; Burnley, 27 y 33; Wolverhampton, 29 y 33; Aston Villa, 27 y 31; Sheffield Wednesday, 28 y 31; Arsenal, 28 y 30; West Ham y Sheffield United, 28 y 27; Nottingham Forest 29 y 27; Fulham, 29 y 26; West Bromwich, 28 y 25; Blackpool, 29 y 24; Blackburn y Manchester United, 28 y 23; Bolton, 25 y 21; Manchester City, 26 y 21; Ipswich, 31 y 21; Birmingham, 27 y 20; Leyton Orient, 29 y 15.

En la Segunda División sigue al frente Uunderland, con 30 partidos jugados y 39 puntos. Le sigue, con un partido menos, Chelsea, que tiene 37 puntos.

LISBOA, 23 (UPI).—Fuentes allegadas a la Sección de Fútbol del Club Benfica dijeron que cada jugador del mismo recibirá un regalo especial de 30.000 escudos si el equipo gana el Campeonato Nacional.

Bénfica está ahora tres puntos delante del Porto y a cinco del Sporting, faltando seis juegos para terminar.

Dos importantes encuentros que ha de sostener son los juegos fuera de casa contra el Sporting y contra el Lusitano de Evora.

MADRID, 23 (UPI).— La "fatiga muscular" que padece el popular futbolista argentino Alfredo Di Stéfano, al ir remitiendo parece indicar una pronta reaparición del citado jugador en los campos de juego.

Sometido como está a ejercicios de gimnasia y ligeros toques de balón, su "fatiga" se va recuperando ya que al parecer no existe ninguna lesión orgánica, muscular ni ósea.

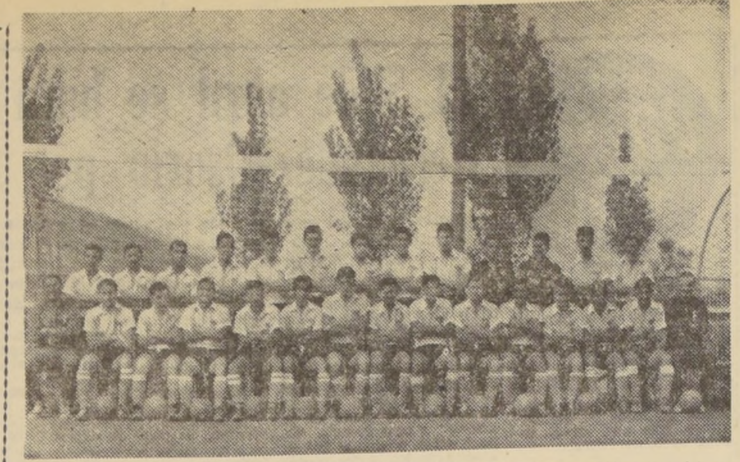
Entrevistado por la prensa local sobre cuando pensaba retirarse Di Stéfano ha dicho: "No pienso en ello por ahora. Mi estado físico es excelente y tengo cuerda para rato".

MILAN, 23. (UPI).— Siete futbolistas del Napoli incluso los argentinos Humberto Rosa y Juan Carlos Tacchi, fueron suspendidos esta noche por la Liga Italiana de Fútbol, acusados de haber ingerido drogas estimulantes.

La Comisión de Penas de la Liga consideró fundados los cargos contra Rosa, Tacchi, Achille Fraschini, Giancarlo Molino, Walter Pontel, Rosario Rivellino y Ugo Tomazzi.

El anuncio oficial, dado a conocer esta noche, dice que los análisis practicados después que el Napoli derrotó al Milán, en un match por el torneo oficial de fútbol, del 27 de enero, por uno a cero, dieron resultados positivos.

La información dada por la Liga no revela la magnitud de las penas, pero de acuerdo con la reglamentación vigente, la suspensión mínima es de un mes. Se espera que en los próximos días se informe el tiempo que durará el alejamiento de los siete jugadores sancionados.



EN CUMPLIMIENTO AL PLAN de preparación, el conjunto amateur de fútbol que irá a los Juegos Panamericanos de San Pablo (Brasil) dio comienzo ayer a una jira por canchas nortinas, que comprende cinco presentaciones: hoy, en Arica; el 27, en Iquique; el 28, en Chuquicamata (nocturno); el 31, en Antofagasta, y el 3 de abril, en Copiapó. Viajó en avión LAN directamente a Arica, presidido por Pedro Campos, director de la ANFA, quien será acompañado por el director de equipo, Gustavo Pizarro; el entrenador, Raúl Pino; preparador físico, Héctor Ortega, y el árbitro antofagastino Arnaldo Pérez. En el grabado, el plantel completo del fútbol amateur: de pie, de derecha a izquierda, Cordero, Pacheco, Silva, González, Sánchez, Orrego, Esquivel, Peña, Angulo, Cifuentes, Montecinos, Valencia y Holz; sentados, en el mismo orden, Raúl Pino, entrenador; Herrera, Gutiérrez, Dávila, Cortés, Sánchez, Lavin, Torres, Araneda, Bustamante, Traslaviña, Guevara, Zúñiga, Barrera y Héctor Ortega, preparador físico.

Curioso percance a los nadadores argentinos

Una curiosa situación se le presentó a tres destacados nadadores argentinos y continentales que iban en viaje desde Buenos Aires a Lima, para participar en un torneo de beneficio. Alberto Pérez, recordman sudamericano de 100 y 200 m. estilo pecho; Rodolfo Sacco; y Ricardo Borello, recordman argentino de 100 metros libre, fueron desembarcados en Santiago de un avión Apsa, junto con el presidente de la Federación Argentina de Natación, Carlos Germiny, debido a que los pasajes que portaban —enviados por la Federación Peruana— eran liberados, y al coparse la capacidad del avión había necesidad de hacer uso de sus asientos.

Tenis extranjero:

Santana eliminó a Parradel en torneo de Puerto Rico

SAN JUAN, 23.— (UPI).— En las semifinales del Torneo Internacional de Tenis, el español Manuel Santana derrotó al portorriqueño Charles Pasarell, por 9—7 y 6—3, en tanto que en el certamen femenino la norteamericana Gail Thomas superó a su compatriota Judy Alvarez, por 6—4 y 6—0.

Judy Alvarez eliminó ayer a la campeona brasileña María Ester Bueno, cuando esta abandonó en el primer set del match, molesta por los ruidos de un court vecino, donde se daba lecciones a un grupo de jovencitos.

JAPON ACTUARA EN EL MUNDIAL DE BASQUETBOL

RIO DE JANEIRO, 23.— (UPI).— Japón notificó a la Confederación Brasileña de Deportes (CBD), que participará en el Campeonato Mundial de Básquetbol que tendrá lugar aquí en mayo, según informó hoy un portavoz de la CBD.

La delegación japonesa constará de 15 miembros oficiales, más dos jugadores de reserva y dos árbitros.



BUEN TRIUNFO.— El chileno Aguirre, en pareja con la norteamericana Mary Habicht, ganó el dobles mixtos del torneo de Menton (Francia).

Ernesto Aguirre triunfó en dobles mixtos de Menton

Hizo pareja con Mary Habicht, EE. UU.

MENTON, Francia, 23. (UPI).— El tenista chileno Patricio Aguirre se adjudicó hoy el certamen internacional de dobles mixtos y seguidamente, en compañía del colombiano Guillermo Alvarez, se clasificó para la final de dobles masculinos.

Aguirre y Mary Habitch, de Estados Unidos, vencieron en la final de dobles mixtos a David Olney y Carol Rosser, ambos de Gran Bretaña, por 6|2 y 10|8.

En la semifinal de dobles masculinos, Aguirre y Alvares eliminaron a los australianos Barry Gerghetty y Noel Holland, por 7|5 y 6|3. Los sudamericanos definirán el certamen con los húngaros Istvan Gylyas y Andras Sziksay, que superaron o los franceses Pierre Barthes y Alain Bresson, por 6|2 y 6|3.



Thomas Bata con Arco I[...] por el Torneo Provinci[...]

Otros encuentros de Asociaciones, Ligas y A[...]ciones, fijados para hoy.

La Asociación de Fútbol de Santiago y demás instituciones congéneres, Ligas y Agrupaciones de la capital y comunas vecinas, han fijado para hoy el cumplimiento de los siguientes encuentros, por sus respectivas competencias oficiales:

ASOCIACION SANTIAGO

Por la primera y segunda rueda del XXVIII Campeonato Provincial de Fútbol Ilustre Municipalidad de Santiago:

PRIMERA RUEDA

Cancha Estadio Famae: Unión Descartes de Recoleta con Unión Pacífico de Santiago; turno, Famae. Cancha Estadio Madeco: Unión Ñuñoa de Ñuñoa con Madeco de Santiago; turno, Mademsa. Cancha Radio La Armada: Unión Ochagavía de Talagante con Muzzio Hermanos de Santiago; turno, Lautaro Atlético. Cancha La Granja de Puente Alto: Granja Jr. de Puente Alto con Gimnástico Arturo Prat de Santiago; turno, Unión Condell.

SEGUNDA RUEDA

Cancha Academia de Humanidades: Juventud Viel (Campeón Provincial del año 1962 de San Eugenio) con Small Star de Santiago, turno, Nacional El Salto. Cancha Ilharreborde: Defensor San Gerardo de Recoleta con Propa de Santiago; turno, Ilharreborde. Cancha Arco Iris: Defensor Tres Norte en Recoleta con Teniente Godoy de Santiago; turno, Copal. Cancha San Ramón: Pedro Armengol de Recoleta con Almirante Latorre de Santiago; turno, Germinal. Cancha Pizarreño de Maipú: Pizarreño de Maipú con Vista Hermosa de Santiago; turno, Iriarte Hermanos de Maipú. Cancha Comercio de Buin: Comercio de Buin con Estrella de Santiago; turno, Deportes Maipo. Cancha Independiente de Ñuñoa: Independiente de Ñuñoa con 1.o de Mayo de Santiago; turno, San Lorenzo de Prat. Cancha San Agustín de Ñuñoa: Horizontes de Ñuñoa con Copal de Santiago; turno, Defensor Tres Norte de Recoleta. Cancha Las Viscachas de Puente Alto: Júpiter de Puente Alto con México Central de Santiago; turno, Fatucén de Puente Alto. Cancha Estadio Bata: Thomas Bata de Peñaflor, con Arco Iris de Santiago; turno, Santos Aybar de Santiago. Cancha Iriarte Hermanos de Maipú: Iriarte Hnos. de Maipú con Ilharreborde de Santiago; turno, Cuarta Zona. Cancha Concha y Toro (Pirque).— Victoria Nacional de Puente Alto con Walter Müller de Santiago; turno, Luis Matte L. Cancha Estadio Municipalidad de Puente Alto: Independiente de Puente Alto con Temsa de Puente Alto; turno, La Salle.

CANCHA ESCUELA MATTE, DE PUENTE ALTO.— La Salle, de Puente Alto, con Raúl Cortez, de Renca. Turno: TEMSA, de Puente Alto.

CANCHA ESTADIO PAPELERO, DE PUENTE ALTO. — Fatevi, de Puente Alto, con Juv. Población Huemul, de San Miguel. Turno: Granja Jr., de Puente Alto.

Todos los encuentros se han fijado a las 16.30 horas.

NOTA: Se comunica a los delegados de los clubes participantes o a los Directores de Turno de los partidos programados, que la Secretaría de la Santiago atenderá hoy domingo, de 18 a 20 horas, a fin de que telefónicamente den los resultados de los encuentros para que éstos sean comunicados por escrito a la Prensa, a fin de que ésta los dé a conocer mañana lunes.

El teléfono de la Asociación de Fútbol de Santiago es el N.o 84057.

LIGA INDEPENDIENTE SAN MIGUEL

Cancha N.o 1: Olombi Banna con Juventud Magnolia (infantiles). Cancha N.o 2: Juniors Naval con Filial Wanderers (infantiles). Cancha N.o 3: Independiente con Juventud Vie (infantiles). Cancha N.o 4: Pacífico Junior con Ostra y Valero (adultos).

Tres equipos, empezando los terceros cuadros a las 9 horas.

Cancha N.o 1: Deportivo Tito Fouillioux con Deportivo Santa Isabel. Cancha N.o 2: Los Lagos con Alonso e Hijos. Cancha N.o 3: [...] de San Miguel con [...] Cautín. Cancha N.o [...] Malloa con Hijos de [...]

Tres equipos, [...] los terceros cuadros [...] horas.

LIGA INDEPENDIENTE [...] LOS BARRIOS

Finales por el C[...] de los Barrios de 19[...]

13.30 horas: Dep[...] blación Balmaceda [...] portivo Juventud U[...] veniles.

14.35 horas: Dep[...] silia con Deportivo [...] equipos de honor.

15.45 horas: Dep[...] tonio Valjalo con D[...] Lautaro, de Traigué[...] disputa del cuarto p[...]

17 horas: Deport[...] Marta con Deportivo [...] Alcorta, de Quinta [...] partido por la disputa [...] mer lugar, y por el [...] Campeón de los Barr[...] bitro: Elías Cornejo. [...] res de turno: Eduardo [...]ra y Pedro Campos [...] Médico de turno: Dr. [...] Valencia.

ASOCIACION GEN[...] VELASQUEZ

En la mañana, [...] con los terceros a las [...]ras.

CANCHA LIGA CO[...]CIPALES N.o 1.— [...] O'Higgins 4780).— [...] del Paraguay con [...] La Legua. Tres equ[...]

CANCHA LIGA CO[...]CIPALES N.o 2.— [...] Condal con Antonio [...] Tres teams.

CANCHA LIGA CO[...]CIPALES N.o 3.— [...] del Canadá con 5 [...] Tres cuadros.

CANCHA LIGA CO[...]CIPALES N.o 4.— [...] con Irarrázaval. T[...]pos.

CANCHA LIGA CO[...]CIPALES N.o 5.— [...]celles con Olimpia. T[...]cos.

CANCHA ASOCIAC[...] 1.— Campeonato Aso[...] J. Velásquez. 9.15, 10[...] horas. Juventud D[...] Pobl. Ecuador. Tres [...] Turno: Población C[...]

CANCHA ASOCIAC[...] 2.— Campeonato Aso[...]ral J. Velásquez. 9.1[...] 11.45 horas: Población [...] con Población Edwards [...] equipos. Turno: Dep[...]torre.

CANCHA ASOCIAC[...] 3.— Deportivo Ariel [...] Ferroviario. Tres cu[...]

En la tarde. Desde [...] horas se jugarán los [...]tes encuentros:

CANCHA LIGA CO[...]CIPALES N.o 1.— C[...]na con E. Cañas F[...] equipos.

CANCHA LIGA CO[...]CIPALES N.o 2.— C[...]to Asoc. General J. V[...] Pob. Delicias con Po[...]dad y Trabajo. Tres [...] Turno: Laboratorio C[...]

CANCHA LIGA CO[...]CIPALES N.o 3.— C[...]to Asociación General [...]lásquez. Laboratorio C[...] Santiago Juniors. Tr[...]cos. Turno: Población [...]

CANCHA LIGA CO[...]CIPALES N.o 4.— [...] Porvenir con Al[...] Tres equipos.

CANCHA LIGA CO[...]CIPALES N.o 5.— [...] San Pablo con Los [...] de la Laguna de Ar[...] elencos.

Por el torneo A[...] General J. Velásquez [...]garán además los [...] partidos:

CANCHA ASOCIAC[...] 1.— Embajador Q[...] 29 de Enero. Turno: P[...]mazábal.

CANCHA ASOCIAC[...] 2.— Dos Américas co[...] Hurtado. Turno: Un[...]tantino.

CANCHA ASOCIAC[...] 3.— Máximo Garay [...]cha. Turno: Estr[...] Quinta.

CANCHA ASOCIAC[...] 4.— Javiera Carrera co[...]cisco Hormazábal. T[...] Quintana.

CANCHA LATORRE[...]nardo O'Higgins 4990.[...]rre con U. Bélgica [...] Población Edwards.

Deportes "Francia" juega con Deportivo "Santa Teresita"

Club de Deportes "Francia" enfrenta hoy domingo en la tarde al Deportivo "Santa Teresita" en disputa del tercer lugar en la competencia octangular que se realiza en el estadio Rodighiero, comenzando los terceros equipos a las 14 horas. Para este difícil compromiso la directiva del "Francia" cita en especial a los siguientes jugadores:

J. Bermúdez, Fernando Briones, J. Briones, A. Flores, C. Galleguillos, O. Hernández, L. Hewstone, M. Hidalgo, O. Mellado, M. Ruiz, A. Shee, M. Vergara, R. Jara, C. Flores, B. Figueroa, M. Hinojosa, R. Muñoz, M. Pérez, R. Pérez, M. Quinteros, J. Rueda, G. Shee, V. Toledo, E. Valenzuela, W. Cofré, J. Matamala, R. Vargas, Miguel Cortés, Francisco Toro, N. Tobar, R. Shee, D. Quinteros, J. Prieto, I. Muñoz, H. Pavéz, R. Muñoz, A. Hewstone, R. Hewstone, W. Figueroa, J. Briones, R. Pérez, R. Ramos, V. González, A. Alvear.

LA NACION [...] desafíos en fú[...]

Dispone de cancha [...] en Santiago

Deportivo LA NACION [...]ta desafíos para jugar [...] sábado por la tarde, [...] equipos adultos, en S[...]

La institución po[...] magnífico campo [...] que cuenta con camarines [...]ños y toda clase de ser[...] comodidades, además d[...]cha reglamentaria de [...]la.

Deportivo LA NACION [...]ja constancia que ha [...] disponer de cancha p[...]ra esta temporada, gra[...] la hidalga cooperación [...] sentido del Atlético [...] propietario del predio.

Los interesados podrán [...]rigirse al dirigente Osc[...] o a la casilla 81-D, S[...]

Hoy tiene festiva[...] Dep. Juan Ga[...]

El Club Deportivo [...] García, recientemente [...]cado campeón de la A[...]ción de Quinta Normal, [...]lizará el domingo un f[...] futbolístico que tendrá [...] escenario el Estadio Za[...]no de esa comuna.

La institución enfrentará con sus mejores elementos [...] los juveniles y cuarta [...]cial de Everton, y en la [...]frontación de fondo actuarán los equipos femeninos [...] Atómicas contra Las D[...]tas.

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (H. CHILE)

	1a. carrera	2a. carrera	3a. carrera	4a. carrera	5a. carrera	6a. carrera	7a. carrera
LA NACION	Mister Nat Don Pelé Big Moon	Petite Rouge La Petite Cara Dura	Uspallata Betania La Mocha	Maraña Ardentera Dorian Gray	Watusy Don Chayo Ranco	Mi Choquita Chirimoyo Gagarin	Mi Rey Dollinco Cerbatana
GOLPE	Mister Nat Fiat Lux Don Pelé	Petite Rouge Curiosilla La Petite	Uspallata La Tortolita Betania	Maraña Dorian Grey Hostess	Watusy Don Chayo Ranco	Mi Choquita Gaucha Linda Pericles	Mi Rey Ahora Sí Cerbatana
LA HIPICA	Fiat Lux Don Pelé G. Veloz	Curiosilla Cara Dura La Petite	La Tortolita Betania La Mocha	Maraña Ardentera Mono Fox	La Habana Don Chayo Ranco	G. Linda Mi Choquita B. Roja	Mi Rey Hill Day Chicoco
EL CLUB	Fiat Lux Don Pelé Irá Lejos	Curiosilla Monina Cara Dura	Betania La Tortolita La Mocha	Temucana Mono Fox Maraña	Watusy Birlocha Ranco	Chirimoyo Mi Choquita B. Roja	Mi Rey Chicoco Dollinco
CLARIN	Mister Nat Fiat Lux Don Pelé	Petite Rouge Curiosilla Cara Dura	Uspallata La Tortolita Betania	Maraña Dorian Grey Mono Fox	Birlocha Don Chayo Watusy	B. Roja Mi Choquita Gaucha Linda	Mi Rey Dollinco Cerbatana
"D. H. DEL AIRE", R. NACIONAL	Mister Nat Fiat Lux Monette	P. Rouge Curiosilla La Petite	La Tortolita La Mocha Betania	Dorian Grey Maraña Temucana	Don Chayo Watusy La Habana	Barba R. Mi Choquita Venturita	Hill Day Mi Rey Cerbatana
LAS ULTIMAS NOTICIAS	Monette F. Lux Law	Curiosilla C. Dura Monina	La Tortolita La Mocha Betania	Ardentera Temucana Maraña	Watusy Birlocha Ranco	Chinchorrito Mi Choquita Pericles	Mi Rey Cerbatana Llahué
LA SEGUNDA	F. Lux Don Pelé Law	Curiosilla C. Dura Muci	La Tortolita La Mocha Betania	Temucana Ardentera Maraña	Watusy Don Chayo La Habana	Mi Choquita G. Linda Chirimoyo	H. Day Mi Rey Cerbatana
LA TERCERA	Don Pelé B. Moon F. Lux	Curiosilla C. Dura La Petite	La Tortolita Betania G. del Carmen	Ardentera Maraña Temucana	D. Chayo Ranco Birlocha	G. Linda Venturita Barba R.	Dollinco Ahora Sí Cavour
ULTIMA HORA	Don Pelé F. Lux Law	Curiosilla Monina La Petite	La Tortolita La Mocha Betania	Maraña D. Grey Mono Fox	Watusy Ranco Don Chayo	G. Linda Barba R. Mi Choquita	H. Day Llahué Mi Rey

	8a. carrera	9a. carrera	10a. carrera	11a. carrera	12a. carrera	13a. carrera	14a. carrera
LA NACION	Italo Romano Teseo Nipón	Hispaniola Milagrito Monacal	Agadin Mascareña Asturia	On Benja Esponja Hill Duke	El Madrileño Suzy Newhaven	U. Recuerdo La Golondrina Aura	Puerto Aisén Mister Magoo Errata
GOLPE	Teseo Italo Romano Nipón	Hispaniola Acorde Monacal	Astoria Joe's Love Agadin	Esponja On Benja Samovar	Blackamoor La Escocesa Piñacha	Excelsa Aura La Golondrina	Quelle Nuit Puerto Nuevo Errata
LA HIPICA	Río Rapel Golorito Nipón	Hispaniola Milagrito Monacal	J. Love Asturia Agadin	On Benja Cotería Esponja	Tetraciclina A. Imperial Suzy	M. Vuelta Volcador U. Recuerdo	Mister Magoo Quelle Nuit Pluto
EL CLUB	Italo Romano Palumbario Nipón	Hispaniola Milagrito Hill Fox	Agadin A. de Triomphe Bombardón	On Benja Cotería Canaletto	Rubicunda Newhaven Suzy	La Golondrina Volcador Biblioteca	Camée Puerto Nuevo Tarsiana
CLARIN	Teseo Italo Romano Río Rapel	Hispaniola Acorde Milagrito	Asturia Agadin Joe's Love	On Benja Esponja Canaletto	La Escocesa Blackamoor El Madrileño	Excelsa La Golondrina Aura	Errata Quelle Nuit Puerto Nuevo
"D. H. DEL AIRE", R. NACIONAL	Teseo Monte Gris I. Romano	Hispaniola Milagrito Acorde	Asturia Alouet Agadin	On Benja Hill Duke Esponja	La Escocesa Blackamoor El Madrileño	Aura Volcador U. Recuerdo	Quelle Nuit P. Nuevo Pluto
LAS ULTIMAS NOTICIAS	Monte Gris Nipón Golorito	Hispaniola Milagrito Monacal	J. Love Agadin Mascareña	On Benja Esponja Canaletto	Suzy Conciliador La Escocesa	Volcador U. Recuerdo Bolívaro	Mr. Magoo Errata Q. Nuit
LA SEGUNDA	M. Gris Nipón Golorito	Hispaniola Milagrito Monacal	Agadin Mascareña J. Love	On Benja H. Duke Esponja	Suzy Newhaven Conciliador	U. Recuerdo Volcador Bolívaro	Mr. Magoo Errata Q. Nuit
LA TERCERA	Teseo Nipón Río Rapel	Milagrito Trigonía Hispaniola	Kleber Asturia J. Love	Esponja Cotería Canaletto	Tetraciclina A. Imperial Suzy	Aura Alazán Volcador	Mr. Magoo Errata Q. Nuit
ULTIMA HORA	M. Gris Nipón Golorito	Milagrito Hispaniola O. de Aguila	Asturia Mascareña Agadin	On Benja Esponja Cotería	Suzy La Escocesa A. Imperial	Volcador Aura Alazán	Mr. Magoo Errata Q. Nuit

HIPÓDROMO CHILE

Domingo 24 de Marzo de 1963

CARRERA.— 1.200 metros.— 12a. serie.— A las 7.45 horas.

1	Don Pelé	54	5	A. Salas	H. Yáñez
2	Gran Patria	54	11	S. Pradenas	R. Rabello
3	Irá Lejos	54	13	Os. Hermosil	G. Toro
4	La Espiga	54	6	J. Adasme	J. Salfate M.
4a	Fiat Lux	53	10	L. A. García	J. Salfate M.
5	Law	54	3	N. González	R. Albornoz
6	Monette	54	4	R. Medel	P. Valderrama
7	Antiparra	53	12	M. Serey	N. Peralta
8	Aruba	53	8	A. Mora	H. Gazmuri
9	Aspersión	53	2	B. García	L. Orellana E.
10	Big Moon	53	14	S. Meneses	E. Navarro
11	G. Veloz	53	1	L. Muñoz	M. Valenzuela
12	Mulpún	53	9	E. González	J. Vial
13	Prenda	53	7	L. Marchant	L. Santos
14	Mister Nat	52	15	E. Guajardo	A. Sepúlveda

CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional.— A las 8.10

1	Bella Vista	53	14	R. Madariaga	R. Rabello
2	Capacitada	53	1	J. Adasme	O. Becerra
3	C. Dura	53	13	J. Barrios	J. Troya
4	Compostela	53	9	L. Camus	A. Henríquez
5	Cupletista	53	12	S. Meneses	R. Bernal G.
6	Curiosilla	53	4	NO CORRE	L. Alvarez B.
7	Chaminade	53	2	J. Latorre	O. López
8	Exilada	53	6	G. Saavedra	J. M. Baeza
9	La Petite	53		C. Paredes	A. Vodanovic
10	Liberada	53	11	R. Neira	L. Guajardo
11	Monina	53	8	J. Martínez	A. Valenzuela
12	Muci	53	5	M. Díaz	E. Rodríguez
13	P. Rouge	53	3	J. Toro	Fdo. Castro
14	Sorprenda	53	10	O. Hermosilla	R. Gómez

CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional "B".— A las horas.

1	B. Durmiente	53	11	L. A. García	N. Peralta
2	Betania	53	10	C. Sepúlveda	J. M. Baeza
3	Capitana	53	2	J. Adasme	C. Santos
4	Chimda	53	12	R. Neira	A. Amaro
5	G. del Carmen	53	3	G. Farfán	M. Araneda V.
6	La Mocha	53	7	S. Vera	L. Alvarez B.
7	La Tortolita	53	9	R. Madariaga	A. Lab
8	Las Rosas	53	6	S. Véliz	O. Becerra
9	Luna Azul	53	13	B. García	L. A. Orellana
10	Mi Sarita	53	1	J. Barrios	E. Rodríguez
11	Mirasierra	53	4	S. Alcaide	C. Parra
12	M. Esther	53	5	J. Toro	L. Guajardo
13	Uspallata	53	8	J. Martínez	R. Maggi

CARRERA.— 1.200 metros.— 11a. serie.— A las 9.10 horas.

1	Astrífera	55	10	J. Aravena	A. Vodanovic
1a	Mono Fox	53	15	F. Toro	A. Vodanovic
2	Intentona	55	8	J. Adasme	L. Guajardo
3	Dorian Grey	54	7	L. Camus	A. Henríquez
4	Ardentera	53	13	S. Pradenas	O. López
5	Temucana	53	11	A. Díaz	Fdo. Castro
6	Quenequén	53	3	V. Barra	J. B. Castro
7	Calpe	52	5	L. Marchant	M. Martínez
7a	Kon Kon	52	9	N. Vásquez	M. Martínez
8	Hostess	52	14	D. Cerda	R. Bernal G.
9	Murray	52	6	J. Latorre	A. Luna Q.
10	Oscarillo	52	12	E. González	E. Rodríguez
11	El Campero	51	4	G. Meneses	E. Navarro
12	Guay	51	1	L. A. García	N. Peralta
13	Maraña	51	2	C. Sepúlveda	M. Reyes

CARRERA.— 1.200 metros.— 10a. serie.— A las 9.40 horas.

1	Silvestre	58	1	R. Neira	A. Vodanovic
2	Telémaco	54	5	O. Manríquez	D. Miranda
3	Birlocha	53	3	G. Farfán	A. López
4	Ranco	53	10	S. Vera	J. Cavieres A.
5	Spartana	53	11	L. A. García	R. Villa
6	Curiosidad	53	8	M. Campos	A. Gutiérrez
7	La Habana	53	14	H. Pilar	H. González
8	Don Chayo	52	7	J. Martínez	O. Becerra
9	Andén	52	13	G. Arancibia	J. Herane
9a	Nereidita	51	12	J. Barrios	J. Herane
10	Bellatrix	52	15	R. Jaque	M. Ortiz
11	Cucharón	52	9	H. Salas	A. Lab
12	Frágil	52	2	D. Cerda	Gmo. Toro
13	Good Metal	52	4	S. Pradenas	I. Duque
14	Watusy	52	6	F. Toro	J. Castro D.

CARRERA.— 1.200 metros.— 9a serie.— A las 10.10 horas.— (... válida para la Apuesta Doble.)

1	Chinchorrito	54	6	M. Díaz	E. Rodríguez
2	Gagarin	54	13	R. Madariaga	S. Olivares
3	C. de Guerre	53	10	V. Barra	J. Castro D.
4	Night Hill	53	4	L. Camus	O. Lizama G.
5	Dark Astro	53	9	L. A. García	J. Salfate M.
6	La Sarita	53	3	J. Barrios	Fdo. Gazmuri
7	Venturita	53	2	H. Pilar	A. Ramírez
8	B. Roja	52	12	D. Cerda	A. Luna Q.
9	Chirimoyo	51	5	S. Meneses	R. Quiroz
10	Mi Choquita	51	11	S. Vera	L. Alvarez B.
11	Olimpia	51	1	G. Meneses	A. Amaro
12	Embassy	51	7	A. Mora	Gmo. Toro
13	Pericles	51	8	F. Toro	Fdo. Castro
14	Sun Ren	51	15	S. Pradenas	R. Rabello
15	G. Linda	50	14	G. Farfán	A. López

CARRERA.— 1.200 metros.— 2a. serie.— A las 10.40 horas.

1	Baribal	59	9	R. Silva	A. Sepúlveda
2	Muy Bella	57	11	M. Díaz	J. B. Castro
3	Mi Rey	55	6	F. Toro	J. Suárez
3a	Spartanera	46	8	E. González	J. Suárez
4	Ahora Sí	53	3	G. Farfán	S. Gajardo M.
5	Apasionado	52	4	L. Camus	A. H. García
6	Hill Day	52	12	H. Pilar	A. Breque
7	Llahué	51	2	R. Madariaga	J. F. González
8	Cerbatana	50	1	G. Jorquera	P. Bagú
9	Chicoco	47	5	C. Paredes	C. Santos
10	Cavour	46	7	S. Alcaide	S. Olivares
11	Dollinco	46	10	G. Meneses	J. Castro R.

CARRERA.— 1.500 metros.— Carrera Especial.— A las 11.15 — (Segunda válida para la Apuesta Doble.)

1	Teseo	58	10	P. Ulloa	A. Bullezú
2	Monte Gris	54	6	R. Parodi	J. Melero
3	Nipón	54	12	S. Vera	P. Valderrama
4	Joselito	53	14	J. Barrios	H. Cisternas
5	Ambo	53	11	J. M. Aravena	Fdo. Jacial
6	Golorito	53	5	H. Pilar	A. Breque
7	I. Romano	53	8	F. Toro	R. Bernal G.
8	G. Puyehuito	52	3	M. Alquinta	E. Cáceres
9	Taguapire	52	4	J. Toro	Fdo. Castro
10	Río Rapel	51	9	R. Madariaga	Alv. Breque
11	Huamachuco	51	2	E. Soto	E. Inda G.
12	Taboleo	48	7	R. Jaque	A. Petit
13	P. Blanco	47	1	A. González	G. Urquidi
14	Palumbario	45	13	F. Meneses	A. Sepúlveda

CARRERA.— 1.200 metros.— 8a. serie.— A las 11.55 horas.

1	Blonda	54	7	A. Salas	A. Vodanovic
2	Marité	54	5	J. Toro	E. Cáceres
3	Señorial	54	13	R. Valenzuela	S. Olivares
4	Acorde	53	10	S. Meneses	R. Quiroz
5	Bankó	53	3	J. Latorre	E. Navarro
6	Baredra	53	6	R. Jaque	V. Cepeda
7	Hispaniola	52	2	J. Martínez	R. Maggi
8	Pista	52	4	L. Camus	R. López
9	Malvinas	52	8	E. Saavedra	J. Melero
10	O. de Aguila	52	1	R. Madariaga	J. Bernal
11	Trigonía	52	12	G. Farfán	D. Alvarez
12	Milagrito	51	15	R. Neira	A. Amaro
13	Monacal	51	14	L. A. García	N. Peralta
14	Hill Fox	50	11	E. González	J. Suárez
15	Atila	50	9	D. Cerda	O. Jara

CARRERA.— 1.200 metros.— 4a serie.— A las 12.35 horas.— (... válida para la Apuesta Triple.)

1	Vergel	56	13	M. Alquinta	A. Vodanovic
2	Alessio	56	9	S. Véliz	J. Vial
3	Portalito	55	16	M. Campos	A. Gutiérrez
4	Alouet	55	15	M. Díaz	A. Henríquez
5	A. de Triomp.	53	11	R. Madariaga	J. Bernal
6	Asturia	52	7	H. Pilar	G. Pérez
7	As de Trébol	50	[illegible]	S. Pradenas	D. Miranda
8	Agadin	50	6	S. Meneses	S. Olivares
9	Joe's Love	50	14	J. Toro	E. Cáceres
10	Bombardón	49	5	NO CORRE	S. Miceli
11	Kleber	49	4	NO CORRE	L. A. Orellana
12	Minero	48	12	S. Alcaide	P. Medina
13	Mascareña	47	8	R. Jaque	A. Bullezú
14	[illegible]	47	1	N. Vásquez	R. Villa
15	Quality	46	3	G. Meneses	P. Briones

Preferimos a Italo Romano

Tendrán muy serios enemigos en Teseo y Nipón.

Sobre 1.500 metros se disputa hoy en la arena palmeña la carrera especial, "Premio Ascot", en la que participan 14 competidores.

Estos son los rivales:

TESEO, 58,5 (P. Ulloa): Reaparece con excelentes trabajos. El lunes pasó 1.400 en 1.28 1|5. Es superior. Para segundo.

MONTE GRIS, 54 (R. Parodi): Viene de llegar segundo de Sinatra en Viña. Cayó bien en el peso.

NIPON, 54 (S. Vera): Cargando 60 kilos, y de reaparecida, galopo su anterior. Estos son otros rivales, pero tiene una de las mejores opciones. Para tercero.

JOSELITO, 53,5 (J. Barrios): Está peleando todos sus compromisos y ésta debe ser una de sus últimas performances en Chile. Está vendido al exterior.

AMBO, 53 (J. M. Aravena): Con pesos altos no ha conseguido ganar, pero deja la impresión de estar muy bueno. Es un buen dividendo.

GOLORITO, 53 (H. Pilar): Fue tercero de Sinatra en su última y sus anteriores todas son buenas. Tiene gran opción.

ITALO ROMANO, 53 (F. Toro): Es uno de los de mayor clase. Atraviesa por un sobresaliente training. Mucho le ayudará la monta. Nuestro favorito.

GRAN PUYEHUITO, 52,5 (M. Alquinta): Reaparece después de dos meses de ausencia. Suele salir ganando carreras como ésta, donde aparece con relativa opción.

TAGUAPIRE, 52 (J. Toro): Ha mostrado ser excelente corredor y la distancia le viene bien. Estará entre los primeros.

RIO RAPEL, 51,5 (R. Madariaga): Cada vez que corre, tiene subida cotización, pero sólo llega en lugares secundarios. Baja mucho en los kilos para su clase. Puede.

HUAMACHUCO, 51 (E. Soto): Ganó y luego fue cuarto. Estos rivales son bravos, pero si toma la punta, puede afirmarse y ganar.

TABOLEO, 48 (R. Jaque): Sus aprontes son sobresalientes y ésta es su mejor distancia. El golpe preciso.

PALO BLANCO, 47 (A. González): Cuarto en el Club, y aquí corre muy bien. Luce gran estado. Es de los livianos con opción.

PALUMBARIO, 45 (F. Meneses): Una campaña notable ha realizado este producto y tiene perfecto derecho a imponerse. Ha llegado al punto culminante de su training.

NO CORREN

Los siguientes no correrán en la reunión de hoy:

HIPODROMO CHILE

2a. CARRERA: Exilada (8).
10a. CARRERA: Bombardón (10) y Kleber (11).
13a. CARRERA: Bolívaro (9).

CLUB HIPICO

5a. CARRERA: Calerano (1).
8a. CARRERA: Millonario (1).
2a. CARRERA: Mofa (13A).

44



SERVANDO OLIVARES tiene confianza en el desempeño de Gagarin, a pesar de que en su última corrió mal y con tropiezos. Actúa en la sexta carrera palmeña.

FUNDACION DE VIVIENDAS Y ASISTENCIA SOCIAL

PROPUESTAS PUBLICAS

Se solicitan propuestas públicas para la construcción de 39 viviendas, Centro Común y obras generales de urbanización, de que consta nuestra Aldea Rural ubicada en la localidad de Puente Ñuble, a 10 kilómetros al norte de Chillán - Provincia de Ñuble.

Bases y antecedentes pueden retirarse en el Departamento de Arquitectura, Bandera 24, 7.o piso, durante los días 26, 27, 28 y 29 del presente mes, y los días 1.o, 2 y 3 de abril próximo.

Los interesados deberán estar inscritos hasta Tercera Categoría en los actuales Registros de Contratistas de la Corporación de la Vivienda o en el Registro Zonal de Contratistas de esta Institución.

EL PRESIDENTE

SOC. CONSTRUCTORA DE ESTABLECIMIENTOS HOSPITALARIOS S. A.

PROPUESTAS PUBLICAS

Se solicitan propuestas públicas para las instalaciones de Central Térmica, Calefacción, Agua Caliente y Aire Acondicionado del Hospital de Llanquihue.

Los antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Arquitectura de la Sociedad, calle Ahumada 236, 7.o piso, a contar del día 25 del presente.

Las propuestas se abrirán el día miércoles 10 de abril de 1963, en las oficinas de la Gerencia, calle Presidente Juan A. Ríos N.o 6, 4.o piso, a las 11 horas.

Las firmas contratistas deberán mantener su documentación al día en el Registro de Contratistas.

EL GERENTE

Santiago, 23 de marzo de 1963.

LINEA AEREA NACIONAL

CONCURSO DE AUXILIAR DE VUELO

Llámase a concurso de Auxiliar de Vuelo. Los requisitos mínimun son los siguientes:

a) SER SOLTERA.
b) QUINTO AÑO DE HDS. O ESTUDIOS EQUIVALENTES.
c) EDAD MINIMA, 20 AÑOS. MAXIMA, 28 AÑOS.
d) MUY BUENA PRESENCIA.
e) DOMINIO AMPLIO DEL INGLES. (Especialmente conversación).

Mayores antecedentes deben solicitarse en la Dirección de Operación de Vuelo, o en el Departamento de Instrucción de LAN-Chile, edificio principal Los Cerrillos, tercer piso.

Las personas interesadas tienen plazo para presentar sus antecedentes hasta el lunes 1.o de abril de 1963.

SOC. CONSTRUCTORA DE ESTABLECIMIENTOS HOSPITALARIOS S. A.

PROPUESTAS PUBLICAS PARA 7 HOSPITALES

Se llama a propuestas públicas para la construcción de los siguientes hospitales:

Provincia	Localidad	Tipo de obra	Nº de camas
Antofagasta	Sn Pedro de Atacama	Posta	4
Atacama	Huasco	Posta	10
Santiago	Loica	Posta	8
"	Conchalí	Consultorio Externo	—
"	Cartagena	Posta	6
Cautín	Cunco	Hospital	16
Llanquihue	Calbuco	Hospital	30

Las propuestas de San Pedro de Atacama, Huasco, Loica y Conchalí se abrirán el 17 de abril de 1963, en el orden indicado, desde las 11 horas, con intervalos de 15 minutos.

Las propuestas de Cartagena, Cunco y Calbuco se abrirán el día 24, en el orden indicado, con intervalos de 15 minutos.

Los antecedentes pueden retirarse en el Departamento de Arquitectura de la Sociedad, calle Ahumada N.o 236, 7.o piso, a contar del 8 de abril. Solamente optan a estas propuestas las firmas que mantienen al día su documentación en el Registro de Contratistas.

Las propuestas se abrirán en las oficinas de la Gerencia de la Sociedad, en Pdte. Ríos N.o 6, piso 4.o.

EL GERENTE

SANTIAGO, 21 de marzo de 1963.

UNDECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 3a. serie.— A las 13.10 horas.

4—5—2—3	1	Canaletto	55	7	G. Farfán	J. Castro R.
13V—1	2	On Benja	54	6	R. Jaque	J. Suárez
9V—4	2a	Oberón	53	12	R. Madariaga	J. Suárez
5—11	3	Sixty	54	10	H. Pilar	O. Jara
2—1—5—6c	4	Hill Duke	52	8	J. Martínez	P. Briones
Reaparece	5	Chacalluta	52	5	S. Meneses	R. Allen
7—11—11	6	Samovar	51	1	S. Vera	A. Vodanovic
1—1—1	7	Cotería	51	3	N. Vásquez	E. Valenzuela
1—4—13	8	Huiscapi	51	11	R. Neira	Alv. López
Reaparece	9	Novial	50	4	J. Toro	J. Vial
12—4—14	10	Sardiniere	50	9	G. Meneses	A. Henríquez
9	11	Winston	49	13	L. Camus	A. H. García
4	12	Esponja	48	2	C. Sepúlveda	M. Reyes

DUODECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 7a. serie.— A las 13.45 horas.— (Segunda válida para la Apuesta Triple.)

9—7	1	Conspicuo	54	13	L. Camus	A. Henríquez
14	2	Sensato	54	7	R. Neira	A. Vodanovic
13	2a	Momentito	52	11	M. Alquinta	A. Vodanovic
2—4—1	3	Newhaven	53	4	O. Manríquez	A. Luna Q.
3V—6V—2V	4	Blackamoor	53	9	F. Guzmán	J. Muñoz R.
1c—1c—3c	5	Conciliador	53	1	S. Véliz	E. Núñez
Reaparece	6	G. and Rhum	53	14	S. Pradenas	U. Duque
2—2—3	7	Tetraciclina	52	5	J. Toro	D. Miranda
11—14	8	Vibilia	52	8	S. Meneses	Fco. Castro C.
1c—12c—5	9	Piñacha	52	15	R. Jaque	S. Fuentes
16—3—1	10	Suzy	52	2	G. Farfán	J. Castro R.
4—3	11	A. Imperial	51	12	C. Paredes	E. Barticevic
7—3—6	12	La Escocesa	51	6	R. Madariaga	S. Olivares
6—5—10	13	Rubicunda	51	3	J. Barrios	L. Contreras
13—13—4	14	El Madrileño	51	10	J. Martínez	A. Sepúlveda

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— 6a. serie.— A las 14.20 horas.

11V—5V—15V	1	Media Vuelta	54	8	J. Martínez	L. Alvarez B.
Reaparece	2	Excelsa	53	15	R. Madariaga	G. Avila
Reaparece	2a	U. Recuerdo	52	9	H. Pilar	G. Avila
7—13	3	Krupp	53	2	A. Mora	Gmo. Toro
5—12—1	4	L. Golondrina	53	7	L. Camus	N. Peralta
10—3—2—5	5	Alazán	52	5	G. Farfán	J. Vial
8	6	Boliné	52	10	S. Alcaide	C. Santos
11—2	7	Aura	52	1	J. Adasme	A. Ramírez
12	8	Pueyrredón	52	6	L. Muñoz	A. H. García
NO CORRE	9	Bolívaro	51	12	NO CORRE	Fdo. Castro
11—3	10	Sirena	51	4	S. Meneses	R. Bernal G.
6—2—4	11	Volcador	51	14	R. Jaque	T. Herrera
11—5—11	12	A la Carga	51	13	J. Latorre	I. Duque
4—9	13	Biblioteca	51	11	D. Cerda	A. Luna
12—14	14	Llegará	51	3	J. Barrios	A. Henríquez

DECIMOCUARTA CARRERA.— 1.200 metros.— 5a. serie.— A las 14.55 horas.— (Tercera válida para la Apuesta Triple.)

5—8—9—8	1	Enderby	54	14	S. Véliz	J. Vial
2—3—4—5	2	Pluto	54	10	G. Farfán	Eto. Inda G.
15—11—10	3	Contumelia	54	2	R. Neira	A. Vodanovic
7V—4V	4	Félix	54	8	R. Madariaga	Alv. Breque
1V—8V—3	5	Quelle Nuit	54	11	J. Martínez	L. Alvarez B.
13	6	Palaciego	52	9	M. Alquinta	E. Rodríguez
6—1—1—5	7	Camée	52	3	L. Camus	A. H. García
8—13	8	Candil	52	12	D. Cerda	R. Bernal G.
10c—16c—1	9	Errata	52	13	J. Barrios	L. A. Orellana
6—2—3—5	10	P. Nuevo	52	15	J. Toro	Fdo. Castro
6	11	P. Aysén	50	1	L. A. García	H. Gazmuri
14—13—8	12	Salima	50	5	J. Latorre	M. Viballos B.
10	13	Ballantain	49	4	C. Paredes	F. Castro I.
14—6—2	14	Mr. Magoo	48	7	H. Pilar	A. Ramírez
2—1—4	15	Tarsiana	48	6	N. Vásquez	A. Valenzuela

☆CLUB HIPICO☆

Domingo 24 de Marzo de 1963

PRIMERA CARRERA.— A las 12.55 horas.— 1.200 metros.— Serie A.— Condicional.— Para 2 años no ganadores.

Debutante	1	Bombeador .	55	4	G. Jorquera	P. Bagú
6—12	2	Curzón . . .	55	3	V. Barra	O. Lizama
7—12—15	3	Don Memo .	55	9	J. García	V. Contreras
Debutante	4	El Caribe . .	55	10	L. A. Díaz	J. Cavieres
5—2—2	5	Fabuloso . .	55	2	H. Salas	G. Urquidi
8	6	Lunario . . .	55	6	M. Yáñez	J. F. González
6	7	Mesala . . .	55	11	R. Parodi	F. Jacial
9—7	8	Nescafé . . .	55	5	B. García	L. A. Orellana
Debutante	9	Pan Tadeus	55	1	E. Saavedra	J. Melero
Debutante	10	Paradiso . .	55	8	F. Toro	T. Herrera
Debutante	11	Sinamomo . .	55	7	L. Espinoza	L. Espinoza

SEGUNDA CARRERA.— A las 13.20 horas.— 1.200 metros.— Serie B.— Condicional.— Para 2 años no ganadores.

Debutante	1	Afectuoso . .	55	4	L. Espinoza	L. Espinoza
7	2	Bangú . . .	55	8	J. Castro	J. B. Argagn.
6—8—14	3	C. La Pampa	55	3	R. Castillo	E. Navarro
Debutante	4	Demagogo .	55	7	O. Muñoz	R. Allen
6	5	Hijo Bravo .	55	2	G. Saavedra	H. Medina
10—5	6	Perdurable .	55	9	R. Latorre	F. 2.o Cham.
6	7	Quilquilco .	55	1	C. Pezoa	G. Urquidi
4—2—3	8	Quinchero .	55	6	G. Jorquera	L. A. García
Debutante	9	Rastacuero .	55	10	E. Guajardo	S. González
3	10	Snow Man .	55	5	F. Toro	H. Cisternas

TERCERA CARRERA.— A las 13.45 horas.— 1.600 metros.— Condicional.

3—4—7—7	1	El Pachá . .	56	5	L. A. Díaz	J. Cavieres
10—1—9—15	2	Paidahue . .	56	4	C. Pezoa	O. Silva
2—1—1—5	3	Itala	53	6	R. Madariaga	E. Scala
6—6—2—3	4	Alex	52	2	S. Vera	R. Allen
6—4—5—5	5	Orlando . .	49	7	G. Saavedra	G. Urquidi
5—2—6—7	6	Angelina . .	49	1	J. M. Aravena	V. Ramírez
2—2—7—8	7	Penisia . . .	49	3	C. Sepúlveda	A. Muscatt

CUARTA CARRERA.— A las 14.15 horas.— 1.200 metros.— Condicional.— (Primera válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 14.02 horas.)

7—4—6—8	1	Apple Cider .	52	4	G. Jorquera	Emig. Castillo
10—7—11—3	2	Atnasa . . .	52	10	M. Yáñez	J. B. Argagn.
8—5—5—2	3	Black Crown	52	3	J. M. Aravena	J. Maldonado
7—2—2—8	4	Clarinda . . .	52	16	C. Sepúlveda	S. Fuentes
18	5	Contesse . .	52	9	C. Miranda	A. Proschle
13—6	6	Chépica . . .	52	2	L. Fuentes	P. Fuentes
14—11—6—5	7	Espina	52	15	R. Valenzuela	L. Espinoza
12—15—16	8	Estrategia .	52	8	Jl. Araya	A. Carreño
6—12—3—2	9	G. Poupee . .	52	1	A. Núñez	P. Medina
16—9—13—4	9a	Izar Zuri . .	52	14	S. Pradenas	P. Medina
6—5—9—4	10	Juvénica . .	52	7	G. Saavedra	R. Méndez
10—12—2—8	11	Lonjista . . .	52	20	E. González	L. Contreras
16—15—17—8	12	Mi Tinca . .	52	13	H. Salas	G. Urquidi
13—3—7—3	13	Minajou . . .	52	17	S. Vera	C. Covarrub.
5—3—6—5	14	Mocosa . . .	52	6	J. Caro	E. Rodríguez
2—9—3—11	15	Noelle	52	19	F. Venegas	P. Valderrama
6—4—9—5	15a	Pepa de Oro	52	12	P. Muñoz	P. Valderrama
16—14—10	16	Sábanas . . .	52	18	C. Pezoa	O. Silva
4—4—12—13	17	Simona . . .	52	11	E. Guajardo	R. Allen
9—15—14—16	18	Strelka . . .	52	5	L. Godoy	F. León

QUINTA CARRERA.— A las 14.40 horas.— 1.100 metros.— 4a. serie.— Handicap.

NO CORRE	1	Calerano . .	54	1	NO CORRE	J. Suárez
2—10—16—2	2	Legendario .	54	6	R. Madariaga	O. Jara
15—3	3	Le Touquet	52	7	A. Núñez	A. Breque V.
1—3—1—1	4	Rugendas .	51	2	F. Toro	J. Melero B.
5—11—5—2	5	Vejestorio .	50	3	C. Pezoa	O. Silva
3—6—3—3	6	Sintonía . .	49	4	S. Vera	L. E. Toledo
2—3—1—9	7	Skittish . .	49	8	R. Jaque	G. Urquidi
10—4—10—11	8	Fidelio . .	48	5	J. M. Aravena	J. Inda

SEXTA CARRERA.— A las 15.05 horas.— 1.100 metros.— 6a. serie.— Handicap.— (Segunda válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 14.55 horas).— Jinetes aprendices.

6—3—2—12	1	Busca . . .	57	5	G. Saavedra	A. Valdés
6—6—15—17	1a	Monday . .	51	x	E. Guajardo	A. Valdés
14—17	2	Lamballe . .	54	4	B. García	O. Becerra
8—7—10—3	3	Cataviento .	53	9	R. Neira	O. Jara
3—14—7—4	4	Nixe	52	1	C. Galdames	V. Romo
8—9—9—8	5	Donaldo . .	51	13	L. Godoy	Alv. Breque V.
6—4—11—8	6	La Tucana .	51	6	E. Peña	L. Santos
13—17—14	7	Arrugado . .	49	12	L. A. Marchant	O. Silva
11—10—5—13	8	B. Chillaneja	48	2	P. Muñoz	P. Valderrama
1—8—11—10	9	Okhrana . .	48	7	A. Salas	T. Bustos
8—4—1—0	10	Pastorcita .	47	10	E. González	R. Quiroz
12—6—3—13	11	Seda	47	3	L. Gutiérrez	R. Maggi
5—11—1—5	12	Obscurito . .	45	11	N. N.	E. Castillo

SEPTIMA CARRERA.— A las 15.30 horas.— 1.100 metros.— 6a. serie B.— Handicap.— (Tercera válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 15.20 horas.)

2—1—11—6	1	Penitente .	56	5	L. A. Díaz	J. Cavieres
10—7—10—4	2	Ebanista . .	55	4	O. Olivares	D. Sandoval
6—4—3—1	3	Buen Amigo	54	12	O. Muñoz	J. Chamorro
8—7—10—10	4	Pío Pío . .	54	11	P. Ulloa	G. Urquidi
15—11—5—11	5	Recanto . .	54	3	E. Salas	L. G. Alvarez
2—3—9—11	6	Antimaco . .	53	6	H. Salas	J. M. Baeza
8—14—19—10	7	Surcouf . .	53	10	E. Araya	P. Inda
13—5—5—7	8	Licenciatura	52	2	S. Vera	J. Inda
11—14—15—7	9	Grumpy . .	51	15	C. Pezoa	J. Araya
9—3—6—8	10	Makarios . .	49	8	J. M. Aravena	F. Jacial
8—17—14—7	11	Nike	49	14	N. Vásquez	A. Lao
15—15—17	12	San Carlos	49	1	C. Sepúlveda	T. Herrera
3—13—3—13	13	Pitagua . .	48	7	R. Jaque	J. Salas
5—1—16—3	14	Clavelina . .	46	9	J. Caro	V. Ramírez

OCTAVA CARRERA.— A las 15.55 horas.— 2.000 metros.— Clásico Reglamentario.— Premio "Otoño".

NO CORRE	1	Millonario	61	6	NO CORRE	O. Silva
4—11—1	1a	Multimillon.	56	2	G. Jorquera	J. Inda
3—3—3—9	2	Zorro Veloz	61	4	F. Toro	J. Suárez
12—4—5—4	3	Epigrama .	60	3	E. Araya	D. Sandoval
4—1—2—2	4	Reynald . .	60	1	L. A. Díaz	J. Melero
8—1—4—7	5	Golden Age	56	5	P. Ulloa	G. Sarmiento

NOVENA CARRERA.— A las 16.35 horas.— 1.100 metros.— 2a. serie.— Handicap.— (Primera válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 16.20 horas.)

1—1—1	1	Murmurio . .	53	2	C. Pezoa	A. Muscatt
1—12—9—3	2	Bataclán . .	52	8	C. Sepúlveda	R. Rabello
3—6—7—7	3	Cónclave . .	52	1	A. Núñez	J. Zúñiga
3—2—2—9	4	Hamurabi . .	52	4	S. Vera	G. Castro
10—13—1—11	5	Bramante .	51	3	R. Jaque	F. León
4—4—4—1	6	Sioux	51	7	F. Toro	J. Suárez
2—3—4—5	7	Baracaldo .	50	6	P. Muñoz	H. Inda
6—5—4—5	8	Imperioso .	50	5	N. N	O. Jara
3—2—3—9	9	Mi Loca . .	49	9	J. M. Aravena	J. Melero

DECIMA CARRERA.— A las 17.05 horas.— 1.500 metros.— 4a serie.— Handicap.

2—7—1—14	1	Sun Valley .	56	1	L. A. Díaz	R. Allen
2—9—6—9	2	Dominado .	54	5	O. Muñoz	V. Ramírez
2—3—7—2	3	Rafia	54	2	A. Núñez	J. Cavieres
5—4—9—13	3a	Damocles .	50	10	C. Sepúlveda	J. Cavieres
1—2—7—1	4	Señora . . .	53	4	S. Vera	C. Covarrub.
7—1—4—3	5	Ricky Bar .	52	9	C. Pezoa	O. Silva
11—11—3—1	6	Trentón . .	52	7	E. Peña	Enr. Rodríg.
1—2—12—10	7	Gasparín . .	50	3	E. González	J. Suárez
3—1—12—10	8	Angola . . .	49	6	J. M. Aravena	J. B. Argagn.
8—8—8—2	9	Xochil . . .	49	8	G. Jorquera	L. A. García

UNDECIMA CARRERA.— A las 17.35 horas.— 1.100 metros.— 5a. serie.— Handicap.— (Segunda válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 17.22 horas.)

8—4—6—9	1	Petardo . . .	57	4	P. Ulloa	G. Urquidi
5—10—5—4	2	Río Apure . .	56	10	E. Araya	H. Inda
11—6—3—11	3	Gran Visir . .	55	1	H. Salas	P. Briones
3—10—8—1	4	Flamme . . .	54	7	C. Pezoa	S. Fuentes
10—4—7—8	5	Bienestar . .	53	9	G. Jorquera	P. Bagú
3—7—9—5	6	Platino . . .	53	5	J. Barrios	H. Gazmuri
18—10—3—2	7	Talito	50	8	G. Saavedra	P. Inda
1—6—2—7	8	Respaldo . .	49	2	J. M. Aravena	J. Inda
6—2—1—9	9	Hill Land . .	48	6	R. Gatica	J. B. Argagn.
1—11—6—1	10	Cuchilla . .	47	3	C. Páredes	Ern. Castillo

DUODECIMA CARRERA.— A las 18.05 horas.— 1.500 metros.— 6a. serie.— Handicap.— (Tercera válida para la Apuesta Triple. Cierre a las 17.55 horas.)

4—2—10—7	1	Gaviol . . .	56	9	J. García	V. Contreras
2—2—12—13	2	L. Estampa .	56	11	P. Ulloa	C. Muñoz G.
4—4—3—7	3	Retocada . .	56	14	L. Espinoza	G. Urquidi
7—6—2—1	4	Ventisca . .	56	3	A. Núñez	Emig. Castillo
18—15—13—8	5	Gary	54	8	J. Barrios	F. Gazmuri
3—12—14—14	6	Nebucanita .	54	2	C. Pezoa	C. Tapia
16—0—11	7	Beaumarchais	53	16	L. A. Paredes	C. Pfau
13—1—2—9	8	Wu	51	7	F. Toro	D. Miranda
15—12—11	9	Ana Patricia	50	20	E. Peña	T. Herrera
7—8—15—14	9a	Marfilada .	45	5	E. González	H. Cisternas
5—1—9—4	10	Carrasco . .	50	1	J. M. Aravena	M. Amaya
8—1—2—3	11	Pachamanca	50	15	P. Muñoz	A. Castro
7—9—2—6	12	Sacarino . .	49	10	R. Jaque	F. León
7—7—9—6	13	Ignorado . .	47	9	R. Gatica	J. Salas
NO CORRE	13a	Mofa	45	18	NO CORRE	R. Méndez
5—14—8—6	14	Pebetero . .	46	4	J. Caro	P. Bagú
12—6—10—12	15	Clentarú . .	45	17	F. Arredondo	M. Ortiz
14—7—3—3	16	Dogmático .	45	12	S. Alcaide	P. Medina
16—11—12—5	17	Orange Peel	45	13	N. Vásquez	H. Yáñez
9—13—5—14	18	Shakalin . .	45	6	G. Meneses	E. Navarro

DECIMOTERCERA CARRERA.— A las 18.45 horas.— 1.500 metros.— 5a. serie A.— Handicap.

3—6—5—7	1	Masorah . .	56	8	E. Araya	A. Bullezú
7—4—3—7	2	Chacona . .	55	10	L. Espinoza	C. Covarrub.
6—9—10—4	3	Jasodito . .	54	4	G. Jorquera	S. Olivares
1—8—1—4	4	M. Brando .	54	3	R. Madariaga	A. Breque
3—4—4—5	5	Mazatlán . .	54	2	S. Vera	D. Sandoval
4—3—1—3	6	Precavido . .	54	14	F. Toro	E. Inda
8—8—9—4	7	Qué Valor .	54	1	R. Parodi	C. Pfau
3—10—4—11	8	Mylene . . .	52	9	C. Sepúlveda	J. Salas
3—7—4—4	9	M. Rouff . .	51	15	J. M. Aravena	R. Allen
3—3—6—7	10	Molinero . .	50	13	D. Cerda	E. Scala
6—7—2—3	11	Ampuloso . .	49	5	A. Núñez	J. M. Baeza
12—9—10—10	12	Prometedor .	49	16	F. Suárez	C. Tapia
15—14—6—11	13	Jarder . . .	48	7	S. Pradenas	P. Medina
5—7—7—2	14	Fiston . . .	47	11	J. Caro	G. Urquidi
2—14	15	Giovanna . .	46	6	R. Gatica	L. A. García
14—6—13—7	16	Tomyris . .	46	12	R. Jaque	P. Bagú

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (CLUB HIPICO)

	1a. carrera	2a. carrera	3a. carrera	4a. carrera	5a. carrera	6a. carrera	7a. carrera	8a. carrera	9a. carrera	10a. carrera	11a. carrera	12a. carrera
LA NACION	Fabuloso Paradiso El Caribe	Snow Man Quinchero Afectuoso	Alex Angelina	Apple Cider Espina Mocosa	Rugendas Sintonía Le Touquet	Donaldo Monday Cataviento	Makarios Clavelina Pitagua	Reynald Epigrama	Sioux Hamurabi Mi Loca	Señora Xochil Rafia	Río Apure Flamme Talito	Ventisca Beaumarchais Sakhalin
GOLPE	Fabuloso Bombeador El Caribe	S. Man Quinchero Perdurable	Alex Itala	B. Crown Minajou G. Poupee	Vejestorio Legendario Sintonía	Cataviento Nixe Pastorcita	B. Amigo Clavelina Licenciatura	Reynald Multimill.	Sioux Murmurio Bataclán	Señora Rafia Xochil	Flamme Río Apure Cuchilla	Ventisca Pachamanca Carrasco
LA HIPICA	Fabuloso Paradiso El Caribe	S. Man Quinchero Demagogo	Alex Paidahue	B. Crown Minajou G. Poupee	Le Touquet Vejestorio Rugendas	Pastorcita Nixe Cataviento	B. Amigo Licenciatura Makarios	Reynald Millonario	Sioux Bataclán Bramante	Señora Xochil R. Bar	Río Apure Flamme G. Visir	Ventisca Carrasco Pachamanca
EL CLUB	Fabuloso El Caribe Mesala	Quinchero S. Man Demagogo	Alex Itala	Minajou G. Poupee Atnasa	Legendario Vejestorio Rugendas	Nixe Seda Obscurito	B. Amigo Clavelina Pío Pío	Reynald Epigrama	Sioux Murmurio Imperioso	Señora Rafia Xochil	Flamme Talito Río Apure	Dogmático Carrasco Sacarino
CLARIN	Fabuloso El Caribe Paradiso	S. Man Quinchero Quilquilco	Alex El Pachá	Minajou B. Crown Mocosa	Sintonía Legendario Le Touquet	Cataviento Nixe Pastorcita	Licenciatura Clavelina Penitente	Reynald Golden Age	Murmurio Sioux Imperioso	Rafia Señora Trentón	Talito Cuchilla Platino	Carrasco Pachamanca Wu
Diario Hípico del Aire R. NACIONAL	Fabuloso Paradiso El Caribe	S. Man Quinchero Demagógo	Alex Angelina	Minajou B. Crown G. Pouppe	Rugendas Le Trouquet	Nixe Cataviento Donaldo	Penitente B. Amigo Licenciatura	Reynald Golden Age	Murmurio Cónclave Sioux	Señora Rafia S. Valley	Flamme Río Apure Respaldo	Ventisca Wu Dogmático
LAS ULTIMAS NOTICIAS	Fabuloso P. Tadeus El Caribe	Quinchero S. Man Perdurable	Alex El Pachá	Minajou G. Poupee Atnasa	Vejestorio Rugendas Legendario	Busca La Tucana Cataviento	Penitente B. Amigo Clavelina	Reynald G. Age	Mi Loca Sioux Murmurio	S. Valley Señora Rafia	Río Apure Talito Flamme	Ventisca Pachamanca Carrasco
LA SEGUNDA	Paradiso Fabuloso El Caribe	S. Man Quinchero Demagógo	Alex E. Pachá	Minajou B. Crown G. Poupée	Rugenda Le Touquet Legendario	Nixe Cataviento Donaldo	Licenciatura Penitente B. Amigo	Reynald Epigrama	Cónclave Murmurio Sioux	Señora Rafia S. Valley	Respaldo Flamme Río Apure	Ventisca Dogmático Retocada
LA TERCERA	P. Tadeus Fabuloso El Caribe	Quinchero Quilquilco S. Man	Angelina Alex	Minajou G. Poupee B. Crown	Skittish Sintonía Vejestorio	Nixe Obscurito Pastorcita	Penitente B. Amigo Clavelina	Reynald Multimillon.	Bramante Murmurio Mi Loca	Trentón Señora S. Valley	Talito Cuchilla G. Visir	Ventisca Dogmático Retocada
ULTIMA HORA	Fabuloso El Caribe Mesala	Quinchero S. Man Rastacuero	Alex El Pachá	Minajou G. Poupee Juvénica	Sintonía Le Touquet Rugendas	Nixe Cataviento Pastorcita	B. Amigo Penitente Licenciatura	Reynald Multimillon.	Sioux Imperioso Murmurio	Señora Rafia Trentón	Río Apure Talito Cuchilla	Wu Ventisca Retocada

Reynald, si responde a su 2.o de Cencerro

Defenderá nuestro pronóstico en los 2.000 metros del Clásico "Otoño" a peso de reglamento.

Con intervención de sólo 5 rivales —se retiró Millonario— se correrá esta tarde el Clásico "Otoño" sobre la distancia de 2.000 metros para caballos de 3 y más a peso de reglamento y con un primer premio de 4.000 escudos.

Entre los inscritos sobresale nítidamente Reynald, ejemplar que fue 2.o en el Gran Premio Internacional y que será, sin duda alguna, el favorito de la prensa y del público. Las preferencias de LA NACION también estarán con este hijo de Big Burn al que volverá a conducir Luis A. Díaz, toda una garantía de eficiencia. Rivales:

MULTIMILLONARIO, 56 (G. Jorquera).— Ganó en 2.000 metros a Candente y Alex dándole 3 kilos al segundo y 6 al tercero. Distancias: media cabeza con el segundo y medio cuerpo entre el 2.o y 3.o Mantiene su buen training.

ZORRO VELOZ, 61 (Fernando Toro).— Su vitalidad es algo que asombra. A los 6 años sigue corriendo. En el Gran Premio Internacional llegó ante que muchos otros, más "jovencitos". Su estado es sobresaliente.

EPIGRAMA, 60 (Enrique Araya).— Fue 4.o en la milla que ganó Sinatra en Viña del Mar, viéndose incapaz para el ganador y los que le procedieron. A su jinete le gusta mucho. Para 2.o

REYNALD, 60 (Luis A. Díaz).— Decíamos que por su 2.o lugar de Cencerro es un favorito incuestionable y el más posible ganador. Nuestro favorito.

GOLDEN AGE, 56 (Pedro Ulloa).— Junto a Multimillonario son los únicos representantes de la generación de 3 años, que ha resultado excelente. Un golpe posible.

GUIA del APOSTADOR

HIPODROMO CHILE

RICARDO MADARIAGA

PRIMERA CARRERA.— HAN COTEJADO: Gran Patria, 400 en 25: Antiparra, 400 en 25. REAPARECEN: Monette y Mister Nat. ULTIMAS: Aspersión, Big Moon. TROPIEZOS: Fiat Lux, Aspersión, Big Moon, Mulpun, Prenda.

SEGUNDA CARRERA.— HAN COTEJADO: La Petite, 600 en 38: Monina, 400 en 25. TROPIEZOS: Monina, DESCARGAN: J. Adasme, 1 kilo; S. Meneses, 1 kilo. G. Saavedra, 2 kilos; R. Neira, 1 kilo.

TERCERA CARRERA.— HAN COTEJADO: Capitana, 500 en 32; Guadalupe del Carmen, 200 metros en 12. REAPARECE: Capiatana. TROPIEZOS: Betania. DESCARGAN: J. Adasme, 1 kilo; R. Neira, 1 kilo: S. Véliz, 1 kilo; B. García, 2 kilos.

CUARTA CARRERA.— HAN COTEJADO: Guay, 500 en 31 1|5; Ardentera, 500 en 31. DEBUTAN: Astrifera, Intentona. REAPARECEN: Murray, Oscarillo. TUVIERON TROPIEZOS: Temucana, Quenequén, Hostess, El Campero.

QUINTA CARRERA.— HAN COTEJADO: Don Chayo, 500 en 31: Good Metal, 400 en 26. TUVIERON TROPIEZOS: Ranco. Curiosidad, Nereidita, Bellatrix. Cucharón. Watusy. REAPARECE: Good Metal, Debuta: Silvestre. Bien a la distancia: Spartana, Watusy, Andén.

SEXTA CARRERA.— HAN COTEJADO: Cri de Guerre, 400 en 26: Venturita, 500 en 31. REAPARECEN: Embassy. TROPIEZOS: Dark Astro, Olimpia. En su mejor distancia: La Sarita y Night Hill.

SEPTIMA CARRERA. HAN COTEJADO: Baribal 200 en 11 3|5; Cerbatana, 1.000 en 1.3. TROPIEZOS: Muy Bella, Cerbatana. DE VIÑA: Cavour. EN SU MEJOR DISTANCIA: Cerbatana.

OCTAVA CARRERA. HAN TRABAJADO: Italo Romano, 400 en 23": Taguapire, 600 en 37 3|5; Tabolen, 600 en 35 1|5. REAPARECEN: Teseo y Gran Puyehuito. EN SU MEJOR DISTANCIA: Teseo y Gran Puyehuito.

NOVENA CARRERA. HAN COTEJADO: Pista, 200 en 12 2|5; Milagrito, 200 en 12. TROPIEZOS: Acorde. Ojo de Aguila, Milagrito, Monacal. REAPARECE: Bankú, Hill Fox

DECIMA CARRERA. COTEJOS: Alouet, 600 en 38: Asturia, 400 en 23: As de Trébol, 200 en 11 3|5. TROPIEZOS: Vergel, Alouet, Arc de Triomphe. De Viña: Asturia. REAPARECE: Quality.

UNDECIMA CARRERA. HAN TRABAJADO: On Benja, 1.000 en 1.1: Sixty, 400 en 24. REAPARECEN: Chacalluta. Novial. FUE PENULTIMA: Sardiniere.

DUODECIMA CARRERA. HAN COTEJADO: Tetraciclina, 800 en 52: Suzy, 400 en 25: TROPIEZOS: Conspicuo, Sensato. Momentito, Tetraciclina, Vibilia, Alteza Imperial. REAPARECE: Gind and Rhum. DE VIÑA: Blackmoor.

DECIMOTERCERA CARRERA. HAN COTEJADO: Aura, 600 en 37 3|5. Llegará, 800 en 50 2|5. TROPIEZOS: A la Carga. REAPARECEN: Excelsa, Ultimo Recuerdo. DE VIÑA: Media Vuelta.

DECIMOCUARTA CARRERA. HAN COTEJADO: Puerto Aysén, 400 metros en 23. Mr. Magoo, 1.000 en 1.2. TROPIEZOS: Puerto Aysén, Salima. DE VIÑA: Quelle Nuit, Félix.

CLUB HIPICO

CARLOS P...

PRIMERA CARRERA: Cotejaron: FABULOSO en 1.15; PAN TADEUS, 700 en 42 3|5. Debutan: B... DOR, PARADISO y SINAMOMO. Contratiempos: L... y MESALA. Descargan un kilo: CURZON y NESC...

SEGUNDA CARRERA: Cotejaron: DEMAGOGO, 1.200 en 1.19 3|5; QUILQUILCO, 1.200 en 1.15. Debutan: AFECTUOSO, DEMAGOGO y RASTACUERO. Contratiempos: HIJO BRAVO y QUINCHERO. Descargan dos kilos: HIJO BRAVO, CIBAO, LA PAMPA y RASTACUERO. Llegó último: CIBAO LA PAMPA.

TERCERA CARRERA: Cotejaron: ALEX, 1.600 en 1,47; ANGELINA, 1.600 en 1,48. Contratiempos: PAIDAHUE, ITALA, ANGELINA y PENISLA.

CUARTA CARRERA: Cotejaron: APPLE CIDER, 1.200 en 1,15. ATNASA, 600 en 37. ESPINA, 1.000 en 1.06. MINAJOU, 500 en 31. Contratiempos: MOCOSA y SIMONA.

QUINTA CARRERA: Cotejaron: LEGENDARIO, 500 en 31; RUGENDAS, 700 en 44 3|5. SKITTISH, 600 en 36 2|5. Contratiempos: LEGEN... VEJESTORIO. En su distancia: LEGENDARIO ... TONIA.

SEXTA CARRERA: Cotejaron: LA TUCANA ... 3|5. PASTORCITA, 200 en 11 4|5. Contratiempos: ... NIXE y ARRUGADO. Ultima: Bella Chillaneja.

SEPTIMA CARRERA: Cotejaron: GRUMPY ... 1.31. CLAVELINA, 1.600 en 1.47 2|5. Reaparece: ... Contratiempos: PENITENTE, PIO PIO, LICENCI... PITAGUA. Ultimos: SOURCOUF y SAN CARLOS.

OCTAVA CARRERA: Cotejaron: MULTIMILL... 1.600 en 1,41. REYNALD, 1.400 en 1,30 2|5. Contra... MILLONARIO, EPIGRAMA y GOLDEN AGE.

NOVENA CARRERA.— Cotejaron: HAMURA... en 1.04 2|5; BRAMANTE, 1.000, 1.03 2|5; MI LOCA 4... 3|5. Reaparece: BARACALDO. Contratiempos: MURIO y CONCLAVE. En su distancia: MUR... HAMURABI e IMPERIOSO.

DECIMA CARRERA.— Cotejaron: SEÑORA ... 43, 2|5; XOCHIL, 1.400 en 1.33. Contratiempos: S... LLEY y GASPARIN. Reaparece: DAMOCLES ... ANGOLA. Ganadores de la distancia: SEÑORA y ... TON.

UNDECIMA CARRERA. — Cotejaron: ... NO, 1.200 en 1.16 2|5; TALITO, 400 en 24. Ganadores ... distancia: FLAMME y CUCHILLA. Reaparece ... LAND. Ultimo: Gran Visir. De Viña: RESPALDO.

DUODECIMA CARRERA. — Cotejaron: ... no: 1.000 en 1.06: IGNORADO, 800 en 50. Contra... LINDA ESTAMPA, NEBUCANITA e IGNORADO. ... ron en los últimos lugares: NEBUCANITA, MAR... CLENTARU y SAKHALIN.

DECIMOTERCERA CARRERA.— Cotejaron: SORAH, 1.400 en 1.32; CHACONA, 1.400 en 1.32 ... CAVIDO, 1.200 en 1.18; MYLENE, 1.400 en 1.3... tiempos: PRECAVIDO y GIOVANNA. De Viña: ... ROUFF y MARLON BRANDO. Llegan bien a la d... JASODITO. MARLON BRANDO. PRECAVIDO, Q... LOR, MAGGY ROUFF y MOLINERO. Opciones ... das: PRECAVIDO, MAGGY ROUFF y MARLON ... DO.

VALPARAISO Sporting CLUB
VIÑA del MAR

Domingo 24 de Marzo de 1963

CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 13-29.— A las 13

1	Nankín	57	4	H. Alfaro	R. Bernal
2	Dolce Vita	56	12	S. Benavides	J. Cavieres
3	Moulinet	56	5	A. Hughes	A. Martínez
4	Basilea	55	10	M. Carrasco	M. Maira
5	Ducia	54	14	F. Arancibia	G. Mancilla M
6	Brown Top	53	15	J. Pavat	L. Valle P.
7	Roi d'Amour	53	1	E. Wastavino	O. Silva
8	Quemadora	52	16	L. Vásquez	I. Saavedra
9	Mister Fox	51	11	L. Morales	O. Aliaga
10	Eterolf	50	13	L. Arquero	O. Leiva
11	Calendal	49	9	S. Campos	E. González
12	Trombón	48	6	E. Vásquez	D. Sandoval
13	Tunisie	45	7	J. Parra	D. Araya
14	Welfare	45	8	A. Parra	J. González H.
15	Periquilla	45	3	G. Cortes	F. Galleguillos
16	Langostino	45	2	P. Hernández	O. Urbina

CARRERA.— 1.000 metros.— Condicional.— A las 13.30

1	Aromático	54	3	L. Vásquez	J. González H.
2	Maquignón	54	8	E. Romero	J. González H.
3	Blanqueado	54	15	S. Benavides	E. Spirea
4	Bombardeo	54	13	G. Saavedra	L. E. Vásquez
5	Danubio Azul	54	16	R. Arredondo	A. Martínez
6	Gorrioncillo	54	10	E. Muñoz	O. Silva
7	Buenamoza	51	12	E. Vásquez	A. Padovani
8	Burleta	51	5	J. Parra	H. Navarro
9	Coronada	51	11	S. Azócar	J. Bernal
10	Curupayty	51	2	J. Pacheco	D. Bernal
11	Golfina	51	1	N. Bravo	U. Bravo
12	Linda Fuente	51	9	A. Orellana	O. Aliaga
13	Panvida	51	14	S. Arellano	L. Alvarez B.
14	Parsimoniosa	51	6	J. Farías	L. Alvarez B.
15	Saeta	51	4	C. Astorga	G. Sarmiento
16	Sapphire	51	7	J. Miranda	G. Sarmiento

CARRERA.— 1.300 metros.— Condicional.— A las 14

1	Guiñón	54	7	S. Pérez	G. Pérez
2	Dama Linda	53	1	J. Manríquez	A. Martínez
3	Patrullera	52	9	L. Duque	L. E. Vásquez
4	Plenario	52	4	S. Arellano	L. Alvarez B.
5	Tacaño	52	8	L. Mejías	H. Garretón
5	Nariva	50	3	R. Quiroz	E. González
7	Sombrera	48	2	P. Vargas	E. Spirea
8	Vista Alegre	48	5	L. Arquero	M. Maira
9	Búcara	45	6	D. Ahumada	L. Valle P.
10	La Rioja	45	11	J. Gálvez	U. Bravo
11	La Signorina	45	10	J. Parra	R. Saavedra

CARRERA.— 1.300 metros.— Condicional.— A las 14.30

1	Armonio	52	2	R. Arredondo	E. Spirea
2	Cesantía	50	6	V. Lobos	H. Navarro
3	Preferencia	50	1	J. Miranda	O. Castillo
4	Alegrón	48	3	S. Azócar	D. Bernal
5	Cantarito	48	12	A. Orellana	G. Pérez
6	Indomable	48	9	E. Vásquez	U. Bravo
7	Jubileo	48	4	L. Vásquez	D. Araya
8	Miyamoto	48	11	H. Obregón	O. Manríquez
9	Sublevado	48	17	J. Parra	J. González H
10	Vitry	48	10	A. Parra	R. Saavedra
11	V. Paz	46	5	R. Quiroz	G. Urquidi
12	La Pochita	45	8	R. Durán	G. Avila

CARRERA.— 1.900 metros.— Handicap.— A las 15.05 ho... ...dor y Dupla.)

1	Argel	58	2	G. Saavedra	N. Ramírez
2	Dark Blue	58	4	O. Saavedra	O. Aliaga
3	Labieno	55	1	S. Arellano	R. Bernal
4	P. al Viento	55	1	J. Miranda	A. Padovani
5	Querellado	45	5	L. Arquero	M. Maira

CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 37-46.— A las 15.40 ho... Primera válida para la Apuesta Triple.)

1	Fortachín	56	6	E. Romero	H. Garretón
2	Serafín	55	3	R. Arredondo	A. Martínez
3	Flor de Ulmo	53	16	J. Farías	L. Valle P.
4	Lujosa	53	8	L. Mejías	H. Jara
5	Royal Flush	53	2	S. Azócar	J. González
6	Ll. Blanco	52	15	J. Pacheco	E. González
7	Mirita	52	9	J. Miranda	G. Avila
8	P. Azul	52	14	D. Santibáñez	F. Galleguill.
9	Tempestiva	52	4	S. Pérez	O. Silva
10	Trivia	51	11	E. Vásquez	O. Urbina
11	Boomerang	50	12	H. Obregón	Alv. Breque
12	Tartarín	50	1	J. Manríquez	O. Manríquez
13	Valeroso	50	5	A. Orellana	L. Alvarez B.
14	Stefan	49	7	L. Vásquez	G. Toro
15	Atardecer	48	12	G. Núñez	O. Leiva
16	Calimba	47	13	R. Quiroz	R. Saavedra

CARRERA.— 1.400 metros.— Handicap.— A las 16.15 ho... ...válida para la Apuesta Doble — Ganador y Du(pla)

1	Jubiloso	60	1	C. Astorga	D. Sandoval
2	Fleuret	57	7	O. Saavedra	O. Urbina
3	Sjardicho	55	6	M. Carrasco	H. Navarro
4	Mangual	53	5	J. Miranda	G. Sarmiento
5	Amallada	48	3	S. Azócar	L. E. Vásquez
6	Fastuosa	46	2	R. Durán	L. E. Vásquez
7	Alegórico	45	4	J. Parra	Alv. Breque



RICARDO JAQUE es uno de los jinetes mejor montados en ambas pistas. Con Fiston y Sacarino puede ganar en el Club Hípico.

FUE VENDIDO JARAMAGO

Junto con Griselda y Joselito, irá a México el excelente ejemplar Jaramago, un hijo de Jardiniere, que es tenido como el mejor caballo en la pista del Hipódromo Chile.

La venta de Jaramago se concretó ayer en una suma aún no revelada, pero se estima que su valor fue fijado en 5.000 dólares, que al cambio actual son 15.000 escudos.

OCTAVA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 46-58.— A las 16.50 horas.— (Segunda válida para la Apuesta Triple.)

0—0	1	Planetario	57	9	M. Carrasco	H. Navarro
3—3—1—1	2	Ll. Llinquí	52	6	Ju Miranda	G. Sarmiento
0—4—4—4	3	Alusiva	50	8	H. Obregón	O. Aliaga
0—0	4	Aguaitando	49	4	V. Romero	C. Muñoz E
5—0—4—3	5	Tamboreo	49	1	R. Quiroz	H. Garretón
0—0—5—5	6	Ganadero	48	7	S. Azócar	J. González H
0—1—2—3	7	Tipo Rico	46	3	J. Parra	Alv. Breque
Reaparece	8	Villita	46	2	R. Durán	A. Martínez
0—0—0—1	9	Machuco	45	5	N. N.	R. Bernal

NOVENA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 30-37.— A las 17.30 horas.— (Segunda válida para la Apuesta Doble.)

5—0—0—5	1	Blade	55	2	J. Pacheco	J. González H
1—4—6—3	2	Huilco	55	1	G. Saavedra	I. Saavedra
Reaparece	3	Querendón	52	8	L. Mejías	I. Saavedra
3—2—5—1	4	Emir	53	7	J. Farías	Alv. Breque
0—0	5	Manakara	53	3	C. Astorga	D. Alvarez
	6	Monigote	53	16	E. Muñoz	D. Alvarez
0—4—0—0	7	Tonifare	53	5	E. Rodríguez	O. Leiva
0—6—6—4	8	Marfare	52	14	J. Miranda	H. Jara
0—5—0—0	9	Quita	52	11	F. Arancibia	M. Maira
6—6—0—1	10	Allegretto	51	9	A. Orellana	L. Alvarez B.
0—0—0	11	Big News	50	4	S. Campos	H. Navarro
2—0—1—4	12	Piccolino	50	6	S. Azócar	L. A. Bernal
0—0—0	13	Sevillano	49	13	G. Núñez	G. Pérez
0—0—0—6	14	Lady Chum	48	15	E. Vásquez	O. Urbina
2—3—0—6	15	La Lolito	48	10	A. Parra	O. Aliaga
4—0—1—5	16	Niloka	48	12	R. Quiroz	U. Bravo

DECIMA CARRERA.— 1.400 metros.— Handicap.— A las 18.10 ho... Apuesta Triple.)

3—2—3—3	1	El Andaluz	58	15	N. Bravo	U. Bravo
0—6—5—0	2	Huambalí	58	8	D. Santibáñez	R. Bernal
4—5—0—2	3	Marusiña	58	10	G. Saavedra	A. Padovani
1—4—2—0	4	New Sun	55	11	O. Saavedra	G. Sarmiento
0	5	Muzhnieks	51	9	L. Mejías	G. Sarmiento
0—0	6	Elegida	47	3	J. Miranda	G. Sarmiento
.—.—.—.	7	W. Land	55	4	H. Alfaro	L. Romero
2—6—1—0	8	Jordania	53	12	E. Vásquez	O. Urbina
0—0—4	9	B. Emperor	51	5	C. Astorga	D. Alvarez
0—0—0	10	Beltrame	49	7	H. Obregón	Alv. Breque
0—0	11	Tunuyán	46	2	J. Parra	Alv. Breque
0—6—0—0	12	Torquemada	49	13	A. Orellana	L. E. Vásquez
4—0—0—4	13	Póker	48	14	R. Durán	L. E. Vásquez
2—2—1—6	14	Tabalí	48	6	S. Azócar	J. González H
0—0—0—9	15	Esquire	45	1	A. Parra	O. Aliaga

Pronósticos de la Prensa (Valpso. Sporting Club)

	1a. carrera	2a. carrera	3a. carrera	4a. carrera	5a. carrera	6a. carrera	7a. carrera	8a. carrera	9a. carrera	10a. carrera
LA NACION	Tunisie D. Vita Trombón	Curupaity Pánvida Bombardeo	La Rioja bucara Plenario	Preferencia Miyamoto Sublevado	P. al Viento D. Blue	Calimba Valeroso Boomerang	Mangual Alegórico	Alusiva Ganadero Ll. Linqui	Marfare Emir Huilco	Marusiña Huambalí B. Emperor
GOLPE	Basilea D. Vita Periquilla	Coronada Pánvida Saeta	Nariva V. Alegre L. Signorina	Jubileo Preferencia Miyamoto	D. Blue Labieno	Calimba Lujoso Tempestiva	Amallada Jubiloso	Ll. Llinqui Alusiva Machuco	Emir Allegretto Huilco	Poker Marusiña Huambalí
D. HIPICO DEL AIRE R. NACIONAL	D. Vita Tunisie Basilea	Pánvida Coronada Maquignon	Nariva L. Signorina Patrullera	Sublevado Cantarito V. Paz	Labieno B. Blue	Trivia Ll. Blanco R. Flush	Mangual Fleuret	Ll. Llinquí Tipo Rico Machuco	Huilco La Lolito Emir	N. Sun Tabalí Jordania
LA SEGUNDA	D. Vita Ducia Tunisie	Pánvida Coronada Curupaity	Nariva Patrullera D. Linda	V. Paz Cantarito Preferencia	Argel Dark Blue	Valeroso Fortachín Lujosa	Mangual Amallada	Ll. Llinqui Tamboreo Villita	Piccolino Emir Allegretto	Tabalí Jordania N. Sun



JORGE INDA tiene mucha fe en la actuación de Multimillonario, el hijo de Antar y La Gringa en el Premio "Otoño". Por su parte Sergio Vera cree que superará hoy a Héctor Pilar en la estadística. Empatan el primer lugar.







ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 40 páginas — Precio: Eº 0,15

LA NACION

SANTIAGO DE CHIL
DOMINGO 24 DE MARZO DE

PILOTO DEL X-15



En una conferencia de prensa, el mayor R. M. White, piloto del avión cohete X-15, relató las experiencias de su vuelo que le permitió alcanzar 96 mil metros de altura. Junto con informar que lo más extraordinario es ver la curvatura de la tierra desde esa altura, señaló los nuevos proyectos de EE. UU., para el X-20.







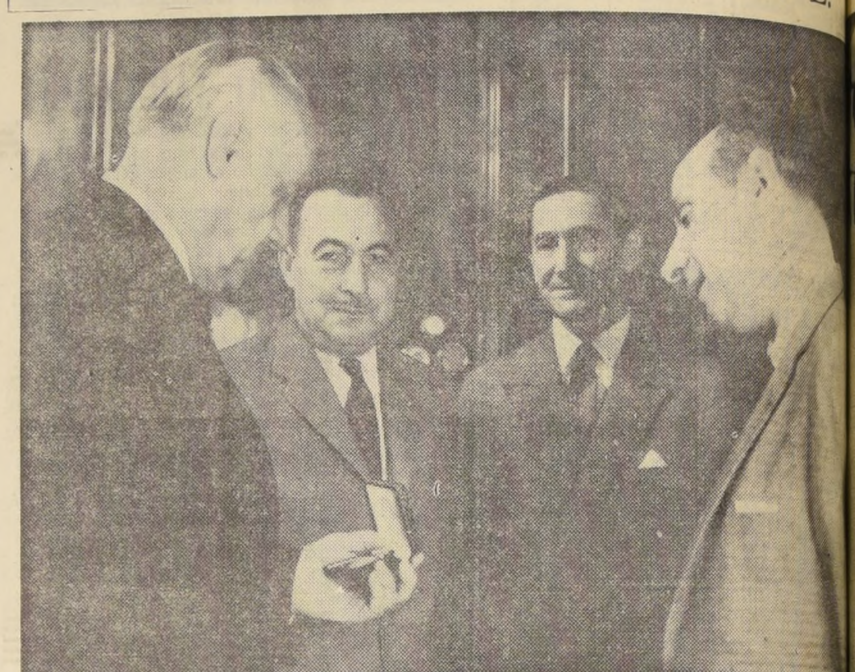


Reunión en Costa Rica

En San José de Costa Rica estuvieron reunidos con el Presidente Kennedy, seis mandatarios centroamericanos. Se acordó impulsar el desarrollo económico de esa zona, con asistencia económica norteamericana. De izquierda a derecha, los presidentes Orlich, de Costa Rica; Somoza, de Nicaragua; Ydígoras Fuentes, de Guatemala; Chiari, de Panamá; Villeda Morales, de Honduras, y el coronel Rivera, de la Junta Militar de El Salvador.

SIETE DIAS

EL FUTBOL AGRADECE A S. E.



En una ceremonia efectuada el miércoles último en el Palacio de la Moneda, la directiva de la Federación de Fútbol de Chile, hizo entrega al Presidente Jorge Alessandri, de una medalla de oro, simbolizando así la expresión de reconocimiento por el apoyo prestado al reciente Campeonato Mundial de Fútbol, como al deporte en g... En el grabado, durante la entrega de esta distinción... izquierda a derecha, el Jefe del Estado; Oscar ... secretario de la Federación; Ramón Valverde, tesor... la Asociación Central, y Juan Goñi, presidente de la ...deración de Fútbol.

Adhesión a Campaña Contra el Hambre



A través del Ministro del Interior, nuestro país hizo entrega a la FAO, de cien mil ejemplares de sellos postales para cooperar financieramente a la Campaña Mundial contra el Hambre, establecida por este organismo de las Naciones Unidas. En el grabado, el Ministro Sótero del Río, lee la carta dirigida al Director de la FAO, doctor Sen, en que le comunica la donación chilena. Se ven, entre otras personas, a don Jaime Silva, Subsecretario de Interior, y don Hernán Santa Cruz, Director General Adjunto de la FAO para América Latina.

SELECCION CHILENA A MONTEVIDE

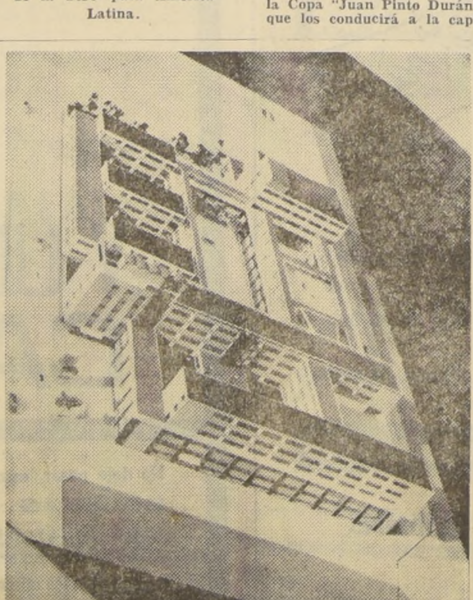


La Selección Nacional de Fútbol, que viajó a Montevideo para sostener un encuentro con la selección uruguaya por la Copa "Juan Pinto Durán", se prepara a tomar el avión que los conducirá a la capital del país hermano. El encuentro jugado ayer tarde en el Estadio Centenario de Montevideo, fue favorable a los colores uruguayos por cuenta de tres goles a dos

UN AUTENTICO HEROE



El sargento segundo Dionisio Fuentes Onell, quien, con serenidad increíble, mantuvo en vuelo dos horas su avión hasta que el piloto, gravemente herido en la cabeza, se recuperó del desmayo y pudo aterrizar en Cerro Moreno, recibe de manos del Ministro de Defensa Nacional, Julio Pereira Larraín, el jueves último, la Medalla al Valor, por esta destacada hazaña.



Un moderno edificio reemplazará al actual local del Instituto Nacional, establecimiento que el 10 de agosto de este año cumple 150 años de existencia. El actual edificio tiene cerca de 122 años y está siendo demolido en su sector San Diego, donde se levantarán los primeros pabellones que formarán parte del nuevo local. La maqueta se exhibe en Ahumada esquina Huérfanos.

SORAYA INGRESA AL CI



El productor de cine italiano, Dino de Laurentis, besa en Roma, el miércoles último la mano de la ex Emperatriz de Irán, la Princesa Soraya, en un coctel ofrecido en la Ciudad Eterna, para anunciar oficialmente que la belleza del cabello obscuro comenzará su carrera de actriz desp... haber cumplido con éxito las pruebas ... gidas. Soraya se divorció del Shá, en ... en 1958, al no poder darle un heredero ... Trono del "Pavo Real".